

P

BT

016:09

K-215

T

11.045.

1994

Т

О П И С А Н І Е
СЛАВЯНО-РУССКИХЪ КНИГЪ,

НАПЕЧАТАВНЫХЪ
КИРИЛЛОВСКИХЪ БУКВАХЪ.

1491—1730.

ВЫПУСКЪ ПЕРВЫЙ.

съ 1491 по 1600 г.

СОСТАВИЛЪ

И. Каратаевъ.

С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

ТИПОГРАФІЯ В. С. БАЛАШЕВА.

Екатерин. каналъ, между Вознесенскимъ и Маринск. мостами, № 90—1.

1878.

О П И С А Н І Е СТАВНО-РУССКИХЪ КНИГЪ,

НАПЕЧАТАННЫХЪ

КИРИЛЛОВСКИМИ БУКВАМИ.

1491—1730.

ВЫПУСКЪ ПЕРВЫЙ.

съ 1491 по 1600 г.

СОСТАВИЛЪ

И. Каратаевъ.



С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

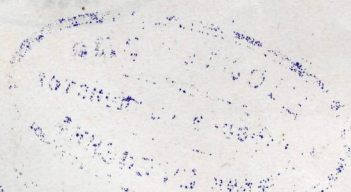
ТИПОГРАФІЯ В. С. БАЛАШЕВА.

Екатериин. каналъ, между Вознесенскимъ и Маринск. мостами, № 90—1.

1878.

$016:891.710.1$ $016:094 = 9141 + 013 = 91.41$
2006
2012
 $\frac{62.075}{1}$
~~Либ 22461~~

240.11



(Напечатано въ числѣ четырехъ сотъ экземпляровъ).

Адресъ автора: Сиб., Васильевскій островъ, Кожевенная линія, д. № 11.

БР
 $\frac{016.09}{013}$
 К-215

ЛНБ им. В. Стефаника
 АН Украины
 3000006

ЕГО ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЛИЧЕСТВУ

ГОСУДАРЮ ИМПЕРАТОРУ

АЛЕКСАНДРУ НИКОЛАЕВИЧУ

САМОДЕРЖЦУ ВСЕЯ РОССИИ.



ЕГО ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЕЩЕПИСЬМО

ГОСУДАРСТВЕННОМУ СОВЕТУ

ВНЕШНЕГО ДѢЛЪ

КАТЕДРЕ ИСТОРИИ



Ваше Императорское Величество

Всемилоостивѣйшій Государь!

*Имѣю счастье посвятить Августѣйшему
Имени Вашего Императорскаго Величе-
ства сочиненіе мое: «Описаніе славяно-русскихъ
книгъ». Украшеніе моей книги Драгоценнымъ
Именемъ Вашего Императорскаго Вели-
чества есть высшая для меня награда за долго-
лѣтній трудъ мой по славяно-русской библіо-
графіи.*

*Изданіемъ моего труда я желалъ принести
пользу славяно-русской библіографіи, стараясь*

описать все памятники типографическаго искусства по славяно-русской литературѣ, драгоценные для ученаго міра по ихъ древности, величайшей рѣдкости, разнообразію шрифта и заключающіе въ себѣ матеріалъ для Исторіи нашей церкви и для славянской литературы.

Вашего Императорскаго Величества

вѣрноподданный

Иванъ Каратаевъ.

Январь. 1880 г.

Семнадцать лѣтъ тому назадъ я издалъ «Хронологическую роспись славянскихъ книгъ, напечатанныхъ кирилловскими буквами съ 1491 по 1730 годъ». Я былъ убѣжденъ въ важности всесторонняго изученія этихъ произведеній славянской и русской печати, и потому надѣялся, что мой трудъ, не взирая на сжатость его объема, представить указаніе на столько интересныхъ научныхъ богатствъ, что побудить и другихъ, болѣе меня знающихъ, приготовленныхъ и способныхъ къ подробному библіографическому изученію этихъ книгъ,—такому изученію, которое могло-бы служить надежною помощію разнообразнымъ изслѣдователямъ нашей исторіи и старины. Но моя надежда не сбылась, и съ 1861 года у насъ не появилось до сихъ поръ по этой части ни одного капитальнаго труда, который обстоятельно и вѣрно занялся-бы предметомъ, кажущимся столь важнымъ, и представилъ-бы полное описаніе всѣхъ произведеній нашей старой печати.

По этому я, не смотря на всю слабость моихъ силъ и познаній, рѣшаюсь представить нашимъ уче-

нымъ и любителямъ настоящее «Описаніе». Это есть плодъ долготѣхнхъ моихъ занятій и стараній, и я смѣю надѣяться, что онъ не будетъ совершенно безполезенъ.

Я хотя и принадлежу къ купеческому сословію, но никогда лично не производилъ торговли, любовь къ старопечатнымъ нашимъ книгамъ у меня развилась очень рано; я всегда старался пріобрѣтать книги, прельщавшія меня своимъ стариннымъ шрифтомъ и старинными гравюрами, сдѣлавшись юношей я сталъ съ жадностью ихъ отыскивать, и покупать книги уже гораздо болѣе старинныя. Будучи 19 лѣтъ я сталъ уже владѣльцемъ довольно порядочнаго собранія. Въ тѣ времена старопечатныя книги не были еще такою рѣдкостью, какъ нынче, и лишь была-бы охота розыскивать ихъ,—то ихъ можно было покупать за довольно умѣренную цѣну.

Въ началѣ сороковыхъ годовъ я также сталъ кое-что почитывать по части интересовавшаго меня предмета, и первымъ руководителемъ моимъ было извѣстное сочиненіе Сопикова—такого же купца, какъ и я: я былъ кажется счастливѣйшій человекъ въ мірѣ, когда купилъ на рынкѣ за 8 рублей ассигнаціями, его библіографическое сочиненіе, которое не купишь нынче и за 25 рублей серебромъ, и которое, не смотря на многіе недостатки въ отношеніи къ строгой наукѣ, уважается всѣми даже и теперь.

Между сороковымъ и пятидесятымъ годами я познакомился со многими знатоками старопечатныхъ

книгъ, между прочимъ съ Аверинимъ и Сахаровымъ, и многимъ обязанъ ихъ добрымъ совѣтамъ и указаніямъ. Въ то же время я мало по малу перезнакомился со всѣми главнѣйшими нашими собирателями: Погодинымъ, Царскимъ, Кастеринимъ, Яковлевымъ и другими. Это все были страстные любители старопечатныхъ книгъ, а нѣкоторые изъ нихъ и рукописей, не жалѣвшіе ни какихъ тратъ для того чтобы пріобрѣсти еще недостававшую имъ ту или другую библіографическую рѣдкость. Но между ними можно было встрѣтить людей совершенноразличнаго склада и направленія. Одни изъ нихъ дѣлали это изъ желанія похвастаться предъ соперниками-собирателями и никогда не заглядывали въ купленную книгу, которая досталась имъ цѣною большихъ можетъ быть усилій и денежныхъ тратъ: имъ достаточно было и того, что они обладали этою рѣдкостью, и что она находилась у нихъ на полкѣ. Въ противоположность имъ, я встрѣчалъ людей совершенно инаго склада, которые любили старопечатную книгу не изъ одной только ея цѣнности, рѣдкости и древности, но также и изъ-за того, что въ книгѣ содержалось. Къ разряду этихъ послѣднихъ я относилъ такихъ людей, какъ на примѣръ купцы Лаптевъ и Калистратовъ: они любили разсматривать книги своего собранія въ разнообразныхъ отношеніяхъ, не только типографическомъ и издательскомъ, но и въ историческомъ, и не рѣдко въ предисловіяхъ и послѣсловіяхъ «Евангелій», «Апостоловъ», «Часослововъ», «Псалтирей» и другихъ книгъ ду-

ховнаго содержанія, изъ которыхъ по большей части состоитъ наша старопечатная литература — открывали тамъ многіе любопытные факты нашей исторіи, литературы и искусства.

Примѣръ и общество всѣхъ этихъ людей, дѣйствовали на меня самымъ благодѣтельнымъ образомъ, и, изучая съ жадностью ихъ коллекціи, я въ то же время приобрѣталъ много бодрости и охоты все больше и больше предаваться своему любимому предмету и изучать его въ подробности.

Около 1852 года я познакомился съ старопечатными сокровищами Императорской Публичной Библиотеки, здѣсь открылись для меня новые богатѣйшіе источники знанія по части старопечатной литературы, и въ теченіи четверти столѣтія я не переставалъ имѣть доступъ къ этимъ сокровищамъ. Я совершалъ поѣздки по Россіи и осматрѣлъ со всевозможнымъ стараніемъ и аккуратностью многія библиотеки. Въ 1877 году, я осматрѣлъ библиотеку С.-Петербургской Духовной Академіи, и много нашелъ въ ней книгъ неизвѣстныхъ библіографамъ. Что касается собраній старопечатныхъ книгъ за границей, то я долженъ былъ прибѣгать уже къ источникамъ печатнымъ.

Изъ моихъ изученій я вынесъ то убѣжденіе, что въ нашемъ отечествѣ находятся величайшія, несравненныя сокровища по части старопечатныхъ книгъ, и что только одна наша небрежность способна была ими такъ долго не заниматься и не извлекать изъ нихъ всю ту пользу, какую они спо-

собны дать. Иностранцы, навѣрное въ подобномъ случаѣ, давно поступили бы иначе.

Эти занятія мои дали мнѣ возможность собрать матеріаль, достаточный не только для краткой моей «Хронологической росписи», но и для болѣе пространныго «Описанія», печатаемаго мною въ настоящее время.

Я раздѣляю свой трудъ на два выпуска. Въ первомъ я описываю всѣ мнѣ доселѣ извѣстныя произведенія нашей и славянской печати отъ 1491 по 1600 годъ. Ихъ всего тутъ только 147, но это самыя рѣдкія, самыя важныя и интересныя изданія и притомъ всего менѣе извѣстныя: и вовсе не описанныя, или мало и недостаточно описанныя. Поэтому я счелъ своимъ долгомъ войти относительно ихъ въ наибольшую подробность и обширнѣйшее описаніе. При этомъ я сообщаю ихъ «предисловія» и «послѣловія», выписки изъ самаго ихъ текста, для сравненія книгъ съ однимъ и тѣмъ же текстомъ, а также мѣста нахожденія книгъ и подробную библіографію о нихъ. Во второмъ выпускѣ будетъ представлено описаніе старопечатныхъ книгъ отъ 1601 и по 1730 годъ. Количество книгъ здѣсь гораздо больше, — около 1600; но онѣ большею частью всѣ уже извѣстны, и болѣе или менѣе подробно описаны въ существующихъ отдѣльныхъ каталогахъ. Кромѣ того при второмъ выпускѣ я помѣщу алфавитные указатели: книгъ, именъ, городовъ, монастырей и другихъ мѣстъ, гдѣ производилось печатаніе книгъ.

Я старался, сколько могъ, быть точнымъ и вѣр-

нымъ въ своихъ описаніяхъ. Но, безъ сомнѣнія, цѣль моя далеко не могла быть вполне достигнута при недостаточности моихъ научныхъ знаній, и потому я съ благодарностью приму всякое указаніе, исправляющее мои ошибки, незнаніе или недосмотры, и постараюсь все самое существенное изъ такихъ полученныхъ мною указаній напечатать, въ видѣ «дополненія» и «поправокъ» при второмъ выпускѣ.

И. Каратаевъ.

**„...ДА НЖЕ ГОРАЗНѢ СЕГО НАПНШЕ. ТО НЕ
МОЖН ЗАЗРѢТИ МНѢ ГРѢШННКЪ...“**

(Изъ послѣсловія Остромирова Евангелія 1056—57 г.).

ВѢКЪ XV.

1. „Осмогласникъ“ (Октоихъ), напечат. въ Краковѣ, Швайпольшомъ Фѣолемъ, въ 1491 г., in-folio, 169 лис. (337 стран.), безъ страничной нумераціи. Въ книгѣ 21 тетр. и 1 л. (2 стран.); каждая тетр. изъ 8 лис. (16 стран.). Для сигнатуры тетр. употреблена внизу страничной колонны, справа, кирилловская нумерація, только на первыхъ 4-хъ лис. каждой тетради, а остальные 4 лис. оставлены безъ нумераціи. Въ первой тетр., на оборотѣ перваго листа (оставленнаго безъ сигнатуры), находится, рѣзное на деревѣ, изобр. Иисуса Христа, распятаго на крестѣ; по правую сторону отъ креста стоятъ четыре жены, а по лѣвую два мужскихъ лица. Лис. 2-й нумерованъ такъ: ā, лис. 3-й ḡ, лис. 4-й ḡ (нумерація 4-я [ā] пропущена, потому что у перваго лис. верхняя сторона оставлена бѣлою) и 4 листа безъ нумер. Тетрадь вторая нумер.: ē, ḡ, ḡ, ḡ, и опять 4 лис. безъ нумераціи, и такимъ образомъ сигнатура продолжается до 21-й тетради. Эта послѣдняя тетр. сигнурована такъ: ḡā, ḡḡ, ḡḡ, ḡḡ, и 4 лис. безъ нумераціи. Послѣ этой (21-й) тетр., еще одинъ листъ

съ обѣихъ сторонъ печатанъ, у него на верхней находится указатель для размѣщенія тетрадей, а на оборотѣ его гербъ города Кракова съ надписью: S(igillum) V(rbis) кракова и подъ нимъ, на шести строкахъ, выходная лѣтопись. Полный наборъ страницы текста составляютъ 25 строкъ, за исключеніемъ немногихъ страницъ. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы печатаны киноварью.

Тетр. 1-я, лис. 2-й, съ нумерацію ѿ, вверху помѣщена узловатая, киноварная заставка, а подъ нею начинается текстъ, слѣдующими словами:

«Съ Кѣомъ почінаѣ ѿсмѡ|гланикъ. твореніе прѣпнаго ѡца ншего іѡана да|маскина. възсѣ ѿсе. на ги възвѣ повѣ. ѡ. ѿ. ѿпоѣ стры. възсѣрны ѡ. повторѣ єдинѡ. ѿ ѡще ѿмѣ въз | мѣи. стры поѣ на і. стры възсѣрны на ѡ. ѿвмѣи | ѿ. ѡще ли є великии сѣи. поѣ възсѣрны. ѿ. | ѿстому, на ѡ. стры. гласъ. ѿ.“

Выходная лѣтопись:

«Докончана бѣ сѣи книга ѡ великомъ градѣ оу | краковѣ при державѣ великаго короля полскаго | казимира. ѿ докончана бѣ мѣщанинѡ краковѣ|скымъ шваиполтомъ, фѣоль, ѿзнѣмѣць не|мецкого роду, франкъ. ѿ скончаша по божиѣмъ | нароженіемъ. ѿ сѣи. девѣтьдесѣ ѿ ѿ лѣто».

Шрифтъ буквъ, употребленныхъ для Осмогласника, есть близкое подражаніе шрифту современныхъ славянскихъ рукописей. Почти во всей книгѣ печать слѣдуетъ сплошная; а гдѣ слова раздѣлены, тамъ поставлены точки и очень рѣдко запятая; изъ надстрочныхъ знаковъ употреблены титлы, словотитлы и сокращенія без-

гласныхъ буквѣ; вездѣ въ концѣ, при твердомъ и мягкомъ выговорѣ, употреблена одна буква ъ: твоимъ, вѣкъ, образъ, источникъ, поемъ, славимъ, хоцетъ; литера з въ срединѣ вмѣсто є и о—ѡблѣчена, дръжить, крѣстомъ, съмръти, въсѣчьскаа, въскрѣсеніемъ, несѣзаньно, въскрѣшайте, всѣзѣмоуждо, плѣти, прѣвъзнесея; литера ҃ за и и ѡ—невидѣте, идѣте, ѡцѣщайте, раздѣлѣя, въсѣчьскимъ, поклонѣмся; буква ѡ ставилась за нѣкоторые гласныя, за а—лежащей; за о—нѡ; за у—рѡку, сѣщимъ, осѣдисѡ; за ю—погыбающій, моѡ; за ѡ—ѡзыкъ, даѡти, и т. п. (Подробное описаніе Осмогласника, см. „Осмогласникъ 1491 г., напеч. въ Краковѣ кирилловскими буквами“. Описанъ И. Каратаевымъ. Спб., 1876 г., 8°).

Выписки изъ Осмогласника:

Ико кедръ хѣ врагѡ шатаніа съкроушилъ ѣси волею вѡко. накупарисѣ іако изволилъ єси. на певгѣ ѡ кедрѣ плзтью своєю воздвизаеми. Въ ровѣ хѣ прѣисподнѣмъ. положиша та бездыханіа мрзтва. ѡ ѡ своєю раною забовнымъ оуѡзвенымъ спсе, ѡже въ ровѣхъ спашаѡ, съ собою въскрѣсилъ ѣси.

Реселитесѡ нѣсиа въстрѣвите ѡснованіа земли. въззпите горы съвеселиѣ. себо ѣмманоиль. грѣхи наша на крѣтѣ пригвозди. ѡ живѡ дарова. ѡ съмрѣтъ ѡмрзти. ѡ ѡадама въскрѣси. іако чѡколюбець.

Въ Бреславлѣ, въ Редигеровской библ. (полн. экз.), въ Спб. въ Публич. библ. (неполн. экз.), въ Москвѣ, въ библ. Москов. Публич. и Румянцевскаго Музеевъ (неполн. экз.).

Копистенскій, въ «Палинодіи», кн. 3, разд. 1, арт. 2.—*Bandtke*, De prim. Cracov. in arte typogr. incunab. dissertatio. — *Bentkowski*, O najdawn. książk. drukowan. w Polsce. — *Maciejowski*, Miscell. Cracoviensia. — *Bandtkie*, Hist. druk. Krakowskich. — *Linde*, Pamietn. Warsz., 1815 г., т. III, стр. 140. — *Калайдовичъ*, Вѣстн.

Европы, 1819 г., ч. CVI, № 14 и ч. CVII, № 18.—*Сони́ковъ*, Оп. Россійс. библ., ч. V, № 13,007.—*Dobrowsky*, Inst. ling. slav., стр. XXXVII.—*Lelewel*, Bibl. ksiąg. dwoje, т. I, стр. 46.—*Кенненъ*, Библиогр. лис., кол. 11, № 16.—*Мумр.* *Евгений*, Словарь историч. о писат. духовн. чина, изд. 2, ч. I, стр. 261.—*Schaffarik*, Uebersicht der slovenischen Kirchenbücher (Jahrbücher der Literatur, 1829 г., кн. 48).—*Wiszniewski*, Histor. literat. polskiéj, т. III, стр. 80 и 483.—*Строевъ*, Дополненіе, стр. 241.—*Šafarjk*, O Staroslov. knih-tiskárnách (Časopis Českého Museuma, 1842 г.).—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятники, и онъ же: Обзор. Слав.-Русск. библиографіи, № 1 (назв. Шестодневомъ).—Отчеты Имп. Публич. Библиот. за 1856 г., стр. 21 и за 1874 г., стр. 54 и 160.—*Каратаевъ*, Хронологич. роспись Славянск. книгъ, № 1; онъ же: Библиографич. замѣтки, 1872 г., стр. 22, 30 и др. и его же: Осмогласникъ 1491 г., напеч. въ Краковѣ, (1876 г.).—*Estreicher*, Günter Zainer i Świętopelk Fiol (Biblioteka Warszawska, 1867 г.).—*Ундольскій*, Очеркъ Славяно-Русской библиографіи, № 1.—*Гамичукъ*, Очеркъ исторіи книгопеч. дѣла въ Россіи (Русск. Вѣстн. 1872 г. Май).—*Головацкій*, Дополн. къ Очерку Славяно-Русской библиогр. Ундольскаго, и его же: Sweipolt Fiol und seine Kyrillische Buchdruck. in Krakau vom Jahre 1491. (Julihefte 1876 der Sitzungsberichte der phil. hist. Classe der kais. Akademie der Wissenschaften. Wien).—Отчетъ Московск. Публичн. и Румянц. Музеевъ, за 1867—69 гг., стр. 29.

При крайней рѣдкости Осмогласника, трудно опредѣлить ему цѣну, потому что въ теченіи сорока лѣтъ мнѣ не случалось не только видѣть, но, и слышать о другомъ полномъ экземплярѣ, кромѣ Бреславльскаго; даже всѣ неполные экземпляры наперечетъ, какъ: бывшіе у Царскаго, у Ундольскаго, и находящійся у Щапова.

2. „Часословецъ“, напеч. въ Краковѣ, Швайпольштомъ Фѳолемъ, въ 1491 г., in-4^o, 384 лис. (767 стр.), безъ страничной нумераціи, но для сигнатуры тетрадей (коихъ 48), изъ 8 лис. каждая, употреблена внизу, справа, только на 1-мъ и 3-мъ листахъ кирилловская нумерація, наприм.: въ тетр. 2-й номеров. листы: Ѣ. Ѧ., а прочіе 6 лис. безъ номер. (начальныхъ листовъ 1-й тетр. не случалось видѣть вполнѣ сохранившихся), въ тетр. 3-й номеров. листы: Ѣ, Ѣ и опять

6 лис. безъ нумераціи, и такъ далѣе; въ тетр. 48-й нумер. такъ: ѿс, ѿс, а остальные 6 лис. безъ нумер. Въ тетрадахъ нумерація ошибочна: 27-я употреблена дважды, 72-я пропущена вовсе, вмѣсто 85-й стоитъ 55-я, вмѣсто 88-й—89-я, вмѣсто 89-й—90-я, и вмѣсто 90-й—100-я. Полный наборъ страницъ составляютъ 19 строкъ. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы печатаны киноварью.

Часословецъ имѣетъ слѣдующее заглавіе:

«Часословѣцъ ѿмѣна и нощню и дневную службу по оставѣ иже въ иерусалимѣ великіа лавры, иже въ стѣхъ ѿца нѣшего саввы».

Списано съ ветхаго заглавнаго листа, а потому можетъ быть и есть нѣкоторое отступленіе. Вверху этого заглавія помѣщена узловатая, киноварная заставка, почти точно такая же, какъ и въ Краковскомъ Осмогласникѣ.

Въ концѣ послѣдней тетради, на оборотѣ листа 383-го, положенъ счетный указатель для размѣщенія тетрадей, подъ слѣдующимъ надписаніемъ:

„То є личба до той книги ꙗко ѿмаю тетра выти въ пачаткѣ азъ до конца. одна тетра пола единой и ты ѿдѣ ли пола дрѣго азъ до конца.“

На лис. 384-мъ помѣщено изображеніе, въ четырехъ угольникѣ, герба города Кракова: крѣпостныя ворота съ тремя башнями, изъ-за которыхъ извивается на право и на лѣво лента съ буквами кра и кова, изъ которыхъ первый отрывокъ находится съ лѣва, а другой съ права; на верху въ углахъ четвероугольника находятся буквы, на лѣво отъ зрителя S, на право V; внизу, въ обоихъ углахъ четвероугольника, находится

лис. 334—350. Прави стго ѿ бжтвенѧ причащеніа.
 лис. 350—363. Параклі прѣтѣ бѣи гла ѿ... лис. 363—
 369. Стрѣы повса дѣни вѣне вѣ на гѣ възвѣ... лис.
 369—383.

Въ Часословцѣ шрифтъ буквѣ, правописаніе, знаки препинанія и проч. совершенно одни и тѣже что и въ вышеописанномъ Осмогласникѣ. Подлинникомъ для Часословца, вѣроятно, служила церковно-славянская рукопись, принадлежавшая болгарско-русской семьѣ. Между тѣмъ, въ немногихъ словахъ, предлагаемыхъ отъ себя издателемъ, Фѣолемъ, какъ-то: въ надписаніи счетнаго указателя и выходной лѣтописи, онъ выражается на современномъ книжномъ языкѣ, употреблявшемся въ то время въ письмѣ у образованныхъ или грамотныхъ людей. Этотъ языкъ, образовавшійся на основаніи народныхъ говоровъ малорусскаго и бѣлорусскаго, не былъ свободенъ отъ формъ церковно-славянскихъ: бысть, градѣ и проч.

Въ изданіяхъ Фѣоля находимъ букву о въ разныхъ видахъ, изъ коихъ о съ крестомъ по срединѣ, всегда ставилась у него въ словѣ Окръсть, а съ точками по срединѣ, въ словахъ: очи, очію, очима, многоочитаа.

Въ Публич. библ., Яковлева (въ Спб.); Москов. Публич. и Румянц. Музеевъ, Москов. Типогр. двора, Хлудова (кат. № 1), Щанова, (въ Москвѣ.).

Копистенскій, «Палинодія», кн. 3, разд. 1, арт. 2. — *Иером. Неофитъ*, Облич. неправды расколн., отд. 2, гл. 9, разс. 18. — *Durich*, *Bibliot. Slavica*, т. I, стр. 125. — *Митр. Евгеній*, Другъ Просвѣщ., 1806 г., ч. IV, стр. 149; онъ же: Словарь истор. о писат. духовн. чина, ч. I, стр. 261; его же: Описаніе Кіево-Печерской Лавры (изд. 2-е, 1831 г.), стр. 66. — *Сопиковъ*, Опытъ Россійск. библиогр., ч. I, №№ 1592 и 1593. — *Bandtkie*, *Hist. druk. Krakowsk.*, стр. 127. — *Калайдовичъ*, Вѣстн. Европы, 1819 г., час. CVII, № 18. — *Dobrowsky*, *Inst. ling. Slav.*, стр. XXXVIII. — *Кеппенъ*, Списокъ Русск. памятн., 1822 г., стр. 87; онъ же: Библиогр. лис., кол. 11, № 17. — *Строевъ*, Катал. гр. Толстова (1829 г.),

№ 1; въ *его же*: Палеограф. снимк. (1829 г.), табл. I, № 1; *его же*: Катал. Царскаго (1836 г.), № 1. — *Schaffarik*, Uebersicht der Slaven. Kirchenbücherr, (Jahrbücher, 1829 г., кн. 48); *его же*: Časopis Českého Museuma, 1842 г., стр. 98. — *Сахаровъ*, Русск. древніе памятн., 1842 г., и *онъ же*: Обзорѣніе Славяно-Русской Библиограф., 1849 г., № 2. — *Ундольскій*, Катал. кн. Кастерина, № 1. — Отч. Имп. Публ. Библ. за 1856 г., стр. 21. — *Каратаевъ*, Хронологич. роспись, № 2, и *его же*: Библиогр. замѣтки, 1872 г. — *Ундольскій*: Очеркъ Славяно-Русской Библиографіи, № 2. — Отч. Москов. Публ. и Румянц. Музеевъ, за 1870—1872 г., стр. 10.

Экземпляръ хорошо сохранившемуся и совершенно полному въ настоящее время цѣна 100—150 руб. Экземпляръ Кастерина около 1840 года заплаченъ 40 руб., онъ въ началѣ былъ не полонъ. Экземпляръ Каратаева хотя былъ болѣе не полонъ, чѣмъ Кастерина, но уже въ 1850 году заплаченъ былъ 50 руб.

3. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ напеч. въ Краковѣ, въ 1491 г., in 4^o.

Объ этомъ изданіи первый упомянулъ Архіеп. Нижегородскій Питиримъ, въ 1721 г., въ своемъ сочиненіи: „Пращица противу вопросовъ раскольниковскихъ“; за нимъ И. Бакмейстеръ, эту же книгу показалъ въ своемъ „Опытѣ о Библіотекѣ Академіи Наукъ“, 1779 г. (стр. 73). Но, послѣ нихъ, не смотря на тщательнѣйшія розысканія всѣхъ нашихъ библиографовъ, никто не видалъ ея, а Добровскийъ полагаетъ, что Слѣдованный Псалтирь 1491 г., есть одно и то же что Часословъ Краковскій 1491 г., описанный у меня подъ № 2, потому что, говоритъ онъ, то и другое обыкновенно печатаются вмѣстѣ; это предположеніе Добровскаго имѣетъ много вѣроятія. Къ числу доказательствъ можно отнести то обстоятельство, что упоминаемая Архіеп. Питиримомъ трегубая аллилуія, находящаяся въ этомъ Слѣдованномъ Псалтирѣ 1491 г. Такожде ѿ на прѣтѣмъ гдѣскихъ празники съ приличными припѣвы ѿ по нѣхъ

аллиѡіа трижды. Тако въ дрѣвнихъ печатныхъ.....
 Также въ печати краковской во ѡалтѣрѣхъ со возслѣ-
 дованіемъ печатаныхъ, вѣто ѡ воплощеніѣ хрѣтова,
 аѡуча..... скажетъ также на антѣфѡнахъ аллиѡіа,
 трижды....., встрѣчается также и во всемъ текстѣ Часо-
 словца Краковского 1491 г. Но если и существуютъ
 гдѣ либо экземпляры сей книги (буде она дѣйствительно
 была напечатана), то объ нихъ до сего времени еще
 ничего не извѣстно.

Архiep. Питиримъ, Пращица противу вопросовъ раскольни-
 ческихъ, Спб., 1721 г., въ лис., вопросъ 140.—*Иог. Бакмейстеръ*,
 Опытъ о Библиот. и Кабинетѣ рѣдкостей и проч., Спб., 1779 г.—
Митроп. Евгеній, Другъ Просвѣщенія, М., 1806 г., ч. IV, № 11,
 стр. 149; *его же*: Словарь истор. о писат. духовн. чина, изд.
 2-е, Спб., 1827 г., ч. I, стр. 261.—*Bandtkie*, De prim. Cracov. in
 arte tyrogr. incunab., 1812.—*Сопиковъ*, Опытъ Россійск. библиогр.,
 Спб., 1813 г., ч. I, стр. XLVIII, XCIII, и № 986.—*Bandtkie*,
 Hist. druk. Krakowskich, 1815, стр. 127 и д.—*Масіеjowski*, Miscell.
 Cracov., 1814.—*Калайдовичъ*, Вѣстникъ Европы, М., 1819 г., ч.
 CVI, № 14, стр. 121 и д., ч. CVII, № 18, стр. 101 и д.—*Dob-
 rowsky*, Institut. linguae Slavicae dialecti veteris. Vindob., 1822,
 р. XXXVII.—*Кенненъ*, Библиогр. листы, Спб., 1825 г., кол. 10,
 № 15.—*Schaffarik*, Jahrbücher der Literatur, Wien, 1829, Bd.
 XXXXVIII., des Anzeigeb.; *его же*: Časopis Českého Museum.,
 Praha, 1842, стр. 98.—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятники, Спб.,
 1842 г., стр. 21, № 1, и *его же*: Обзорніе Слав.-Русской би-
 блиогр., Спб., 1849 г., № 5.—*Каратаевъ*, Хронолог. росписъ,
 № 3.—*Ундольскій*, Очеркъ Слав.-Русск. библиогр., № 3.

4. Тріодъ постная, in-folio. Выходнаго листа
 во всѣхъ извѣстныхъ экземплярахъ не находится. Судя по
 очертаніямъ буквъ, надстрочнымъ знакамъ, препинаніямъ
 и проч., совершенно сходнымъ съ предыдущими № № 1
 и 2, эта книга причисляется къ Краковской типографіи
 (Копистенскій въ своей „Палинодіи“ [кн. 3, разд. 1,
 артик. 2] говоритъ, что въ его время существовали
 Фѡлевы книги: „або вѣмъ Тріодъ ѡ Грецкаго языка
 названыи, въ Краковѣ друковано“) и напечат. около
 1491 г. Кирилловская нумерація находится внизу, справа,

по тетрадямъ, коихъ 32. Тетради нумерованы слѣдующимъ образомъ, 1-я: Ё, Ѓ, Д, Е и 5 листовъ безъ нумераціи, тетради: 2—31 имѣютъ по 10 листовъ, изъ коихъ первые 5 листовъ съ нумераціею, а другіе безъ оной, наприм. тетр. 2-я нумерована: Ѕ, 3, Й, Ф, І и 5 листовъ остались безъ нумераціи и т. д.; тетрадь 32 имѣетъ нумерацію: РЅз, Рїз, слѣдующіе 2 листа безъ нумераціи. Всѣхъ листовъ 313. Полный наборъ страницы составляютъ 30 строкъ. Надстрочныя наднаписанія, прописныя (въ ихъ числѣ узловатыя) и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. На листѣ съ нумераціею: Ё (листа же съ нумераціею первой до сихъ поръ никто не встрѣчалъ), положена вверху узловатая (киноварная) заставка, подъ которою слѣдующее возглавіе:

«Тръпѣснѣць надѣѣю ѿмѣщому начинаѣ нѣлѣ ꙗже
ѿ мытарѣ ѿ фарисеи.»

Въ концѣ послѣдней тетради, на л. 313, находится также счетный указатель для размѣщенія тетрадей.

Въ самомъ текстѣ помѣщены: 1. Чтенія (Шареміи) изъ Библии, числомъ 92; изъ книгъ: Іоили 2, Ісаія 31, Захарія 1, Бытія 29 и Притчи 29.—2. **Цѣла** **априлія** въ **ѣ** днѣ житіе ѿ жизни рѣбныхъ мѣре нѣсѣмъ **маріи** **егѣпѣскыѣ**. сѣписано софроніе патріархѣ іерѣмъ-скаго.—3. **Слово** **ѣ** житіѣ **маріѣ**, **егѣпѣныни**.—4. **Синоксари**: въ недѣлю св. отецъ; въ недѣлю блуднаго; въ субботу мясопустную; въ недѣлю мясопустную; въ субботу сыропустную; въ субботу первыѣ недѣли поста; въ первую недѣлю поста православія; въ третію недѣлю поста Кресту; великаго канона.—5. «Чтеніе поѣтъ полезнаѣ **акаѣистѣ**. **ѣ** дрѣвнаго сѣписанія сѣложена....»

Въ этой повѣсти изложено нападеніе Персидекаго царя Хозроя на Царьградъ, вмѣстѣ съ Скиѣскимъ Каганомъ.

Выписка изъ текста:

Зиждитель мой ѿ Гѣ. прѣстъ ѿ землѣ прѣѣ. живоносны дѣхновениѣ. ѿдѣшивъ ѿживи ѿ почѣте. въ едемѣ начальника видимы сѣтвори ѿ сѣ а҃г҃гелы коупно жителѣ. сотона лѣстивыи, ѿрганѣ змѣинѣ помазавсѣ снѣдѣи прѣлести. ѿ вѣѣа славы ѿлѣчи. ѿ прѣиспѣнна сѣмрѣти прѣдѣ въ землѣ ѿѣ ꙗко вѣка Гѣ паки призови.

Въ Спб., въ Публич. Библиот.; Синод. библ. № 1.; Духовн. Акад. Въ Москвѣ, въ библ. Общества Истор. и Древн. Росс.; Москов. Пуб. и Румянц. Муз.; Хлудова, № 2; у Шапова.

Калайдовичъ, Вѣстн. Европы, М., 1822 г., № 11 и 12, стр. 296 (въ примѣчаніи).—*Кеппенъ*, Библиогр. лист., Спб., 1825 г., № 16, кол. 227, и № 31, кол. 449.—*Строевъ*, Обстоят. опис. староп. кн. Слав. гр. Толстова, М., № 2; въ *его же*: Палеогр. снимкахъ (М. 1829 г.), табл. II, № 2, находится fac-simile съ заставки и заглавнаго надписанія; *его же*: Описаніе старопечат. кн. Славян. купца Царскаго, М., 1836 г., № 2.—*Safarijk*, Časopis Českého Musea, Прага, 1842, стр. 98.—*Ундольскій*, Каталогъ Слав.-Рус. кн. церковн. печ. Кастерина, М., 1848 г., № 2.—*Сахаровъ*, Обзорѣніе Слав.-Русск. Библиогр., Спб., 1849 г., въ л., № 3.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 4; и *его же*: Библиогр. замѣтки, 1872, с. 23.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 4.

Экземп. Кастерина былъ заплаченъ 43 руб., Каратаева—50 руб. Въ настоящее время цѣна 70 руб.

5. Тріодъ цвѣтная, in-folio. Выходнаго листа во всѣхъ извѣстныхъ экземплярахъ не находится. Сличая шрифтъ буквъ, надстрочные знаки, препинанія, и проч. съ предыдущими № № 1 и 2, совершенно сходными, можно положительно утверждать, что и это изданіе напечатано въ Краковѣ, около 1491 г., и тоже, судя по правописанію, съ Болгарской рукописи. Кирилловская нумерація положена внизу, справа, по тетрадямъ, коихъ 31. Тетради нумерованы слѣдующимъ образомъ, 1-я: Г, Д, Е и 5 листовъ безъ нумераціи (листовъ же съ

нумер. 1-й и 2-й до сихъ поръ неизвѣстно), тетради 2—30 имѣють каждая по 12-ти листовъ, изъ коихъ первые 6 листовъ съ нумераціею, а другіе безъ оной. Напримѣръ, тетр. 2-я нумерована: 5, 3, ѥ, 7, 11 и шесть лист. безъ нумераціи и т. д.; тетрадь 31-я: имѣетъ нумерацію: р15, р13, р11, р1ѥ и 2 листа остались безъ нумераціи. Всѣхъ листовъ 362. Нумераціи: 60, 61, 62, 63, 124 и 125 пропущены, а слѣдующія ошибочны: вмѣсто 50 поставлена 41, вмѣсто 66—64, вмѣсто 140—200 и вмѣсто 141—201. Полный наборъ страницы составляютъ 30 строкъ. Надстрочныя надписанія, прописныя (въ ихъ числѣ нѣкоторые узловатыя), и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. На листѣ съ нумераціею: 7, находится вверху узловатая, киноварная заставка, подъ которой слѣдующее возглавіе:

„Въ пѣтѣ вечерѣ наѣи възвѣа поставимъ стѣи, тѣи и по-
ѣмъ дѣе полезнѣа малѣа вѣи. и мѣченично. и самогласно
стѣому лазарѣу. творѣши, зѣ стѣа самогласно гласѣи. иѣи.

На концѣ послѣдней тетради, на оборотѣ листа 362, напечатанъ счетный указатель для размѣщенія тетрадей,

Въ самомъ текстѣ помѣщены: 1. Чтенія изъ Библии, числомъ 56, изъ книгъ: Бытія 5, Притчи 1, Софонія 2, Захаріи 2, Іезекиіля 5, Исхода 7, Іова 5, Іереміи 3, Исаія 13, Іоны 1, Іисуса Навина 1, Царствъ 2, Даніила 1, Михея 1, Второзаконія 3, Числъ 1, Іоіля 1, Соломона 2.—2. Синоксари: въ субботу Лазареву; въ недѣлю цвѣтоносную; во св. великій понедѣльникъ, вторникъ, среду, четвертокъ, пятокъ и субботу; во св. великую Пасху; въ недѣли: Ѧомину, Мѣроносицъ, разслабленнаго; въ среду на день Преполовенія; въ недѣли: Самаряныни, слѣпаго; на Вознесеніе; въ недѣлю бого-

носныхъ отецъ иже въ Никей; въ Пятидесятницу; на сошествіе св. Духа; въ недѣлю всѣхъ святыхъ. — 3. Слово Іоанна Златоустаго во св. Великую Пасху.

Въ Сиб., въ Публич. Библиот.—Въ Москвѣ, въ библиот. Общ. Истор. и Древн. Россійск.; Моск. и Рум. Муз.; Хлудова (кат. № 3), у Шапова.

Калайдовичъ, Вѣстн. Европы, М., 1819, ч. CVII, № 18, стр. 107, и этотъ же журн. 1822 г., № 11 и 12, стр. 296 (въ примѣчаніи).—*Кеппенъ*, Библиогр. листы, Спб., 1825, № 31, кол. 449.—*Строевъ*, Обстоят. опис. староп. кн. Славян. гр. Толстова, М., 1829, № 3; въ *его же*: Палеогр. снимкахъ, М., 1829 г., табл. II, № 3, находится fac-simile (изъ Тріюди Цвѣтной, въ Пятокъ Страстной недѣли); *его же*: Описаніе староп. кн. Славянскихъ Царскаго, № 3.—*Sařanjak*, Časopis Českého Museuma, Praha, 1842, стр. 98.—*Строевъ*, Каталогъ библиот. Имп. Общества Исторіи и Древн. Россійск., М., 1845, стр. 151, № 1.—*Ундольскій*, Каталогъ Слав.-Русскихъ кн. церков. печат. Кастерина, М., 1848, № 3.—*Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русской библиогр., Спб., 1849, № 4.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 5; *его же*: Библиографич. замѣтки, 1872, стр. 24.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 5.

Экземпл. Кастерина былъ заплаченъ 50 руб. Въ настоящее время цѣна 80 руб.

6. Часословецъ (Horologium), изданъ въ Венеціи; оконченъ 1493 г. марта 13 дня; типографомъ былъ Андрей Торесанскій (Magister Andreas de Thoresanis de Asula), in-8° *).

Экземпляръ этого изданія находился въ библиотекѣ Нюрнбергской Ратуши, подъ названіемъ: Breviarium; въ настоящее время его тамъ нѣтъ.

Chr. Th. de Murr, Memorab. biblioth. Norimberg., Norimb., 1786, Т. I, с. 222.—*Dobrowsky*, Inst. ling. Slav., 1822, с. XXXIII.—*Кеппенъ*, Библиогр. листы, Спб., 1825., № 1, кол. 11, № 19.—*Митроп. Евгеній*, Словарь историч. о писат. духовн. чина, изд. 2-е. Спб., 1827 г., ч. I, стр. 261.—*Schaffarik*, Jahrbücher der Literatur, Wien, 1829, кн 48, стр. 3, des Anzeigebibl **); *его же*: Gesch. d. süd-slav. Liter., Prag, 1865, Bd. III, стр. 251;

*) Объ Андр. Торесанскомъ, см. также, № 19, Служебникъ, въ концѣ.

**) Тамъ же, въ примѣч. редактора, Копитара, сказано: «еще вѣроятно что это Глаголическій Служебникъ».

онъ же: *Časopis Českého Museum.*, Praha, 1842, стр. 99; гдѣ онъ говоритъ, что эта книга изъ Нюрнбергской бібліотеки исчезла.—*Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русской Библіогр., Спб., 1849, № 6.—*Каратаевъ*, Хронолог. росп., № 6.—*Удольскій*, Очеркъ № 6.

7. Осмогласникъ (Октоихъ), содержащій въ себѣ первые четыре гласа, напеч. (въ Цѣтинѣ, въ Черногоріи) повелѣніемъ Черногорскаго воеводы Гюрга Църноевича, священноинокомъ Макаріемъ, при Митроп. Зетскомъ Вавилѣ. Нач. въ 1493 г., а оконч. 1494 г. Генваря 4 д., in-folio. Кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ, по тетрадамъ, коихъ 33, и сверхъ того еще 5 листовъ безъ нумераціи. Каждая тетрадь, состоящая изъ 8 листовъ, имѣетъ нумерацію только на 1 и 8 листахъ, а прочіе въ срединѣ 6 листовъ остаются безъ нумераціи; напр. тетрадь 1-я нумерована Ѧ, Ѧ, тетрадь 2-я вовсе безъ нумераціи, тетрадь 3-я нумерована Ѧ, Ѧ, и т. д. Всѣхъ листовъ 269. Въ нумераціи тетрадей слѣдующія опечатки: послѣ тетради Ѧ, оставлена одна тетрадь ненумерованною, за нею идетъ тетрадь съ нумераціею Ѧ; тетрадь 11-я тоже ненумерована; послѣ тетради Ѧ1 идетъ тетр. Ѧ1, а 13-я нумерація вовсе пропущена. Въ тетради 32-й листъ 5-й имѣетъ печатный текстъ только на одной сторонѣ, а другая оставлена бѣлою, и однакоже въ текстѣ пропуска нѣтъ чрезъ то. Нумераціи: 21, 26, 28—33 печатаны киноварью, а прочія черною краскою. Киноварь употреблена также въ надстрочныхъ надписаніяхъ, нѣкоторыхъ заглавныхъ и мѣстами строчныхъ буквахъ. Изъ числа заглавныхъ буквъ нѣсколько фигурныхъ, черныхъ, помѣщены въ четырехугольныхъ рамкахъ; шрифтъ всѣхъ вообще, какъ заглавныхъ, такъ и строчныхъ буквъ очень красивъ. Полный наборъ страницы составляютъ 30 строкъ. Въ тетради 1-й, на листѣ 2, находится пре-

дисловіе, а въ концѣ книги, послѣ 33 тетради, въ числѣ 5 нenumеров. листовъ, на страницѣ 7 внизу, начинается послѣсловіе, и оканчивается на страницѣ 9, оборотъ же ея остался бѣлой. Послѣсловіе печатано киноварью и черною краскою, черезъ строку, т. е. первая строка начинается киноварью, вторая черная, и т. д., до конца.

Предисловіе: „Понѣже въ трѣици покланіаѣми бгѣ, влгоизволи исплнити свою црковъ рзличными книгами, видевъ азъ въ хѣ бга влго верни ѿ бгмъ храними гнѣ гюргъ црвноѣвникъ цркви прздны стхъ книгъ грѣхъ ради ншхъ расхщеніемъ ираздраніемъ агаренскыйхъ чедъ. възрвновахъ поспешеніемъ стго дха ѿ любовію бжствнымъ црквамъ ѿ написахъ сію дшесіюновою книгоу осмогласныкъ въ исплненіе словословію трслнчнаго въ єдинствѣ покланяемаго бжтва. млюже юніе ѿ сьвъзрстныя ѿ старіе чтовущей ѿли выпѣвающей ѿли пишущей любве хвѣ ради исправляти, насже оусрдне потщавшихся на сіе дѣло влсклати. да швой славецъ шца ѿзнѣгоже вса, сна, ѿмже вса, стго дха днѣмъже вса, здѣ оулоучимъ мѣть. таможе сее свѣтомъ дзарымсе, ѿминь. Повеленіемъ гнами гюргіа црвноѣвникѣ азъ ховравъ сщѣноинокъ макаріе роуко дѣлисахъ сіе привьсе-щсщѣеннѣмъ митрополитѣ зѣтскѣмъ куръ вавѣле. Вѣлѣто ꙗѣ, крѣгъ слнцѣ, ѿ. лоуни ѣ“.

Послѣсловіе: „Понѣже оубо въ трѣици єдинопокланіаѣми бгѣ, шневѣтѣа въ вѣтѣе мановеніемъ приведи вса, ѿнакѣнцѣ дѣлѣмъ създа члѣка. єгоже швбразомъ свдимъ почитъ. нешвладаѣмаже ѿшвладающавсѣми ѿсгладгвлника сѣбе съдела. ѿ ѿже понѣмъ рѣдомъ жѣлающимъ при-

честникѡмь. єго быти. іакоже великій въ пѣтріарсехъ
 ѡбраамъ иже неписаніемь. нѣ плътовидно сподѡбисе
 въ двѣмъ приѣти троїцѡѡ. Последи же мѡѡси глѣе вѣви
 лицемъ кълицѡу. иже иначрьтанніе скрижалы приѣтъ
 ѡнего. иназнаменае измѣненіе закона. сихъ съкроуши.
 посемже єдинорѡдныи снѣ слово, блѣговолѣеніемъ ѡца
 нерѡждена испоспѣшеніемъ своимъ исьвьршеніемъ ѡ
 ѡца исьхѡдещаго, семоуже съприсно соуцнаго, ѡвоимъ
 съгосподьствоующаго стѣго иживотворѣщаго дѣа. блѣго-
 изволи нейзречени испльни съвѣтъ въ присно дѡу
 мѣрїю вселісе. ирѡджесе везмѣре нанѣси. назѣмли везъ
 ѡца родисе. и пострадавъ възнесесе: Тѣмже нѣмъ не-
 соуцимъ ѡбраамѡуже и мѡѡсею подѡбнимъ, єже вѣви
 съвещатѣлѡмъ быти. дасть нѣмъ писанїа въ нїхъже
 прѡрѡци іако въцѣрскихъ скрѡвицихъ положи нейстыци-
 мое бѡгѣтствѡ. Ипосихъ ѡни вѣжѣствны моужіе.
 дамѣскѡнже и иѡсѣфъ икозѣма, наитіемъ дѣа наоучаѣми
 прѣдаше нѣмъ пѣсьнословити. въ трисльнѣчнемъ вѣжѣстве
 три стѣми глѣси аггльми славословїамаго вѣвышнихъ.
 ииъѡблѣствовахѡмъ писанїа. цѣло моудрїю наставника
 пѣчалемъ прѣмененіе, къ вѣгоу примиреніе. вїноу всѣ-
 кого вѣго дѣанїа и словѡмъ пасоущесе несѣтрѣпѣхѡмъ.
 последиже грѣхъ рѣди нѣшихъ постиже пасоуци насъ
 и сѣмѣльтѣска железна пѣлицѣ. оувы непрѡсто вїюши,
 нѣ оуѣвиваюши. ипрїдоше єзыци въ достѡнїе вѣжїе.
 цѣкви рѣздѣроушите, вїдѣвъ ѡзъ въ хѣа вѣа блѣверни и
 вѣго мѣ хрѣаними воѣвода зѣти гѣнъ гѣорѣгъ цѣрноѣвѣиъ
 оумѣленїе стѣихъ книгъ рѣсхѣщенїемъ ирѣздранїемъ
 агарѣнскихъ чѣдѣ. възревновѣхъ поспѣшенїемъ стѣго
 дѣа. исьставїхъ фѡрми нѣнихъже въ єдино лѣто ѡсѣмимъ

члкомь съврьшити ѿхтоихъ, ѿ. д. го гласа. Ръсладво-
словіе бгови насъ оукреплышмоу. троудихъесе ѿсемь
и роуко дѣлисахъ сіе, смѣрени сщеники мнѣхъ ма-
каріе ѿчрьныи гори. Повеленіемъ гна мигіюрга црно-
ѣвика, привесе ѿсщѣннмъ архієпискоупе зѣтьскомъ
митрополите кѹрь вавѹле. Тѣмже старцемъ іако ѿцемъ
съвъзрастнѣмъ іако вратѣмъ юнѣтамъ іако чѣдомъ
чѣтоушимъ и ли поѣбимъ и ли прѣписоуѣчимъ, мѣюсе
иколѣномъ касаюсе аще нероукою нъ езыкомъ, любве
ради хѣѣ исправляти, и насъ оусрьдно троудившихъесе
ѿсемь блсвлати. дайви оулоучите, ѿноє валѣмово
ѣже кыизрайлю блсвещейте блсвени. и кльноушейте про-
клети. и придете блсвени. ѿца моѣго наслѣдоуте оугото-
ваное вамъ црствыи. Рънѣмже дажительствоуѣмъ ѿбой
слѣвеще ѿца и сѣа истго дха. Съврьшишесе сіе книги ѿ
вѣтѣа Рълѣто 3 в. а ѿрождѣства хѣѣ. тисоуша ѿчѣд. крѣгъ
слѣцѣ, в. алоуни, г. индиктѣиѣнъ, аѣ. ѣемелѣиѣнъ, вѣт.
ѣпахти. а. выи злато чѣсло, вѣ. мѣца. гѣнвѣра, д. дѣнѣ.

Выписка изъ текста:

„Твоймъ крѣстомъ хѣѣ сѣсе, съмръти дръжава раз-
дроушисе. и дѣавола лѣсть оупразднисе. родѣже члѣцкы
въродю сѣсаѣмъ. пѣснь ти въсѣгда приносить: Прѣсвѣти-
шесе въсачѣскаа. въскрѣсеніемъ твоймъ ги. и раи пѣкы
ѿврьзесе. въсаже тѣварь въсхвалѣающи те. пѣснь ти въсѣгда
приносить: Славлѣю ѿца и сѣа сѣлоу. и дха сѣго поѣ
влѣчѣстко. неразѣлно несъзданно бѣжѣство. троїцоу
ѣдиносѣщноу црствоуѣщѣ въвѣкы въвѣкомъ. Крѣстоу
твоѣмоу чѣстному поклѣнаѣмсе хѣѣ. и въскрѣсеніе твоѣ
поѣмъ и славимъ. раноу бо твоѣю мы вси и сщѣлѣ-

хѡмь: Поѡмь сѣса ѣже ѿ дѣвы выплѣщышагосе. насвѡ
радѣ распѣтсе. ѣ трѣти днь въскрѣсе. дѣроуе намѣ велю
мѣсть.“

Въ Спб., въ Публич. Библ., (полн. экзempl.); въ Москвѣ, у
Щапова, (экз. неполн.); въ Крушедольскомъ монаст. во Фрушкѣ
горѣ, въ Сирми; въ Офенѣ.

Dobrowsky, *Slovanka*, Prag., 1814.—*Сопиковъ*, Опытъ, ч. V,
№ 13008.—*Dobrowsky* *Inst. ling. Slav.*, 1822 г., р. XXXIX—*Кенненъ*,
Jahrbuch. d. Lit., Wien, 1822, B. XX. S. 19. des. *Anzeigeb.*,
онъ же, Сѣверный архивъ, 1823, ч. V, стр. 19 и 20.—*Калайдо-*
вичъ, Іоаннъ Ексархъ Болгарскій, М., 1824 г., стр. 113.—*Кенненъ*,
Библиогр. листы, Спб., 1825 г., кол. 11, № 20.—*Митрон.*
Евгеній, Словарь о писат. духов. чина, изд. 2-е, 1827 г., ч. I,
стр. 261.—*Schaffarik*, *Jahrb. d. Lit.* Wien, 1829, B. XXXXVIII.
S. 3—5, der *Anzeigeb.*; *его же* *Casopis Česk. Mus.*, Praha, 1842,
стр. 100.—*Сахаровъ*, Списокъ Русск. памятн., 1842 г., стр. 21,
№ 4; *его же*: Обзоръніе Слав.-Русск. Библиогр., № 7.—*Кара-*
таевъ, Хрон. росп., № 7.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 7.

Изданіе чрезвычайно рѣдкое; въ настоящее время цѣна отъ
150 до 200 руб.

Шафарикъ въ *Jahrbuch. d. Liter.* Bd. 48, d. *Anzeigeb.* стр.
4, № 3, сомнѣвается въ напечатаніи тогда же второй половины
или 5—8 гласовъ Осмогласника. Онъ полагаетъ, что Божид.
Буковичъ напечаталъ въ Венеціи, 1536—37 г. Осмогласникъ,
гласы 5—8, именно съ намѣреніемъ, чтобы они служили допол-
неніемъ къ Цѣтинскому изданію.

8. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч.
въ Цѣтинѣ (въ Черногоріи), повелѣніемъ Черногорскаго
воеводы Гюрга Чьрноевича, священноинокомъ Макаріемъ,
при Митрополитѣ Зетскомъ Вавилѣ, въ 1495 г., въ
4 д. л. Тетрадей въ этой книгѣ всего 43, изъ 8 ли-
стовъ каждая, которыя и помѣчены на 1 и 8 листахъ,
прочіе листы въ срединѣ оставлены безъ нумераціи.
Исключеніе дѣлають: тетради 2 и 43, въ которыхъ
по 10 листовъ, помѣченныхъ на 1 и 10; находящіеся
между 2 и 3 тетрадами 8 листовъ вторично помѣчены
б, в; послѣ тетради 6-й, 16 лист. вовсе не помѣчены;
за ними идетъ тетрадь г, нумерованная такъ, что 9 те-

традь вовсе пропущена. Вся вообще помѣта Кирилловская, и находится внизу, по срединѣ листа. Такъ, на примѣръ, тетрадь 1 нумерована $\bar{a}$, $\bar{a}$, тетрадь 2 нумерована $\bar{b}$, $\bar{b}$, и т. д. Всѣхъ листовъ 348 (стр. 696). Полный наборъ страницы составляютъ 27 строкъ. Надстрочныя надписанія, нѣкоторыя заглавныя и мѣстами строчныя буквы, также въ Псалтирѣ точки, и нумерація 2—6, печатаны кинноварью. Первые слова каждого псалма и нѣкоторыхъ молитвъ начинаются красивою заглавною черною буквою, въ четырехугольной рамкѣ. Шрифтъ какъ заглавныхъ, такъ и строчныхъ буквъ очень красивый, и совершенно тотъ же, что и въ предъидущемъ изданіи Октоиха 1494 г. На первомъ листѣ, надъ текстомъ, отпечатана четырехугольная фигурная черная заставка, рѣзанная на деревѣ, занимающая 3-ю часть страницы; въ ней, по срединѣ, помѣщенъ слѣдующій гербъ: двуглавый орелъ, окруженный лавровымъ вѣнкомъ, который съ двухъ сторонъ поддерживаютъ ангелы; вокругъ орла и на груди его находятся буквы: Б, Гн, Гю, Цр, которыя читаются такъ: Боголюбивый господинъ Гюрги Цръноевикъ. Таковаяжъ заставка и съ тѣмъ же самымъ гербомъ отпечатана въ тетради 24 на листѣ 7. Двѣ другія четырехугольныя, фигурныя, черныя заставки находятся: первая на листѣ 8, предъ началомъ Псалтиря, она занимаетъ полстраницы и въ срединѣ ея между разнообразными фигурами можно различить крестъ съ орломъ самого малаго размѣра внутри его; вторая заставка находится въ тетради 13 на оборотѣ листа 2 вверху, предъ началомъ избранныхъ псалмовъ. Въ концѣ книги, на 3-хъ послѣднихъ страницахъ, напечатано послѣсловіе (см. катал. гр. Толстова 1829 г. стр. 4—5).

Помѣщаемъ краткое содержаніе:

Лис. 1-й. „Прѣдисловіе ѿ скъзъ како съставленъ бысть ѱалтирь...“ Лис. 2-й на оборотѣ: „Иже вѣстѣхъ ѿца нѣшего Василіа великаго, прѣдисловіе въ начело ѱалмѣ...“ Лис. 5-й: „Еусевіа, архієпископа. повѣсть ѿ ѱалмѣ...“ Тотъ же лис. на оборотѣ: „Иже вѣстѣхъ ѿца нѣшего ѿѡнна златоустаго ѿтомже...“ Лис. 6-й: „Тогожде стго ѿѡнна златоустаго, ѿ мѣтвъ...“ Тотъ же лис. на оборотѣ: „Сѣце починаемъ ѱалтирь. Иже єіерєи гл҃ють. вл҃свєнъ вѣгъ нѣшъ. ижели простъ. стѣхъ, замѣтвъ. Таже, стѣ вѣе. прѣстаа трѣице. ѿче нѣшъ. таже, трѣпѣре сѣе. гл҃сь, ѿ. помѣоуи насъ гѣ помѣоуи насъ. Глава. гѣ помѣоуи насъ. ѿ нѣа. Мл҃срдїа двѣры. гѣ помѣоуи, ѿ. Таже, мѣтѣоу сѣю: вл҃дко мнѣгѣмл҃стиве, гѣ вѣе прѣвл҃гыи цр҃оу. иже въ стѣи трѣици ѿ вѣсєнѣ тѣари поклонѣемъ...“ Лис. 8-й: „Дѣа прр҃ока ѿ цр҃а пѣснѣ кѣ. ѿ ѱл҃мъ дѣдоу, ѿ ненѣдѣписанъ ѿ єур҃єи. Блаженъ моужъ иже...“ Тетр. 13-я, лис. 2-й, на оборотѣ: „Пѣснѣ моусѣѣва вѣсхѣдѣ...“ Тетрадь 14-я, лис. 4-й: „Трѣпѣре сѣе поѣмъ въ соубѣтоу, по непѣрѣчнѣхъ. гл҃сѣ, є стѣхъ, вл҃свєнъ єсѣи гѣ. стѣхъ ликъ ѿвѣрѣте иѣсточникъ жизни. ѿ двѣрь райскоу ѿвѣрѣшѣ ѿ ѣзъ поутѣ поканіемъ. погыѣше ѿвчѣ ѣзъ єсѣи призоѣимѣ сѣсе ѿ сѣсимѣ...“ Тетр. таже, лис. 8-й: „Вѣпетѣкъ вѣчерѣ є недѣле пѣста. вѣваєтъ, слѣужѣа ѣаѣстоу. прѣстѣне вѣе. нѣ гѣ вѣзѣахъ. стѣхѣры, гл҃сь, ѿ. поѣвно. вѣсє оупѣваніе. вѣвѣтъ прѣвѣчнѣи, ѿткрѣѣѣѣ тѣѣѣ ѿтрѣковице...“ Тетр. 16-я лис. 5-й на оборотѣ: „Слѣужѣа ѣаѣстоу. чѣстѣному прр҃ѣѣѣѣѣ, прѣѣѣѣѣ ѿ

крстлю іѡанноу. Кѣншнь, ємоужє краєгранє сє. Раоуї-
сє принашаюти радѡсти прѣдѣчє. йсидорь. глсь, д.
пѣснь, а. ірмѡсь. Ѡврьзоу оустѣ моѣ. Хѣв вѣствны
прѣдѣчє и крстлю. влѣдѣти тьзойменне и оуѡвѣдѣи
испѣнсє влѣдѣти хѣ вь чрѣвѣ. и раоуїсє поклѣнисє.
мѣтвамиже ѡвлѣдѣти. ѣже раоуїсє принѡситити...“
Тетр. 17-я лис. 7-й: „Чѣстный парѣклисѣ пѣваємь.
прѣстѣи влѣдѣти нѣи и вѣи...“ Тетр. 18-я лис. 6-й:
„Чѣстный парѣклисѣ пѣваємь, сѣтому архїерєю хѣоу ни-
кѡли...“ Тетр. 19-я лис. 4-й: „Послѣдованїє ѡвѣкоуше-
ни сѣенные вѡди. ѡсѣаємїє на вѣоѣвлєнїє, ѣгда нѣстьсть
мѡчно причеститисє животворєцихъ и прѣчѣтыхъ тайнъ
хѣфхъ. посьвѣтоу дѣхѡвнаго ѡца...“ Тетр. таже, лис. 5-й:
„Послѣдованїє иже кь вѣствномѣ причєщенїю...“ Тетр.
22-я лис. 8-й: „Послѣдованїє сѣиє коупины, вѣстѣи
гѡрѣ сїнайсѣи. поѣть вьсакоу соуѡтоу. вечерь...“
Тетр. 23-я лис. 6-й: „Пасхѣліа, сѣлоуновныкѡмь, и
синазѣрѡмь... Слѡженное ѡсѣары дамѣскѣнови. и зѡвѣ-
врѣтенное гѣомь гѣоргѣмь црѣноєвѣкѣмь...“ Тетр. 24-я,
лис. 7-й: „Послѣдованїє сѣвѣрѣнїа вьсєлѣтѣнаго. начѣнше
ѡ мѣца. Сєпѣмвріє. до мѣца, ѣвгѡуста...“ Тетр. 33-я,
лис. 8-й: „Послѣдованїє сѣвѣрѣнїа сѣго и великаго
пѡстѣ. Нєдєлѣа вь нѣужє чѣтєсє сѣенное ѣуангѣліє. иже
ѡмытари, и фѣрисєи...“ Тетр. 37-я, лис. 1-й, на оборѡтѣ:
„Чѣсѡслѡвѣцъ имєє нѡщѣную и днѣвѣную слѡужѡу, по
оустѣвоу прѣподѣвнаго ѡца нашего сѣвы ієросѣлим-
скѣго. зєчєло пѡлоуноѣници...“ Тетр. 42-я, лис. 7-й:
„Иже вь сѣхъ ѡца нашего іѡанна архїєписѣѡпа кѡстан-

тїна града, златоустаго. Слово оучително. на стоую пасхуу. блси ѿче...“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; въ Духовн. Академіи, (экз. не полн.), въ Москвѣ, въ Публич. и Рум. Музеѣ.

Калайдовичъ, Вѣстн. Европы, М., 1822, № 11 и 12, стр. 297, въ примѣчаніи; *его же*: Іоаннъ Ексахръ Болгарскій, стр. 113.—*Кюерпенъ*, Jahrb. d. Lit., 1822, В. XX. S. 19, des. Anzeigebibl.—*Келленъ*, Библиогр. листы, 1825, № 1, кол. 12, № 22.—*Schaffarikъ*, Jahrb. d. Lit. 1829, В. XXXXVIII, S. 5. des Anzeigebibl.—*Строевъ*, Опис. староп. кн. гр. *Толстова*, 1829, № 4; въ *его же* Палеограф. снимкахъ (М. 1829). табл. III. № 4, находится fac-simile съ перваго листа.—*Safarikъ*, Časop. Česk. Mus., Praha, 1842, стр. 100.—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятн., стр. 21, № 5; *его же*: Обзоръніе Слав.-Русск. Библиогр., № 8.—*Каратаевъ*, Хрон. росп., № 8.—*Удольскій*, Очеркъ, № 9.

Цѣна полному экземпляру отъ 150 до 200 руб.

Къ числу Черногорскихъ изданій Шафарикъ причисляетъ еще «Молитвенникъ» или «Евхологіонъ» (см. Čas. Česk. Museum. 1842, стр. 100), изъ коего удалось ему отыскать только одинъ, и то неполный листъ. Буквы его, говоритъ онъ, вполнѣ похожи на буквы Октоиха 1494 г. и Псалтиря 1495 г., и онъ увѣренъ, что уже задолго до появленія Октоиха и Псалтиря, печатались книги Кирилицей на Цетинѣ или же въ Венеціи, потому что въ Псалтирѣ попадаются нѣсколько разъ другія буквы, которыя, очевидно, довольно уже поистерлись отъ употребленія, и при томъ тѣ самыя, кои напечатанъ упомянутый Молитвенникъ. Объ этомъ же изданіи Шафарикъ: Gesch. d. süd-slaw. Liter., Prag, 1865, кн. III, с. 254, № 212, говоритъ что наборъ страницы имѣетъ 32 строки.

9. Евангеліе (напрестольное), in-folio, изданное на иждивеніи господина Гануша Бѣгнера изъ Брашова *), безъ означенія мѣста и года (?). По мнѣнію библиографовъ, оно напечатано въ Седмиградскомъ городѣ Брашовѣ, и относимо Дурихомъ и Добровскимъ, по извѣстію, полученному ими отъ Рыбая (Georgius Ribay) къ концу XV вѣка, другими же библиографами къ началу XVI. Однако вопросъ этотъ требуетъ дальнѣйшаго изслѣдованія. Судя по неудовлетворительности и неполнотѣ би-

*) Брашовъ или Коруна (Brasovia sive Coruna), по нѣмцки Кронштадтъ, находился въ Трансильваніи.

блиографическихъ описаній этого Евангелія, можно, кажется, съ достовѣрностью полагать, что никто изъ библиографовъ не видалъ полнаго его экземпляра. Въ видѣнномъ же мною, также неполномъ, экземплярѣ, въ началѣ, изъ первой тетради сохранился только одинъ листъ, за которымъ слѣдовала помѣченная тетрадь 2; вся книга оканчивалась помѣченною тетрадью 30. Далѣе находилось еще два листа, которые, какъ видно по содержанію, принадлежали къ послѣдней тетради, но неизвѣстно къ которой именно по порядку; на одномъ изъ этихъ двухъ послѣднихъ листовъ, на оборотѣ, находилось послѣсловіе, но безъ окончанія. Имѣя въ виду примѣры подобной неполноты книгъ, можно не безъ вѣроятія предполагать, что окончаніе послѣсловія, находившееся на слѣдующемъ (утраченномъ) листѣ, заключало свѣдѣніе о мѣстѣ изданія, годѣ выхода и печатникѣ, или по крайней мѣрѣ нѣкоторые изъ этихъ свѣдѣній *). Кирилловская нумерація находится, по срединѣ листа, по тетрадамъ, которыя имѣютъ каждая по 8 лист., изъ числа ихъ только 1 и 8 л. нумерованы; наприм.: тетрадь 2 нумерована: ѳ, ѳ̄, а прочіе въ срединѣ листы оставлены безъ нумераціи, тетрадь 3 нумеров. г̄, г̄̄, и т. д. Полный наборъ страницы составляютъ 24 строки. Надстрочныя надписанія, нѣкоторые заглавныя узловатыя и мѣстами строчныя буквы печатаны киноварью. Предъ возглавіями Евангелій находятся четырехъугольныя фигурныя (узловатыя) черныя заставки, занимающія всякій разъ почти по полстраницы.

*) Максимовичъ, въ Временникѣ Моск. Общ. Ист. и Древн. Росс., 1849, кн. IV, въ ст. «Книжная старина Южнорусская», въ краткомъ описаніи библіот. Лукашевича, показалъ это же Евангеліе, какъ экземпляръ не полный, но имѣющій 31 тетрадь и 2 листа 32-й тетр., или 250 листовъ.

Въ двухъ мѣстахъ, а именно у Евв. Марка и Іоанна, отпечатано одною и тою же деревянною доскою по заставкѣ, заключающей въ срединѣ гербъ Угровлахійскій: стоящій одноглавый орелъ, съ обращенною назадъ главою и распущенными крылами, поддерживающій клювомъ крестъ, стоящій по самой срединѣ заставки; по сторонамъ ихъ два деревца. Вверху по срединѣ эти заставки кончаются крестомъ, съ буквами: Іс. Хс. ѿи. мл. ѿв., по сторонамъ его. Одна же заставка у Ев. Луки (у Матѳея таковая утрачена), имѣетъ въ срединѣ изображенное разнообразными фигурами очертаніе креста, съ орломъ самага малаго размѣра внутри его, вверху же, по срединѣ, заставка также кончается крестомъ, съ слѣдующими буквами: Іс Хс. Нѣсколько заставокъ меньшаго размѣра отпечатаны предъ предисловіями и оглавленіями къ Евангеліямъ. Всѣ вообще заставки, какъ большія, такъ и малыя, рѣзаны на деревѣ. Въ изданіи этомъ шрифтъ буквъ и заставки довольно грубой работы. Полный экземп., этого Евангелія, вѣроятно въсебѣ заключалъ, болѣе 250 лис. Послѣсловіе слѣдующее:

„Взсѣвидцѣ ѿ прѣвѣломѣ бѣ слава и величіе. да-
жѣомѣ сврѣштити всѣко дѣло бѣго ѿже ѿнѣмѣ на-
чинаемоу. томоу слава ѿ дръжава во вѣкы вѣкмы
амѣнь“.

„Понѣже ѿже въ троици покланѣми бѣ. бѣгоизволи
црѣквы своѣ ѿсплѣнити стѣными кнѣгами въ славословіе
и полѣзѣ прочѣтаѣщимъ. сѣго рѣди ѿ азѣ жѣпанъ
хѣанъшъ вѣгнеръ ѿ вращевъ. Вззревновѣхъ поспѣше-
ніемъ стѣго дѣа. ѿ любѣвіе ѣже къ бѣжѣвнымъ ѿ
стѣнымъ црѣквѣмъ. и написахъ сѣа дѣшеспиѣа кнѣгѣ чет-
ворѣовѣговѣстіе ѿже дѣхъ стѣны аѣльскымы оусти ѿрыгнаѣ.“

въ познаніе ѿ исплзненіе славословію трислнечнаго въ
ѣдинствѣ поклонѣмаго вѣства. млже юніе ѿ сз-
взрастніе ѿ старіе . чзтѣщеи ѿли взспѣващєи, ѿли
пишѣще любве хѣѣ ради исправѣти, насъже оусрьдно
потѣцавшихса на сѣ дѣло бѣвити. да ѡбои славащє
ѡца ѿзнѣгоже....“

Для образца слога и правописанія помѣщаемъ здѣсь
выписку:

„Въ начало бѣ слово. ѿ слово бѣ кз бѣ. ѿ бѣ бѣ
слово. сѣ бѣ ѿскони кз бѣ. вѣсѣ тѣмъ вышѣ ѿвезнѣго
ничѣже бѣ. ѣже бѣ. въ томъ животъ бѣ. ѿживѣтъ бѣ
свѣтъ члѣкѣ. ѿ свѣтъ вѣзмѣ сѣвтитсѣ. ѿтѣмѣ ѣго
необѣжѣтъ. Бѣсть члѣкъ посланъ ѡ ба. ѿмѣ ѣмѣ ѿ ѡаннь.
сѣ прїиде въ свѣдѣтелство, да свѣдѣтельствуетъ ѡсвѣ-
тѣ. да вѣсѣ вѣрѣ ѿмѣтъ ѿмѣ. невѣтъ тѣ свѣтъ. нѣ да-
сѣвѣтельствуетъ ѡ свѣтъ. вѣ свѣтъ ѿстинныи. ѿже про-
сѣвѣщаетъ вѣсѣкого члѣка граждѣщаго въ мирѣ. вѣмирѣ
бѣ ѿмирѣ тѣмъ бѣ. ѿ мирѣ ѣго не позна. въ своѣ
прїиде. ѿ свои ѣго не прїидѣшѣ. ѣлициже прїидѣше ѣго,
да ѿмѣ ѡвласть члѣдѣ вѣжѣмъ бѣти вѣроуѣщи въ ѿмѣ
ѣго. ѿже не ѡкрѣве. ни ѡпохѣти плѣтѣскыѣ. ни ѡпохѣти
мѣжѣскыѣ. нѣ ѡ ба рѣдишесѣ. ѿ слово плѣтъ бѣ.
ѿвѣселѣсѣ въ ны. ѿ вѣдѣхѣмъ слава ѣго. слава ѿако
ѣдинорѣднаго ѡ ѡца. ѿсплзнь бѣлѣдѣтъ ѿстинныи.
ѿ ѡаннь свѣдѣтельствуетъ ѡнѣ. ѿ вѣзвѣ глѣмъ. сѣ вѣ ѣго-
же рѣхѣ. ѿже помнѣ градыи прѣмноѣ бѣ ѿако прѣвѣ
мѣне бѣ. ѿсплзненіѣ ѣго. мы вѣспрїѣхѣмъ. ѿ бѣлѣ-
дѣтъ вѣзбѣлѣдѣтъ. ѿако законъ мѣусѣѣ данъ бѣ. бѣлѣ-
дѣтъже ѿстина ѿ ѿ хѣ бѣ.“

Въ Спб., въ Публич. Библ.—Въ Москвѣ, въ Румянц. Муз.—Въ Мункачѣ (Унгварѣ), въ епископской библиотекѣ.

Durich, *Bibliot. Slav. ant. dial.*, Vindob. 1795., Vol. I, p. 125.—*Сопиковъ*, *Опытъ*, ч. I, № 274. *Dobrowsky*, *Inst. ling. slav.*, p. XXXVIII.—*Кеппенъ*, *Библиогр. листы*, 1825 г., № 16, кол. 221.—*Schaffarik*, *Jahrb. d. Lit.*, B. XXXVIII, S. 6, des *Anzeigbl.*—*Снегиревъ*, *Ученыя Записки Москов. Университ.*, 1835, ч. IX, стр. 166.—*Šafarjšk*, *Časop. Česk. Mus.*, 1842, стр. 101.—*Каратаевъ*, *Хрон. росп.*, № 9.—*Ундольскій*, *Очеркъ*, № 10

Этой книги въ продажѣ не было.

ВѢКЪ XVI.

10. Евангеліе (напрестольное), напеч. въ 1512 г., безъ означенія мѣста, но, вѣроятно, въ Терговиштѣ (Валахія), потому что издано повелѣніемъ великаго Воеводы Угровлахійскаго и земель Подунайскихъ, Іоѡ. Басараба, трудомъ священноинока Макарія, in-folio, 289 л. (578 стр.). Кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ, по тетрадамъ, коихъ 37. Каждая тетрадь, состоящая изъ 8 листовъ, имѣетъ нумерацію только на 1 и 8 листахъ, а прочіе въ срединѣ 6 листовъ безъ нумераціи. Исключеніе составляютъ: тетрадь 1, которая вовсе не нумерована и заключаетъ въ себѣ только 5 листовъ; тетр. 30, въ которой 9 лист.; тетр. 37, въ которой только 3 листа. Тетр. 2 нумерована б̄, в̄, тетр. 3 г̄, д̄ и т. д. Полный наборъ страницы составляютъ 20 строкъ. Надстрочныя надписанія, нѣкоторыя заглавныя (узловатыя) и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Передъ возглавіями Евангелій отпечатаны четверугольныя, фигурныя, узловатыя, черныя заставки, изъ коихъ у двухъ (у Евв. Матѣея и Луки) вверху изображенъ крестъ съ буквами: Іс х̄с, по сто-

ронамъ его, въ срединѣ же заставокъ, можно различить образованный разными фигурами крестъ съ орломъ самага малаго размѣра внутри его; другія же двѣ заставки (у Евв. Марка и Іоанна) имѣють вверху тоже крестъ, но съ прибавленіемъ нѣкоторыхъ буквъ: ІѸ. Ѡс. ни. ка. Ѡл. Ѡв., а въ срединѣ ихъ помѣщенъ гербъ Угровлахійскій: стоящій одноглавый орелъ съ обращенною назадъ главою и распушенными крылами, поддерживающій клювомъ стоящій по самой срединѣ заставки крестъ; по сторонамъ ихъ два деревца. Девять заставокъ, меньшаго размѣра, помѣщены передъ предисловіями и оглавленіями Евангелій; въ числѣ ихъ тѣ, которыя поболѣе, тоже кончаются вверху изображеніемъ креста съ буквами: Іс. Хс. Ѡи. ка. Ѡх. Ѡв. по сторонамъ его. Всѣ вообще заставки рѣзаны на деревѣ, но гораздо чище и красивѣе чѣмъ въ предъидущемъ изданіи, которое, вѣроятно, служило образцомъ этому. Форма буквъ въ этомъ Евангеліи отличается особенною чистотою, а киноварь яркостью. Въ концѣ книги, на двухъ страницахъ послѣдняго листа, напечатано слѣдующее Послѣсловіе:

„ВзсавидцѸ ѡ прѣвѣломѸ боу слава ѡ велічіе. да ѡщомѸ свврзшити всѣко дѣло бѣго, ѡже ѡнѣмъ начинасѸ. ТѸмѸ слава ѡ држѡва въ вѣкы вѣкѸ ѡмѣнь.

„Понѣже ѡже въ троици поклѡнѣмѣи бѣ бѣгойзвѸли црковъ своѸ ѡсплзнити стѣими кнѣгами въ славословіе ѡ ползѸ прочѣтаѸшимъ. сѣго ради ѡ ѡзь въ хѣ бѣ бѣговѣрѣни ѡ бѣгомъ хрѡнимѣи ѡ самодржѡвни господарь ѡв басараба великыи воѣвода. ѡ гѣдѣнь, взсѣи землѣ ѡугровлахійскѣи ѡ подоунавѣю. сѣз прѣдѸбраго ѡ всѡйкаго гѣдѣна, ѡв басараба воѣводѣ. вззрѣвновахъ поспѣшеніемъ стѣго дѣа ѡ любовѣи ѡже кз вѣтзвнимъ

и сѣимъ црѣвамъ. написахъ сѣа дшесїнѣа книгѣ, че-
твѣровѣговѣстїе, ѡже дхъ сѣи апльскими оусти ѡрїгнѣ
въ познанїе, и исплзненїе славослѣвію трїслѣчнаго въ
ѣдинствѣ повѣланѣмага бжтва. мѣа же юныѣ и свѣз-
растныѣ и старїе. чзѣтѣще и ли пїшѣще. любве хвѣ
радї исправѣите. насже оусрздно потзїавшихсѣ на
сїе дѣло бѣвѣти. да ѡбон славеще ѡца, и знего же
взсѣ. сїа, и мже взсѣ. дхѣ сѣго, онѣмже взсѣ. зде
оулажити сзмиренїе и мѣтѣ. таможе сѣа свѣтомъ
ѡзаримсѣ и бѣгодѣтїа, амїнь. повелѣнїемъ гпдара
їѡ васарава, великааго воѣводы. азъ хѣоу рабъ сѣен-
нойнѣ макарїе трѣдїсѣ ѡсѣмъ, и свѣзшїхѣомъ сїе
кнїгы. Въ лѣто 73 к. крѣгъ слнцѣѣ к. лѣвнї. ѡ. ин-
диктїѣѣнъ дї. мѣца іѣѣнїа. кѣ. днѣ.“

Помѣщаемъ выписку изъ текста.

„Въ началѣ бѣ слово. и слово бѣ кѣ боу и бѣ бѣ
слово. сѣ бѣ искѣни кѣ бѣ. взсѣ тѣмъ вышѣ. и без-
него, ничтѣже бѣ ѣже бѣ. въ томъ живѣтъ бѣ. и жи-
вѣтъ бѣ свѣтъ чѣкомъ. и свѣтъ въ тѣмѣ сѣвтїтсѣ. и
тѣмѣ ѣго неѣвѣжѣтъ. Бѣсть чѣкъ посланъ ѡ ба. и ма
ѣмоу іѣаннѣ. сѣ прїидѣ въ свѣдѣтельство, да свѣдѣтел-
ствѣтъ ѡ свѣтѣ. давсї вѣрѣ и ма тѣ и мѣ. не бѣ тѣ
свѣтъ нѣ да свѣдѣтельствуѣтъ ѡ свѣтѣ. бѣ свѣтъ истин-
нын. иже просвѣщаѣтъ взсѣкого чѣка грѣшца въ мїръ.
въ мїръ бѣ и мїръ тѣмъ бѣ. и мїръ ѣго не познѣ.
въ свѣдѣ прїидѣ, и свѣдѣ ѣго не прїѣшѣ. ѣлициже прїѣшѣ
ѣго, да сѣтѣ и мѣ ѡвѣластѣ чѣдѣ бжїемъ быти, вѣроуѣшїмъ
въ и ма ѣго. иже не ѡкрѣве. ни ѡпохѣти плѣтѣскимъ,
ни ѡпохѣти мѣжѣскимъ. нѣ ѡ ба рѣдїшѣсѣ. и слово

плзть бѣ, ѿ възсѣлѣсѧ въз ны. ѿвѣдѣхѣмъ славу ѿго. славу ꙗко единароднаго ѿ оца. ѿсплзнь блгодѣти и ѿстинны. ѿѡанны свѣдѣтельствоуеѣтъ онемъ. ѿ възвѣ глѧ. съ вѣ ѿгоже рѣхъ. ѿже помнѣ грѣды прѣмноѧ бѣ. ꙗко прѣвѣ мене вѣ. ѿ ѿсплзнѣнѣа ѿго. мы възсприѣхѣмъ. ѿ блгодѣть възблгодѣть. ꙗко законъ мѡуѣсѣомъ данъ бѣ. блгодѣтже ѿ ѿстина ѿу хѣмъ бѣ.“

Въ Спб., въ Публич. Библиот. — Въ Москвѣ, въ Синодальной библи.; Общества; Исторіи. у Щапова. — Въ Оповѣ монаст., что во Фрушкѣ горѣ, въ Сирміи.

Сотиковъ, Опытъ, ч. I, № 275. — *Калайдовичъ*, Вѣстн. Европы, № 11 и 12, стр. 297, въ примѣчаніи. — *Кеппенъ*, Сѣверн. архивъ, 1823, ч. V, стр. 20. — *Калайдовичъ*, Іоаннъ Екс. Болг., стр. 34, 108 и 112. — *Кеппенъ*, Библиогр. лис., № 6, кол. 78, № 53. — *Митр. Евгений*, Словарь о писат. духов. чина, изд. 2-е, ч. I, стр. 261. — *Schaffarik*, Jahrb. d. Lit., ч. 48. — *Снегиревъ*, Ученыя записки Москов. Универс., 1835, ч. IX, стр. 165. — *Строевъ*, Описаніе кн. И. Царскаго, № 4; въ ея же: Палеогр. сним. (М. 1836), табл. I, № 1, и табл. II № 2, находятся fac-simile начала Еванг. Іоанна и конецъ послѣсловія. — *Šafarík*, Časop. Česk. Mus., 1842, стр. 101. — *Сахаровъ*, Русскіе древн. памятн., стр. 21, № 6. — *Строевъ*, Библиот. Имп. Общ. Ист. и Древн. Россійс., стр. 151, № 2. — *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русск. Библиогр., № 9. — *Каратаевъ*, Хрон. росп., № 10. — *Ундольскій*, Очеркъ № 12.

Цѣна полного экземпляра отъ 150 до 200 руб.

II. «БИБЛИЯ РУСКАЯ выложена докторомъ Францискомъ Скориною ѿз славнаго града Полоцька, Богѡ ко чти ѿ людѣмъ пополитымъ к добромъ наущенію.»

Это общее заглавіе должно находится предъ книгою Бытія, потому что предисловіе во всю Библию начинается на листѣ съ нумераціею бѣ. Оно напечатано киноварью, вокругъ черная фигурная рамка, въ коей вверху, въ срединѣ, изображенъ пустой щитъ, а внизу два, изъ коихъ въ правомъ изображены солнце и луна (цѣлое и половина человѣческаго лица въ лучахъ), а въ лѣвомъ выгравирована монограмма, которая, вмѣстѣ

со знаками солнца и луны, встрѣчается и на всѣхъ почти гравюрахъ и крупныхъ заставкахъ этой Библии. На оборотѣ этого заглавія, вверху, изображенъ старецъ въ сіяніи и съ бородою, въ длинномъ одѣяніи; онъ сидитъ на престолѣ и благословляетъ правою рукою, а лѣвая лежитъ на державѣ, находящейся на лѣвомъ колѣнѣ; по сторонамъ его ангелы, подносящіе дары. Внизу представлено пораженіе ангелами діаволовъ (см. Д. Ровинскаго „Русскіе граверы... 1870 г., стр. 5 и др.).

Подъ симъ заглавіемъ Библии, извѣстны Ветхого Завета 22 книги, переведенныя съ Вульгаты на Литовско-Русское нарѣчіе докторомъ медицины Францискомъ Скориною изъ Полоцка, и напечатаны каждая отдѣльно въ Прагѣ (въ Богеміи), въ 1517, 1518 и 1519 г., въ 4 д. л. Изъ современныхъ приписокъ отъ руки, находящихся въ нѣкоторыхъ книгахъ, узнаемъ, что она издана иждивеніемъ Виленскаго совѣтника Богдана Онькова «а тоса стало накладо Богдана ѡнкова сына раци мѣста виленьскаго». При началѣ каждой книги Скорина помѣстилъ предисловіе отъ своего имени, а передъ каждою главою—содержаніе оной; въ концѣ же книги послѣсловіе (см. катал. гр. Толстова, 1829 г., стран. 6—19), съ обозначеніемъ мѣста изданія и года выхода (въ книгахъ: Исходъ, Левитъ и Числъ не выставленъ годъ). Полный наборъ страницы составляютъ 22 строки; шрифтъ заглавныхъ и строчныхъ буквъ одинаковый во всѣхъ книгахъ, и совершенно отличный отъ всѣхъ прежде и послѣ его употребленныхъ славянскихъ шрифтовъ *). Въ разныхъ мѣстахъ этихъ книгъ, въ текстѣ,

*) Можно исключить развѣ одно только изданіе Катихизиса, напеч. въ Несвижѣ въ 1562 г., въ которомъ шрифтъ схожъ съ изданіями Скорины.

помѣщены гравюры и портретъ самого Скорина (въ кн. Іисуса Сирахова), а также весьма большое количество заставокъ разной величины; всѣ они рѣзаны на деревѣ, равно какъ и заглавныя буквы, помѣщенные въ четверугольныхъ рамкахъ на черномъ фонѣ съ фигурами. Сигнатуры тетрадей нѣтъ; а кирилловская нумерація стоитъ по листамъ, вверху, въ книгахъ: Іова, Царствъ, Іисуса Навина, Іудии, Бытія, Исходъ, Левитъ, Числъ, Второзаконія, Руѣи, Судей, Есфири, Плача пророка Іереміи, Пророка Даниїла, справа, а въ прочихъ — слѣва. Въ одной только книгѣ: Пѣсни Пѣсней, употреблена въ надстрочныхъ надписаніяхъ киноварь. Скорина издавалъ переведенныя имъ книги не попорядку Библейскихъ книгъ, а въ разбивку. Неизвѣстно, всю ли Библію онъ издалъ.

„Предъсловіе доктора франциска скорины с полоцька во всю бивлию рѣскаго ѡзыка:“

„Бивлія Греческимъ ѡзыкомъ По рѣскаго сказѣтсѣ Книги. Тако ѡбо сѣи Матѣи починаѣтъ Хрѣтово благовѣтѣваніе. Бивлосъ Генезеѣсѣ Іс Хрѣтѣ. То ѣстѣ По рѣскаго. Книга родѣва Іс Хрѣтова. Я можете тымъ ѡменемъ называти вси Книги Вѣтѣхаго ѡ Новаго закону дла достойности ѣго, Понеже Бивлія зѡполнаѣ все то в собѣ замыкаѣтъ. Ѡ сен Книзе пишеть Ѣванѣлиста Наперѣтѣникъ Хрѣтовъ Рѡзѣзъ ѡвѣлений своѣмъ глѣ. ѡ видѣхъ водѣсници сѣдѣщего на престоле Книги написаны внѣтръ ѡзовнѣтръ Написаны сѣтъ войстинѣнъ сие Книги внѣтръ дѡховне ѣ разумѣющимъ ѡ тайнахъ превеликихъ божіихъ. Яко же пишеть Апостолъ. Ѡ Глувино Богатѣства Премудрости ѡ разѡма божіимъ, яко

нейспытаны свѣдѣніе его. И неизследованы пути его. Написаны тежѣ изовѣдѣнія, Понеже нетолико Докторовѣ И люди вченые в нихъ разумеють. Но всякий человекъ простой и посполитый чѣмъ и или слышавъ можеть поразумети что есть потребно къ душевному спасенію его. Самому спасителю глаголю, Исповѣдаются тебѣ гдѣ небеси и земли, яко вѣдаю еси си и премудрыхъ и разумныхъ. И вѣдаю еси та младацѣмъ. Протома добре Григорей Великий вчитель вселенскій о сей книзе пишетъ глаголю. Свѣтое писмо все иныя науки превышаетъ, понеже егда вываеъ чѣно подпростыми словы замыкаеъ тайну. И тако младацѣмъ и людемъ простымъ есть наука, вчителомъ же и людемъ мудрымъ подивленіе. Иако река дивна мелка, по нейже агнецъ врести можеть а глубока слонъ вбѣ пливати мѣситъ. Всей книзе все прироженое мудрости зачало и конецъ, богъ вседержитель познана вываеъ. Всей Книзе вси законы и права, ими же люде на земли справоватся и мають пописаны суть. Всей Книзе вси лекарства душевныя и телесныя исполне найдете. Ту навчение философій добронравное яко любити бога для самого себе, И ближнего для бога и мамы. Ту справа всякого собрания людского и всякого града еже верою соединеніемъ ласки изгодою посполитое до доброе помножено вываеъ. Тамъ навчение седми навкъ вызволенныхъ достаточное. Хошеши ли вѣсти Граматику Или по рускы говорачи Грамоту еже добре чести и мовити вѣсти, Знайдѣши исполной Библии псалтыру чти еѣ. Поклится любить разумети дойку, она же вѣсти з доводомъ розознати правду и кривды. Чти

Книгу светого Іова, Или Посланиѣ светого Апостола Павла. Ищели же помыслиши Ѹмети Риторику, еже ѣсть Красномоѣность, чти книги Саломоновы. И то суть три наѣки Словесныѣ. Восхоушѣли пакѣ Ѹчитисѣ Музики то ѣсть Певници, Премножество стиховѣ И песней светыхѣ, по всей книзе сей знайдѣши.“

„Люболи ти ѣ Ѹмети Аритметикѣ, Еже во кратце И не ѡмылне считати Ѹчить. Четвертый книги Мойсѣевы часто чти. Пакли же ймаши предѣ ѡчима наѣку Геѡметриѣ, еже по руски сказуѣтсѣ Землемерение, Чти Книги Ісуса Наѡвина. Ёсть ли Астрономий или звездочети, найдѣши на початку книги сее ѡ сотворений солнца и месеца и звездѣ, Найдѣши во йсусе Наѡвине, іако стоѣло солнце на единомѣ месте зацѣлый день. Знайдѣши во книгахѣ Царѣвѣ, Иже солнце постоѣло неколико ступневѣ. Знайдѣши во светомѣ Евангелии ѡ новосотвореной звезде часу нарожения нашего спасителя Ісѣ Хрѣта, Болѣе войстиннѣ чѣдитисѣ превеликой божіей моци мусиши нижели Ѹчитисѣ. И то сѣть сѣдмѣ наѣкѣ вызволеныхѣ. Ищели же кохание ймаши ведати ѡ воѣнныхѣ И ѡ богатырскѣ делехѣ Чти Книги сѣдеи, Или Книги Шахавѣевѣ. Болѣе и справедливѣе в нихѣ знайдѣши нежели во алезадрий, или во тройи. Пакли же во кратце сведати хоушѣши много тысящѣи летѣ Аѣтописецѣ, Чти Книги Паралипомена. Тамѣ почѣиши ѡ Адама даже до сѣдѣхии ѡстаноѣного Царѣ Іудина роды положены сѣть. Потребуѣши ли наѣки и мѣдрѣсти добрыхѣ мравовѣ, Часто прочитай Книги Ісуса Сирахова. И прѣчи Саломоновы. Надовсе надѣто мы Хрѣтианѣ, Ведаючи все наѣки быти минушиѣ потребуѣмѣ речи

вечное Дѣшного спасеніѧ. Чтимыжѧ Ѹставицие Свѣтое
 Ѹвангеліе, ꙗ́кѡ чѣчи ѣ наследѣмы дѣлы нашего ѡзба-
 вителя Іса Хрѣта. ꙗ́кѡ тако с помощію ѣго внидемъ в
 животъ вѣчный. И въ царѣтво небесное Ѹготованное. Изъ-
 бра́ннымъ божіимъ. Потреба тежѣ есть ведати иже Бивліѧ
 дѣлится на двое, Ѹ Вѣтхѣи законъ. И Ѹ новый. За-
 конъ Вѣтхѣи имать въ собѣ Двадесѣть и чѣтыре книгъ.
 Книги первыѣ Моисеевы сѣуть Бытьѧ. Въ нихже пи-
 шеть ѡ сотвореніи свѣта ѡ зачалѣ людского поколеніѧ,
 ѡ разделеніи ꙗзыковъ ѡ земли, И ѡ родѣ ѡврейскомъ
 и вниитиѣ ѡ до ѣгипту. Вторыѣ книги Исходъ, ѣже
 сѣуть написаны ѡ нарощеніи Моисеевѣ, Ѹ десѣти ꙗзы-
 вахъ фараоновыхъ, Ѹ выштіи изъ ѣгипту сыновъ Изъ-
 раилевыхъ, Ѹ десѣтеру приказаніи Божіемъ. И ѡ
 многѣиныхъ сѣдѣхъ его. Трѣтѣи книги Левитъ пи-
 шеть Ѹ храмѣ Божіемъ, Ѹ ризахъ Аароновыхъ, Ѹ
 жѣртвахъ. И ѡ службахъ Левитскѣй. Четвертыѣ книги.
 Числа кажуть Ѹ считаніи сыновъ Израилевыхъ, Ѹ да-
 рехъ Кнѧзей Ѹ пророцѣвѣ Валаамовѣ, И ѡ чѣтерехъ-
 десѣти. ꙗ́кѡ двѣ ѣстанѣхъ ѡ гдѣже Ѹпочивали сѣуть на
 пу́стыни. Пѣтыѣ Книги моисеевы рекомыѣ. Вторыѣ
 законъ, вызнаменають во Свѣтое Ѹвангеліе. И что Ѹ
 преднихъ книгѧ положено ѣ ширѣе, То сие кратѣе в
 совѣ замыкають. То ѣ ПѣнтантѣѸхѡнъ Грѣчески, Или
 пѣтеры книги Моисеевы. Ѹ сѣи пѣти книгахъ ꙗ́пѡстѡлъ
 пишеть глѧ. Но во цѣркви хошу пѣть словѣс Ѹмоѣ
 моимъ глѣти да иныхъ научу, нежели тѣмъ словесѣ ꙗзы-
 комъ. Затымъ книги Свѣтого Іѡва Зерцало долготѣр-
 пеніѧ, вси слова внемъ полны сѣуть разуму, Стихами
 И гаданіемъ ѣ пишеть. И ѡ воскресеніи тѣлъ нашѣ

изъ мертвыхъ наясней пророкуеть. Потомъ Исусъ Навинъ преходить Иорданъ, вводитъ сыновъ Израилевыхъ въ землю обетованную, Приемлетъ Ерихонъ градъ, поразивъ Царей многихъ, землю людямъ по жребиехъ роздѣлилъ.“

„Книга пакъ Евдеи, Офонилъ Айѡфа Варака Гедѡна Ептаъ Исамсона, мужей пресилныхъ И богатыревъ смелость выписуеть. Принѣ книжка Рѡфъ, Прабабы Царя Давыдовы положена ѣ.“

„По сей книги Четыре царѣвъ сыновъ Израилевыхъ въ бивлий положены сѣтъ. Передние двое называются ѡ еврей Шмѣлъ въ тыхъ пишеть О норожений Самуилове О помазаний на царѣво Савловъ О боехъ И ѡ царѣве Давыдове. Задние пакъ двое называютъ еврей Илохимъ. вни же знайдѣши поченши ѡ саломона Царя даже до Ехонии. И ѡ еровоама сына Наваѡва Царя даже до Осии его же плениша до Асирии. Царей Иудиныхъ, И Царей Израилевыхъ Четырьдесети справу выписану.“

„Затымъ Двое книги Паралипоменона, еже ѡпущенное во книгахъ Царѣвъ, И ктому поченши ѡ адама даже до пленения Ерусалима Навходносором Царемъ премногие роды Еврейские почитаетъ.“

„Ктому двое Книги Ездры О выпусении з неволи Перское людей еврейскихъ Оставлений въ другое Ерусалима И храму светаъ светыхъ, Роздѣлене по народахъ живущихъ что которіи делали сѣтъ. И ѡ левитахъ вышедшій выписуеть. Потомъ Книжка Товиѡ науку ѡцемъ іако ймають учити сыны свои кажетъ. Паки книжка Юдиѡ вдовици Она же длаъ высвобоже-

ниѣ ѿчизны, взорѣ на собѣ мужемъ даючи, Нелютовала естѣ живота своего.“

„Поней Инаѣ книжка Есѣира Царице еже С мардохеємъ збавили ѿ повитиѣ людей Израилевыхъ.“

„Заними суть песни Царѣ Давыдовы книги рекомыѣ по гречески ѱалтириѣ А по єврейскии Талимъ Ёже ймають в собѣ Каѣизмъ Двадесеть, ѱалмовъ Полтора, Стѣпиковъ или припеловъ Две тысеци и шесть сотъ. По ѱалтири кладутся троѣ книжки Саломоновы, Притчи, Еклезиаствъ, И Пѣсни песнемъ, Въ первыѣ науку младенцемъ. Во вторыхъ мужемъ. во третьихъ старымъ выписуеѣ. Затыми суть Книги Исуса сына Сирахова Рекомыѣ Церковникъ всю науку ѡ добрыхъ нравехъ в собѣ замыкающе. Подле нихъ естѣ Книга Премудрость Божия, понеже наиболей пишеть въ ней ѡ страсти мученикъ Божиихъ, И ѡ житиѣ светыхъ его. Потомъ суть Книги Шестнадцети Пророковъ гдѣнихъ Исаяѣ первыѣ, Сеѣ нетолико пророчество пишеть ѡ Хрѣе но подобенъ естѣ внемъ Евангелистомъ.“

„Второй Пророкъ Божий Еремїа въѣтробѣ материнѣ посвященный во младости своѣи началъ пророковати. Ктому тежѣ написалъ книжку, еже словѣтъ Плачъ Еремїинъ. Третий Пророкъ великий Езекииль Сеѣ напочатку, книгъ свойхъ пророковалъ ѡ четырехъ Евангелистахъ Хрѣовыхъ, И наконци ѡ Храмѣ Божиемъ а то велми сократе. Четверты пророкъ болшини Даниилъ временъ познаватель и всего света Царѣвѣ изсказатель. Часъ истыи пришествїа на землю Христова, и смерть его ясней иныхъ ознаменуеѣ. Пророци пакъ меншиѣ суть Осиѣ сынъ Веринъ первый. Юиль сынъ фатуи-

левъ вторыи. О сошествии светого духа На Апостолы явлаетъ Амосъ пастырь ѿ пророкъ Гдѣнь третій Авдеи ѡнже и сказуется Равъ Гдѣнь четвертый.“

„Іѡна сынъ Амаѳовъ, той три дни сущи во чреве Китове, тридневное Хрѣтово воскресение преѡбразовалъ патыи. Михей ѿ морасхи шестыи пророкъ посреди меншими, отомъ пишеть во книгахъ Цартѣвъ.“

„Наѡмъ седмый пророкуа О Хрѣте глеть, Сѣ на горахъ ноги исповедующего ѿ благовѣствующего миръ.“

„Аввакумъ ѡсмый пророкветъ глѣ. Богъ ѿ полудна приидеть, И свѣтлыи ѿ горы фаранъ. Прикрила естъ небеса слава его, И хвалы его полна естъ земля. Софоніа сынъ Хузиевъ Девѣтый.“

„Агей десѣтый пишеть. Сѣ ещѣ мало ѿ порушу небо и землю ѿ море ѿ сушу, ѿ погну всема народы, И приидетъ чаанныи всемъ языкомъ. Захаріа ѡдинна-десѣтый пришествіе Гдѣне во ерѣсалимъ, седѣщего на ѡстати пророкветъ. Малахія Дванадесѣтый ѿ ѡстаночныи ѿ пророковъ меншій. На конци же ветхого завета положены суть двое Книги Махавееѣ.“

„А тако имате перѣвую часть Бивліи высловену.“

„Другаѣ пакъ часть Бивліи еже еъ Новый Законъ спасителѣныи. Суть Книги Четырехъ Еѡвангелистовъ или свѣое Благовѣствованіе. Матѣѣѣ Марка Луки Іѡана. По четырехъ странахъ света имѣ Гдѣне несущѣ іако колѣсница и престолъ живоначальное тройци. Затымъ Павелъ Апостолъ ко седма Церквамъ пишеть посланиѣ ѡсмое ко ѣвреѣмъ Тимоѣѣѣ, И Тита, И Филимона наѡчаеть. Госѡдъ Избранныи И вчитель всехъ народовъ. Потомъ Деѣяніѣ Апостолскаѣ, О

церкви Христовѣ множащеисѧ, Свѣти Лука Евангелистѣ Декарь ѧ душному здравію пиша науку даєтъ. Оотомъ Свѣти Іаковъ, Петръ, Іоанъ, Іуда седмъ соборныхъ посланиѣ написали краткими словами великое поучение намъ оставляюще На конци Бивлій. Апокалипсисѧ или Возъавлениѧ Книга свѣго Іоана положена єсть. Колико словъ имущѣ, толико тинъ всеѣ замыкающе. О сихъ книгахъ всеѧ Бивлій подле малости розуму моего роздѣлы во кратце положихъ. А вчѣмъ быхъ ѧ ѡмылѣ, Разумнейшіѣ поправте прошу ѧа, длѧ Бога и длѧ посполитаго доброго. Конєць Предисловію Всеѧ Бивлій.“

Прим. Скорина въ этомъ изданіи вездѣ печаталъ: «Бивлія». Это слово у меня въ общемъ заглавіи описываемой книги замѣнено словомъ «Библия», по обще принятому у насъ выговору.

Свои двадцать двѣ книги Скорина напечаталъ:

Въ 1517 году:

1. Книга Іѡвъ, 51 лис. и 2 грав. (оконч. Сентября 10).
2. Притчи Саломона царѧ, 48 л., 2 грав. (оконч. Октября 6).
3. Книга Исуса сына Сирахова, 81 л., 1 грав. и портретъ Скорины. (оконч. Декабря 5).

Въ 1518 году:

4. Книга Екклесіастесъ царѧ Саломона, 18 лист. 1 грав. (оконч. Января 2).
5. Книга Пѣснь пѣснѧмъ царѧ Саломона, 11 л., 1 грав. (оконч. Января 9).
6. Книга Премудрости Божиѣи, 32 л., 1 грав. (оконч. Января 9).
- 7—10. Четыре книги Царствъ, 241 л., 11 грав. (оконч. Августа 10).

11. Книга ^ѣИсуса сына Навина, 48 л., 1 грав. (оконч. Декабря 20).

Въ 1519 году:

12. Книга Бытъѣ, 94 л. и 7 грав. (изъ коихъ 6 на одной страницѣ, раздѣленные каемками, и 1 въ возглавіи 9-го листа. (Безъ означ. мѣсяца).
13. Книга ^ѣИсходъ, 76 л., 6 грав. (годъ и мѣсяць не выставлены).
14. Книга Левитъ, 54 л., 3 грав. (года и мѣсяца не выставлено).
15. Книга Числъ, 74 л. 1 грав. (года и мѣсяца не выставлено).
16. Книга Вторыи законъ, 66 л., 1 грав. (безъ означ. мѣсяца).
17. Книга ^ѣИсидъ, 26 л., 1 грав. (оконч. Февр. 9).
18. Книга Рѣѣ, 8 л. 1 грав. (годъ и мѣсяць не выставлены).
19. Книга Судей ^ѣИзраильскыхъ, 48 л., 1 грав. (оконч. Декабря 5).
20. Книга Есѣѣръ, 26 л., 2 грав. (безъ означ. мѣсяца).
21. Книга Плачу Еремии, 12 л., 1 грав. (безъ означ. мѣсяца).
22. Книга Даниѣла пророка, 40 л., 1 грав. (безъ означ. мѣсяца).

Скорина переводилъ Библию съ Вульгаты, что видно изъ предисловія къ книгѣ Есѣрь: „Свѣтый пакъ Еронимъ или Ерасимъ прѣзвитеръ ѡнже былъ ѣсть по воплощеніи слова Божиѣ Лѣтъ чѣтыреста выложилъ На латинскій ѡзыкъ. С Халдѣйскаго Еврейскаго И Греческаго зуполне, Чего во Еврейскихъ книгахъ не пишеть положилъ

кѸ концу нерѹшаючи ѿ ѹсобнѣ, ѿ на главы раздѣлил.
 Азъ те же наследуѹ мужа светого.“

Въ Спб., въ Публ. Библ. (всѣ 22 книги); Академіи Наукъ (Пятковнижіе Моисеево, полный экзмп., съ фронтисписомъ, а кн. 4, 11 и 19 неполн. экзмп.); Духовн. Акад. (кн. 1—3, 6, 17, 20—22); У купцовъ Яковлевыхъ (всѣ 22 кн.).—Въ Москвѣ, въ Архивѣ Мин. Ин. Дѣлъ (1, 7—10, 17, 18, 20 и 22); Москов. типогр. дв. (7—10); Москов. Публ. и Румянц. Муз. (1—4, 6—17, 19—22); Москов. Духовн. Акад. (12—16); Щанова (7 и др.).—Спасо-Евѣиміева Суздальскаго мон. (12—16).—Варшавской націонал. библ.—Въ Мункачѣ, въ библ. Епископской. Также у многихъ частныхъ лицъ имѣются отдѣльныя книжки.

Бакмейстеръ, Опытъ, стр. 65 и др., напечаталъ выписку изъ кн. Бытія въ сравненіи съ изданіями 1663 и 1751 г.—*Штриммеръ*, Опытъ трудовъ вольнаго Россійск. собран., час. VI, стр. 177—194, помѣстилъ разныя выписки.—*Dobrowsky*, Reise nach Russl. u. Schwed., стр. 103, по ошибкѣ изд. перевода Библии Скориною отнесено къ 1516 г.—*Калайдовичъ*, Извѣстіе о древн. Славяно-Русск., стр. 16 и др.—*Сопиковъ*, Опытъ ч. I, стр. XLIX, XCIII и 15, и № 108, стр. 25—45 и 280—284; у него помѣщены разныя выписки.—*Калайдовичъ*, Вѣстникъ Европы, ч. LXX, № 14, стр. 105.—*Dobrowsky*, Slowanka, стр. 153 и др.—*Соболевскій*, Pamiętnik Warszawski., 1815 г.—*Bandtke*, Histor. drukarni Krakowsk., стр. 25.—*Карамзинъ*, Истор. Государ. Росс., Изд. 2, т. I, прим. 529, помѣстилъ выписки.—*Dobrowsky*, Geschichte d. Böhm. Sprache 2 Ausgabe, стр. 324.—*Митр. Евгеній*, Сынъ Отечества, 1821 г., № 30, стр. 169—172, о самомъ Скоринѣ.—*Dobrowsky*, Inst. ling. slav., р. XLV.—*Келленъ*, Библиогр. листы, № 6, кол. 79—82, № № 62—65, 67—71, 76—81 и 83.—*Митроп. Евгеній*, Словарь о писат. духовн. чина, изд. 2, ч. I, стр. 261.—*Новицкій*, О первоначальн. переводѣ священ. писанія на Славян. языкъ, Кіевъ, 1827 г., помѣстилъ выписки изъ кн. Бытія (гл. 3, ст. 15, гл. 4, ст. 6, гл. 40, ст. 10 и 11), изъ первой кн. Царствъ (гл. 3) въ сравненіи съ изд. Острожскимъ и Іоакимовскимъ синодальнымъ спискомъ.—*Строевъ*, Опис. староп. кн. гр. Толстова, № 5—11; въ его Палеогр. снимкахъ (1829 г.,) табл. IV, № 5 и 6, находится fac-simile изъ кн. Екклесіастесъ, первый листъ и начало послѣсловія изъ кн. Премудрости Божіей.—*Соколовъ*, Каталогъ обстоят. книгъ библ. Акад. Наукъ, Спб., 1832 г., стр. 14, № 1.—Реестръ старопеч. Славян. кн. А. Ширяева (Москва, 1833 г.), № 2.—*Строевъ*, Описаніе старопеч. кн. И. Царскаго, № 5—9, въ его Палеогр. сним. (М. 1836, 4^о), табл. III, № 4, находится fac-simile съ портрета Скорины.—Росписъ книгъ и рукопис. Имп. Россійс. Акад., Спб., 1840 г., стр. 2, № 21.—*Jocher*, Obraz bibliogr. historyczny Literatury w Polsce., т. 2, стр. 101, № 2279.—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памятн., стр. 21, № 7.—*Митр. Евгеній*,

Словарь свѣтск. писат., т. II, стр. 169 и др.—*Ундольскій*, Каталогъ Слав.-Русск. кн. Кастерина, № 4. — *Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русск. Библиогр., № 10.—*Каратаевъ*, Хрон. росп., № 11.—*Головацкій*, Нѣсколько словъ о Библии Скорины (Наук. Сборн., Львовъ, 1865, т. IV). — *Бѣлорусъ*, Судьбы русс. языка въ костелахъ сѣверо-западнаго края (Русскій Вѣстн. 1868 г., Сент. и Октябрь).—*Ундольскій*, Очеркъ, № 14.—Отч. Москов. Публ. и Румянц. Муз. за 1873—75 гг., стр. 26.

Около 1840 года, Кастеринимъ за всѣ 22 книги (изъ нихъ нѣкоторыя были неполны, а Книга Бытія безъ заглавнаго листа) заплачено было 643 р.; нынѣ-же стоимость этого изданія доходитъ до 1000 и болѣе руб. Въ 1848 г., Каратаевымъ, за книги: Екклесіастъ, Бытія (безъ заглавнаго листа и предисловія), Исходъ, Левитъ, Числь и Второзаконіе заплачено 150 р. Не было примѣра, чтобъ всѣ 22 книги кто-либо приобрѣлъ покупкою съ разу, а всегда въ разбивку. Также слѣдуетъ замѣтить, что не всѣ книги имѣють одинаковую цѣну, наприм. книги: Екклесіастъ, Пѣснь Пѣснямъ, Руѣв, цѣнятся отъ 20 до 25 р. за каждую; книги же: Иисуса Сирахова—50—70 р.; за четыре книги Царствъ заплатятъ 120 и болѣе руб. Книгу Бытія, съ заглавнымъ листомъ и предисловіемъ Скорины можно цѣнить въ 200 р. Всегда имѣются въ виду чистота каждой отдѣльной книги, изданной Скориною, а также количество листовъ въ нихъ.

12. Псалтирь, напеч. Фр. Скориною, въ Прагѣ, 1517 г. Августа 6, in-4⁰, 142 лис., кирилловская нумер. ихъ внизу. Перваго листа не сохранилось, на 2, 3 и 4 листахъ помѣщено „предѣсловіе въ Псалтирь.“ Далѣе, съ 5-го листа слѣдуетъ самая Псалтирь подъ заглавіемъ: „починаются песни Давыда пророка царя Израилева.“ Текстъ Псалтири оканчивается на оборотѣ 129 листа; за тѣмъ слѣдуютъ десять церковныхъ утреннихъ пѣсней, вслѣдъ за которыми, читается слѣдующее послѣсловіе (лис. 142): „Скончалася Псалтирь сия зъ Божіею помощію повѣлѣніемъ и працею избраннаго мужа въ лѣкарскихъ наукахъ доктора Франциска Скоринина сына, с Полоцька, у старомъ месте Празкомъ, лѣта по Бжѣемъ нароженію тысящного пятсотого и сегонадесять, мца Августа днѣя

шестаго“. Далѣ слѣдуетъ современная приписка: „А то ся стало накладѣ Богдана Онекова сѣна Радци мѣста Виленскаго“. Шрифтъ Псалтири такой же, какъ и въ изданныхъ Скориною Библейскихъ книгахъ. По 20 строкъ на страницѣ. Въ началѣ Псалтири заставка со щитомъ посрединѣ, на которомъ изображены (какъ и на многихъ другихъ заставкахъ изданій Скорины) солнце и луна. Противъ первыхъ 9-ти строкъ перваго псалма, вмѣсто заглавной буквы, изображеніе царя Давида, въ царственномъ одѣяніи и въ коронѣ, съ руками, обращенными къ облакамъ, изъ которыхъ является Господь Саваоѣ. У ногъ пророка музыкальный инструментъ со струнами.

Прим. Этой Псалтири я не видѣлъ, помѣщенное здѣсь описание ея, заимствовано мною, изъ статьи А. Е. Викторова, «Замѣчательное открытіе въ древне-русскомъ книжномъ мірѣ». (Бесѣды въ Общ. Любит. Росс. Словесн., 1867 г., стр. 1—27).

Въ Москвѣ, въ библ. Хлудова.

Ундольскій, Очеркъ, № 13. — Каталогъ книгъ А. И. Хлудова, № 4.

13. Служебникъ (Литургіаріонъ), напеч. въ Венеціи, повелѣніемъ Воеводы Божидача Вуковича, іеромонахомъ Пахоміемъ, въ 1519 году, in — 4, 240 лис. Кирилловская нумерація внизу, по срединѣ, по тетрадамъ, коихъ 30. Каждая тетрадь состоящая изъ 8-ми листовъ, имѣетъ только 1 и 8 листы съ нумераціею, наприм. тетрадь 1-я нумерована а̑, а̑ а прочіе въ срединѣ 6 листовъ оставлены безъ нумераціи, тетрадь 2-я б̑, б̑, и т. д. до тетради 30-й включительно. Полный наборъ страницы составляютъ 19 строкъ. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы, а также на нѣкоторыхъ страницахъ и точки, печатаны киноварью. Въ тетръ 1-й на лис. 3-мъ вверху узло-

батаря черная заставка, занимающая третью часть страницы, въ срединѣ ея помѣщено, въ шитѣ, четвероко-
нечный крестъ малаго размѣра, а подъ нимъ буквы:
ѦѦ (Бождарь). Пять же заставокъ въ меньшемъ видѣ
и тоже черныя, помѣщены въ текстѣ въ верху глав-
ныхъ статей. Въ концѣ книги на 5-ти послѣднихъ стра-
ницахъ напечатано слѣдующіе Послѣсловіе:

„Понѣже оубо въ трѣици покланіемъ ѦѦ. Ѧневѣтіа
въ вѣтіе привѣдѣи вса чѣскаа. Ѧнаконецъ дѣла съзавъ
чѣла, Ѧобразомъ своимъ почѣтъ: Ѧбладати всѣмъ тварѣ
видимъ сѣтворѣи Ѧсѣлагодѣника сѣбѣ сѣдѣла. жрѣвиже
прѣносити, всѣ сѣжеженіа заѡчищеніе грѣховѣ. Прѣже
ѡсвѣщѣи раба своего мѣлхисѣдека, прѣвосѣщенника на-
рѣкъ. проѡбѣлаѣи хотецоую вѣти тайнѣ. Такоже ѡвра-
амъ, Ѧвѣси правѣднѣи прѣжде закона. Непѣсанѣи Ѧкни-
гами просвѣщахоу сѣ. нѣ чѣстѣ Ѧмѣщѣ сѣмѣсль, дѣха
сѣтѣо сѣаніемъ просвѣщахоу сѣ. Ѧтако вѣѣа вѣдѣахоу
хотѣніа. Самому ѦѦ вѣсѣдоующѣ тѣмъ, оустѣи кѣоустомъ.
Послѣдиже мѡѡсѣѡви давъ законъ наскрѣжалехъ ка-
мѣннѣи, Ѧсѣихъ вѣжѣстосрѣдѣи сѣкроуши. назнамѣноуѣ
закѡна Ѧзмѣненіе. Посѣмъ ѣдинорѡднѣи сѣнѣ Ѧслово
вѣѣе. вѣгоѡзвѡлѣи выпѣтитисѣ ѡѡа сѣта, Ѧ ѡпрѣчѣтіе дѣи
мѡрѣе. Ѧрѡжѣсѣ на зѣмѣли вѣзѣ ѡѡа. Ѧпожѣи вѣ мѣрѣ
сѣмъ крѡмѣ грѣха. пострада Ѧвѣскрѣе вѣ трѣтѣи дѣнѣ.
Ѧвѣзнѣсѣ на нѣва, Ѧсѣдѣ ѡдѣсноую бѣ Ѧѡѡа. Хотево
Ѧзыти на стѣтъ воѡноую свою. Прѣдастѣ тайнѣ сѣю
слѣжѡу оучѣникѡ Ѧ ѡплѡмъ своѣи. пѣчеже вѣзлѡбѣен-
номъ своѣмъ ѡплѡ ѡаковою: прѣда тайноу сѣю слѣжѡу.
Послѣдиже Ѧзнемѡгоше чѣлци. Ѧневѣзмѡгоше прѣдаѣма
вѣмѣщати. Тѣмъже дѣомъ сѣѣмъ наставѣлаѣемъ вѣо-

но́сни ѿ́ци на́ши. Бе́лики вáсиліє, іѡáннь злау́сти,
 и҃григо́ріє. сла́вости ра́ди ро́да чл́ча прѣмѣнише. оу́до-
 вѣише и҃льгчайше прѣда́ше на́мъ вѣ́твнѹ и҃тайнѹ сїю́
 свѣрѣшати слáжбоу. заѿчи́щеніє грѣ́хомъ, за и҃сцѣ́леніє
 дш́евны́мъ и҃тѣ́лесны́мъ стѣ́стѣ. Подоба́е оу́бо чѣ́твшомѹ
 х́дожнѣ́ вни́мати сѹо́усрді́емъ. и҃ползѹ ѿ́вѣ́тати іа́же
 въспѣ́нію. да́ни ма́ла несѹмо́трыне мѣ́мошъ ѿ́тышетитсе
 велнко. Сего́ ра́ди и҃а́зь грѣ́шнїи и҃ мнѣ́ши въ чл́цѣ.
 Бо́жидарь вѹ́ковї ѿ́ гю́ри, по́гори́чанинъ. Оу́вѣ́деъ іа́ко
 вса́ житїа́ сего́, сѹ́етна́ и҃ вѣ́мєнна́ и҃прѣ́хѹде́ща. сѹ-
 мрѣ́тию вса́ прѣ́сѣ́каи́ма. Быв́шоу ми то́гда възапа́днѹ
 страна́хъ и҃та́лскы́хъ. въ сла́внѣ́мъ гра́дѣ вѣ́нетїа́ни. вѣ́омъ
 наста́вля́емъ. и҃ възрѣ́вновахъ поспѣ́шеніє́ ст҃го дх́а.
 трѹ́дѹлю́бьзи́хъ поты́щахъсе сѹста́вити фо́рми. въ іе́же
 бы́ти оу́го́дна въса́комоу про́читаю́шомѹ. и҃спї́сашъ
 дш́епо́льзи́е кнї́гы сїе́ лу́ргїе, вни́же вѣ́жъствѣ́на́ и҃ бѣ́зь-
 кро́вѣна́ жрѣ́тва сѹвѣ́ща́етсе. на про́свѣ́щеніє вѣ́твнѣ́мъ
 цр́кѡ́мъ. Тѣ́мже кѡ́лѣнѣ́хъ при́клонъ, млю́се и҃ мї́лісе
 дѣ́ю. пою́щїмъ, и҃ли про́читаю́щїмъ, и҃ли прѣ́писѹ́ю-
 щїмъ. а́ще воу́де́ что́ погрѣ́шено и҃спра́вля́йте. и҃на́ ѿ́сѣ́
 трѹ́дившї́се вѣ́вите, а́неклѣ́нете. Понѣ́же не́писа́ дх́
 стѣ́и нїа́ггль. нѣ́ рѹ́ка вѣ́енна́, и҃ дх́ грѣ́шнїи и҃оу́нїли.
 Повѣ́лѣнїе́мъ г҃на́ бо́жидара́. Трѹ́ди́хъсе ѿ́сѣ́ а́зь ѿ́каа́н-
 нейшї́ и҃мнѣ́ши въ и҃но́цѣ́ іе́рмо́нахъ па́хомїе́, ѿ́црѣ́нїе
 го́ри ѿ́ре́ке. е́мѹ́же ѿ́чѣ́ство грѹ́въ зѣ́мля́же мѣ́ти. Да
 млю́ ви ѿ́ци и҃вратїа́, пою́ще и҃спра́вля́йте. а́ще и҃ грѹ́во
 є́' сло́во, нѣ́ сла́ко є́'. та́коже и҃мѣ́дъ а́ще и҃нако́ре є́',
 нѣ́ сла́къ є́'. Пою́ще́ по́мєноу́йте ра́ба вѣ́їа́ бо́жидара́,
 и҃злѹ́живша́го тї́пари сїе́. И҃писа́вша́го вѣ́вите а́неклѣ́нете.
 да и҃ви оу́лѹ́чите. Прѣ́ вѣ́енѹ ѿ́ца́ мо́е, наслѣ́дѹ́йте

тетрадамъ, коихъ 44. Каждая тетрадь, состоящая изъ 8-ми листовъ, имѣетъ только 1-й и 8-й листы съ нумераціею, наприм. тетрадь 3 нумер. г', г', а прочіе въ срединѣ 6 листовъ безъ нумераціи, тетрадь 4-я нумерована д̄, д̄, и такъ далѣе до тетради 44-й включительно. Полный наборъ страницы составляютъ 19 строкъ. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Всѣхъ листовъ 352 (?).

Въ 1-й тетради листы 1—2 занимаетъ предисловіе въ Псалтирь, съ листа 3-го начинаются Псалмы, въ тетр. 18-й съ лис. 3-го идутъ Псалмы, избранныя: „Пѣснь мѡѵсеѡва въисхвѣѣ ѿ оудѡбы погрѣшѣніа фараѡна мѡѵси гл҃ѣ. Поймъ...“ Въ тетради 20-й на лис, 7 и 8-мъ находится слѣдующее Послѣсловіе:

„Избѡленіеѡмъ ѡца. Озпоспѣшеніеѡмъ сѣа. ѿ свѣршеніеѡмъ ст҃го дх҃а. Иже ѡнебытіа вѣвѣтіе словѣмъ привѣдѣи вьсѣчѣскаѣ. Озздавіи чл҃ка ѿ положѣи егѡ вьрай, пище вѣтѣвныѣ наслаждатисѣ. Пакыже прѣстоупльша ѿ ѡвръженна вѣвша. ѿвзсѣмъ рѡдомъ иже понѣмъ вѣвшимъ смръѡтъ ѿсхѡдатаи. Ибѣ видѣти рѡда чл҃чѡ ѡдіаѡла моучимаа. Нѣ създавіи, неѡстѡвыи създаніе своеѣ вькѡнцѣ погыѡнути. прѡрокы послѣ прорѣчи тогѡговѡ пришѣствіе. иже прѣдаше намъ писаніа. Рзніхже ѿзешѣише цѡже ѿ вѡѡщѣ прѡрокъ двѣдъ. пришѣствіеѡмъ ст҃го дх҃а наоучаеѡмъ. прѣдасть намъ дш҃ѣ спѣсноую сѣю книгѣ гл҃ѣмѣи псалтирь. слѡвослѡвити сѣимъ иже вь трѡици бѡ. Ёствѡ сѣа книга цѣломоудрѣю наставникъ. ѿтѣлѣснимъ ѿ дш҃ѣвнѣмъ стрѣтеѡмъ ѿсцѣлитель. псаломѡвѡ ѿ ѡкамѣннаго ср҃ца слѣзѣ ѿзымаеѡтъ. ѡг҃лѡмѣ

„Въстѣнныйми же начелъсвоюуюшоу, йшблѣсть дръ-
жешоу. Вѣликомоу ѡмирѣ, соултанъ сѣлимъ бегоу.“

Въ тетради 21-й, на лис. 1-мъ, вверху отпечатана
небольшая узловатая, черная заставка, въ срединѣ коей
стоятъ буквы вѣ (Вождаръ). Подъ этою заставкою
начинается: „Послѣдованыѣ събраніа възсѣлѣтнаго.
Начыншѣ ѡмѣца, сѣптѣврѣа. домѣца, ѡвгѣста. Прѣимѣѣ,
Тропарѣже, й кондакѣ. Празникомъ, йнарѣчитимъ
стѣимъ...“ Тетрадь 33-я, лис. 7-й на оборотѣ: „Начело
стѣго й великаго поста...“ Тетрадь 36-я, лис. 3-й:
„Вѣстѣ й великѣю, недѣлю пасхы, науѣрны...“ Тетр.
таже, лис. 4-й: „Хѣ възскрѣ йзмѣртвий. сзмѣртію
сѣмѣртъ поправъ. й сѣщій въ грѣбѣ живѣтъ дарѣва.“
Тетрадь 38-я, лис. 5-й, вверху небольшая черная
заставка, подъ нею начинается: „Часословѣцъ ймѣѣ нѣцѣ-
нѣю йднѣвноую сѣжѣвоу, по оуставѣ прѣѣѣнаго ѡца
нашего сѣвы ѣѣрѣмѣскаго. Зачело полѣнощници...“

Часословецъ оканчивается въ 44-й тетради на 6-мъ
листѣ, а послѣдніе 2 листа этой тетради занимаетъ
послѣсловіе, котораго мнѣ видѣтъ не случилось, потому
что осмотрѣнный мною экземпляръ начинался 4-мъ ли-
стомъ, 2-й тетради, оканчивалась же книга 5-мъ ли-
стомъ, 44-й тетради. Желая сколько можно подробнѣе
описать эту очень рѣдкую книгу, я о недостающихъ ли-
стахъ, въ видѣнномъ мною экземплярѣ и о количествѣ
всѣхъ листовъ, показалъ по извѣстію Шафарика, на-
печатанному имъ въ своей статьѣ, въ Вѣнскомъ ли-
тературномъ журналѣ 1829 года (см. Библиографію).
Шафарикъ въ этой статьѣ говоритъ, что, полный эк-

земляръ этаго изданія, ему случилось видѣть только одинъ разъ, именно: въ Нейзацѣ, въ Венгріи.

Въ Спб., въ Публич. Библиот.—Въ Москѣ, въ Румянц. Муз.

Schaffarik, Jahrb. d. Lit. B. XXXXVIII., S. 8, des Anzeigebld; его же: *Časop. Česk. Mus.* 1842, стр. 99.—*Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Рус. Библиогр., № 12.—*Каратаевъ*, Хронолог. росп. № 13.—*Удольскій*, Очеркъ № 16.

Архим. Захарій Копистенскій, въ «Палинодіи» (кн. 3, разд. 1, артик. 3) упоминаетъ о Требниѣ: «а въ книзѣ Требника Сербскаго, въ Венеци року 1520 отъ Рождества Христова друкованномъ, о Латинѣхъ положено тако».

Въ продажѣ полныхъ экземпляровъ не было; приблизительная цѣна 200 руб.

15. Апостолъ (Дѣянія и Посланія Апостольскія), напечат. въ Вильнѣ, въ домѣ наистаршего Бурмистра Якуба Бабича, докторомъ Фр. Скориною изъ Полоцка, на литовско - русскомъ нарѣчїи, въ 1525 году, въ 8-ку. Сигнатуры тетрадей нѣтъ, а кирилловская нумерація находится вверху справа, по листамъ, коихъ въ Дѣянїяхъ Апост. 80, въ Соборныхъ Посланїяхъ: Іакова, Петра, Іоанна, Іуды 36, въ посланїяхъ Апост. Павла 187, въ Соборникѣ (мѣсяцословѣ) 48; всего 351 лист. Полный наборъ страницы составляютъ 20 строкъ. Заглавный листъ, надписаніе предмовы (на оборотѣ заглавія), предисловіе предъ Соборникомъ, и многое въ самомъ соборникѣ, печатано кинноварью. Заглавныя буквы помѣщены въ четвероугольныхъ рамкахъ на фонѣ съ фигурами. Во всей книгѣ весьма большое количество фигурныхъ заставочекъ, помѣщенныхъ предъ началомъ и въ концѣ каждой статьи; изъ числа ихъ нѣкоторые, въ срединѣ имѣютъ монограмму, таковую же какъ выше описана, въ Скорининской Библии. Одна изъ этихъ заставочекъ отпечатана внизу заглавія. Выходъ или извѣстіе о напечатаніи

КНИГИ помѣщенъ въ концѣ посланій апостола Павла,
на оборотѣ 187 листа.

Заглавіе: „Починається книга деїння. й послання
апостольскаго зовемаго апостола, з божію помощю
справлена докторомъ францискомъ скоринною спо-
дощка.“

На оборотѣ заглавія: „Дѣяніа светыхъ апостолъ книгъ предмова богѹ ко чти починаетсѣ.“

„Вѣликий Лука ѡнѣтиѡхійскій влѣкарскихъ наукъ
Докторъ пренавчѣный. И евангелитѣ ѿсѣ хѣвъ предив-
ный...“

Оъ лис. 9-го: „Книги Деанита светыхъ аптлз, еже пописалъ свтѣй лука еѵвангелистъ гдѣнь ко ѳеѳилу, кнемуже перзвее и хрѣтово евангелие писалъ. азамыка- ютъ всовѣ главъ кн. Зачаловъже на.“

За симъ слѣдуютъ Соборныя Посланія и Посланія св. ап. Павла, оканчивающіяся на верхней сторонѣ 187 л. (3-го счета).

На оборотѣ листа 187-го выходъ:

„Доконана є сѣмъ кнѣга зовемаѣ апѡстѡлѣ, єже за-
мыкаєтѣ всѡбѣ наипѣрвей деѣнѣмъ апѣльскаѣмъ. Потомъ
посланиѣмъ свѣтѣмъ апѡстѡлѣ, собѡрнѣмъ сѣдмъ: Тажѣ
ѣпѣстѡлѣмъ свѣтѡго павла дѣ: Дѣта понароженѣи нашего
спаситѣлѣмъ їсѣа хрѣта сына божѣмъ. Тысѣщѣнаго, Пѣтьсо-
таго, Идвадѣсѣтъ пѣтого. Мѣсѣца мѣрѣта: Придѣржанѣи
наласкавшѡго господѣрѣмъ Жѣмъгымѡнта Казѣмировичѣ,
Кѡролѣмъ полскаго. И вѣликогѡ кнѣзѣмъ Литѡвскаго, И
рускаго, И жѡмойтскаго И ѣныхъ. Вославномъ мѣстѣ
вилѣнскомъ выложена, ѣ вытѣснена. Працѣю ѣ великою

пилъностию. Доктора Франциска Скорины сполоцка: Богу втройци единому. И пречтой матери его маріи, со всеми светлыми кочты. И людемъ посполитымъ къ добруму навчению.“

Потомъ помѣщено предисловіе къ Соборнику; гдѣ между прочимъ Скорина упоминаетъ о переводѣ имъ всей Библіи:

„Имашь пакы всей кнize мой любимый приателю, хужь бѣдешь еѣ чести. Зачала каждаго посланиѣ, чорнымъ вызнаменованы. Початки, и конци всакому апѣлу. ꙗко во церкви божіи чѣтѣсѣ. ктому и дни мессецей, внихъже прочитаютсѣ. На прѣзники божіе, и светыхъ его знайдешь положено червенымъ. Главы же ꙗко и во всехъ книгахъ бивліи, ветхаго, и новаго закона. мною на русзкы ꙗзыкы выложеныхъ. цѣто котораѣ въ собѣ кратце замыкаеть. ко знайдению скоро всакоє речы потребное, во божѣвеныхъ писаниехъ. ктому и светки по сторѣницахъ, ꙗко ѣдно писмо на другое твѣдетѣвѣть и воѣдиносѣ зѣжають, чернымъ исправлены роздѣлне ѣзриши. Совершисѣ вѣдому почтывого мужа ꙗкува вавича. Найстаршего вѣрмисѣра, славнаго и великаго мѣста вилѣнскаго.“ (Это печатано киноварью, обратная сторона листа осталася бѣлою).

Листъ 5-й: „Починаетьсѣ Соборникъ двѣнадѣсѣть мессецъ Звестуѣ и збраннымъ свѣтымъ. и прѣзникомъ. Налѣтрѣгахъ прѣзъ весь годъ Зачала Епѣстолиамъ. И еѣвангелиамъ.“ Въ концѣ мѣсяца Августа, на оборотѣ листа 24-го: „Соборникъ всѣ двѣнадѣсѣтъ Мессецей Собранымъ свѣтымъ, И прѣзникомъ Собраные Епѣтолы, И

Еѡвангелиѡ. Докѡторомъ францискѡмъ скориною. Збо-
жию помощію, Докѡналыи ѣстѡ. “ На 48-мѣ листѣ внизу
напечатано: „Докѡнанѡ ѣстѡ собѡрѡникѡ всемѡ презѡца-
лыи годѡ Днѡмѡ ѡ празѡникѡмѡ. Зачала, Епистоламѡ.
И еѡвангелиѡмѡ. Собѡранѡ во ѣдино мѡсто. Докѡромѡ
францискѡмъ скориною, изѡграда полоцѡкѡ.“

Вѣ Спб., вѣ Публичн. Библіот.—Вѣ Москвѣ, вѣ Публ. и Ру-
мянц. Муз.; Шапова; А. И. Хлудова.

Бакмейстеръ, Опытъ, стр. 67 и 73.—*Алексѡвѣ*, Опытъ труд.
волян. Россійс. собр. ч. VI, стр. 195—204.—*Сѡниковъ*, Опытъ, ч. I,
стр. XCIII, и № 72.—*Dobrowsky*, Inst. ling. Slav. p. XLVI.—
Кеппенъ, Библіогр. листы, кол. 86, № 86 — *Митроп. Евменій*,
Словарь о писат. духовн. чина, ч. I, стр. 261.—*Строевъ*, описа-
ніе кн. гр. Толстова, № 12; вѣ *его же*: Пѡдеѡграфичесѡхъ сним-
кахъ, табл. V, № 7, находится fac-simile съ заглавна листа
вводнѡ.—*Удѡльскій*, Катѡлогъ А. Кастерина, № 5.—*Сахарѡвъ*,
Обзорѡніе Слав.-Русск. Библіогр. № 13.—*Каратаевъ*, Хронол.
роsp., № 14.—*Удѡльскій*, Очеркъ, № 17.—Кат. Хлудова, № 6.

Экземпляръ этой книги купленъ Кастеринѡмъ за 170 руб.,
Каратаевѡмъ—за 100 руб.

16. „Малая Подѡрожная Книжица“:
Псалтирь, Часословецъ, Акаѡисты, Канѡны, Шес-
тодневецъ, Святцы краткіе и Пасхалія. Всѣ эти
разныя статьи напечатаны докторѡмъ Фр. Сѡориною вѣ
Вильнѣ, безъ означенія года (около 1525), вѣ 12 д. л.
Они составляли одну книгу, какъ это видно изъ оглавл-
ненія: «*Вѣ сеи малои подѡрожнои книжѡе поряду
кратіе положены сѡуть: Наиперѡеи Псалтирь зу-
полная и проч. Потѡмъ Часословецъ, имѡя ношѡную
и дневную службу:... полуношѡница, утрѡня, часы,
обѡдница, навѡчерница великая и малая... Акаѡисты
и Канѡны (поимѡенно), Шестоденецъ краткіи на всѡ
неделю; Светѡцы краткіе..... На концѡи положѡна*

есть посканна на многолѣта» и проч. (Кеппенз, Библ. листы, 1825 г., кол. 83 и 84 и Батюшковъ, Памятн. Русской Старины... вып. 6-й, стр. 144—148).

Псалтирь имѣеть слѣдующій, киноварью напечатанный, заглавный листъ:

„Починаѣтсѧ ѱалътирь или песни свѣго пророка божиѧ давыда царѧ єрѹсалимъска: ѡ христѣ.“

Псалтирь напечат. на 140 листахъ (280 стран.), у которыхъ кирилловская нумерація вверху, справа. Полный наборъ страницы 20 строкъ, безъ кустодій. Въ текстѣ киноварь не употреблена. На оборотѣ заглавнаго листа начинается „Предъсловіе во ѱалътирь.“ Текстъ Псалтиря съ 4-го листа:

„Давыда свѣго пророка божиѧ ѧ царѧ єрѹсалимъска песни починаѣтсѧ зовемыѧ ѱалтирь, повчение ѧ ѡмѣтание ѡзлыхъ.“

Съ 129-го листа: „Пѣсни избранни.“ Въ концѣ 140-го листа: „Доконана ѣ ѱалтирь симъ, збожиѣю помощію повеленіемъ працею и великою пилнотѣю влекартѣе доктора франциска скорины. ѡзъ славнаго града полоцка.“

Въ Часословцѣ: 28, 4 (ненумер.) и 28 лист., имѣющіе вверху, справа, киноварную нумерацію. Полный наборъ страницы 20 строкъ. „Павечеръница велика“ оканчивается на листѣ 9-мъ; и на этомъ же листѣ начинается: „Начало павечеръницы малое...“ На 4-хъ ненумер. листахъ помѣщенъ: «Канонъ молебень пресвятей богородици...» Въ концѣ часословца выходъ:

„Доконанъ ѣ часословець, имѣѧ денную и нощную службу. Працею, и пилностию доктора франциска скорины с полоцка оувеликославномъ мѣстѣ виленскомъ.“

Акаѳисты и Каноны каждый имѣть свою особую нумерацію, которая у однихъ вверху а у другихъ внизу. 19 строкъ полный наборъ страницы. Нѣкоторыя надписанія, нумерація листовъ и заставки печатаны киноварью.

1. „Почінаются Ѳкаѳисты на всю недѣлю первы живоносномъ гробѣ господню въ недѣлю.“ Это заглавіе напечатано киноварью. Вверху страницъ надписано: „Похвала гробѣ господню.“ Въсѣхъ 12 лис. нумерація ихъ внизу, справа. Въ концѣ: „Доконанъ єсть Ѳкаѳистъ воскресный живоносному гробу гдѣню богу ко чти ѿ людємъ посполитымъ кнабоженству, працею ѿ пилносію доктора франциска скоринны ѿ славнаго града полоцька.“

2. „Внедѣлю, правило Ѳкаѳистъ живоносномъ гробѣ, ѿ воскресенію гда нашего їса хрѣта.“ 8 лис., нумерація ихъ вверху, справа. Въ концѣ: „Сконанъ єсть канонъ акаѳисту живоносному гробѣ, ѿ воскресенію гда нашего їса. докторомъ францискомъ скорину сполоцька.“

3. „Ѳкаѳистъ светомъ ѡрхангелъ михайлъ ѿ всемъ небеснымъ чиномъ соумилениемъ починаемъ пети.“ 12 листовъ. Въ концѣ: „Доконанъ єсть Ѳкаѳистъ богу во-тройци єдиному кочти ѿ светому ѡрхистратигу михайлу со всеми небесными силами кпохвалє. працею ѿ пилностию доктора влекарскѣ наѡкахъ франциска скоринны, ѿ славнаго града полоцька.“

4. „Впонеделокъ канонъ стѣмъ ѡрхангелу михайлъ со всеми небѣсными чины...“ 8 лис., нумерація ихъ вверху, справа. Въ концѣ: „Доконанъ є канонъ ѡрхангеломъ, пилнотію доктора франциска скоринны сполоцька.“

5. „Акаѳистъ чесномъ и вѣсехвалномъ пророкѣ предтечи и крестителю господню и ѡанънѣ поем.“ 12 лис., нумерація ихъ внизу, справа. Въ концѣ: „Доконанъ єсть акаѳистъ, богу второйцѣ єдиномъ кочти и свѣтому вѣсехвалному пророку вожию, предтечи и крестителю гдню ѡанну. працею и пиѣнностію вѣкарскѣ навѣкахъ доктора франциска скоринны и зѣславнаго града полоцька.“

6. „Канонъ ѡанъ предтечи.“ На первой страницѣ гравюра съ надписью: „Свѣтый ѡанъ предтеча, крещаетъ войѡрдани гдѣ нашего їса хрѣта.“ 8 лис. Въ концѣ: „Доконанъ єсть канонъ акаѳистъ свѣтому ѡанну предтечи, пиѣнностію доктора франциска скоринны сполоцька града.“

7. „Акаѳистъ пренасветейшей богородици всегда девици марий.“ Полистамъ надписано: „Радости пречистое.“ 12 лис. Въ началѣ гравюра: Благовѣщеніе Богородицы. Въ концѣ: „Доконанъ єсть акаѳистъ пренасветейшей богородици всегда девици марий, працею и пиѣнностію доктора франциска скоринны сполоцька града.“

8. „Канонъ благодарственъ прѣби богородици...“ 8 лис. Въ концѣ: „Доконанъ єсть канонъ пречистой богородици выложенъ и згрѣческого на рѣски языкъ докторомъ францискомъ сполоцька.“

9. „Акаѳистъ светомъ верховномъ апостолѣ петрѣ и павлѣ и вѣсемъ апостоломъ ѡи.“ 16 лис. Въ концѣ: „Доконанъ єсть акаѳистъ богѣ ворѡйци єдиномъ кочти. и свѣтымъ верховнымъ апостоломъ петрѣ и павлѣ, и прочимъ вѣне кз похвалѣ. працею и пиѣнностію вѣчнаго мѣжа доктора франциска скориннина сына, и зѣславнаго града полоцька.“

10. „Рчетвертокъ. Канонъ стѣмъ верховнымъ апостоломъ петру и павлу и всемъ дванадесети.“ 8 лис. Въ концѣ: „Доконанъ ѣ канонъ апостоломъ, пилнотію доктора франциска скорини сполоцка.“

11. „Акаѳѣстъ великомъ чѣдотворцѣ николѣ архіерею мирзликиискѣ набожне починаемъ пѣти.“ 12 лис. Въ концѣ: „Доконанъ ѣстъ акаѳѣстъ богу вѣройци единомъ кѣти, и великому чѣдотворцѣ николѣ, архіерею (sic) мирзликийскихъ къ похвалѣ. працею и пилнотію, влечебны навакѣхъ доктора франциска, скоринина сына, изъ славнаго града полоцка.“

12. „Правило акаѳѣстѣ стѣмъ великомъ чѣдотворцѣ николѣ, епископѣ мирзликийскихъ.“ 8 лис. Въ концѣ листа 7-го: „Славно великомъ чѣдотворцѣ свѣтому, николѣ канонъ акаѳѣстѣ сконанъ ѣстъ пилнотію доктора франциска скорини.“ На листѣ 8-мъ: „Молитва великомъ чѣдотворцу стѣму николѣ глаголема поканонѣ.“

13. „Акаѳѣстъ честному и животворящемъ крестѣ господню починаемъ вопѣтокъ набожне пѣти.“ По страницамъ: „Похвала честномъ крестѣ.“ 16 лис. „Доконанъ ѣстъ акаѳѣстъ честному крестѣ гдѣню, працею и пилнотію доктора франциска скорини сполоцка града.“

14. „Въпѣтокъ. Канонъ честномъ и животворящему кресту гдѣ нашего іса, певаемъ со акаѳѣстѣмъ...“ 8 лис. Въ концѣ: „Доконанъ ѣ кнаонъ (sic) кртѣ гдѣню пилнотію доктора франциска скорини сполоцка.“

15. „Починається акаѳѣстъ пресладкомъ имени гдѣ нашего іса хта глаголемы по всѣ дни.“ Вверху этого

рисунокъ. 12 лис. Въ концѣ: „Доконанъ ѣстъ акаѣстъ богу втройци единому коѣти. ѿ пресладкому имению їсову къ похвале. працею ѿ пиѣностию доктора скорины франциска сполоцька.“

16. „Стихеры Господъ Исусъ Пѣваемы со акаѣстомъ повсѣ дни.“ По листамъ надписано: „Канонъ Исусъ.“ 8 лис. нумерація киноварью вверху, справа. На первой страницѣ рисунокъ съ надписью: „Гдѣ нашъ Ісхъ Хсѣ вохраме навчаеъ законовчителей їудейскѣ.“ Въ концѣ 16-й страницы: „Сконанъ ѣсть канонъ пресладкому ѿмени гда нашего їса. пиѣнотью доктора франциска скорины сполоцька.“

Шестодневекъ имѣеъ 36 листовъ, нумерація киноварью, вверху, справа. Къ Шестодневу приложенъ „покаяльный канонъ“ (8 лис.) и „канонъ глаголемы въ субботу на утрени“ (4 нонум. листа). Заглавіе.

„Шестодневекъ краткѣи навсѣ недѣлю поченши ѿ сѣботы, по ѿбычаю всехъ восточнихъ церкви.“

Кончается словами: „Конецъ шестоденца, буди богу хвала.“

Соборникъ имѣеъ слѣдующее заглавіе:

„Послѣдование церковнаго собораниа възселетзнаго ѿ месеца септєвриа до месеца августа повзставъ їрѣсалимзскоѣ церкви.“

На оборотѣ заглавіа начинаются Святцы; по страницамъ надписано: „Месецъ септєврий зовемъ вресень“, и т. д. Нумерація листовъ вверху. Святцы оканчиваются на верхней сторонѣ 13-го листа: „конецъ сократѣе свѣтъцємъ.“ На оборотѣ этого листа (стр. 26-я): „о паскалі или о пасце...“ Слѣдующіе листы утрачены.

Прим. О гравюрах помѣщенныхъ Фр. Скориною въ своихъ изданіяхъ, см. въ «Разборѣ рукописнаго сочин. г. Ровинскаго: «Русскіе граверы...» В. В. Стасова, стр. 18 и др. (Отч. о седьмомъ присужденіи награды гр. Уварова).

Въ Спб., въ Акад. Наукъ: Псалтирь; Публ. Библіот.: Акаѣисты и Каноны.—Въ Москвѣ, были у Черткова: Часословецъ, Шестодневецъ, Акаѣисты и Каноны.

Сопиковъ, Опытъ, ч. I, стр. ХСІІІ и № 517 и 930.—*Dobrowsky*, Inst. ling. slav., р. XLVI.—*Кеппенъ*, Библ. листы, № 6, кѣл 83, № 87.—*Митр. Евгеній*, Словарь о писат. духовн. чина, изд. 2, ч. I, стр. 261 и д.—*Строевъ*, Описаніе кн. гр. Толстова, № 13; въ его Палеографич. снимкахъ, табл. V, № 8-й, находится fac-simile изъ Акаѣиста Честному Кресту, послѣдній листъ вполнѣ.—*Резстръ* старопеч. книгъ (бывшей) библіот. Шириева, Москва, 1833, № 4.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библ. Россіи, М., 1838, стр. 433, № 1 и 2 и прибавленіе второе, М., 1845, стр. 445.—*Роспись* книгамъ и рукоп. Имп. Россійс. Академіи, 1840, стр. 3, № 55.—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятн. стр. 21, № 10; *его же*: Обзор. Слав.-Русск. Библіогр., № 14.—*Ундольскій*, Каталогъ кн. Кастерина, М., № 6.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп. № 15.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 18.—*Wiszniewski*, Histor liter polsk., т. VIII, стр. 460, и приложенъ fac-simile съ заглавнаго листа акаѣиста Живоносному Гробу Господню.

По чрезвычайной рѣдкости этого изданія, трудно опредѣлить его стоимость; впрочемъ, Кастериннымъ, за нѣсколько акаѣистовъ и каноновъ (числа ихъ не помню) было заплачено 158 руб. Каратаевъ, Акаѣистъ св. Николаю, приобрѣлъ за 15 руб.

17. Молитвенникъ, напеч. въ Венеціи, въ 1527 г., in 8°. Первое свѣдѣніе объ этомъ изданіи сообщилъ Добровскій въ своей грамматикѣ древн. слав. языка, заимствованное имъ изъ напечатаннаго въ 1674 г. каталога Бодлеянской библіотеки (Bibliothek Bodlejana), находящейся при Оксфордскомъ университетѣ. Шафарикъ, въ приводимой ниже Jahrbücher, сперва повторяетъ это свѣдѣніе, но впослѣдствіи, онъ же въ Gesch. d. süd-slav Lit. Bd. III, стр. 259, говоритъ по поводу этой книги, что тождественный, по его предположенію, экземпляръ ея, онъ видѣлъ, но только въ неполномъ видѣ, въ монаст. Кувеждинскомъ (Kuvezdin) и что

книга эта напечатана иждивеніемъ Божидача Вуковича, по 22 строки на страницѣ, съ кирилловскаго сигнатурою только на 1-мъ и 8-мъ листахъ, и что это изданіе служило прототиномъ изданій 1547 и 1560 г.г. Предположеніе свое онъ основываетъ на сходствѣ шрифта этой книги съ шрифтомъ послѣсловія къ Псалтирю съ Часословцемъ 1519—1520 г., изданнымъ тоже въ Венеціи.

Dobrowsky, Inst. ling. Slav., стр. XVI.—*Кенпенъ*, Библиогр. листы кол. 84, № 89.—*Schaffarik*, Jahrb. Liter. ч. 48, с. 10, онъ же: *Časopis Česk. Mus.* стр. 99, —и *Gesch. d. süd-slav. Liter.*, 1865.—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятн. стр. 21, № 11, и его же: *Обозрѣніе Слав.—Русск. Библиогр.* № 15.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 16.—*Удольскій*, Очеркъ, № 19.

18. Катихизисъ, напеч. въ Венеціи, въ 1527 г., in—8°.

О существованіи этого изданія первый говорил Бакмейстеръ въ своемъ „Опытѣ о Библиот. Акад. Наукъ“, 1779 г. (стр. 73); впрочемъ, неизвѣстно, видѣлъ ли онъ самъ эту книгу. Изъ всѣхъ нашихъ библиографовъ, никто послѣ него не видалъ ея. Такъ, Кенпенъ, въ своихъ Библиограф. листахъ, хотя и приводитъ это изданіе, но тутъ же замѣчаетъ слѣдующее: не одно ли съ предъидущемъ? т. е. съ молитвенникомъ 1527 года. Шафарикъ въ статьѣ, помѣщенной въ *Jahrb. d. Lit.* упомянулъ объ этой книгѣ, ссылаясь на Сопикова и Кенпена. Но должно полагать, что онъ сомнѣвался въ существованіи этого Катихизиса, потому, что, въ статьѣ своей, напечатанной въ *Časopis Českého Museum*, 1842 г. и потомъ, въ *Gesch. d. süd-slav. Liter.*, онъ не говоритъ объ этой книгѣ. Добровскій же въ своей Грамматикѣ (*Instit.*) о семъ изданіи вовсе и не упоминаетъ.

Бакмейстеръ, Опытъ о Библіотекѣ Акад. Наукъ.—*Сопиковъ*, Опытъ, ч. I, № 551.—*Кеппенъ*, Библіогр. лис. кол. 84, № 90.—*Митроп. Евгеній*, Словарь о писат. духов. чина, изд. 2, ч. 1, стр. 262.—*Schaffarik*, Jahrb.d. Lit., ч. 48, с. 10. — *Сахаровъ*, Русск. древн. памятн., стр. 21, № 12, и *его же*: Обзоръніе Слав.—Русск. Библіогр. № 16.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 17.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 20.

19. Служебникъ, напеч. въ Венеціи, по приказанію Божидава Вуковича, подъ наблюденіемъ Гура Любавича, іеромонахомъ Теодоромъ, 1527 г., in-4^o, 101 лис. Кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ, по тетрадамъ коихъ г҃г. Каждая тетрадь изъ 8 лис., имѣетъ только 1-й и 8-й листы съ нумераціею, наприм., тетрадь 1-я нумер. а̑, а̑, а прочие, въ срединѣ, 6 листовъ, оставлены безъ нумераціи, и т. д. Тетради первой предшествуютъ 4 ненумер. листа, изъ коихъ первый—бѣлый; тетр. же 13-я состоитъ лишь изъ четырехъ листовъ, изъ коихъ два послѣдніе тоже — бѣлые. Полный наборъ страницы составляютъ 19 строкъ. Шрифтъ буквъ въ этомъ изданіи новый, немного мельче отъ предъидущихъ Венеціанскихъ изданій: Служебника и Псалтиря съ Часословомъ. Надстрочныя надписанія, заглавныя, и мѣстами, строчныя буквы, печатаны киноварью. На первой страницѣ, надъ текстомъ, находится фигурная киноварная заставка, рѣзанная на деревѣ, съ изображеніями въ срединѣ ея: свв. Іоанна Златоустаго и Василия Великаго. Таже заставка, и съ тѣми же изображеніями, отпечатана черною краскою, на листѣ 38. На оборотѣ листа 6-го, вверху, помѣщена тоже узловатая, фигурная, киноварная заставка, въ срединѣ коей изображ. Богоматерь съ Предвѣчнымъ Младенцемъ, сидящая на престолѣ; и одна черная заставка положена на оборотѣ листа 56-го. Въ этомъ изданіи непомѣщены Евангелія

и Апостольскія Посланія, находящіяся въ предшествовавшемъ Служебникѣ 1519 г.

Въ тетради съ сигнатурою БІ, лис. 5-й, начинается:
 „Шлініе гоура лоубавика качасній прѣзвѣтерѣ. Побѣтвни
 ѡци ѡвѣки мои ѡвсѣѡсвещєніи ѡ просвѣщеніи сл҃ги
 прѣтї ѡживотворѣщї тѣинѣ га ба ѡспѣ нашего іу х҃а...
 вѣтї мѣзъ вѣспомените мѣне грѣшнаго гвѣра. ѣже сѣгрѣ-
 шї ѡвѣзаконѡвахъ,... ѡпотѣшѣхъ се ѡзъ ѡкапани на се
 дѣло зѣстїе ѡвѣтѣвниѣ цр҃кве, ѡсмѡѡ вратѡмъ кѣлѣ-
 герѡмъ ѡвѣѡдорѣ, ѡповѣленїемъ нашіѣ старѣцѣмъ ѡродѣ-
 телѣмъ вѡжїдарѣ горѣжданїнѣ. кѡнѣ вѣликаго ѡр҃хїерѣа
 х҃ѣа сѣви сръскаго ѡже въ милѣшєвѣ. ѡ вѣхъ тогда
 нацр҃ковноѡ слѣбѣ ѡзъ ѡкапани ѡ прїдѣ вѣнѣзѣпѣ аг҃лѣ
 гнѣ ѡ пѡзѡвѣмѣ пѡвѣленїѣ вѣликаго цр҃ѣ х҃ѣа. ѡнѣмахъ
 кѡгда вѣѣ ѡзглаголати вратѡу моѣмоу кѣлѣгерѣ ѡвѣѡ-
 дороу зѣдѣкатѣ дш҃ѣ мою ѡзѣмножѣство грѣховѣ мой...“

Продолженіе, въ экземплярѣ, видѣнномъ мною, утрачено. Изъ 13-й же тетради находился только одинъ листъ, который начинался слѣдующимъ:

„ѡсїе вѣлїкое моѣ вѣзоумнїе ѡспѡвѣдоуѡ. вѣнѣгда
 творѣщїѡуми сїеѣ формѣ въ тоуждѣ стрѣнахъ ѡѣлї-
 таньскїѣ ѡмѣхъ тѡгда сѣсовѡю ѣдїного попльти вратѣ.
 ѡ прїдѣ вѣнѣзѣпоу сѣмрѣтъ, вѣлѣто. #ЗѣЗ. мѣѣ марта
 вѣ, днѣ. ѣмѣже вѡудѣ вѣчнаѣ пѣмѣтъ. ѡ тогда ѡвѣрѣтохъ се
 вѣзоумѣнѣ ѣднѣ прѣдѣ стѡѣѣще сѣмоу дѣлоу тѡго рѣ-
 ди мѡлоусѣ ѡ млїсѣ дѣѡ мой гї ѡ ѡци ѡвѣхъ вѣнїк-
 нѡутѣ хѡтѣщїѣ, ѡще ѡвѣрѣшѣте что нѣпрѣѡво нѣпрѡкль-
 нїте нѣ ѡсправїте, лоуѣвѣ рѣди вѣликаго цр҃ѣ х҃рѣа.
 Вѣсѣвїдѣѡу ѡ прѣвѣл҃гомѣ вѣѡу слѣѡѡ ѡ вѣлїчїѣ. дѣѡ-

щомъ съврѣшити вьсако дѣло блго ѡже ѡнѣмъ начи-
наѣмъ. Тѣмъ слава ѡ дръжава вьвѣкы вѣкомъ.“

„Почѣшесе сїе стѣны кнїгы глѣмыне лѹтоургїа, по-
велѣнїемъ моѡ старцѣмъ ѡ родитѣлѣ вѣжїи дѣрѣ. трѣ-
дижесе ѡсѣмъ смѣренїи мнѡ ѡсцѣнникъ тѣздорь. ѡ
съврѣшишесе ѡ вѣитїа. ѡвѣто, ѡзѣз. ѡ ѡ рѣждаства
хѣва. тїсоуща, фѣз. кроугъ слнцоу. кн. алдни, зт. ѡпѣх-
та. з. мѣа ѡулыа. ѡ днѣ.“

Въ Спб. въ Публич., Библ.—Въ мон. Ремета (Kl. Remeta),
полный экземп. видѣль Шафарикъ.

Schaffarik, Jahrb. d. Lit. B. XXXVIII. S. 9, des Anzeigeb. и
его же: Casop. Cesk. Mus. стр. 99.—*Сазаровъ*, Обзоръне Славян.
Русск. Библіогр., № 17.—*Каратаевъ*, Хронол., росп., № 18.—*Ун-
дольскій*, Очеркъ, № 21.

Въ Отчетѣ Импер. Публ. Библіот. за 1872 г., стр. 21, напеч.:
«Букварь, напечат. глаголицею, въ Венеціи, въ 1527 году, Ан-
дреемъ Торресанскимъ (штампани въ Бѣнетцихъ по Андреи
Торежани из Ажулѣ. 1527. Impresum Venetiis per Andream
de Torresanis de Asula M.D.XXVII). Въ 4 д. л., 6 листовъ.
Между молитвами помѣщенъ символъ вѣры, предъ каждымъ
членомъ котораго находится изобр. Апостола.»

Это, вѣроятно, тотъ самый печатникъ, Андрей Торресанскій,
который напеч. въ 1493 г., тоже въ Венеціи: Часословецъ. См.
выше № 6-й. Книги этой въ продажѣ не встрѣчалось. За пол-
ный экземпляръ можно заплатить 100 руб.

20. Псалтирь съ Часословцемъ, in-4°.

Видѣнный мною экземпляръ этого изданїа, не вполне
сохранился; не имѣлъ выходнаго листа, начинался не-
полною тетрадью 2-ю, и оканчивался тоже не полною
тетрадью 44-ю. По Шафарикѣ, (*Gesch. d. Süd-slav. Lit.*, кн. 3, стр. 259.) книга эта напеч. въ Венеціи
или Гораждѣ (на р. Дринѣ, въ Герцеговинѣ), ижди-
венїемъ Божицара Вуковича, инокомъ Ѳеодоромъ Любави-
чемъ, 352 (?) лис. Годъ изданїа онъ относитъ къ 1527—
1531. Печать довольно красива, а буквы тѣ самыя
коими напечатанъ Служебникъ 1527 года, въ Венеціи.

Кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ листа, по тетрадамъ, въ которыхъ по 8-ми лис., изъ числа ихъ только 1-й и 8-й листы нумерованы, наприм. ꙗ ꙗ, а прочіе въ срединѣ 6 листовъ, безъ нумераціи, и т. д.; наборъ страницъ 19—23 строки. Заглавныя надписанія, прописныя нѣкоторыя узловатыя и мѣстами строчныя буквы а также и точки въ Псалтирѣ, печатаны киноварью. Въ возглавіи, начала самаго Псалтиря, находится фигурная, узловая, черная заставка, занимающая болѣе полстраницы. Вверху Избранныхъ Псалмовъ, заставка фигурная, занимаетъ 3-ю часть страницы а предъ возглавіемъ Часословца, фигурная же заставка, окончивается вверху крестомъ, съ буквами іс ѿи. ка., по сторонамъ его. У Послѣдованія заставка фигурная, узловатая, въ срединѣ ея изображ. Богоматерь съ Предвѣчнымъ Младенцемъ, сидящая на престолѣ; по сторонамъ ея буквы: мр. ѿв., эта же заставка употреблена и въ Служебникѣ 1527 года.

Псалтирь оканчивается въ 18 тетради, на листѣ 1-мъ, на оборотѣ его начинаются: Псалмы Избранные. Тетрадь 19-я, лис. 6-й: „Начѣло часословцѣ.“ Тетр. 24-я, лис. 5 на оборотѣ: «Послѣдваніе събѣаніа. Рѣсѣлѣтнѣго. начѣнше ѿмѣца, септѣмрѣа. домѣца. ѿвгоѣста.“ Тетр. 34-я, лис. 2-й: „Послѣдваніе събѣаніа. Стѣго ѿвеликаго поста.“ Тетр. 36, лис. 1-й, на оборотѣ: „Рѣстѣю ѿ великоюу недѣлю пасхы.“ Тетр. 39, лис. 1-й, „Чѣстныи парѣклись.“ Тетр. таже, лис. 8-й, на оборотѣ: „Слѣжба. ѿкаѣнствѣ прѣстѣны вѣи.“ Тетр. 41, лис. 6-й, на оборотѣ: „Чѣстныи Парѣклись пѣваѣми, стѣмоу ѿрхѣерею хѣоу никѣли...“ Тетр. 44-я: „ѿѡанна златооѣстаго. слѣво настѣоую пасху.“

Въ Спб., въ Публич. Библіот. неполн. экз.

Šafarjk, *Časopis Českého Mus.*, стр. 102. (Здѣсь онъ относилъ эту книгу къ 1529 г.).—*Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русской Библиогр., № 18.—*Шафарикъ*, *Geschichte*, кн. 3, стр. 259.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 19.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 22.

21. Молитвенникъ или Требникъ, напеч. въ Гораждѣ при церкви св. Великомуч. Георгія, на иждивеніи Божидача Горажданина, іеромон. Теодоромъ Любавичемъ при помощи діакона Радоя, въ лѣто отъ сотворенія міра 7032, а отъ Рожд. Хр. 1531 г. октября 21, въ 4-ку. Этого изданія я видѣлъ нѣсколько листовъ изъ середины книги. Шафарикъ, въ 1829 г. въ статьѣ, помѣщенной имъ въ *Jahrbücher der Literatur*, описывая это изданіе, показалъ въ ней 296 ? лис., но тутъ же говоритъ: этой весьма рѣдкой книги видѣлъ я только одинъ не полный экземпляръ въ частныхъ рукахъ и отдѣльные отрывки въ монастырскихъ библіотекахъ; по сему число листовъ показывается по догадкамъ и въ предположеніи что сигнатуръ *ā* ничто не предшествуетъ. Для помѣты тетрадей, коихъ 37, изъ 8 листовъ каждая, употреблена только на 1 и 8 листахъ кирилловская нумерація, наприм. *ī, ġ*, а прочіе въ срединѣ 6 листовъ оставлены безъ оной. Наборъ страницы составляютъ 22 строки. Буквы однѣ и тѣже, что и въ предъидущемъ изданіи. Въ печати мѣстами употреблена киноварь. Въ тетради *āz*, на лис. 6—7, находится оглавленіе книги, а въ концѣ 8 листа—краткое заключеніе издателей.

Въ Спб., въ Публич. Библіот. (экземпл. неполный).

Schaffarik, *Jahrb. d. Lit.*, кн 48, стр. 10, и *его же*: *Časop. Česk. Mus.*, стр. 102.—*Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русской библиогр., № 19.—*Шафарикъ*, *Geschichte*, кн. 3, стр. 260. № 220 и стр. 261, № 221.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 20.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 23.

22. Требникъ, безъ означенія мѣста и года, но вѣроятно изданъ въ Валахїи, потому что въ заставкѣ упоминается воевода Петръ, господствовавшій въ 1534—36 г., in-4⁰. Шрифтъ схожъ съ Апостоломъ, напеч. въ Терговищѣ, 1547 г.

Каталогъ старопеч. кн. Царскаго, № 10 (экзепл. неполный).—*Сажаровъ*, Обзоръніе, № 20.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 21.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 24.

23. Евангеліе (напрестольное), in-folio; по несохранности экземпляра, свѣдѣнія о мѣстѣ изданія и годѣ выхода неизвѣстны; судя по правописанію, оно напечатано въ Угровлахїи, въ первой половинѣ XVI в. Изданіе это замѣчательно безобразіемъ шрифта, подобнаго которому доселѣ не встрѣчалось. Полный наборъ страницы составляютъ 25 строкъ; кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ листа, по тетрадамъ, такъ: Ѧ, Ѧи, Ѧш, Ѧшш, и 4 листа безъ помѣты; только на оборотѣ 8 л. поставлено тоже Ѧ, и т. д. Предъ возглавіями Евангелій небольшія заставки. Киноварь употреблена дурная.

Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз. (Отчетъ за 1873—5 г., стр. 10—11).

Каратаевъ, Хрон. Росп., № 22 б.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 11.

24. Евангеліе (напрестольное), напеч. въ монастырѣ Руянскомъ (*), трудомъ монаха Θεодосія, въ 1537 году, in-folio, 301 лис. Кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ листа, по тетрадамъ, коихъ 37. Каждая тетрадь состоящая изъ 8-ми листовъ, имѣетъ нумерацію только на 1-мъ и 8-мъ листахъ, а прочіе въ срединѣ 6 листовъ безъ нумераціи. Исключеніе дѣлаютъ тетради 10-я и 11-я, въ нихъ

*) Монастырь теперь уже исчезнувшій, лежавшій въ юго-западной Сербїи, не подалеку отъ города Ужицы, на р. Моравѣ.

по 10 листовъ въ каждой, а въ тетр. 32-й находится 9 листовъ. Тетрадь 1-я нумерована а̃, а̃, тетрадь 2-я б̃, б̃, и т. д. до тетради 37-й включительно. Буквы въ этомъ изданіи, съ начала до конца разныя, по мнѣнію библіографовъ, они вырѣзаны изъ дерева. По поводу этихъ буквъ Шафарикъ въ *Sasopis* 1842 г. говоритъ: „Такое необыкновенное явленіе, вѣроятно, можно, лучше всего, объяснить себѣ тѣмъ, что тайна матриць и литья буквъ въ матрицы была неизвѣстна еще монахамъ Руянскаго монастыря, отчего они буквы просто только вырѣзывали, и при томъ изъ дерева, а не какого либо металла. А чтобы сократить время, работа раздѣлена была между тремя или болѣе лицами, что и произвело такое разнообразіе письменъ.“ Особенно отличительны буквы въ текстѣ Евангелія Іоаннова, гдѣ они гораздо продолговатѣе, чѣмъ у другихъ Евангелистовъ. Число строкъ на страницахъ не одинакое; на нѣкоторыхъ 20 и 22, на иныхъ же 23 строки. Надстрочныя надписанія, нѣкоторыя заглавныя узловатыя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ тетради 8-й, печатный текстъ только на 7 листахъ, а одинъ листъ оставленъ бѣлымъ. Предъ возглавіемъ Евангелія отъ Матѳея, отпечатана большая четырехугольная заставка, занимающая почти полстраницы, она оканчивается вверху изображен. креста, съ буквами по сторонамъ: Іс. Х̃с., въ срединѣ же заставки, между разными фигурами, помѣщенъ крестъ съ орломъ, самаго малаго размѣра. Предъ прочими же возглавіями Евангелій, предисловіями и оглавленіями къ нимъ, помѣщены заставки (коихъ 8) меньшаго размѣра. Всѣ вообще заставки фигурныя, узловатыя, рѣзаны на деревѣ, и отпечатаны черною краскою. Въ концѣ книги

плѣтскіе, ни ѿпохѣти женскіе, нѣ ѿ бѣ родишесе. и сѣво плѣть бѣ, и вѣсѣлисе въни. и видѣхѣмъ сѣвѣ ѣго, сѣвѣ ѣко єдинорѣднѣго ѿ ѿца. и сплѣнь бл҃гати и истинны и ѿ свѣтелствѣть ѿнѣмъ, и вѣзваа гл҃ѣ, сѣ бѣ ѣго же рѣхъ. иже помнѣ грѣди предмнѣю бѣ ѣко прѣвѣн менѣ бѣ. ѿспнѣннѣа ѣго, мы выпрѣиѣхѣмъ и бл҃гати вѣзбл҃гати ѣко законъ, мѣусеѣмъ данъ бѣ бл҃гати же и истина, и сѣ хѣсѣмъ бѣ.“

Въ Спб., въ Публич. Библіот. (Отчетъ ея за 1859 г. стр. 17).

Šafarjk, Časop. с. 102.—*Сахаровъ*, Обзорѣніе, № 21.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 22а.—*Ундольскій*, Очеркъ № 25.

Цѣна полного экземпл. отъ 100 до 150 руб.

25. Евангеліе (напрестольное), въ листъ, напеч., вѣроятно около 1537 г. Описываемый мною экземпляръ, находился въ слѣдующемъ видѣ: изъ первой тетради сохранились послѣдніе 4 листа, заключающіе въ себѣ не полныя оглавленіе и предисловіе къ Евангелію отъ Матѣея, затѣмъ слѣдовала помѣченная тетрадь 2, оканчивалась же книга тетрадью 36, въ коей только 7 листовъ, конецъ утраченъ. Кирилловская нумерація внизу, по срединѣ листа, по тетрадямъ, изъ которыхъ каждая имѣетъ по 8 лист.; изъ нихъ только 1 и 8 листы нумерованы, на прим. тетрадь вторая нумерована такъ: бѣ, бѣ, а прочіе въ срединѣ 6 листовъ, оставлены безъ нумераціи, и т. д.; тетрадь 36 нумерована такъ ѡс. Наборъ страницъ составляютъ 21 и 22 строки. Въ печати употреблена киноварь въ заглавіяхъ, нѣкоторыхъ прописныхъ и мѣстами строчныхъ буквѣхъ. Предъ предисловіемъ въ Евангеліе отъ Матѣея, находится черная, узловатая, не большая заставка, оканчивающаяся вверху крестомъ, съ буквами: іс. хс. ѿи. бѣ. Таже заставка

отпечатана предъ оглавленіемъ Евангелія отъ Марка и у сказанія во всѣ Евангелія. Предъ возглавіемъ же самаго Евангелія св. Матѳея, заставка помѣщена другою фигуры, и тоже оканчивается крестомъ вверху, съ слѣдующими буквами: їс. х̄с. ѳи. ка. с̄х. п̄в. Предъ возглавіями Евангелій: Марка, Луки и Іоанна одною и тою же деревянною доскою, отпечатано по четырехугольной, фигурной, узловой, черной заставкѣ, оканчивающейся вверху, по срединѣ крестомъ съ буквами: їс. х̄с. ѳи. ка. и занимающей собою полстраницы, въ срединѣ ея помѣщенъ слѣдующій гербъ: два меча сложенные крестомъ, концами внизъ, и надъ ними корона. По окончаніи предисловія въ Евангеліе отъ Марка, внизу изображенъ самъ Евангелистъ со львомъ; вправо отъ него, вверху надписано: сты марко іеѡгл., на оборотѣ этого же листа находится изображеніе Спасителя, сидящего на престолѣ и благословляющаго правой рукою, въ лѣвой же держитъ раскрытую книгу (безъ надписи); по сторонамъ главы Его поставлены буквы: їс. х̄с., а подъ ними, тоже по сторонамъ Спасителя слѣдующіе слова: «напрѣстоѣ. вѣше х̄сѣ сз ѡѡцѣ ѳ дх̄ѡ вссѣ. ѳсполнѣѣ неѡписанѣ». У праваго колѣна монограмма, читаемая: монахъ Филиппъ (*); у ногъ буквы: ѳи. ка. Такое же изображеніе Спасителя, находится предъ началомъ текста Евангелія отъ Луки, только тутъ, ниже ногъ Спасителя, отпечатанъ св. Лука съ тельцемъ, влѣво отъ него слова: «сты лѡка іеѡ». Въ концѣ предисловія въ Евангеліе отъ Іоанна, по срединѣ страницы, изображенъ этотъ Евангелистъ съ орломъ, влѣво отъ него, вверху, по сторонамъ, слова: «сты іѡннъ іеѡулистѣ», оборотъ этого листа, предъ текстомъ самаго Евангелія,

*) См. Ровинскаго: «Русскіе граверы», стр. 315.

оставленъ бѣлымъ. У Евангелія отъ Матѳея, вѣроятно не было изображеній. Всѣ эти гравюры, какъ Спасителя, такъ и Евангелистовъ, рѣзаны на деревѣ.

Выписка изъ Евангелія, для сравненія съ другими:

„Вначалѣ бѣ слово. и слово бѣ кз бѣ и бѣ бѣ слово. сѣбѣ искони кз бѣ. взсѣ тѣмъ вышѣ. и безнего, ничтоже бы еже бы взтомъ животь бѣ. и животь бѣ стѣ члкомъ. и свѣтъ вззмѣ свѣтитсѣ итзмѣ его неѡбвѣтъ. Бысть члкъ посланъ ѡ ба ймѣ емѣ іѡаннь. сѣ прииде взсвѣдѣтельство, дасвѣдѣтельствуетъ ѡсвѣтъ. давси вѣрѣ ймѣтъ имъ. неѣтъ тѣ свѣтъ. нѣ дасвѣдѣтельствуетъ ѡсвѣтъ. бѣ свѣтъ истинныи. иже просвѣщаетъ взсѣкого члка грѣѣща взмѣрь. взмѣрь бѣ и мѣрь тѣмъ бы. и мѣрь его непозна взсвоа прииде, и свои его неприѣша. элициже приѣша его, дасть имъ ѡвласть члѣдѣ вѣиѣмъ быти, вѣрѣѣщимъ вз ймѣ его. иже неѡкзрве. ни ѡ похѣти плѣтѣскыѣ. ни ѡ похѣти мѣжѣскыѣ. нѣ ѡ ба родѣшасѣ. и слово плѣтъ вы, и взсѣлисѣ вз ны. и вѣдѣхѣ слѣвѣ его. слѣвѣ іѣко єди-но роднаго ѡ ѡца и спѣланъ бѣлѣгѣти и истинны. іѡаннь свѣдѣтелсвѣтъ ѡнѣмъ. и вѣзвѣ глѣ. сѣ бѣ егѣже рѣхѣ. иже помнѣ грѣдыи рѣѣмноѣ бы. іѣко пѣрѣѣ мене бѣ, и ѡи спѣлненіѣ его мы взсприѣхѣмъ. и бѣлѣгѣтъ вззвѣлѣгѣтъ. іѣко законъ мѣѡѣсѣомъ данъ бы, бѣлѣгѣтъже и истина іѣ хѣмъ бы.“

Въ Спб., въ Публич. Библ. (Отчетъ Имп. Публ. Б—ки за 1856 годъ, стран. 23).

Каратаевъ, Хрон. Росп. № 23.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 26.

Въ продажѣ этого изданія не было.

26. Октоихъ, *) напеч. въ Венеціи, повелѣніемъ Божицара Вуковича, священноиноками: Оеодосіемъ и Геннадіемъ Параекклисіархомъ монастыря св. Саввы Сербскаго, что въ Милешевѣ, гласы 5—8, начат. 1536, оконч. 1537 года іюля 27 дня, in-folio, 162 лис.; наборъ страницы составляютъ 38 строкъ, въ два столбца. Для помѣты тетрадей, коихъ 20, сверхъ того еще 2 лис., каждая изъ 8 листовъ, употреблены внизу, только на первыхъ 4-хъ листахъ, по срединѣ, кирилловская нумерація, справа же латинско-готическія буквы, наприм. āā, āāīī, āāīīīī, āāīīīīīī, а другіе 4 листа съ лицевой стороны безъ нумераціи и буквъ, только на оборотѣ листа 8, внизу, по срединѣ, поставлена нумерація ā, и т. д. Тетрадь 20-я помѣчена такъ: к̄и, к̄иіі, к̄иіііі, к̄иіііііі. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы печатаны киноварью. Въ началѣ, на двухъ страницахъ находится предисловіе отъ имени Божицара, предъ которымъ, вверху отпечатана узловатая, черная заставка, въ срединѣ коей помѣщенъ гербъ (бѣлѣгъ) Божицара, съ словами въ щиту: гнь божъ вода. На листѣ 2, гдѣ начинается текстъ, вверху помѣщены изображенія трехъ пѣснопѣвцевъ: Космы Маіумскаго, Іоанна Дамаскина и Іосифа Студита, вокругъ ихъ рамка, надъ которою между фигуръ стоятъ буквы: ꙗс. х̄с. Въ тетради 20, на лис. 8, положено послѣсловіе типографовъ; на 161 листѣ, находятся четыре изображенія: Богоматерь съ Предвѣчнымъ Младенцемъ, Архангелъ Михаилъ, св. Николай чуд. и св. великомуч. Димитрій; каждое въ особой рамкѣ. Оборотъ этого

*) Въ предисловіи къ Октоиху, эта книга названа: «Ѡктоихъ петогласникъ», потому, что, она начинается пятымъ гласомъ.

въ вышеприведенномъ изданіи; въ орѳографіи также видимая разница. По всей вѣроятности изданіе это вышло изъ типографіи Іеронима Загуровича.

Экземпляръ этого изданія мнѣ случилось видѣть, въ 1877 г. въ Петербургѣ.

Schaffarik, Geschichte der süd-slav. Liter., кн. 3, стр. 262.

Это изданіе цѣнится гораздо дешевле предъидущаго.

28. Сборникъ «Съборникъ» (избранная минея), напеч. въ Венеціи, повелѣніемъ Божицара Вуковича (*), іеродіакономъ Моисеемъ изъ Дечанскаго монастыря (въ Молдавіи), начат. 1536, оконч. 1538 года Января 19 дня, in-folio, 432 лист., полный наборъ страницы текста составляютъ 32 строки при крупномъ шрифтѣ и 38—при мелкомъ, въ два столбца, а предисловіе и послѣсловіе въ одинъ. Для помѣты тетрадей, коихъ 54, изъ 8 листовъ каждая, употреблены внизу, на первыхъ 4-хъ листахъ, по срединѣ, кирилловская нумерація, а справа готическія буквы. Исключеніе составляетъ тетр. 1-я, нумерованная такъ: Ѣ, Г, А, первый же листъ оставленъ безъ нумераціи; другіе 4 листа этой тетр. съ лицевой стороны безъ нумераціи и буквъ, только на оборотѣ лис. 8-го, внизу, по срединѣ, поставлена нумерація Ѧ, тетрадь 2 нумерована: ѢѢ, ѢѢii, ѢѢiii, ѢѢiiii, и такъ далѣе до тетр. 54-й включительно. При печатаніи употреблена и киноварь. Въ самомъ текстѣ помѣщено 34 изображенія святыхъ разной величины, въ греческомъ стилѣ. Въ началѣ находится предисловіе, предъ которымъ, въ узловатой, черной, зас-

*) Онъ умеръ въ 1540 году; см. ниже «Епистолу» его сына Виценца Вуковича, въ книгѣ Псалтирь съ возслѣдованіемъ, Венеція, 1546 г.

тавкѣ, помѣщенъ гербъ Божида: вверху одноглавый орелъ, а подъ нимъ левъ, вокругъ послѣдняго слѣдующіе киноварные слова: гнѣ бо воєвода. На второмъ листѣ, гдѣ начинаются службы, вверху въ черной заставкѣ, тотъ же гербъ въ уменьшенномъ видѣ, и надъ нимъ Распятіе съ четырьмя символическими изображеніями Евангелистовъ, въ кругахъ. Всѣ вообще, какъ изображенія святыхъ, такъ и заставки, рѣзаны на деревѣ. Въ концѣ, на 5 страницахъ, приложена Пасхалія Кирилла Философа, въ таблицахъ, а на послѣднихъ 3-хъ стран.—послѣсловіе.

Предисловіе оканчивается такъ: „Начѣшесе писати се стѣны кнѣги, глѣмѣи мѣней. Въ лѣто, ~~ѣ~~ѣмѣ. кроуѣ слнца, ~~ѣ~~ѣ. а лоуѣ, ~~ѣ~~ѣ.“

Конецъ послѣсловія: „Сзвръшисе сѣа стѣа ѣ вѣстьѣнаа кнѣга глѣмѣи съвѣрѣникѣ. Въ вѣтѣа, въ лѣто, ~~ѣ~~ѣмѣ, ~~ѣ~~ѣ вѣрѣжѣства Хвѣа, ~~ѣ~~ѣфѣлѣи. Кроуѣ слнцоу, ѣѣ. а лоуѣ, ~~ѣ~~ѣ. ѣндиктѣѣ, ~~ѣ~~ѣ. ѣснованіе, ~~ѣ~~ѣ. златѣѣ чѣсло, ~~ѣ~~ѣ. ѣпѣхѣта, ~~ѣ~~ѣ. мѣца, гѣѣноуѣрѣа, ~~ѣ~~ѣ, дѣнь. Оуѣнѣтѣѣхѣ.“

Предисловіе, послѣсловіе, службы святымъ по порядку мѣсяцеслова, изображенія святыхъ, все это описано въ статьѣ: „О славяно-сербскомъ сборникѣ, напечатанномъ въ Венеціи въ 1538 г.“ (Журн. Мин. Нар. Просв., 1842 г., № 5, отд. II, стр. 49—66), и П. Строевымъ, въ Дополненіи къ описаніямъ библіотекъ гр. Толстова и Царскаго.

Въ Спб., въ Публич. Библ.; въ Духовной Академіи.—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз., у Щапова, Хлудова (кат. № 8) и въ библ. Воскресенскаго монаст. (Новый Іерусалимъ).

Сотиковъ, Опытъ, ч. V, № 12950.—Dobrowsky, Inst. ling. Slav. р. XLІ.—Калайдовичъ, Іоаннъ Екс. Болг., стр. 117.—Кенпенъ,

Библиогр. листы, кол. 151, № 113—*Митр. Евгеній*, Словарь о писат. духов. чина, изд. 2-е, ч. I, стр. 262.—*Schaffarik*, Jahrb. d. Lit., кн. 48.—*Строевъ*, Дополненія, № 2.—*Šafarjč*, Časopis, стр. 99.—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памятн., стр. 21, № 16, и его же: Обзоръніе Слав.-Русск. Библиогр., № 23.—*Ундольскій*, Каталогъ Кастерина, № 8.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 25.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 28.

Экземпляръ Кастерина заплаченъ 170 руб. Теперь цѣна до 200 руб.

Проф. Г. Магарашевичъ, видѣлъ въ мон. Petkovica, въ Сербіи, одинъ экзempl. этого Сборника, напечат. на пергаментѣ. (Ljet. 1829. I. 124.).

29. Молитвенникъ (Евхологіонъ), въ 4-ку. Выходнаго листа во всѣхъ до селѣ извѣстныхъ экземплярахъ не встрѣчалось. Судя какъ по очертанію буквъ, совершенно сходнымъ съ крупнымъ шрифтомъ предидущаго изданія № 28, такъ и по сигнатурѣ тетрадей въ обоихъ этихъ изданіяхъ одинаковой, а также и по причинѣ часто въ заставкахъ встрѣчающихся буквъ ^жбо, можно положительно утверждать, что и это изданіе напечатано въ Венеціи, около 1538—1540? г. Для помѣты тетрадей, коихъ 35, изъ 8 листовъ каждая, употреблены внизу, только на первыхъ 4 листахъ, по срединѣ, Кирилловская нумерація, а справа готическія буквы, наприм. тетрадь 1-я нумерована: *āa, āan, āann, āannn*, а другіе 4 листа оставлены безъ нумераціи и буквъ и т. д. Всѣхъ листовъ въ этомъ изданіи, по видимому, болѣе 280; наборъ страницы 21 строка; при печатаніи употреблена киноварь. На первомъ листѣ, предъ началомъ текста, отпечатана фигурная, черная заставка (такая-же какъ и предъ послѣдованіемъ, въ Псалтирѣ 1546 г.), сверху ея, находятся киноварныя буквы: *īć. xć.* Подъ этой же заставкой напечатано, тоже киноварью: «*Молѣтъвникъ.*» Предъ каждой же статьею помѣщены небольшія черныя заставочки, изъ

коихъ надъ одними находятся буквы: Ꙗс. Ѡс., а другія имѣють въ срединѣ буквы: Ѡо, нѣкоторыя же совсѣмъ безъ буквъ.

Въ Спб., въ Публич. Библиот. (Отчетъ Публ. Б—ки за 1875 г., стр. 47).—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз.; у Хлудова (кат. № 9).—Въ Вѣнѣ, въ Имп. Придв. Б—кѣ.

Dobrowsky, *Inst. ling. Slav.*, p. XXXIX.—*Schaffarik*, *Jahrb. d. Lit.* кн. 48, и *то же*: *Časopis*, стр. 99.—*Каратаевъ*, *Хрон. Росп.* № 26.—*Ундольскій*, *Очеркъ*, № 30.

Цѣну можно опредѣлить въ 50 руб.

30. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. въ монастырѣ Милешевѣ (*), въ Герцеговинѣ, близъ города Приенполя и рѣки Лима, на изживеніи игумена Даніила, а трудомъ іеромонаховъ Мардарія и Θεодора, въ 1544 г. въ 4-ку, 350 лист. Кирилловская нумерація находится внизу, по срединѣ листа, по тетрадямъ, коихъ 44. Тетради 1—43 имѣють по 8 листовъ каждая; а 44 только 6 листовъ. Тетрадь 1-я нумерована на 1 и 8 листахъ: Ѡ, Ѡ, прочіе въ срединѣ 6 листовъ безъ нумераціи; въ тетрадяхъ 2—43 нумерованы въ каждой только первые 4 листа, наприм. Ѡ, Ѡи, Ѡи, Ѡи, а другіе 4 листа съ лицевой стороны безъ нумераціи, только на оборотѣ листа 8-го внизу, по срединѣ поставлена нумерація Ѡ, и т. д., тетрадь 44-я нумерована такъ: ѠѠ, ѠѠи ѠѠи, и 3 листа безъ нумераціи. Постраничный наборъ—19 строкъ. Шрифтъ буквъ здѣсь не столь красивъ, какъ въ Божидаровскихъ изданіяхъ. Мѣстами также употреблена киноварь. На листѣ первомъ находится вверху фигурная, четырех-

*) Милешевъ Сербскій монастырь, нынѣ упраздненный, имѣлъ частыя сношенія съ Россією. Царь Алексѣй Михайловичъ дозволилъ, въ 1653 г., особенною грамотою, присылать въ Россію каждые четыре года по 4 инока для сбора подаяній въ пользу монастыря. (Сѣвер. архивъ 1823 г., час. V, стр. 25).

угольная, черная заставка, занимающая полстраницы, въ срединѣ ея слѣдующіе слова: «Тѣѣ сѣаа сѣа тѣѣѣ». Подъ этой заставкой начинаются молитвы и предварительныя псалмы. Вверху листа 3-го отпечатана другой формы узловатая, черная заставка, занимающая тоже полстраницы, и оканчивающаяся вверху крестомъ, съ буквами: іс. х. н. к., на этомъ же листѣ начинается Псалтирь, и оканчивается на 2-мъ листѣ тетр. 18-й, въ ней же на лис. 3-мъ, начинаются Псалмы Избранные и т. д. Въ самомъ же концѣ книги, на послѣднихъ 2 листахъ, находится слѣдующее послѣсловіе:

„Извѣщеніемъ ѿца. ѿвѣщеніемъ сѣа. Исыѣ-
ствіемъ сѣго дхѣ. Изъ смѣреніи ѿгоумень милѣшевскіи
даніилъ іеромонахъ. ѿсвѣмѣи ѿги братіа ми. Въжель-
хѣ троудолѣбъзѣ. еже съставити фѣрмѣ въ монасти-
ри свѣго възнѣніа гѣа. И послѣхѣ ѿги братіѣ нашоу,
никанора іеромонаха, ѿсавоу іеромонаха. въстрѣни
ѿтаѣскіе. ѿсѣ ѿгоуменѣ ваньскымъ мардаріемъ іеро-
монахѣ. Въмирослѣбствоуѣщѣи градь венѣтіѣ ѿвѣса
недостѣчнаа ѿтоу принесеоше. Исыѣставихѣ сѣе типаре.
ѣліко възмогѣхѣ постигнути. ѿспѣсахѣмъ дѣе-
пользныѣ кнѣги сѣе ѿаѣтири. Възнѣхѣ прилѣжихѣ,
сѣнозаре днѣвныѣже, ѿ постныѣ. ѿ часословѣи ѿменѣ
ноѣнѣѣѣ ѿднѣвнѣѣѣ слоѣ. Тѣмѣже колѣне прѣклѣнь, мѣѣ-
се, ѿзмѣлсе дѣѣѣ, поѣѣщѣи ѿли стѣхологѣсоуѣщѣимъ,
ѿли прѣпѣсѣѣѣѣѣ. ѿще воѣдетъ что погрѣшено, ѿс-
пѣвѣйте. ѿна ѿсѣмъ троудѣвѣшихсе вѣвѣте ѿнеклѣнѣ-
те. Понѣже неписѣ дхѣ стѣѣ, нѣѣѣгѣѣ. нѣ роѣка грѣшнѣѣ
ѿврѣнна. ѿдхѣ ѿѣнѣли ѿ ѿѣаннѣѣ ѿ грѣшнѣѣѣ. Пове-
лѣнѣемъ гѣа ѿ ѿца нашего ѿгоумена даніила іеромо-

наха ивъсѣ ѿги братіе. Троудихомхсе ѿсїѣ. съписанїи смѣренїи сїѣннойици мардарїе їеромонахъ. ѿ ѳеѡдѡрь їеромонахъ. Шлїмѣвсѣ ѿги ѿци и братїа, ѿкольнома касасѣ. аще нероукою нѣ ѿзыкомъ. аще воудеть что погрѣшенно, поюще, любви ради хѣѣ ѿсправляйте. нынѣ оусердно троудившихсе ѿсѣмъ бѣвите, а не клынѣте. дайвы оулоучите оуслышати страшии владичный гласъ. ѿже речеть късоущимъ ѿдѣсною ѿго. Прїидѣте бѣвенїи ѿца моѿго, наслѣдоуйте оуготованное вамъ цѣтвїе ѿсзсложенїа мироу. Ёгоже воуди всѣмъ намъ оулоучити. славеще ѿвои коупно, ѿца ѿсна ѿ стго дха. ѿнїа ѿпрїсно ѿ вѣкы, вѣкы, аминъ. Тѣмоу слава ѿдрѣжава, въ бесконѣчныѣ вѣкы, аминъ.

„Съзвѣршишесѣ сїе стїе ѿ вѣтѣвныѣ кнїгы, глїемїи ѿалтирь. вѣнїже Прїлѣжихѣ, синаѣари въ ѿвхоженїе лѣтноѣ. трѣпари, ѿконы стїимъ. Такоже ѿ пѣтїи синаѣарь прїлѣжихомъ. ѿ часословцѣ, ѿмѣѣ нощноую ѿднѣвноую слоужбѣ. по оуставоу прѣповнаго ѿца нашего сави ѿерлмскѣго. Сїе съписасѣ. ѿвѣтїа, ѿз лѣто, ѿзѣтї. А ѿрождѣства хѣѣ, аѣмѣ. кроугъ слнцѣ, кѣ. а лѣ, д. златѣ число, з. ѳемелїе зѣ. ѿпахѣта, г.“

„Почѣшесѣ сїе стїе кнїгы писати, мѣца гїенѣарїа, а, днѣ. А съзвѣршишесѣ мѣца ѿктѣврїа, а, днѣ. оумилешесѣ.“

Въ Спб., въ Публнч. Библ. Въ Москвѣ, въ Публнч. и Румянц. Муз.

Сопиковъ, Опытъ, ч. I, стр. ХСІІІ и 190 (№ 1019).—*Dobrowsky*, Inst. ling. Slav., р. XLІІІ.—*Кенненъ*, Библіогр. листы, кол. 154, № 135.—*Строевъ*, Описанїе кн. гр. Толстова, стр. 542.—*Schaffarik*, Jahrb. d. Lit., кн. 48; *его же*: *Сасорис*, стр. 103.—*Сахаровъ*, Русск. древн. пам., стр. 21, № 17, и *его же*: *Обозрѣнїе Слав.-Русской Библіогр.*, № 24.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 27.—*Ундольскїй*, Очеркъ, № 31.

Этѣ изданїе можно цѣвнїть въ 100 руб.

31. Молитвенникъ (Евхологіонъ), напеч. въ монаст. Милешевѣ, на иждивеніи игумена Даніила, трудомъ діаконѣвъ Даміана и Милана изъ Обны, въ Черномъ Загорѣ, на Савѣ, въ 1545 г., въ 4-ку. Этого изданія въ извѣстныхъ мнѣ Русскихъ бібліотекахъ не существуетъ. Всѣ извѣстія о немъ, заимствованы мною изъ статьи Шафарика, помѣщенной въ *Jahrbücher der Literatur* (1829 г.), гдѣ онъ говоритъ такъ: Требникъ этотъ есть перепечатка съ Гораждскаго изданія 1531 г., съ нѣкоторыми лишь прибавленіями. Всѣхъ листовъ 360 (?), по 19 строкъ на страницѣ. Такъ какъ я не видѣлъ ни одного полного экземпляра этой книги, продолжаетъ онъ, то число листовъ только тогда вѣрно, если сигнатурѣ *ā* ничто не предшествуетъ, а за сигнатурою *мѣ* ничего не слѣдуетъ. Съ начала, въ тетрадяхъ нумерованы внизу только первые 4 листа лицевой стороны такъ: *ā*, *ān*, *ānn*, *ānni*, и листъ 8-й на оборотѣ: *ā*, съ немногими отступленіями. Начиная отъ тетр. 9-й, нумер. листы 1, 3 на лицевой сторонѣ и 8-й на обор. Съ тетради *āō*, листа 3-го, на обор. начинаются церковныя правила Седьмаго Вселенскаго Собора и окончив. въ *мѣ* тетр., на обор. лис. 4-го. Послѣ этого слѣдуютъ гимны для страстнаго четверга на 16 листахъ, т. е. съ тетр. *мѣ* лис. 6, и оконч. въ тетр. *мѣ*, на лис. 5-мъ. Этихъ статей нѣтъ въ Гораждскомъ изданіи 1531 г. Въ тетради *мѣ*, лис. 6—8 содержатъ оглавленіе и заключительную рѣчь (послѣсловіе), гдѣ однако, не выставленъ годъ изданія, такъ что я этотъ годъ (1545) поставилъ по указанію А. Драгосавлевича (*Ljetop. srb.* 1827, III, 56) и потому за вѣрность не ручаюсь. Въ двухъ видѣнныхъ мною экземплярахъ, въ монаст. Шишатовца, кажется, недостаетъ послѣдняго листа

съ годомъ изданія, и за настоящую цифру этого изданія можно принять ту же, какъ и въ предъидущемъ, т. е. 1544 г. Опечатки въ этомъ Требникѣ встрѣчаются очень часто.

Въ монастырѣ Шишатовацъ.

Schaffarik, Jahrb. d. Lit., кн. 48; *его же*: *Časopis*, стр. 103.—*Сахаровъ*, Обзоръ Слав.-Русск. Библиогр., № 25.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 28.—*Удольскій*, Очеркъ, № 32.

Цѣна отъ 70 до 100 руб.

32. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. въ Венеціи, на иждивеніи Винцентія (сына Божидача) Вуковича, въ 1546 г., въ 4-ку. Въ началѣ 3 листа (не было-ли 4?) не вошедшіе въ сигнатуру тетрадей, изъ коихъ 2 заключаютъ въ себѣ молитвы, а на 3-мъ, мелкимъ шрифтомъ напечатано отъ издателя, очень любопытное посланіе (епистола). Для помѣты тетрадей, коихъ 38, изъ 8 листовъ каждая, употреблены внизу, справа, только на 4-хъ листахъ кирилловская нумерація и латинскія буквы, наприм. тетр. 1-я сигнатур.: ѿа, ѿаи, ѿаи, ѿаи, а другіе 4 листа съ лицевой стороны безъ нумераціи и буквъ, только на оборотѣ листа 8-го поставлена нумерація ѿ., и т. д. Всѣхъ листовъ 307. Наборъ страницы—20 строкъ. Шрифтъ буквъ схожъ со шрифтомъ Молитвенника 1538—1540 г. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Этотъ Псалтирь отличается отъ всѣхъ прочихъ, мнѣ до сихъ поръ извѣстныхъ тѣмъ, что столбцы обведены красивою черною рамкою, которая внизу нѣсколько шире и представляетъ разныя изображенія святыхъ и т. п. На листѣ съ сигнатурою ѿа подъ изображеніемъ четырехъ Евангелистовъ и надъ первымъ Псалмомъ напечатано: вицѣнцо воуковикъ. Въ тетради 17-й, листъ 7-й, на оборотѣ, начинается Послѣсловіе и оканчивается на верхней сторонѣ листа 8-го, котораго оборотная сторона бѣлая. (Строевъ,

Дополненіе, 1841 г., стран. 15—17). На листѣ съ сигнатурою *his*, подъ фигурой, черной заставкой, имѣющей вверху буквы: *тс. хс.*, напечатано: *гнѣ вицѣнцо снѣ воѣводѣ бѣжидара, послѣ чего начинается: Послѣдованіе свѣрбаніа въселѣтнаго. начѣнше ѿ мѣсца, сѣп-тѣврѣа. домѣца, ѿвѣгуста.... Тетрадь 30-я, лис. 5-й: Начѣло сѣаго ѿвеликаго поста. Тетрадь 34-я, лис. 6-й: Часѣсловѣць.... Въ тетради 38-й, на верхней сторонѣ листа 8-го, по окончаніи текста, внизу слѣдующая строка: „ѿвнѣцѣхъ. въ лѣто ѿѿмѣ.“, которая составляетъ заключеніе. На оборотѣ этого же 8-го листа находится гербъ Вуковичей, украшенный по сторонамъ воинскою арматурою, по срединѣ онаго изображенъ, внизу: левъ, надъ нимъ одноглавый орелъ, вверху надъ короною человѣкъ съ поднятыми руками держитъ надъ главою свитокъ, съ надписью: „за вѣрѣ“, надъ нимъ парящій двуглавый орелъ. Всѣ изображенія, какъ Евангелистовъ и герба, такъ равно фигурныя рамки съ ликами святыхъ и нѣсколько заставокъ, рѣзаны довольно искусно на деревѣ.*

«Епистола господина Виценца Вуковика.»

«Въ Иисусу Христу много почтованымъ отцемъ, патріахомъ, архіепископомъ, бискупомъ, іереомъ, калоеромъ, и осталимъ редовникомъ, и толикое благочестнымъ владивицамъ, и кролемъ Мацедоніе, Шервіе, Босне, съ Римске земле, и осталимъ кнезомъ христіанскимъ, великимъ и малимъ, овога езыка книжникомъ, како братіе, господи, и землякомъ своимъ Виценцо Вуковикъ; а Латинскимъ езикомъ дела веча именованъ, веле мило поздравленіе.»

«Очито се зна братію и господо, у крсту почтована, яко права изварышена племенщина наша не има бити, потврѣна само ва величеству крѣви, а кою добра и часна дѣла е не наслідую, яко благочесни Матияшъ Угарски краль свидочи онога отъ племинитаго и гьскаго народа говоречи: кога же негова честита дѣла и доброта вела у племенщини потвряю, узвишаючи. Яко и Иисусъ Христосъ у своемъ свѣтомъ Евангелю говори: да не може зло стабло добарь плодъ давати, и то-

ликоже племенито стабло по плоду его познаваеѣсе. Тако же висина племеньщине почастнихъ делихъ е очита. Зачъ на страну оставивъ причке и много говореніе, на нашъ намисаль повративъсе, моего почтованого гна отца воеводѣ Божицара Вуковика до споменія учиню, за уздрѣжаніе виру Христову и помочъ народа его, за наслѣдовати полагаъ свое зможности, прѣво родитиле свое исходеще отъ племена благочѣстнихъ владавичъ Сербске земли, отъ велого Константина прѣвога, и благочѣснаго и прѣваго Хрѣстіанскаго цара и почамъ и до времена Вука деспота и Бранка Вуковича, и Стефана деспота, яко же находисе у писму отъ роиства кралевъ и цесаровъ Сербскихъ, иже не страяючи ни блага, ни живота его, въ дне и въ ношъ мислечи своему нароу на помощь бити, и то се зна по прѣвомъ штампаню книгахъ святаго писма, яко читаючи, зразумія листе, и яко на сѣмрѣтнѣй постели будучи, у своіои башини умрети желаше. И такое по сѣмрѣти его с велимъ потрошкомъ изъ толико далече стране въ лѣта господна 1540 на его башину мрѣтво тѣло его отнесено еѣ, и поканано у церкви старце Горица, при езерищу отъ Шкутари. И такое по сѣмрѣти почтованого господина отца моего прѣвореченнаго, азъ Винценцо, синъ его не могуци инимъ въсее врѣме своимъ родякомъ и башини моеи послужити сѣ великимъ же потрошкомъ направивъ слова, и не твари потрибне къ штампе отъ светого писма книгахъ Давыда пророка, что и Псалтирь говори, на утишеніе тила вашего и спасенія душъ вашихъ отъ свакое блуде и фалсита помудрихъ люди велику труду направленю уресень, и потомъ тога шампанье на хвалу Іисуса Христа, и веселе рояковъ своихъ, и башине свое, и на обрадостъ свега Хрѣстіанства, у свакои напасти ихъ трыпеще на овемъ свиту, у миру за ради Христа. И якоже племенити зиль мирисаньемъ его за и на цвитіе прѣмаже, тако и Псалтирь ме у иными книгами святаго писма, у комъ сва прорѣчства Христова уздрѣжесе. Зато молимъ добротѣ ваше са свимъ сердцемъ, яко нашиши старѣ книге писане отъ Сербске землѣ пошалите ми да е шампанъ на споминаніе старихъ, и хвалу Христову, почем би могли прити у него во свѣто кролевство, у кое насъ приведи Отецъ и Синъ и свѣти Духъ. Аминь».

Эта «Епистола» списана не съ оригинала. Здѣсь въ ореографіи нѣкоторое измѣненіе. (См. «Arkiv za povĕstnici jugoslavensku. 1851 г., кн. I, стр. 137 и 138).

Въ Спб., въ Публичн. Библ.—Въ Москвѣ, въ Публ. и Румянц. Муз.—Въ Баваріи, въ Мюнхенской библиот.; и въ частныхъ рукахъ.

Schaffarik, Jahrb. d. Lit. кн. 48.—Журн. Мин. Народ. Просв., 1838, № 11, стр. 395.—*Спровагъ*, Дополненіе къ староп. кн., № 3-й, гдѣ перепечатано послѣсловіе и приложено fac-simile съ 1 стран. Послѣдованія. — *Safarjĳk*, Časopis, стр. 99. — *Сахаровъ*, Русск. древн. памятн., стр. 21, № 18; его же: Обзорніе Слав.-Русск.

Библиогр., № 26.—*Ундольскій*, Каталогъ Кастерина, № 9.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 29.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 33.

Кастеринъ заплатилъ за эту книгу 43 руб.; но насколько она была полна, мнѣ неизвѣстно. Въ настоящее время полный экземпляръ можно цѣнить въ 100 руб.

33. Апостолъ (Дѣянiя и Посланiя Апостольскiя), напечатанъ въ Терговищѣ, на иждивенiи Логофета Димитрiя, внука Божидарова, при пособiи учениковъ, Опра и Петра, въ правленiе Угровлахiйскаго воеводы Іw Мирчи, въ 1547 году, въ 4-ку, 268 листовъ. Кирилловская нумерацiя находится внизу, по срединѣ листа, по тетрадямъ, коихъ 33^{1/2}, каждая тетрадь, состоящая изъ 8 листовъ, имѣетъ только 1 и 8 листы нумерованы, а прочiе въ срединѣ 6 листовъ безъ нумерацiи. Тетрадь 1-я нумерована а̑, а̑, тетр. 2-я б̑, б̑, и т. д., тетр. 33-я нумерована л̑г̑, послѣ этой слѣдуетъ полтетрадь со словомъ внизу: полъ, т. е. половина, въ видѣ сигнатуры, на лис. 1-мъ лицевой стороны и 4-мъ на оборотѣ. Замѣчательно что сигнатура а̑—ѿ̑ і̑ напечатана обыкновеннымъ шрифтомъ, начиная же отъ сигнатуры б̑ до конца крупнымъ и грубымъ. Полный наборъ страницы составляютъ 22 строки, а на нѣкоторыхъ—23. Шрифтъ буквъ грубъ и помѣщенная въ печати киноварь очень грязна. Апостольскiя Дѣянiя оканчиваются въ тетради 9-й, на оборотѣ 8-го листа; а Посланiя—въ тетр. 31-й. За симъ слѣдуетъ указатель къ чтенiю апостола и антифоны. Хотя ороографiя Апостола и Болгарская, но во многихъ мѣстахъ находится се вмѣсто сѧ и т. д., такъ что можно бы предполагать, что этому отпечатанiю служилъ основанiемъ Сербскiй экземпляръ. Въ заглавiи начала Дѣянiй Апостольскихъ, отпечатана квадратная, фигурная, узловатая, черная заставка, занимающая полстраницы, въ сре-

динѣ ея въ вѣнѣ помѣщенѣ, въ маломъ размѣрѣ, гербъ Угровлахійскій. По краямъ заставки находятся слѣдующія слова: „Господинъ въ хѣ бѣ блговѣрни и блгомъ храними. самодержавни земли угровлахіскіе іѡ мирча воеводѣ“. Заставка рѣзана на деревѣ. По-слѣсловіе:

„Понѣже ѥже вѣтроици покланѣми бѣ блгойзвѣли црковъ свою ѥсплнити стѣми кнѣгами, въ славословіе и ползѣ прочитающимъ, томъ слава и дръжава въ вѣки аминь.“

„Испісашеше сіе стѣи ѥ вѣтвиіе кнѣги, глѣми пракси, въ дни блговѣрнаго ѥ блгомърханіаго (sic) ѥ самодръжавнаго іѡ мирча, воеводе и господарь вѣсой земли оугровлахіискои ѥ подоунавію, снѣ велиаго ѥ прѣдобраго рала воеводи. Тѣмже оубо ѥзъ грѣшни ѥ мѣнше въ члѣвцехъ димтриіе логофеть, вѣнѣкъ же вожидаровъ, видѣвше же оумаленіе стѣхъ ѥ вѣствѣнихъ кнѣги, вѣждѣхъ трѣдолюбѣзно елико вѣзмногохъ, оумомъ постигохъ, вѣлѣ поспѣшьствоующюу ми. сѣпсахъ и сѣврѣшихъ дѣепользные кнѣги сіе пракси, еже оубо дѣомъ стѣмъ аплы наоучише ѥ прѣповѣдаше ѥ просіаше вѣсѣи вѣселенѣи концѣ земельніе, троудихсе о сѣмъ ѥ сѣ оученикии моими опрѣ и петрѣ. Тѣмже мѣмсе ѥ мѣлидѣемсе вѣсѣмъ чѣтоушимъ или прѣпи-соуючимъ. ѥще воудеть що погрѣшено лювѣе хѣвѣ рѣди ѥсправлѣите ѥ насѣ о сѣмъ троудившисѣ вѣлгословите, а не кльнете, понеже не писа дѣхъ стѣи, ни ѥгглы, на роука грѣшна и брѣнна ѥ дѣхъ оунили, окаанныи ѥ грѣшныи. Исѣврѣшишесе сіе стѣе кнѣги вѣвѣтѣа вѣ лѣто, ѥзнѣ. ѥ вѣрѣдѣства хѣа, тѣсѣща. фѣмѣ. крѣгѣ

слѣдѣ ꙗкоу, ѿ. злато число, ѿ. индиктиѡ, ѿ. ѿ-
меаіе, ѿ. епѡхѡа, ѿ. Почешесе сїе стѣе кнїги писа-
ти Мѣа ав҃густа, ѿ. днѣ. ѿ сѣврѣшишесе. Мѣа Мѣтїа,
ѿ, днѣ вѣнастоленїе гра троговиѣ ꙗкоу и҃схл҃дн҃чсвѣ в҃щли-
н҃чл҃с҃с҃х҃л҃м. (значеніе сей строки неизвѣстно).

Въ Спб., въ Публич. Библ.—Въ Мон. Опово, что во Фрушкѣ
горѣ, въ Сирмін.

Кеппенъ, Библіогр. листы, № 31, кол. 449.—*Schaffarik, Jahr*.
d. Lit., кн. 48.—*Строевъ*, Описаніе кн. гр. Толстого, № 14, въ
его Палеогр. снимкахъ, табл. VI, № 10, находится fac-simile съ
начальнаго листа текста съ заставкою; *его же*: Опис. кн. Цар-
скаго, № 11, гдѣ перепечатано Послѣсловіе, а въ Палеогр. сним.
находятся fac-simile, табл. II № 3, съ конечныхъ строкъ Послѣ-
словія.—*Šafarjk, Casopis*, стр. 101.—*Сахаровъ*, Русск. древн. пам.
стр. 21, № 20, и *его же*: Обзорѣніе Слав.-Русск. Библіогр., № 27.—
Каратаевъ, Хрон. росп., № 30.—*Удольскій*, Очеркъ, № 34.

Цѣна отъ 50 до 75 руб.

Примѣч. П. І. Шафарикъ въ *Casopis Ceskeho Museum*
(1842 г.), на стран. 101-й, въ статьѣ о изданїяхъ въ Терговищѣ,
между прочимъ говоритъ: «Вѣроятно этому же времени (т. е.
1547 г.) и городу принадлежить и выборъ изъ Октоиха, въ
листъ, 192 лис. Я видѣлъ одинъ только экземпляръ его, да и
то неполный. Печать некрасива». Не изъ этого ли изданїя, я
нѣкогда случайно видѣлъ нѣсколько тетрадей. Экземпляръ на-
чинался тетрадью 22-й, оканчивался 36-й, но конца текста не-
доставало. Тетради имѣютъ внизу, по срединѣ листа, кирил-
ловскую нумерацію, только на 1-мъ и 8-мъ листахъ, а прочіе
въ срединѣ 6 листовъ, оставлены безъ нумераціи. Въ листъ,
28 строкъ составляютъ наборъ стран. Печать некрасива. Нѣ-
которые узловатыя и мѣстами строчныя буквы, печатаны ки-
новарью.

Изъ него, для показанїя слога и правописанїя помѣщаю
здѣсь выписку. Тетрадь 25-я лис. 2-й на оборотѣ:

„Недѣле. ѿ. срѣдѣ по́сныѣ. въ неже поѣтсѣ слоуж-
ва ѿѡанна сꙗписатель лѣствица. вѣчерѣ, наѣдѣнїи прѣ-
варѣтъ възкрѣнѣ ꙗкоже мѣмошѣдшѣ недѣлахъ рѣдо
гласѡ. въ ѡхъ таже стѣ стѡму гла. ѿ. подобїе. ѡ-
прѣславное чю.“

„Оче ѿѡанне прѣподобне. вѣсегдѣ въ ѿстиннѣ. вѣїа

взгрозѣніи высотѣ ношааше. поучаѣсѣ дѣаніе бѣодухно-
вѣній дхѣвній словесѣ прѣмѣдоу. и ѿтздѣ истѣкающѣмъ
блѣгѣмъ ѿбѣгати еси бывъ блѣженъ. нечестивѣмъ свѣти.
взсѣни и зврзгль еси.“

34. Молитвословъ (свѣти писание), налеч. въ Венеціи, на иждивеніи Винцентія Вуковича, въ 1547 году, въ 8-ку, 311 листовъ. Для помѣты тетрадей, коихъ 1 и 38, изъ 8 листовъ каждая (исключая послѣдней въ коей только 7 лис.), употреблены внизу, справа, въ первой тетради на 4-хъ листахъ звѣздочки *, *и, *иі, *иіі, а другіе 4 листа безъ оныхъ, въ слѣдующихъ же тетрадяхъ въ каждой на первыхъ 4-хъ листахъ, кирилловская нумерація и латинскія буквы, наприм. ѿа, ѿаи, ѿаиі, ѿаиіі, а другіе 4 лис. безъ нумераціи и буквъ, и т. д. Наборъ страницы составляютъ 22 строки. Надстрочныя надписанія прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ заглавіяхъ находятся много фигурныхъ заставокъ, изъ коихъ въ нѣкоторыхъ помѣщены изображенія святыхъ. Въ текстѣ отпечатано 13 изображеній святыхъ, въ Византійскомъ стилѣ. Каждый столбецъ текста и каждое изображеніе, обведены красивою черною рамкою, которая внизу не много шире, въ ней помѣщены разныя изображенія изъ Новаго Завѣта, а въ верхней и боковыхъ: ангелы, пророки и проч. украшенія. Лицевую сторону перваго листа, занимаетъ изображеніе герба Вуковичей, такое же какъ и въ Псалтирѣ 1546 года, только въ меньшей мѣрѣ. Этотъ же самый гербъ отпечатанъ на оборотѣ 311-го листа. Всѣ вообще изображенія, довольно искусно рѣзаны на деревѣ. На верхней сторонѣ 311-го листа, помѣщено слѣдующее краткое заключеніе:

„Швое свѣти писаніе оучинено на слѣвѣ бѣга г҃а ѿ
на спасеніе всякого христіанина кой ѹнега вѣрѹє,
Оубвєцихѹ по Вицѣнцѹ Божіа дара вѣковика сінъ, на
прѣвѣ дѣнь іюніа мѣца. ѿѿмѣ.“

Въ Сиб., Публич. Библ.; въ Духовн. Академіи (неполн.);
Академіи Наукъ.—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз.; у
Хлудова (кат. № 10).—Въ Вѣнѣ, въ библ. Императорской.

Сопиковъ, Опытъ, ч. I, № 669.—*Dobrowsky*, Inst. ling. slav.
р. XLI. — *Калайдовичъ*, Іоаннъ Екс. Болг., стр. 117. — *Кенпенъ*,
Библиогр. листы, кол. 155, № 142.—*Schaffarik*, Jahrb. d. Lit.,
тн. 48; *его же*: *Casopis*, стр. 99.—*Сахаровъ*, Русск. древн. пам.,
стр. 21, № 21; *его же*: Обзор. Слав.-Русской Библ., № 28.—*Ка-
ратаевъ*, Хрон. Росп., № 31.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 35.

Если экземпляръ этого великолѣпнаго изданія полонъ и хо-
рошо сохранился, то можно цѣнить до 200 руб.

35. Евангеліе (напрестольное), напеч. въ Бѣлградѣ
(въ Сербіи), издвѣніемъ князя Радниша Дмитро-
вича и, по его смерти, Трояна Гундулича изъ Ду-
бровника, трудомъ іеромонаха Мардарія изъ монастыря
Мъркшина Църква, въ 1552 г., in-folio, 211 листовъ.
Кирилловская нумерація находится внизу, справа, по
тетрадамъ, коихъ 27. Тетрадь 1-я имѣетъ 3 листа съ
нумерацію: ѿи, ѿи, ѿи, и 2 лис. безъ сигнатуры.
Всѣ экземпляры, которые я видѣлъ, въ началѣ имѣли
листъ съ нумерацію: ѿи, гдѣ и начинается оглавленіе
въ Евангеліе отъ Матѣея, послѣ чего слѣдуетъ на
листъ съ нумерацію ѿи, предисловіе Теофилакта; не-
извѣстно, что предполагали напечатать на первомъ ли-
стѣ, который всегда встрѣчался (если уцѣлѣлъ) бѣлымъ.
Тетради 2—26, имѣютъ каждая по 8-ми листовъ, изъ
коихъ только первые 4 листа нумерованы, напримѣръ:
ѿ, ѿи, ѿи, ѿи, а другіе 4 лис. безъ нумераціи; толь-
ко на оборотѣ 8-го листа стоитъ ѿ, и т. д., тетрадь
27-я имѣетъ 6 листовъ, изъ коихъ 3 лис. нумерованы

такъ: кѣ, кѣи, кѣи, и 3 лис. безъ нумераніи. Наборъ страницы составляютъ 24 строки. Надстрочныя надписанія, нѣкоторыя заглавныя (узловатыя) и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Текстъ сего Евангелія перепечатанъ изъ угровлахійскаго изданія 1512 г., только съ измѣненіемъ орфографіи. Шрифтъ буквъ, прописныхъ и строчныхъ также очень схожъ съ Угровлахійскимъ. Предъ возглавіями Евангелій отпечатаны одною и тою же деревянною доскою, по четырехугольной фигурной, узловатой, черной заставкѣ, занимающей всякой разъ полстраницы; въ срединѣ ея помѣщенъ гербъ Угровлахійскій (такой же какъ въ Евангеліи 1512 г.). Текстъ Евангелія отъ Матѳея начинается на листѣ съ нумераціею Ё, оканчивается въ тетради 8-й на оборотѣ листа 8-го; Марка начин. на листѣ съ нумераціею Ёиш, оконч. въ тетр. 13-й, на лис. 5-мъ; Луки начин. въ тетр. 13-й, на лис. 8-мъ, оконч. въ тетр. 20-й, на лис. 7-мъ; Іоанна начин. на лис. съ номер. кѣи, оконч. въ тетр. 25-й, на оборотѣ лис. 8-го. Въ концѣ книги, на двухъ страницахъ, напечатано послѣсловіе:

„Всѣвидцоу ѿ прѣвѣгомъ бѣу слава ѿ вѣлічїе да-
ющомъ съвршити всако дѣло бѣго. еже ѿнїемъ на-
чинѣмо томъ слава ѿ дръжава вѣвѣсконычнїе вѣкы
ѿмїнь. Понїеже ѿже въ тройци покланѣмы бѣ бѣго-
ѿзволи црковь свою ѿсплныти стѣми книгами. въ
славословіе ѿползоу прочитающїмъ. сего ради ѿъзъ хъ
равъ радниша дмїтрѣвїкы възрѣвновахъ поспѣшенїемъ
стго дха ѿлюбовїю еже къвѣствнїмъ црквамъ. напи-
сати сїю дїеспїнѣю кнїгоу четворовѣговѣстїе еже дхъ
стѣ ѿплкыми оусты ѿрїгнѣ въ познѣнїе ѿ ѿсплнѣнїе

сла́вословію трісла́ннааго. въѣдинствѣ покланѣаемаго
вѣ́ства. ѿ непоше́дѣхъ ѿ моего вѣоданнаго имениа.
дондеже състави́хъ слова на тѣпаре́хъ. нѣ вънезапѣ
пріиде грѣди часѣ смърты. ѿвѣзѣтъ дѣхъ мои ѿ пось-
мрты моеи ѿста́ви́хъ сеѣ фо́рми въ дѣмѣ моѣмъ. По
сихъ же азѣ трога́нъ гоу́ндоули́къ ѿвеликаго гра́да дѣбров-
ника. попрѣ́ставленіи кне́зѣ роди́ше поноужде́нь вы́хъ
въе́же принести сеѣ фо́рми ѿвзе́хъ ѿ принесо́хъ въ
до́мъ мои фо́рми сеѣ. по́чехъ ѿ съвръши́хъ сею стѣю
дѣше́сноую кни́гоу глѣ́моую тетро́еѣу́ль. ѿ ѿ вѣодан-
наго ми имениа непоше́де́хъ ни тѣлѣ моѣмоу поко́а
да́хъ дондеже пріидо́хъ до съвръше́нїа дѣлоу. Пове-
лѣ́нїемъ го́сподина тро́гана гоу́нда́лика. трѣди́хъ се ѿсе́мъ
пи́санїи. азѣ грѣ́шныи. мно́го ѿка́аннѣиши, и мѣ́ши въ
ѿно́цѣхъ іѣрмѣна́хъ ма́рдаре́е. ѿ мо́настыра глѣ́маго
мо́рѣшина цѣ́ква ѿже іѣ' вѣзы́ чръніе́ горы. И́люже
ю́ные и съвѣ́ра́стныи ѿ старіе́. чѣ́тѣще ѿли пишо́уще
лю́бве хѣ́тъ ра́ди ѿспра́вляите. по́неже непи́са дѣхъ стѣ
ни агѣ́ль. нѣ рѣ́ка брѣ́ннѣ ѿ дѣхъ оу́ныли ѿка́аннѣи и
грѣ́шнѣи. Тогда́ же вѣсто́чними́ страна́мъ ѿвладѣ́юще́мъ
вѣ́ликомъ ѿму́ре́хъ свѣ́ланъ свѣ́лѣманъ. Съвръ́шишесе
сеѣ стѣ́е и вѣ́ствнїе́ кни́гы въ лѣ́то. 733. кро́у слѣ́нцѣ,
дѣ. лоу́ни дѣ. мѣ́ца ѿвго́уста дѣ. дѣнь, въ вѣ́лградѣ. Дѣ́заси.
ѿѣсе́сь.

Выписка изъ текста:

„Вѣ́ начѣ́ло вѣ́ слово. ѿсло́во вѣ́ къ боу. ѿ вѣ́ вѣ́
сло́во. се вѣ́ ѿско́ни къ боу. вѣ́са тѣ́мъ вѣ́ше. ѿ вѣ́з-
не́го, ничто́же вѣ́ ѣ́же вѣ́. въ то́мъ живѣ́тъ вѣ́. ѿжи-
во́тъ вѣ́ свѣ́тъ чѣ́комъ. ѿсвѣ́тъ вѣ́тъмѣ́ съвѣ́титсе. и
тъ́ма ѣ́го неѣ́вѣ́тъ. вѣ́сть чѣ́къ посла́нъ ѿ вѣ́а. ѿме́ ѣ́моу

іѡáннь. съ прїиде всвѣдѣтельство, да свѣдѣтельствоуеъ
освѣтъ. да вси вѣрѹ ѿмоуъть ѿмъ. неѣтъ тѣ свѣтъ.
нѣ да свѣдѣтельствоуеъ о свѣте. бѣтъ свѣтъ ѿстинныи.
ѿже просвѣщаеъ всакого члѣка грѣдоуща въ міръ. въ
міръ бѣтъ ѿ міръ тѣмъ бы...“

Въ Спб., въ Публ. Б-кѣ; въ Академіи Наукъ; въ Духовной
Акад.—Въ Москвѣ, въ Публч. и Румянц. Муз.—Въ Сирміи во
Фрушкѣ горѣ; въ монастыряхъ Крушедолѣ и Оповѣ.—Въ Сер-
бїи, въ Благовѣщенскомъ монаст. при горѣ Кабларѣ.

Dobrowsky, Jnst. ling. Slav. p. XLVI.—*Koeppen*, Jahrb. d. Lit.,
кн. XX. S. 18.—*Кепенъ*, Стверный архивъ, 1823, ч. V, стр. 21;
ею же: Библиогр. листы, кол. 221, № 155.—*Караджичъ*, Аль-
манахъ Даница на 1826 годъ, въ описаніи Сербскихъ мона-
стырей (Почетк описаніа Сербски намастыра), стр. 25.—*Schaffa-
rik*, Jahrb. d. Lit., кн. 48; *ею же*: *Casopis*, стр. 103.—*Сахаровъ*,
Русск. древн. памятн., стр. 21, № 22; *ею же*: Обзорѣніе Слав.-
Русск. Библиогр., № 29.—Роспись книгамъ и рукопис. Имп.
Россійск. Академіи, Спб., 1840, стр. 5, № 89; въ годъ опечатка,
показано 1602 г.—*Каратаевъ*, Хрон. росп., № 32.—*Удольскій*,
Очеркъ, № 36.

Цѣна полного экземпляра—100 руб.

36. Служебникъ, напеч. въ Венеціи (издѣиве-
ніемъ Винцентія Вуковича), въ 1554 году, въ 4-ку,
240 лис. Эта книга есть новое перепечатаніе Божида-
ровскаго Служебника 1519 г., безъ перемѣны содержанія
текста, и даже листъ въ листъ и строка въ строку совер-
шенно согласуются. Шрифтъ строчныхъ буквъ схожъ
со шрифтомъ Служебника перваго изданія; лишь въ
сигнатурѣ тетрадей и въ нѣкоторыхъ прописныхъ
буквахъ, а также въ заставкахъ, встрѣчаются нѣкото-
рыя видоизмѣненія. Въ этомъ изданіи для помѣты те-
традей, коихъ 30, изъ 8-ми листовъ каждая, употреб-
лены внизу, справа, только на 1-мъ и 3-мъ листахъ
латинскія буквы и Кирилловская нумерація, напри-
м. тетрадь 1-я сигнурована такъ: аѣ аѣи а прочіе 6 ли-

стовъ оставлены безъ буквъ и нумераціи, тетр. 2-я сигнурована: бѣ, бѣи, и т. д. Полный наборъ страницы составляютъ 19 строкъ, но, здѣсь столбцы нѣсколько короче. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, напечатаны киноварью. Въ тетради 1-й, на листѣ 3-мъ, вверху отпечатана таже самая заставка, которая была употреблена въ Служебникѣ 1519 г., а именно: въ срединѣ ея помѣщенъ въ щитѣ, небольшой четырехконечный крестъ, а подъ нимъ буквы: бѣ (Божидаръ). Въ заключительной рѣчи (послѣсловіи) оставлены имена Божидара и Пахомія, и только четыре послѣднія строки, перваго изданія, здѣсь измѣнены, приводимъ ихъ:

„Съврѣшишесе сѣ бжѣтвныѣ кнѣгы лѣр҃гѣ. възнѣже приложихѣ, ѡпѣстѣ, ѡвъзгланіа вѣрнѣ, ѡ оутрѣнѣ. мѣтвиѣже лѣниѣ, ѡразличнѣе напотрѣбѣ. Ѣвѣліа стрѣнаѣже, ѡвъскрѣнѣ. ѡаппы, ѡ Ѣвѣліа. празникѣ гнѣскѣи, ѡнарѣчитимъ стѣимъ. ѡмѣца сѣ, домѣца ѡвѣгѣста. ѡаппы ѡ Ѣвѣліа. вѣликиѣ, мѣ, цѣ. Сѣ съврѣшишесе. Кѣлѣ ѡрѣжѣства хѣвѣ, ѡафнѣ. Оѡвнѣціѣ.“

Въ Спб., въ Публич. Библ.; Духовной Академіи (?).—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз., у Хлудова (кат. № 13).

Dobrowsky, *Inst. ling. Slav.*, p. XL.—*Калайдовичъ*, Іоаннъ Екс. Болг. стр. 117.—*Кепенъ*, Библиогр. листы, кол. 222, № 158.—*Schaffarik*, *Jahrb. d. Lit.* кн. 48., № 25.—Реестръ старопеч. книгъ библиот. (бывшей) Ширяева. 1833, № 3, (ошибочно отнесенъ къ изданію 1519 г.); тутъ-же приложенъ снимокъ.—*Строевъ*, Дополненіе къ старопеч. книгамъ, № 4, у него перепеч. Послѣсловіе.—*Safarjk*, *Časopis*, стр. 99.—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятники, стр. 21, № 28; его же: Обзорніе Слав.-Русской Библиограф., № 30.—*Удольскій*, Каталогъ кн. Кастерина, № 10.—*Каратаевъ*, Хронолог. росп. № 33.—*Удольскій*, Очеркъ, № 42.

Каратаевымъ заплаченъ 50 руб.; и теперь цѣна таже.

37. Служебникъ, напеч. въ Венеціи (издвѣніемъ Винцентія Вуковича), въ 1554 году, въ 4-ку,

240 лис. Этотъ перепечатокъ отличается отъ вышеописаннаго подѣ 36, сигнатурою тетрадей, на которыхъ здѣсь употреблена исключительно, только на 1-мъ и 8-мъ лист. кирилловская нумерація, такъ: ѿ, ѿ. Шрифтъ буквъ и этого изданія совершенно схожъ со шрифтомъ Служебника 1519 г., и даже въ тетради 25-й, на оборотѣ лис. 5-го, повторяется опечатка разараи вмѣсто разараи. 19 строкъ — полный наборъ страницы, но столбцы немного короче перваго изданія. Въ заключительной рѣчи и здѣсь также оставлены имена Божи́дара и Пахомія, и четыре послѣднія строки сокращены также. какъ и въ предидущемъ изданіи. Еще два другія Служебника съ годомъ 1554, см. ниже подѣ 1570 годомъ.

Въ монастыряхъ Оловѣ и Беотчинѣ.

Schaffarik Jahrbücher, кн. 48, № 24. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 41.

Цѣна изданія этого года и съ одною кирилловскою сигнатурою—75 руб.

38. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. въ монастырѣ Милешевѣ, по приказанію игумена Дани́ла, 1557 года, 4-го Ноября, въ 4-ку, 290 (?) листовъ. Въ этомъ, второмъ, изданіи Псалтыря, сего же монастыря, буквы употреблены новыя, сдѣланныя на образецъ Черногорскихъ, и довольно изящныя. Наборъ страницъ—25 строкъ; сигнатура тетрадей—кирилловская, на первыхъ 4-хъ листахъ и на оборотѣ 8-го. Вотъ все, что я могъ узнать о семъ Псалтирѣ изъ всѣхъ извѣстныхъ мнѣ библіографій, въ которыхъ всегда говорено было о немъ не удовлетворительно. Послѣ же этого краткаго описанія, другихъ болѣе подробныхъ свѣдѣній, дать здѣсь не могу, потому, что въ нашихъ

Русскихъ библіотекахъ, какъ общественныхъ, такъ и частныхъ, книги не существуетъ.

Въ монастырѣ Бодіанъ.

Schaffarik., Jahrbücher, кн. 48; *его же*: *Casopis*, стр. 103; *онъ же*: *Geschichte d. süd-slav. Lit.*, кн. 3, стр. 271.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русск. Библиогр. № 31.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 34.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 44.

Найдутся желающіе заплатить за экземпляръ этого изданія 100 руб.

39. Молитвословъ, напеч. въ Венеціи, издѣніемъ Винцентія Вуковича, въ 1560 г., въ 8-ку, 311 ? лист. Эта книга есть только новое изданіе Молитвослова 1547 г., которое было въ нѣкоторыхъ мѣстахъ, текста, особенно въ началѣ, нѣсколько измѣнено. Изображенія святыхъ и заставки помѣщены тѣже, только здѣсь столбцы текста и изображенія безъ фигурныхъ рамокъ, 22 строки на страницѣ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ видѣнномъ мною экземплярѣ, въ началѣ, находилась одна тетрадь безъ помѣты, имѣющая только 7 листовъ, но по уцѣлѣвшему лоскутку видно, что это остатокъ отъ перваго листа, на которомъ тоже былъ, какъ и въ упомянутомъ изданіи, на верхней сторонѣ, изображень гербъ Вуковичей, а на оборотѣ гравюра св. Троицы. Потомъ 38 тетрадей, изъ 8-ми листовъ каждая, исключая послѣдней, въ коей только 6 листовъ, но вѣроятно еще одного листа (311-го) недостаетъ, на которомъ должно бы быть также напечатано мѣсто изданія и годъ выхода. Каждая изъ этихъ тетрадей, имѣетъ внизу, справа, только на первыхъ 4-хъ листахъ кирилловскую нумерацію и латинскія буквы, наприм. ѿа, ѿап, ѿаш, ѿашн, а другіе 4 лис. безъ нумераціи и буквъ, и т. д. Тетрадь 38-я помѣчена такъ: ѿйрр, ѿйрри, ѿйррин, ѿйррини. Изданіе этого Молит-

вослова, не такъ чисто и изящно напечатано, какъ показанное подъ № 34, здѣсь довольно замѣтна подержанность значительно истертыхъ буквъ.

Въ Спб., въ Публичной Библіотекѣ.—Въ Вѣнѣ, въ Импер. Библіотекѣ.

Dobrowsky, Institutiones, p. XLII. — *Кенненъ*, Библ. листы, кол. 223, № 177.—*Schaffarik*, Jahrbücher, кн. 48.—*Востоковъ*, Опис. книгъ Норова, стр. 20, № 14. (Журн. Мин. Нар. Просв., 1836 г., кн. 9).—*Šafarjk*, *Časopis*, стр. 99.—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памятн., стр. 21, № 24; *его же*: Обзорѣніе Слав.-Русск. библіогр., № 32 — *Удольскій*, Каталогъ кн. Кастерина, № 11.—*Каратаевъ*, Хрон. росп., № 35.—*Удольскій*, Очеркъ, № 45.

Приблизительная цѣна—75 руб.

Подобное изданіе, въ неполномъ экземплярѣ, я видѣлъ съ одною кирилловскою сигнатурою только на 1-мъ и 8-мъ листахъ 37-ми тетрадей; между же 35-й и 36-й еще одна тетрадь находилась безъ сигнатуры буквами, вмѣсто коихъ на 1-мъ и 8-мъ листахъ употреблены крестики (✕). Да и въ тетрадяхъ 4-й и 5-й вмѣсто 22, было лишь по 20 строкъ на страницѣ. Вѣроятно эти два разныхъ тисненія печатаны не въ теченіи одного 1560 г., а одно изъ нихъ должно быть или ранѣе, или позднѣе, но во всякомъ случаѣ, не позднѣе 1561 г. издано.

40. Тріодъ постная, напеч. въ Венеціи, издѣніемъ Винцентія Вуковича, Стефаномъ отъ града Скадра (Скутари), въ 1561 г., въ листъ. Въ началѣ 4 листа, не вошедшіе въ общую помѣтку, изъ коихъ только на второмъ, внизу, стоитъ латинская сигнатура такъ: *аппи*, а прочіе три листа безъ оной; должно полагать что въ началѣ нѣсколько утрачено. Потомъ 42 тетради, изъ 6 листовъ каждая, для сигнатуры коихъ употреблены внизу, справа, только на первыхъ 3-хъ листахъ латинскія буквы, напр. тетрадь 1-я помѣчена такъ: *а, ай, ап*, а другіе 3 листа безъ буквъ (въ сигнатурѣ первой тетради есть нѣкоторыя отступленія); затѣмъ, тетр. 2-я помѣчена: *в, вп, вш*, и т. д., послѣдняя тетрадь сигнурована: *т т*. Всѣхъ листовъ въ видѣнномъ мною экземплярѣ находилось 256, но число

это только тогда вѣрно, если первымъ 4-мъ листамъ ничто не предшествуетъ, а послѣ тетради 42-й ничто не слѣдуетъ. Полный наборъ страницы текста составляютъ 30 строкъ, въ два столбца. Въ печати есть и киноварь. На первомъ не помѣченномъ листѣ, вверху, надъ фигурной, черной заставкой, помѣщено изображеніе Распятія Господня, въ 4-хъ концахъ креста, въ кругахъ, изображены символы Евангелистовъ; по сторонамъ креста буквы; ниже креста, въ кругу, напечатано: «Ѡрождства. Ѡв. Ѡ. Ѡ. Ѡ. (здѣсь цифру года Ѡ слѣдуемъ понимать за 5) шпана 8мнѣткѣ.» Подъ онымъ же на одной строкѣ напечатано такъ: «Вицинце де господинъ божи дара вѠковѣ Ѡдѣстарца.» Надъ самымъ началомъ текста, находятся изображенія трехъ святыхъ, въ маломъ размѣрѣ, они обведены рамкою и раздѣлены между собою фигурами. Буквы, какъ мнѣ кажется, были въ этомъ изданіи употреблены тѣже, что и въ Божидаровской Минеи 1538 и Псалтиряхъ Винцентія 1546 и 1561 годовъ. Въ концѣ книги на послѣднемъ листѣ, или двухъ страницахъ, находится слѣдующе (въ одинъ столбецъ) послѣсловіе:

„Иже въ тронѣ славимаго бѣга. Всѣ бл҃гый бл҃гъ на кѣжды чѣ ѡ днѣ ѡ врѣме призываетъ на кѣ себѣ различными своими твѣрми. Ѡвоуду оубѣ простратіемъ нѣнымъ ѡ того красотоюже ѡ высоту. Ѡсоудууже. земнымъ Ѡснованіемъ ѡ тѣе различными прѣдѣлы. потомже прорѣкы ѡ бѣгдохуновѣннымъ писаніемъ, послѣжде оубѣ своимъ ѣдинорѣчнымъ снѣ рожденнымъ ѡ сѣмене давидова поплѣти. сѣ оубѣ толико бл҃гоутровіе бѣіе подобаетъ ѡзвѣстно взнѣмати ѡсѣпеченіемъ сѣ бл҃годати, ѡко дане бл҃годарны ѡтолики бл҃гъ ѡврѣтемсе,

понѣже толикими коуплами житейскими сплета-
емсе, ещѣже ѿ порабощеніемъ лютей ѿгарнѣ погроужа-
емсе, наипачеже, оувы страстей, ѿскудѣніемъ вѣтв-
ныхъ книгъ сздоржимсе, ꙗко ниже малоую чѣть врѣ-
мена възмоши къ нѣкоей ползы дѣшполѣзны ѿ лоу-
чити. нѣ даневаснѣ дарованное намъ врѣме ѿ бѣга
взсоудѣ истязимъ, ниже данныи намъ таланты въ зѣм-
лю скрыйемъ. тѣмъ по бжїю мановѣніюу стѣзамъ по-
слѣдоующе прѣжде нѣ бывшїи ѿзрѣдны мѣжи, ѿже
добрими своими дѣлесы вѣчноую пѣмь наслѣдовашѣ,
аще ѿтоликими боурами ѿ метѣжи міра сѣго влаемже,
потязишѣмсе ѿписати сѣе бгѣдохновѣніе книги трїѡды,
ѿли ѿвлеченнѣише рѣчи трїпѣснѣцы, ѿже нѣсѣтъ въ сѣбе
вѣтхаго ѿ новаго завѣта различна ѡченїа, творѣніе
нѣбоу ѿ земли, прїзволу члѣкѣ сзданїе ѿ томѣ ѿ раба
ѿзганїе, ѿ крайнее спсѣа хрїста къ намъ сзхождѣніе.
ѿ ꙗко да възвратѣ рекоу, добрымъ оуподоблѣніе ѿ
злымъ ѿвращѣніе. сїаже все ѿсно наказоуѣтъ ѿ ѿско-
ны вжїе хотѣніе, сзнамъ бывшее. тѣмже ꙗкоже прѣже
прѣваривши рѣкоу ѿзы мншїи, стѣфанъ ѿ града скѣра
нѣтъкмо посрѣдѣ мой вратїа, нѣ и другїи православ-
ны хрїстіанѣ, потрѣдѣе ѿ сїхъ дѣшполѣзны книгъ.
того ради аще что боудѣтъ въ нїхъ недостатѣчно,
мѣлимсе ꙗко дасьаговоу ѿсправлѣете. понѣже само-
хотнѣ ѿли нѣкой нашїи неврѣженіемъ нѣ едина чрѣта
въ сї погрѣшисе. ѡбаче аще кнїголюбны боудѣте ѿ по-
кажетесе блгѣодѣрнїи ѿсїхъ, въ ѿстинѣ насъ на вѣлшїи
подвигъ въздвїгнете, еже ѿ прѣочоую страну ѿстѣвшю
сѣе кнїгы съ всеымъ тышанїемъ ѿписати.“

„Свѣршисе въ лѣто ѿ спсѣаго прїшествіа га нашего

іу х̃а. аф̃з̃а. мѣсеца геноуара на ̃. въ вѣхранимъ
градѣ венетскѣмъ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ. — Въ Москвѣ, въ Публ. и Румянц. Муз.; у Хлудова (катал. № 16). — Въ Вѣнѣ, въ Импер. Библиотецѣ. — Въ Римѣ, въ библ. Ватиканской.

Сопиковъ, Опытъ, час. I, № 1534 (?). — Dobrowsky, Institutiones, р. XLIII. — Kennenъ, Библиогр. листы, 1825, кол. 224, № 180. — Schaffarik, Jahrbücher, кн. 48, № 30. — Ciampi, Bibliografia critica, 1834, t. I, р. 295. — Safarjk, Casopis, стр. 99. — Сахаровъ, Русскіе древ. памятн., стр. 21, № 25, у него годъ изданія ошибочно показанъ 1560-й. — Чертковъ, Описаніе войны велик. князя Святослава Игоревича, М., 1843, стр. 116. — Сахаровъ, Обзоръніе Слав.-Русской Библиогр., № 33. — Каратаевъ, Хронол. росп. № 36. — Удольскій, Очеркъ, № 48.

Полному экземпляру цѣна—80 руб.

41. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. въ Венеціи, издивеніемъ Винцентія Вуковича, въ 1561 г., in-4°. Въ началѣ, полтетрадь (4 лис.), заключаетъ въ себѣ предварительныя молитвы къ чтенію Псалтиря. Потомъ 35 тетрадей изъ 8-ми листовъ каждая, исключая послѣдней, въ коей только 6 листовъ. Первые 4 листа каждой тетради помѣчены внизу, справа, латинскими буквами, наприм. тетр. 1-я сигнурована такъ: A, AP, AP, AP, и 4 листа безъ буквъ; тетрадь 2-я помѣчена: B, BP, BP, BP, и т. д., послѣдняя тетрадь съ помѣтою: MM. Всѣхъ листовъ 282. Полный наборъ страницы составляютъ 22 строки. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ возглавіи перваго Псалма отечатаны изображ. 4-хъ Евангелистовъ: Іоанна съ орломъ; Матѣея съ ангеломъ; Луки съ тельцомъ и Марка со львомъ. Избранныя Псалмы начинаются на оборотѣ листа съ помѣтою оп (тетр. 14-я), здѣсь замѣтно то, что надстрочная надпись: пѣснь мѡуѡсѡва и проч., напечатана сперва киноварью, а по ней черною краскою. На

листъ съ сигнатурою: qш на оборотъ (тетр. 16-я лис. 3-й), начинается послѣсловіе и оканчивается на оборотъ листа помѣченного: qш; внизу его отпечатана таже самая заставка, которая употреблена въ Служебникахъ 1519 и 1554 годовъ съ буквами въ срединѣ ея: ѿ. Въ той же сигнатурѣ, на 5-мъ листѣ подъ фигурой, черной заставкой напечатано: «Гнѣ вицѣнцо снѣ воѣводѣ вѣжидара» послѣ чего начинается «Послѣдованіе свѣрѣніа вселѣтнаго.....» На листѣ съ сигнатурою: dш (тетр. 27-я), начинается: «Начѣло стѣго ѿ великаго поста.» Въ тетради съ сигнатурою ee (30) на листѣ 8-мъ начинается: «Чѣсослѣвецъ.» Вверху каждой изъ этихъ статей отпечатано по фигурной заставкѣ; всѣ они, равно какъ и изображенія Евангелистовъ, рѣзаны на деревѣ. Буквы въ этомъ Псалтирѣ тѣже самыя, которыми были напечатаны: Минея въ 1538, Псалтирь въ 1546 и Трїодъ постная въ 1561 годахъ.

Послѣсловіе: „Изволѣніѣмъ ѿца. Свѣпспѣшеніѣмъ сѣа. ѿ свѣрѣшеніѣмъ стѣго доуха. ѿже ѿ невѣтѣа въ вѣтѣе слѣвомъ привѣдѣи всѣаѣскаа. Свѣздавѣи чѣка и положѣи ѿгш въ рай пѣще вѣтѣвнѣе насѣаждатисѣ. Пѣкѣ же прѣстоупѣша ѿ ѿврѣженѣа вѣвшѣа. ѿ всѣмъ рѣдомъ ѿже понѣмъ вѣвшѣмъ смѣрѣтъ ѿсхѣдѣатѣ. ѿ вѣ вѣдѣти рѣда чѣча ѿ дѣавола моучѣмаа. Нѣ свѣздавѣи невѣставѣи свѣздѣніѣе своѣ въ концѣ погыбѣноути. прѣрѣрѣкѣ послѣ прѣрѣещѣи тѣговѣ пришьствѣе ѿже прѣдѣашѣ намъ писѣніа. Вѣнѣхѣе изѣцѣнѣйше цѣрѣе ѿ бѣго-ѿць прѣрѣрокъ дѣдѣ. прѣшьствѣемъ свѣтаго доуха наоучѣемъ. прѣдѣастъ намъ доушеспѣсноую сѣю кнѣгоу глѣемѣи ѿалтирь. слѣвослѣвити сѣимъ ѿже въ трѣицы бѣа. Ёстьвѣо сѣа кнѣга цѣломоудрѣю настѣвѣникъ. и

телеснѣмъ ѿ доушѣвнѣмъ стрѣтѣмъ ѿсцѣлитель. Ѱаломво ѿ ѿ каменнаго срдца слѣзоу ѿзымлетъ аггломъ сьпричѣстники. нѣвныѣ жителѣ. повѣѣ пѣчаль сдѣваѣтъ. доушамъже веселіе дароуѣтъ“.

„Бѣгъ радѣ ѿ азъ грѣшнѣи и мнѣши вѣлѣцѣхъ, вицѣнцо сѣнь гна воѣводе божидара вѣковика, подьгоричанѣнъ. Желаніемъ вѣждѣлѣхъ кѣдшѣползнымъ книгамъ. ѿсплнѣнѣи недостатѣчѣство неже оумалѣное ѿ расхушѣнѣнѣо ѿзмайльтѣни, боу попоушѣшъ ѿхъ. Бывшоу ми тогдѣ вѣ западныхъ странахъ ѿтилискѣихъ. Въ слѣвнѣмъ градѣ вѣнетіанѣ. бѣмъ наставлѣаѣмъ, вѣзрѣвновахъ поспѣшениемъ свѣтаго доуха. троудолѣбзѣнѣ подвизахѣ сѣсѣтавите фѣормѣ, вѣнѣже вѣѣти оугодѣна вѣсѣакому прочѣтаѣдѣшому. тѣго радѣ пролѣжѣхъ вѣрѣмѣ нестѣавѣти вѣскѣрѣ. ѿ сѣписахъ сѣю доушѣполѣзноую книгоу Ѱалтирь. Тѣмъже мѣлюсѣ ѿ мѣлисѣ дѣю вѣсѣмъ. поѣдѣшѣмъ ѿли стѣхъwлогѣствоуѣшѣмъ, ѿли прѣписоуѣшѣмъ. аѣще воудѣтъ ѣдѣ погрѣшѣно ѿсправлѣаѣте. ѿ насъ ѿсѣмъ троудивѣшѣхъсѣ бѣвѣте а неклѣнѣте. ѿвѣсѣ вѣсѣвлагѣи бѣ, гѣ, дѣнѣлиши цѣрѣга негъ вѣ бескѣнѣчныѣ вѣкѣ, ѿминѣ.“

Вѣ концѣ, на оборѣтѣ послѣдняго листа, находится заключѣтельная строка: „ѿ вѣнѣцѣхъ вѣ лѣто. аѣѣѣ.“

Вѣ Спб., вѣ Публ. Библѣот.—Вѣ Москѣѣ, вѣ Публ. и Румѣниц. Муз.; у Хлудова (кат. № 14).—Вѣ Вѣнѣѣ, вѣ Импер. Библѣот.

Сопиковъ, Опытъ, час. I, стр. XCIV и 279 (№ 1728); онѣ ошибѣа, думѣа, ѣто ѣта книга печѣтана Глаголичѣскими букѣвами, ѿ форматъ показѣлѣ вѣ 8-ку.—*Dobrowsky*, Institutiones, p. XLII, и д.—*Кеппѣнѣ*, Библѣогр. листы, Спб., 1825, кол. 224, № 181.—*Schaffarik*, Jahrbücher, кн. 48: ѣго же: *Casopis*, стр. 99; онѣ же: *Gesch. d. süd-slav. liter.*, 1865, Bd. III, с. 272.—*Сазарѣовъ*, Русскѣе дрѣвн. памяти., стр. 21, № 26; ѣго же: Обѣзрѣвѣе Слав.-Русѣской Библѣогр., № 34.—*Карѣтаѣевъ*, Хронол. росп. № 37.—*Ундѣольскѣй*, Очеркѣ № 47.

Полнѣй ѣкземплярѣ заплатѣаѣ 90 руб.

42. Пробный листъ Кирилловскихъ письменъ, напеч. въ Урахѣ (*), Примусомъ Труберомъ, въ 1561 году.

Въ Упсалѣ (въ Швеціи), въ Спарвенфельдскомъ собраніи славянскихъ книгъ.

Dobrowsky, Reise naus Schweden und Russland (Prahа, 1796 г., 8^о), стр. 82; его же: *Slavin*, 1808, Prag, 8^о, стр. 129 — *Kopitar*, Grammatik der Slav. Sprache, (Laibach, 1808, 8^о, стр. 453). — *Кеппенъ*, Библиогр. листы, Спб., 1825, кол. 225, № 189. — *Metelko*, Lehrgebäude der Slovenischen Sprache im Königreiche Jlyrien, 1825 г. — *Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русской Библ., № 35. — *Каратаевъ*, Хрон. росп., № 38а. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 50.

Этого листа видѣть не случилось.

43. Букварь и Катихизисъ, напеч. въ Урахѣ, Примусомъ Труберомъ, на кроатскомъ нарѣчій, въ 1561 году, in-8^о, 11 лис.

Dobrowsky *Slavin*, стр. 129. — *Kopitar*, Grammatik der Slav. Sprache, 1808 г., стр. 453. — *Кеппенъ*, Библиогр. лис., 1825 г., кол. 225, № 190. — *Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русск. Библиогр., № 36. — *Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 39. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 51.

Этого изданія невидѣль.

44. Служебникъ, in-4^о, по несохранности экземпляра, свѣдѣнія о мѣстѣ изданія и годѣ выхода неизвѣстны; судя по гербу въ узловатой заставкѣ, это изданіе вышло изъ угровлахійскихъ типографій, въ началѣ второй половины XVI вѣка; оно напечатано съ юсами, довольно крупными, красивыми буквами. Нѣкоторыя заглавныя буквы и заставки узловатыя, киноварныя. По 15 строкъ на страницѣ. Кирилловская нумерація тетрадей внизу, по срединѣ, только на 1-мъ и 8-мъ листахъ, а прочіе 6 лис. безъ оной. Приложеній

*) Урахъ, городъ въ Шварцвальдскомъ окр. Вюртембергскаго королевства.

въ концѣ литургій, какъ въ Венеціанскихъ Служебникахъ, здѣсь нѣтъ.

Въ Москвѣ, въ библ. Публич. и Румянц. Музеевъ.

Каратаевъ, Хронол. росп., № 38 б.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 43 (сказано: Литургія І. Златоуст. начин. на обор. послѣдняго листа 1-й тетр.,—Василія Велик. на 5-мъ лис. 2-й тетр. Болѣе 121 лис.)—Огч. Москов. Публич. и Румянц. Муз. за 1873—1875 гг., стр. 11.

45. Катихизисъ (съ толкованіемъ), напеч. въ Тюбингенѣ *), Примусомъ Труберомъ, 1561 г., въ 8-ку, 59 лис. Тетрадей 8, изъ коихъ 1—7 имѣютъ по 8-ми лис., а 8-я 3 лис. Первые листы каждой тетради сигнурованы внизу, по срединѣ листа латинскими буквами съ прибавленіемъ римскихъ цыфръ, наприм. тетрадь 1-я помѣчена: А, аи, аии, аии, ау, и 3 листа оставлены безъ помѣты, и т. д., тетр. 8-я помѣчена: н, ни, нии. Полный наборъ страницы текста 22 строки; внизу ихъ вустодіи. Въ печатаніи киноваръ не употреблена. Лицевую сторону листа перваго, занимаетъ слѣдующее заглавіе:

„Катеѡисмѡс. Една малаѡна книга, ѡ кои ксѡ веле потреби и користни наоуци и Артикоули праве Карстианске вере, съ краткимъ истоумаченемъ, за младе и припросте люди. и та права вера ѡд Божіега стана илі битіа ѡ Светоі Троиці, ѡд светога Атанаѡна слоѡена: Терѡ едѡна липа предіка, ѡд крипості, и плода праве Карстианске вере, крозъ Антоѡа Далматина, и Етипана Істриѡа сад наипрво изъ мнозиѡхъ кѡзикъ ѡарвацки истѡмачѡна... Штампана ѡ тѡбинѡи. Годище по

*) Городъ въ Шварцвальдскомъ округѣ, Вюртембергскаго королевства.

Іс Хбвом рснствѸ. ѿ. ф. ч. ѿ. “ (Здѣсь въ годѣ цифру ч слѣдуетъ считать за 2).

Лис. 2 и 3-й: *Посвященіе Максимилиану Королю Богемскому, Эрц-герцогу Австрійскому*, напечатано готическими буквами. Подъ нимъ подписался: Примусъ Труберъ Краинецъ.

Лис. 3-й на оборотѣ: „Оним кои ове книжице штати бѸаѸ, предговор.....“ Въ концѣ:

„Умилкени СлѸге Ваши. ПримѸс. Кранац. Антон Далматин. Стипан Истриан.“ (Окончив. на обор. 4-го лис. Это предисловіе напечатано мелкимъ шрифтомъ).

Лис. 5—39, занимаетъ Катихизисъ. Лис. 40—59: Проповѣдь Трубера о вѣрѣ. По окончаніи проповѣди, на оборотѣ 59-го листа, напечат. «ѸтѸвинги. ѿ. ф. м. ѿ.» Выписка изъ текста: „Іс хт намъ ѿд тсга даке кѸднѸ веле липоу прилкѸ: Іванна г. говори: Како моисеі оузвиші змага ѸпѸстини, тако є потривно, да бѸде Ѹзвишен син чловѣски, да vsаки коі верѸе ваі непогине, него да има живот вечни...“

Въ Спб., въ Публ. Библ. (изъ собранія Каратаева).—Въ Вѣнѣ, въ Императ. библиот.—Въ Римѣ, въ Ватиканской библ.

Copitar, Grammatik der Slav. Sprache, стр. 449 и др.—*Dobrowsky*, Slavin, стр. 129.—*Kennedy*, Библиогр. листы, кол. 225, № 19.—*Ciampi*, Bibliografia critica, т. I, стр. 295.—*Чертковъ*, Описание войны В. К. Святослава Игоревича, стр. 116.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русск. библиогр., № 37.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 40.—*Safarik*, Gesch. d. süd-slav. Liter. (1865 г.), кн. III, стр. 297, № 279. *Ундольскій*, Очеркъ, № 49.

Каратаевъ, въ 1853 г., за полный экземп. заплатилъ 75 руб.

46. Молитва Господня: Отче нашъ, изд. Барономъ Унгнадомъ, въ Тюбингенѣ, въ 1561 году, напеч. глаголическими, кирилловскими и латинскими буквами.

Объ этомъ названіи упоминаетъ *Сопиковъ*, въ Опытѣ Росс. Библіогр., час. V, № 12957; съ ссылкой на *его же* и *Кенпенъ*, повторилъ въ Библіогр. лист., кол. 226, № 194. Но, существуетъ ли гдѣ-либо, и вообще существовало ли когда сіе изданіе: Молитвы Господней, достовѣрно неизвѣстно.

Каратаевъ, Хронол. Росс., № 41.—Ундольскій, Очеркъ, № 52.

47. „Артикулы Правой вѣры“, гдѣ помѣщены три вѣроисповѣданія протестантовъ: Аугсбургское, Виртембергское и Саксонское, напеч. въ Тюбингенѣ, Примусомъ Труберомъ, 1562 г., въ 12 д. л. Видѣнный мною экземп. былъ не полонъ, заглавный листъ утраченъ. Сигнатура внизу, по срединѣ, латинская съ прибавленіемъ арабскихъ цифръ по тетрадямъ, коихъ только 17 и еще 4 лис. (съ сигнатурою: s, конецъ утраченъ). Тетради изъ 8-ми листовъ каждая; первые 4 лис. помѣчены А, А 2, А 3, А 4, и 4 лис. безъ сигнатуры и т. д. Въ верху листовъ положенъ счетъ по страницамъ, коихъ 280. Текстъ изъ стиховъ и прозы. Въ срединѣ книжки небольшія изображенія. На каждой страницѣ 25 строкъ, внизу ихъ предрѣчія.

Въ Спб., въ Публич. Библ.—Въ Вѣнѣ, въ Императ. библ.

Кенпенъ, Библіогр. листы, кол. 226, со ссылкой на *Копитара*.—*Сахаровъ*, Обзоръ, № 38.—Отч. Публ. Библ. за 1856 г., стр. 27.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 42.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 57.

Полный экземп. заплатятъ 75 руб.

48. Едни кратки разумни науци наипотребней и прудней артикули илї дели старе праве вере крстианске...из краинскога љзика сад наипрво скроз Антона далматина и Стипана істриана ислмачени.

В Тубинги, 1562 г., Въ 4 д. л. 18 нenum. (пре, дисловія) и 147 л. (Отч. Публичн. Библ. за 1875 г.-стр. 49).

Въ Спб., въ Публ. Библ.

Шафарикъ, *Gesch. d. süd—slaw. Liter.* (1865 г.), кн. III, стр. 297 и 298, № 280 (съ указаніемъ: Dobrowsky S. 132. Koritar S. 453).

Изданіе рѣдкое, заплатать 40 руб.

49. Евангеліе (Четвероблаговѣстіе), напеч. іером. Мардаріемъ, въ типогр. бывшей при монастырѣ Мрѣкшинѣ цѣква *), въ 1562 г., въ лис., 210 лис. **). Тетрадей 27, изъ коихъ 1-я и 27-я по 5 лис., а 2—26 по 8 лис. Для помѣты тетрадей, употреблена внизу, по срединѣ листа, кирилловская нумерація. Тетрадь 1-я нумеров. ѿн, ѿш и 3 лис. безъ нумераціи, здѣсь также, какъ и въ Бѣлградскомъ Евангеліи, нумерація ѿ пропущена (?). Тетради 2—26 нумер. каждая только на первыхъ 4-хъ листахъ, наприм. тетрадь 2-я: ѿ, ѿн, ѿш, ѿшш, а другіе 4 лис., съ лицевой стороны оставлены безъ нумераціи, только на оборотѣ листа 8-го, внизу стоитъ нумер. ѿ, и т. д., тетрадь 27-я нумерована: ѿз, ѿзн, ѿзш и 2 лис. безъ сигнатуры. Страницы имѣютъ 24 строки. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Текстъ сего Евангелія, листъ въ листъ и строка въ строку, отпечатанъ съ Бѣлградскаго изданія 1552 г., которому какъ видно подражаемъ былъ и шрифтъ буквъ. Въ этомъ изданіи много заставокъ,

*) Шафарикъ, въ *Časopis Českého Museum*, стр. 103, говорить: «теперь мы ничего незнаемъ о положеніи этого монастыря. находившагося прежде у самой Черной Горы.»

**) По Шафаріку: «211 (?) или съ Пасхаліею 214 (?) лис.» (ѿга Пасхалія, вѣроятно, та самая, которая встрѣчается и въ Минен 1538 г.).

разныхъ рисунковъ. Въ концѣ книги слѣдующее послѣсловіе:

„Въсе видѣи прѣвѣломъ боу слава ѡблѣченіе дающе-
моу съврѣшити въсако дѣло бѣго. ѣже ѡнѣмъ начи-
наемо томоу слава и дрѣжава въвѣсконьніе вѣкы аминь.
Блговолѣніемъ ѡже вътроици славиимаго ба азъ хоу,
равѣ іермонахъ мардаріе роукодѣлисахъ сѧ слова ѡже-
леза ѡмѣди ѡпрѣчаа съвѣликимъ троудомъ ѡподвы-
гымъ, съврѣшихъ сѧ стѣю дѣше сѣсноую книгъ глѣ-
мѣю тетрѣѣуль, млѣже юнѣ ѡсвъзрѣстныѣ ѡстаріе.
чѣтоуше ѡли прѣписоующе. любве ради хѣи исправляи-
те анеклѣните. понѣже непѣса дѣхъ стѣи нѣагѣль нѣ
роука вѣрѣнна ѡ дѣхъ оуниѣи ѡкаани ѡгрѣшни. тогда же
въстѣчимъ странами ѡвладѣющемоу. великомъ царѣ
тоуѣркомоу соултанъ соулеиманѣ. Съврѣшишесѣ сѣе
стѣе ѡбожѣстѣвнѣе книги прѣхрѣмъ стѣго възнѣсенѣа
ѣже ѡмѣ мѣрѣкшина цѣква. въподѣкрѣліе чѣрѣнѣе горы.
вълѣто ѣзѣ. кроуѣгъ слѣнцоу. гѣи лоуны. а, мѣца ѡюнѣа
бѣдѣ. дѣнь. азъже ѡчѣствомъ ѡрѣке рѣкомѣе дрѣна. Слава
съврѣшителѣу бѣи нашѣмоу въвѣкы аминь.“

Выписка изъ текста:

„Въначѣло бѣи слово. ѡ слово бѣи кѣвоу. ѡбѣи вѣи слово.
сѣи вѣи ѡскѣни кѣвоу. вѣса тѣмъ вѣише. ѡ безнѣго, ни-
чтоже вѣи ѣже вѣистъ. вѣтомъ живѣтъ вѣи. ѡ живѣтъ вѣи
свѣтъ чѣкѣмъ ѡсвѣтъ вѣи тѣмъ свѣтитсѣ. ѡтѣмъ ѣго не-
ѡвѣтъ вѣистъ чѣкѣ послѣанъ ѡ ба ѡмѣ ѣмоу ѡѡаннъ. сѣи прѣ-
идѣи вѣи свѣдѣтелѣство дасвѣдѣтелѣствоуѣтъ ѡсвѣтъ. давѣи
вѣрѣѡмоутъ ѡмъ. неѡ вѣи свѣтъ. нѣи да свѣдѣтелѣствоуѣтъ.
ѡсвѣтъ. вѣи свѣтъ ѡистинныи. ѡже просвѣщаѣтъ въсакого

чѣла грѣдоуша въ міръ. въ міръ бѣ. ѿ міръ тѣмъ бѣ.
 ѿ міръ ѣго. непѣзна. въ своа прїиде, ѿ своа ѣго не-
 приѣше. ѣлициже прїиѣше ѣго, дасть ѿмъ ѿвласть чѣ-
 двмъ въ ѣмъ быти, въ роуіюшимъ въ ѣмъ ѣго ѿже не-
 ѿкрѣве. ни ѿпохѣти плѣтскыѣ. ни ѿпохѣти моужьскыѣ.
 ни ѿ ба родѣшесе. ѿслово плѣтъ бѣ, ѿвъсѣлисѣ въ ны ѿ
 видѣхѣмъ славоу ѣго, славоу ѿко ѣдинъ роуднаго ѿ оца.
 ѿспѣнь бл҃годѣти ѿ истины. ѿ ѿанъ свѣдѣтельствѣтъ
 о немъ. ѿвъзвѣ гл҃ѣ. съ въ ѣгоже рѣхъ. ѿже помнѣ
 грѣдынъ прѣдъмною бысть. ѿко прѣвѣе мене бѣ. ѿ ѿ
 ѿсплнѣніа ѣго мы въприѣхѣмъ. ѿ бл҃годѣтъ въ збл҃го-
 дѣтъ. ѿко законъ мѣу сѣмъ данъ бысть. бл҃годѣтъ же
 ѿ истина ѿ хѣмъ бысть.“

Въ Спб., въ Публич. Библиот.—Въ Москѣ, въ Публич. и Румянц.
 Муз.—Въ Вѣнѣ, въ Импер. библиот.—Въ Карловицѣ (гор. при
 Дунаѣ, Шафарикъ видѣлъ съ Пасхалиею).

Dobrowsky, Institutiones, стр. XLVI.—*Кенненъ*, Библиогр. лис-
 ты, Спб., 1825 г., кол. 226, № 197.—*Schaffarik*, Jahrbücher, кн.
 48, с. 22; *его же*: Casopis, стр. 103; *онъ же*: Gesch. d. süd-slav.
 Liter., 1865 г., кн. III, стр. 273, № 239. — *Сахаровъ*, Обзор.
 Слав.—Русск. библ. № 39.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 43.—
Ундольскій, очеркъ № 54.

Хорошо сохранившемуся экзempl. цѣна 125 руб.

50. Катихизисъ (Лютеранскій), напеч. въ Нес-
 вижѣ (*), накладомъ Матеѿа Кавечинскаго, Симона Буд-
 наго и Лаврентіа Крышкеовскаго, 1562 г., въ 4-ку.
 6, 3 и 251 лис. Каждый счетъ имѣетъ особую, по ли-
 стамъ внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Пол-
 ный наборъ страницы текста 17 строкъ; а предисловія
 въ катихизисъ — 26. Киноварь употреблена только на
 заглавномъ листѣ и въ текстѣ на первомъ. Шрифтъ

*) Мѣстечко въ Слуцкомъ уѣздѣ, Минской губерніи.

буквъ, схожъ со шрифтомъ изданій Скорины; и если нельзя сказать что оба эти изданія напечатаны одними и тѣми же буквами, то вѣроятно шрифтъ Скорининскихъ изданій служилъ образцомъ для катихизиса. Въ этомъ изданіи разстояніе строкъ, одна отъ другой немного шире, такъ что, вмѣсто Скорининскихъ 18 строкъ, здѣсь только — 17, въ одномъ и томъ же размѣрѣ. Листы: 18, 20, 64, 210, 232 и 251 оставлены безъ нумераціи, а слѣдующія листы имѣютъ ошибочную нумерацію: 211-й помѣченъ 210-мъ, на листѣ 212-мъ помѣчено: сѣи, а слѣдуетъ быть: сѣи. Въ началѣ книги на первомъ листѣ, вверху, отпечатана фигурная заставка, рѣзанная на деревѣ; а подъ оной находится слѣдующее заглавіе:

„Катихисѣзъ. то естъ, наѣка стародавната хрѣстіаньскаѣ ѿ светого писма, дла простыхъ людеи ѧзыка руского, въ пытаніяхъ ѧ ѿказѣхъ събрана. ѿ перъваго светого апостола Петра посланіа Зачало ѣ. Готови прѣнно къ ѿвѣтѣ всакому въпрошающемоу вы, слово ѡ вашемъ ѡпованіи съ кротостію ѧ страхомъ, совѣсть ѧмѣще бѣгу ѧ прочаѣ.“

Лист. 2—6: „Ѡсвецонѣи княжати ѧ пановъ, ѧ мѣсти пановъ Миколаѣвъ Радивиловъ, Княжати на Ѡльщѣ ѧ Несвижу, Воѣводы Виленьскаго, навишшего Маршалъка ѧ канцлера великаго Князьтва Литовскаго ѧ далей. ѧ Княжати на Дубникѣ ѧ Бержахъ, Воѣводы Троцкаго, Великаго Гетзмана великаго князьтва Литовскаго, ѧ далей...“

„Богъ всемогучий, ѿсвѣцоньей мѣтивыѣ Княжата, потомусѣ всегда напротивъ грѣшному человѣку заховалъ,

и́жь хотѣ́жь самъ ѿнего ѿхѣ́дилъ, пресѣ́ его див-
нымъ ѿбыча́емъ ѿблуда и ѿгрѣхѣ́въ выривалъ. Та-
ко́мъ напѣ́рвей ко ѿнымъ пѣ́ршимъ родителе́мъ нашимъ
показалъ. Си́хъ бо по ѿ ѿ́номъ и́хъ та́жкомъ ѿпа́ку,
а по утраченію ѿ́ного ѿбраза и подо́беньства во́жіе́го,
на кото́рый были сѣ́творени въ ѿ́ной пѣ́рвой невинно́сти,
сва́тости, спра́ведливости, и ѿупра́вде: ѿѿсо́бливого
милосе́рдья сво́е́го, въ гнѣ́вѣ сво́й не́рачилъ за́стави,
а́ле ѿжали́вшиа́ надъ и ѿпа́дкѣ́ рачи́л и́мъ зара́зѣ́ и
всему́ потѣ́ству и́, пѣ́рдивный ратуно́къ ѿра́диль, а та-
ково́е пле́мя ѿвѣ́щать чере́зь кото́рое мѣ́ла бы́ть сте́рта
го́лова прокля́тому проти́внику сата́нѣ́, и ѿ́ный ѿпа-
до́къ зно́вѣ́ мѣ́лъ бы́ть напра́влен, и ѿ́наа́ пѣ́рваа́
невинно́сть и спра́ведли́вость пѣ́рве́рнена. И проч. (Раз-
ска́зывается изъ Священно́й Исто́ріи пло́довито). Ќтому
тѣ́жь и дла́ того, а́ вы́сѣ́ ваши кнѣ́жа́цкіе мило́сти
не́только въ́чужо́земскихъ ѣ́зыцѣ́хъ ко́хали, а́ле вы́ са-
те́жь въ́и Кнѣ́жа́цкіе мѣ́ти и́ того зда́вна сла́вного
ѣ́зыка словенска́го розми́ловати и ѿ́нымъсѣ́ бави́ти
ра́чили. Слу́шнаа́ бо речѣ́ е́сть, а́бы въ́и Кнѣ́жа́цкіе
мѣ́ти то́го наро́ду ѣ́зык ми́ловати ра́чили, въ́ кото́ромъ
да́вны́е пѣ́рды́ и и́хъ Кнѣ́жа́цкіе мѣ́ти панѣ́въ
ѿци ва́шихъ Кнѣ́же́цкихъ мѣ́ти сла́вне пѣ́рне́иши́е пѣ́-
ло́женьства не́суть...*). Въ ко́нцѣ́:

*) Въ предисловіи къ «Православному Исповѣданію Вѣры» (М., 1709 г., 8°), отъ лица патр. Адріана, говорится: «Мартіна убо лютера ученицы изобрѣтше писмена славенороссійская, точная, чистая, и преведше на славенскій чистый діалектъ, своихъ имѣ живыхъ догматовъ доводы, и типомъ издавше изнесоша на свѣтъ, свой яда полный не цвѣтъ обюхающыя усаждающій, но тернь осязающыя убодающій двѣ книжичицы, едину въ полдестъ»

„Данъ зъ Города Несвижскаго, ѿ взплощеня Хрѣтова, Рѣску тисѣчномъ пѣтсотномъ шѣдесѣтомъ и второмъ. Мѣца Іюня дванацѣтого дня. Вашихъ Кнѣжацскій мѣти. повольные слуги Матѣей Кавечинскій. Симонъ Будный. Лаврѣтей Кришковскій.“

Лис. 7—9: „Къ всѣмъ благовѣрнымъ христіаномъ ꙗзыка рускаго предъсловіе въ Катихисисъ. Катихисисъ слово естъ греческаго ꙗзыка, казуѣтжеца на словенскую рѣчь ѡглашеніе или гласомъ ученіе. Вѣдомо во маѣтъ быти иже Апліи и ихъ ѡученици не тако скоро и не такъ латвъ ѿ Ёллинъ или жидовъ кѣ въре хвѣой приступѡщій, тайнами стѣми служили. И ѡкрестилъ ѡво Петръ иишій Апліи на день свѣществіа стѣго дѣха ѿ людей Іилевыхъ три тисечи, але ѡмилившись сѣцемъ и любезно приѣмшихъ слово ѡкрестилъ филиппъ иже ѿ сѣми діаконъ царици Мурииское каженника... Наиболеі четвертаѣ часть, се е ѡ стѣомъ крѣщеніи, и ѡ вечери сына вождѣго, помысли можемъ ѡпричнудъ книжку выпѣстити. Ласка гдѣ нашего Іс Хѣ съ всеми вѣрными, аминь. Писанъ ѡ Клецку пѣ лѣты взплощеніа гдѣ и спаса и бѣа нашего Іс Хѣ, ѡфѣѣ. Іюніа 1 дня.“

Катихизисъ расположенъ на чѣтыри части. Въ 3-й нумераціи, на лис. 1-мъ, начинается часть первая: „Катихисисъ для детокъ христіанскій ꙗзыка Рускаго, коротко выложена.“ Имѣеть пытаній (вопросовъ) 99 и столько же отказовъ (отвѣтовъ); лис. 106-й: „Починаѣтса

в градѣ несвижинѣ, в лѣто 1562, вторую сокращенну въ четверть, в градѣ стіокольнѣ (Стокгольмѣ), в лѣто 1628 нарекше тыя книжищы катихизисъ, рекше наглашеніе или ученіе....»

вторая часть Катихисі ѿ вѣре.“ Питаній 94 и столько же отказовъ; лис. 165-й, на оборотѣ: „Третья часть Катихисі. ѿ молитвъ гдѣни.“ Питаній 61, и столько же отказовъ; лис. 210-й на оборотѣ: „Четвертая часть Катихисі ѿ таинствъ.“ Питаній 52 и столько же отказовъ.

На оборотѣ 251-го листа, находится слѣдующее послѣсловіе:

„Доконана є сіа книга зовемата Греческимъ языкомъ Китихисіѣ, а пословенски ѡглашеніе, Богу ко чти ѿ посполитымъ людемъ языка Руского к наказанью ѿ доброму наѡченью, наклады боголюбивы мужей, Пана Матѣя Кавечинскаго Намѣстника Несвижскаго, Симона Буного, Лаврентія Крышковскаго. На городѣ Несвижскимъ. Подъ лѣты ѿ воплощенія спасова, тысяча, пѣтисотъ, шестьдесятъ второго, Месеца Іюнія десятого дня.“

Въ Спб., въ Публич. Библіот.—Въ Москвѣ, въ библ. Типограф. двора; Публ. и Румянц. Муз.—Въ Прагѣ, въ Королевской библіот.

Бакмейстеръ, Опытъ о Библіот., стр. 73.—*Сопиковъ*, Опытъ, час. I, стр. LI, XCIV и № 552.—*Кенпенъ*, Библіогр. листы, 1825, кол. 226, № 195.—*Митр. Евгеній*, Словарь историч. о писат. духовн. чина, час. I, стр. 262.—*Строевъ*, Опис. староп. кн. гр. Толстова, № 15, въ его Палеограф. сним., табл. V, № 9, приложенъ fac-simile; его же: Дополненіе, № 5.—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памятн. стр. 21, № 29.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библіот. Россіи, 1845 г., стр. 355, гдѣ приложенъ fac-simile.—*Ундольскій*, Катал. кн. Кастерина, № 12.—*Сахаровъ*, Обзоръ Слав.-Русской библіогр., № 40.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 44.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 56,

Кастеринимъ заплаченъ 60 руб.; Каратаевымъ—50 руб., экземп. хорошо сохранившійся. Въ настоящее время заплатятъ дороже.

51. О оправданіи грѣшнаго челоуѣка предъ Богомъ. Книжка С. Б. (Симона Буднаго). Напеч. въ Несвижѣ, 1562 г., in-8°.

Этого изданія въ извѣстныхъ мнѣ русскихъ библіотекахъ не имѣется. Сопиковъ, въ своемъ Опытѣ Россійской Библіографіи, час. I, стран. LI, говоритъ: „Сочиненіе Симона Буднаго поднесено Евстафію Воловичу и издано его иждивеніемъ, Кавечинскаго и Кришковскаго. Изъ посвященія видно, что это есть первая книга, вышедшая изъ Несвижской типографіи. „Часто бо отъ твоей милости слышалъ есмь, яко бы радъ есть мѣлъ подданнымъ своимъ учителей вѣрныхъ, и на размноженіе книгъ добрыхъ накладовъ обещаешь не жаловати. А не только обещаешь, но и початокъ сее друкарни наше твоей милости наклады исперва еще, яко нѣкое основаніе уготовали и укрѣпили. На што я и съ товарищами своими памятуячи и вѣдчность показати хотечи, умыслили есмо подъ именемъ твоимъ сіе початки выпустити.“ Потомъ на стран. 168-й (подъ № 793-мъ), показалъ такъ: При концѣ книги напечатано: „Доконана есть сія книга о оправданіи и проч. 1562 года, Октября 11 дня, на городѣ Несвижскомъ, вытѣснена накладомъ благочестивыхъ мужей: Матвѣя Кавечинскаго, Лаврентія Кришковскаго и Симона Буднаго“. Изъ всего этого, Сопиковымъ, показаннаго, видно что, онъ имѣлъ въ рукахъ эту книгу, при составленіи своей библіографіи, и даже на стран. LI, сказалъ такъ: „Обѣ книги (т. е. Катихизисъ и О оправданіи) напечатаны одинакими буквами; весьма схожими находящимися въ Библии Скориной“. Очень жалко, что Сопиковъ не упомянулъ, гдѣ именно эта книга въ его время находилась.

Кеппенъ, Библіогр. листы, кол. 226, № 196.—*Сахаровъ*, Рус-
Библіогр. Каратаева.

скіе древн. помян., стр. 21, № 30, и его же: Обзоръніе Слав.-Русск. бібліогр., № 41.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 45.—*Ундольскій*, Очеркъ № 55.

52. Тріодь цвѣтная, напеч. въ Венеціи, 1562 г., in-folio. (По Сопикову, была у Дубровскаго. Вѣрно-ли?)

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библіогр., № 1534.—*Кеппенъ*, Библіогр. лис. кол. 226, № 198. — *Schaffarik*, Jahrb. d. Lit. B. 48, S. 23. des Anzeigbl. — *Каратаевъ*, Хронол. росп. № 47. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 53.

53. Краткое толкованіе Воскресныхъ и Праздничныхъ Евангелій. напеч. въ Тюбингенѣ, Примусомъ Труберомъ, на хорватскомъ нарѣчїи, въ 1563 г., in—4⁰, 2 части, 11 и 259 лис. (или точнѣе 255 л., потому что нѣкоторая нумереція пропущена). Эти листы во второмъ счетѣ, вверху, справа, имѣють одну въ обѣихъ частяхъ, кирилловскую нумерацію, а первый счетъ безъ оной. Для помѣты тетрадей, (коихъ 67) изъ 4-хъ лис. каждая, употреблены внизу, справа, латинскія буквы, наприм. A, An, Ann, и одинъ листъ оставленъ безъ сигнатуры. Изъ числа тетрадей, три по два листа. Полный наборъ страницы текста, крупнаго 25 и мелкаго 27 строкъ; въ концѣ страницъ находятся предрѣчїя. Въ печатанїи киноварь не употреблена. Въмѣсто заглавныхъ буквъ, помѣщены въ рамкахъ небольшїя (74) изображенїя, взятые изъ текста Евангелій; послѣ коихъ текстъ начинается небольшою прописною буквою.

Лис. 1-й, заглавіе: „Постила, то ѣст, кратко истамаченїе всїхъ неделскихъ Евангелиовъ, и поглавитенхъ Праздниковъ скрози все Лето, сада наипрво Цирѣличкими Слови штампана.“ Потомъ это же заглавіе на нѣмецкомъ языкѣ, готическими буквами, 6 строкъ. Ниже:

„Псал. ѿѿѿ. Тѣмаченьѣ ричѣ твоихъ просвѣщѣнѣ и развѣмъ данѣ младенцемъ. Ѳ тѣвинги. ѿ. ѿ. ѿ. ѿ.“ (1563).

На 5-ти лис. Посвященіе Герцогу Альберту, на нѣмецкомъ языкѣ, готическими буквами.

На 4-хъ лис. Посвященіе: „Пресветломъ, Високоронѣномъ Херцегъ и Господинъ, Господинъ Албертъ старенѣмъ Марграфъ Бранденбургскомъ...“ Въ концѣ: „Дано Ѳ тѣвингі, ѿ Иванара, ѿ. ѿ. ѿ. ѿ. ѿ. П. М. Подложни Слѣге. Примѣж Трѣвер Крайца. Антон Далматин. Степан. Истриан.“ Кирилловскимъ шрифтомъ.

На 1-мъ лис. (2 стр.): „Всімъ добримъ Боголюбнимъ в Хрватскои, Срѣвскои, Рѣскои, и проч. Земли, Кръстланомъ свако добро ва Іс Хъ просимо...“

Лис. 1—183-й Текстъ первой части, въ концѣ: „ѿ. ѿ. ѿ. ѿ. ѿ.“

Лис. 184—259-й, вторая часть:

„Дрѣвги дѣл ове кратке постиле, свѣрхъ Евангѣлѣмъ кога се ѿднѣхъ празниковъ ѿ Свѣтацѣ приповидаю. Псал. ѿѿѿ. Хвалите Господа ва Свѣтихъ ѿнега, хвалитега въ твѣрѣдѣсти силѣ ѿегове. ѿ. ѿ. ѿ. ѿ.“

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ; въ библ. Д. Θ. Кобеко (полный экзempl. и хорошо сохранился, въ современномъ переплетѣ).—Въ Вѣнѣ, въ Императ. Библиот.—Въ Прагѣ, въ библ. гр. Носицѣ.

Koritar, Grammatik, стр. 453.—*Сопиковъ*, Опытъ, ч. I, № 1711.—*Кеппенъ*, Библиогр. листы, кол. 228, № 212.—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памятн., стр. 21, № 33, и его же: Обзоръніе Слав.-Русской библиогр., № 42.—*Удольскій*, Каталогъ Кастерина, № 14.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 46.—*Шафарикъ* Gesch. d. süd.-slav. Liter., т. III, стр. 298, № 282.—*Удольскій*, Очеркъ, № 58.

Кастеринъ, за непол. экз. заплатилъ 60 руб.; Д. Θ. Кобеко, за полный экз.—100 руб.

54. Тріюдь цвѣтная (Трипѣснецъ Св. Пятидесятицы), напеч. въ Скадарѣ *), на рѣкѣ Боянѣ, бывшемъ въ XI ст. столицею Сербскихъ королей до Нѣманевской династіи, стараніемъ Стефана Скадарскаго и типографа Камила Занети, въ 1563 г., in-folio, 223 листа. Для помѣты тетрадей, коихъ 28, изъ 8-ми лис. каждая, употреблены внизу, только на первыхъ 4-хъ лис., латинскія буквы, напр. тетр. 1-я помѣчена: а, ап, апп, аппп, а другіе 4 лис. оставлены безъ сигнатуры, и т. д. Тетрадь послѣдняя помѣчена: ее, ееп, еепп, ееппп, и 3 лис., безъ помѣты (въ этой тетради 1 лис. остался бѣлымъ). Полный наборъ 34 строки въ столбцѣ, ихъ два на страницѣ. Шрифтъ буквъ схожъ со шрифтами: Сборника 1538, Псалтиря 1546 и 1561 и Тріюди постной 1561 годовъ. Въ печатаніи употреблялась и киноваръ. Въ возглавіяхъ главныхъ статей, положены небольшія черныя заставки. Въ тетради 28-й, лис. 6 и 7 занимаетъ слѣдующее (въ одинъ столбецъ) послѣсловіе:

„Покланѣмьсе тебе въ трѣйци славами бѣ. Прѣвѣчное іѣство, прѣбогатоѣ ѿ нескончаемо величество. нейзслѣдимаа сіло. нейзрѣннаа ѿвласти. прѣмудрости ѿсточниче, бл҃гости выистинѣ нейзслѣдимаа п҃чино. ѿже єдинѣ имѣѣе весьмрътіе, всѣвѣте живѣи непристѣпнѣмь. сътворивын нѣо ѿземлю ѿморе ѿвѣса ѿже вьнѣ. ѿже ѿ небытіа въ бытіе словѣо привѣди вьсачѣскаа ѿ посьврѣшеніи дѣло, прѣстъ вьземь ѿ землѣ създавь члѣвѣка. ѿго ѿбразомь своимь почть,... и проч. (мноторѣчиво) прѣдаше же намь сѣю ѿ дѣше сп҃снѣю, книгѣ, гл҃ѣми

*) Скутаръ, Искендери, горѣ въ Албаніи, Европейской Турціи.

трїодъ. ихъ же имена всѣмъ стѣмъ избраннымъ. вѣ-
нїемъ положи хѣо слѣжбы, сѣагрїпїнїамъ. Ѡсѣботи лаза-
реви донедѣле всѣхъ стѣмъ иже имѣю славословіе, и
прочаа. Ибоже красными цвѣтци раїсцїими оукра-
шаѣмсе. помїнающе тѣхъ прѣкраснаа вѣнїа и пѣнїа
и всенѣшнаа славѣсловіа, паче меда слѣдѣчаїшаа грьтанѣ.
Тѣмъже изволенїемъ велїкааго гѣ ба и сїа нѣшего їу
хѣа и блѣдетн дарѣ стѣаго дѣа. Оуѣвѣдѣв ѣако вѣса
жїтїа се сѣветна и мало вѣрѣменнаа прѣхѣдѣшаа и сѣви-
рахъ. ѣлікаа оуѣво вѣзмогохъ ѣмомъ постигнѣти ѣаже
быти кѣ просїенїю и сѣветлости стѣмъ цѣркнѣ и бѣоу пос-
пѣшьствѣющѣ ми кѣ желанїю моемъ. сѣтвори хъ ѣ
двоу рѣкѣ слѣва инѣмъ подѣвїемъ ѣже сѣписа хъ и
сѣставнѣхъ сїю вѣжтѣвнѣю нарѣчитѣ книгѣ трипѣснѣцы
їаже и вѣложи хѣо слѣжбїи стѣмъ избраннымъ прѣжнїкомъ
сѣ ѣбличїемъ ѣбѣраза и вѣо вѣѣ ни каѣо нѣдѣа сѣе по-
кота ѣбѣае же нївѣждамъ моїмъ дрѣманїа и ѣо бѣоднаго
ми и мѣнна нѣпощѣдѣхъ дѣндѣже прїспѣхъ насѣврѣшенїе
дѣлѣ. Сѣего радї молюсе вѣсакомъ поющомъ или чѣтѣ-
щѣомъ или прѣписѣющомъ любѣвѣ хѣѣ радї блѣвити
ѣщѣелиже щѣо вѣдѣтъ сѣгрѣшено и сѣправлїаїте ѣа нѣкль-
нѣте нѣюже вѣсѣмъ блѣвѣщїи блѣтъ полѣчїти ѣо гѣ ба и
спасл нѣшѣго їу хѣа ѣмѣже слава и дрѣжава вѣвѣскѣнѣчнѣе
вѣѣки, ѣминѣ. Иаже вѣ трѣїцѣ славїмааго бѣа. Рѣсѣвѣлѣгнѣ
бѣѣ накѣжѣ чѣа и днѣ и вѣрѣмѣ прїзываетъ нѣа кѣ сѣе
разлїчнѣми сѣвоїми тѣвѣрѣми. шѣвѣдѣ оуѣво прѣстрѣтїѣ нѣнї
и тѣоа красѣтоюае и вѣсѣтою. ѣсѣвѣдѣ жѣмнѣмъ ѣсно-
ванїемъ и тѣе разлїчнѣмъ прѣдѣлѣ. потѣмъ же прѣорѣкѣ
и вѣгодѣхнѣвѣннѣмъ писанїемъ, послѣжѣ оуѣво сѣвоїмъ
ѣдїнѣорѣннѣмъ сѣномъ рѣжѣннѣ ѣо сѣмѣнѣ дѣвїдова

попльти. сіе оубо толико блгоуѣтровіе вожіе подо-
баѣтъ ѡзвѣѣстно вѣннати ѡсь попеченіемъ съблго-
дати, іако данеблгодарны ѡтоликихъ блгъ шбрѣтемсе.
понѣже толикими куплами житейскими съплетаѣмсе,
ѣщеже ѡ поравощеніемъ лютей агарнѣ погрѣждаемсе, на-
ипачеже, оубы, страстен, ѡсквдѣніемъ бжтвннхъ
сдържиме, іако ниже малю чѣтъ врѣмена възмоуши
кнѣкоѣн ползы дшеполѣзнѣи ѡлчтити. нѣ данеблгнн
дарованное намъ врѣме ѡ ба всѣе истышимъ, ниже
данныи намъ талнть въземлю съкрыѣемъ. тѣмъ по
бжтв мановѣнн стьзамъ послѣдующе прѣжде нѣ быв-
шій изрѣднн мѣжн, ѡже добрыми своими дѣлеси вѣч-
нню память наслѣдоваше, ѣще ѡ толикими бѣрами
ѡметѣжи мѣра сѣго влаемже, потышхомсе исписати
сіе блгдохновѣніе книги трѣвды, ѡлн ѡвленинѣше рѣчи
трѣпѣннцы, ѡже носеть вѣсебе вѣткаго ѡноваго завѣта
различна ѡченіа, твореніе нѣб ѡземли, прѣвомъ члкъ
създаніе ѡтомъ ѡ рана ѡзганіе, ѡ краинее сѣса хрѣста
кынамъ съхоженіе. и іако давькратце рѣкѣ, добрымъ
ѡпововленіе ѡзлымъ ѡвращеніе. сіаже всѣ іако нѣ ка-
зѣють ѡискѣни вожіе хѣтеніе сънамъ вывѣшее. тѣмъже
іакоже прѣже прѣваривши рѣкохъ ѡзъ мншнн, стѣфанъ
ѡсквдара нетькмо посрѣдѣ мой вратѣа, нѣ ѡдрѣгѣ
православнн хрѣстіанъ, потрѣдѣсе ѡсѣи дшеполѣзнн
кнѣгъ. того рѣди ѣще чѣдѣтъ вѣннхъ недостатѣчно,
мѣмсе іако дасъ любовнн ѡсправлаѣте понѣже само-
хѣтнѣ ѡлн нѣкоимъ ншнмъ небреженіемъ нѣ ѣдіна чрѣта
вѣснхъ погрѣшнсе. ѡбаче ѣще кнѣголюбнн бѣдѣтъ. ѡ
покажетесе блгодарннн ѡснхъ, вѣ ѡстннн насъ набѣл-
шнн подвигъ въздвнгуте, ѣже ѡ прочѣю странн ѡстав-

шю сее кнѣги съвсѣкимъ тышаніемъ ѡписати. Срѣ-
врьшисе сиа божьствна книга Ѡ рождѣства, хсѣва
ѧ.ѡ.ѧ.г. мѣсца децмьра, на ѧ.д, въ странахъ македон-
скихъ въ штьчсво въ граде скендери, маistro камило
занѣти.“

Въ Спб., въ Публич. Б.—кѣ.—Въ Москвѣ, въ Публич. и Ру-
мянц. Муз.; Шапова.

Кеппенъ, Библиогр. листы, кол. 227, № 207.—*Schaffarik*, Jahr-
bücher, кн. 48, S. 23, des Anzeigbl.; *его же* Casopis, стр. 104.—
Сахаровъ, Русскіе древн. памятн. стр. 21, № 31, и *его же*: Обзор.
Славян.-Русск. библиогр., № 43.—*Каратаевъ*, Хрон. росп. № 48.—
Ундольскій, Очеркъ, № 59.

Цѣна полному экземпля. отъ 75 до 90 руб.

55. Новый Завѣтъ, напеч. въ Тюбингенѣ, При-
мусомъ Труберомъ, на хорватскомъ нарѣчїи, въ 1563 г.,
in-4°, 2 части. Въ первой 18 нenum. и 219 лис.,
во второй 31 нenum. и 207 лис., имѣющихъ вверху,
справа, кирилловскую нумерацію. Для помѣты тетрадей,
коихъ 120, изъ 4-хъ листовъ каждая, употреблены внизу,
справа, только на первыхъ 3-хъ листахъ латинскіе
буквы, наприм. а, an, ann, и 1 лис. безъ помѣты. Пол-
ный наборъ страницы текста составляютъ 27 строкъ, а
въ одномъ изъ посвященій по 25; въ концѣ страницъ
находятся предрѣчїя. Въ печатанїи киноварь не употреб-
лена. Въ текстѣ прописныя фигурныя буквы помѣщены,
между разныхъ изображеній, въ четырехугольныхъ рам-
кахъ. Въ Апокалипсисѣ оттиснуто 27 изображеній, рѣ-
занныхъ на деревѣ. Каждая часть имѣетъ свое особое
заглавіе; послѣ перваго находятся три посвященія.
Одно изъ нихъ, первое, напечатано готическими бук-
вами, а другіе кирилловскими.

Лис. 1-й, заглавіе: „Први дѣл новаго тештамента,

ватомсѸ вси чѣтири євангелисти и Апоустолска Дѣянья, изъ мнозихъ Язиковъ всадашїи шпїсєни и разѸмни Хрѣватски ѡзикъ, по Антоу ДалматинѸ и СтипанѸ ИстрианѸ, спомошѸ дрѸгихъ Братовъ, верѸ сѣлмачєни, и ЁцирѸличскими Ёлови наипрѸво сада штампани.“
Потомъ нѣскольѸко строкъ на нѣмецкомъ яз. готическими буквами. Подъ ними: „ВѣѸбинги. ѡ. ф. Ѹ. г.“

Лис. 2—4. Посвященїе на нѣмецкомъ языкѣ, готическими буквами.

Лис. 5—8-й: „ПресветломѸ, ВисокороѸenomѸ ХрѣцегѸ и господинѸ, господинѸ БолфѸ, КнезѸ поли Рєна, и Воиводе Вѡаварїи, и КнезѸ Валденцѣ.“

„Милость и Мирь ва Іс ХѸ ГосподинѸ нашємъ.“

„ОваѸко пише мѸдрї Краљ СаломѸнь вѣѸговїихъ Кнїгахъ, каѢ пророчаство помайѸка,“ и проч. Оканчивается: „Дань ВѣѸбинги на ѡ. дань Мата Мисєца. ѡ. ф. Ѹ. г. В. П. М. имилєни ЁлѸгє. Антонъ Далматинъ Стипанъ Истрианъ.“

Лис. 9—13-й: „Всїм правїм добрим крѣтианом, и людємъ Ёловєнскога ѡзика, Милость, Мирь, и всаѸко добро одъ Господина Ёга по Іс ХѸ просїмо.“

Лис. 14-й: „КчѣтаѸ.“ Лис. 14 оборотъ—17: „Шѡєст сѸмма, и єѢданъ крѣтак НаѸкъ шѢѢ всєга свєтога Пїсма, что, и шѢѢ чєса наивєщє гѡвѡри, и каѸо чєлѡвїка прївєѢди“. Лис. 18-й: „Жївлєнїє свєтога Матєа по єролїмоу, кто єстѢ Ёвєтї Матєа вїлѢ“.

Евангелїя: Матѡєя, лис. 1—47; Марѡа, лис. 48—78; Луѡи, лис. 78—128; Іѡанна, лис. 129—167; Дѣянїя Апѡстѡльскїя, лис. 167 — 219. На оборотѢ

сланъ више) да свидочаство искаже шть Свитлости, Бише свитлостъ истинна, ка просвичоуе всакога чловика приходещега на са Свить. На Свитоу више и Свить понемъ створень ксть, а Свить нєга непозна. Вское приде, и своига не приаше. А коликогодириехга приаше, да нїмь швласть да мѣѸ Синовѣ Божьи бити шнимь кї верѸю ваиме нєгово. Ки не шдь брви, ни шдь похотеньга пѣтеного, ни шдь похотеньга МѸшкога, него шнї ки шдь Бога роєни кєсоу. И слово пѣть створена ксть, и пребива внась: И видисмо славѸ нєговѸ славѸ како єдино роєного шдь Штца пѣна милости и истинє. Иванъ свидочаство дає шдь нєга, и вапє говорець. Швь више шткага говорахъ, Та кї приде заманѸ, виль ксть прѣдамнѸ, зачто шнь више прво мѣнє. И шдь нєга пѣности вси кєсмо приєли. И милость за милость, зачто Законъ по Моисею бѣ данъ. Милость и истина по Іс ХѸ изандє.“

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ; библ. Акад. Наукъ (?).—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. Муз.—Въ Вѣнѣ, въ Импер. библ.—Въ Прагѣ, въ библ. гр. Ностицъ.—Въ Штутгартѣ, въ Публичн. библ.

Dobrowsky, Slavin, стр. 130.—*Kopitar, Grammatik*, стр. 448 въ примѣч., и 552.—*Сопиковъ, Опытъ*, ч. I, стр. XCIV и № 1717, онъ же подъ № № 1718, 1719 и 1720 упоминаетъ о новыхъ изданїяхъ всего Новаго Завѣта, вышедшихъ будто бы въ 1565, 1577 и 1581 годахъ (см. *Dobrowsky, Instit. ling. Slav.*, стр. XLVIII).—*Кенпекъ, Библиогр. лис.*, кол. 228, №№ 210 и 211.—*Митр. Евгеній, Словарь опис. духовн. чина*, изд. 2, час. I, стран. 262, (у него годъ изданїя показанъ 1561).—*Сахаровъ, Русскіе древн. памятн.* стр. 21, № 32; и его же: *Обозрѣніе Слав.-Русской библиогр.*, № 44.—*Ундольскій, Каталогъ Слав. кн. Кастерина*, № 13.—*Шафарикъ, Gesch. d. süd-slav. Liter.*, кн. III, № 283.—*Каратаевъ, Хронол. росп.*, № 49.—*Ундольскій, Очеркъ*, № 60.

О изданїяхъ П. Трубера, см. Шнурпера *Slavischer Buchdruck in Württemberg*, 1799 г. и *Журн. Мин. Народн. Просвѣщ.*, 1836 г., ч. IX, стр. 160—179, статья: «О примѣчат. мужахъ, оказавшихъ услуги Славянской словесности».

За это изданїе, Новаго Завѣта, Кастеринъ заплатилъ 158 руб.

56. Евангеліе (напрестольное), in-folio, 322 лист. Выходнаго листа во всѣхъ извѣстныхъ экземплярахъ не находится. Буквы въ этомъ Евангеліи несходствуютъ ни съ какими извѣстными; шрифтъ не красивъ, концы строкъ неровны. Оно относится къ срединѣ XVI вѣка, и вѣроятно напечатано въ одной изъ южныхъ типографій. Съ начала Евангелія 15 листовъ не имѣютъ никакой помѣты, за оными въ срединѣ Евангелія Матѳея имѣется внизу, съ лѣвой стороны по листамъ кирилловская нумерація Ѡ—Ѡі, на листѣ же съ нумераціею Ѡ на правой сторонѣ, внизу, еще стоитъ нумерація: Ѣ. Потомъ отъ 17-й нумер. чрезъ 23 листа, ненумерованныхъ, положена тоже внизу, съ лѣвой стороны, помѣта по тетрадамъ: Ѡ, Ѡ, Ѣ, Ѡ, изъ коихъ въ каждой по 8-ми листовъ; далѣе никакой помѣты не находится. Полный наборъ страницы составляютъ 18 строкъ. Заглавныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Предъ каждымъ возглавіемъ Евангелій, отпечатано по фигурной, черной, заставкѣ; у Матѳея и Іоанна одинакія, а у Марка и Луки другихъ фигуръ. Еще одна заставка находится вверху начала Соборника (мѣсяцослова), въ меньшемъ размѣрѣ. Каждое изъ четырехъ Евангелій, начинается большой, фигурной, черной буквой. Съ 296-го листа идетъ: «Соборникъ Ѣі мѣсяцемъ». Здѣсь изъ русскихъ святыхъ помѣщены, подъ 15-мъ числомъ Іюля: «оуспѣніе великаго самодѣржца роу́скаго владимера. Ѣже востѣмъ крещеніи наречѣннаго васіліа»; тогожъ мѣсяца 24-го числа: „сѣтѣхъ правдивыхъ страсотѣрпецъ, боріса Ѣ глава“; Генваря 11-го: „Прѣбнаго, ѡца на́шего, Ѡсѡдосѣ ѡбщежитѣла“.

Выписка изъ текста.

57. Евангеліе (напрестольное), in-folio, безъ выходнаго листа, 10, 168 и 221 лис. Кирилловская нумерація листовъ имѣется внизу, справа, только во второмъ счетѣ, у Евангелій: Маттея и Марка, а первый и третій счета оставлены безъ оной. Потомъ у второго и третьяго счетовъ внизу, по срединѣ, положена тоже Кирилловская нумерація по тетрадямъ, коихъ 49. Тетради имѣють по 8 листовъ. Во второмъ счетѣ на первомъ листѣ, нумерація листовая и тетрадная пропущена, а въ тетрадяхъ 22, 23 (въ этихъ двухъ только 14 лис.), 32 и 36 нумераціи тетрадной не положено. Полный наборъ страницы составляютъ 15 строкъ. Въ печатаніи помѣщена и киноварь. Предъ каждымъ главіемъ Евангелій отпечатано по фигурной черной заставкѣ; у Еванг. Маттея и Луки одинакія, а Еванг. Марка и Іоанна, другихъ фигуръ. Каждое изъ четырехъ Евангелій начинается большой черной буквою; двѣ изъ нихъ, у Еванг. Марка и Іоанна узловатыя. Евангеліе это напечатано довольно изящно, оно конечно южное, половины XVI вѣка. Съ 46-й тетради начинается: «Соборникъ ѿ мѣ мѣмъ....» содержаніе его одинакое съ предъидущимъ изданіемъ. До сихъ поръ никто изъ библіографовъ не видалъ этого Евангелія съ выходнымъ листомъ.

Выписка изъ текста:

„Взначѣмъ ѿѣ слово. ѿслово ѿѣ кз бѣѣ, ѿ бѣѣ бѣ слово. Се бѣ ѿскони кз бѣѣ. ѿсѣ тѣмъ выша. ѿвѣнего, ничтѣже высть, ѣже вы. втѣ живѣ ѿѣ, ѿживѣ бѣ свѣтъ чѣкомъ. ѿ сѣѣ вотѣмъ свѣтѣсѣ, ѿтѣ ѣго небѣѣ. Бѣ чѣкз посѣ ѿ бѣѣ, ѿмѣ ѣмъ ѿѣ. сѣи прѣиде восвѣтѣство, да свѣтѣствоуѣ ѿ свѣтъ. да вси вѣѣѣ ѿѣ ѣмъ. не бѣ тѣ

свѣтъ, нѡ дасвѣтѣлствоуѣ ѡ свѣтѣ. въ свѣтъ истинныи,
 иже просвѣщаѣ всѣмъ члѣка грядущѣмъ въ міръ. Міръ
 бѣ. и міръ тѣмъ бѣ, и міръ ѣ непѡна. во своѡ
 приидѣ, и свой ѣ непрѣмѣша. еліцы прѣмѣша ѣ, дастъ
 и ѡбласть чадѡмъ бжій быти вѣрвующій въиѣмъ ѣ.
 иже не шкрови, ни шпохоти плѡскѣмъ, ни шпохоти мѡ-
 скѣмъ, нѡ ш бѡ родѣша. и слово плѡ бѣ. и всели вны.
 и вѣдѣхѡ славою ѣ, слѡво іако ѣдинорѡднѣ ш ѡца и испол-
 нѣти и истины. ішѡ свѣтѣлствоуѣ ѡнѣ. и вѡвѣ глѣмъ, сѣ
 въ егѡ рѣхъ, иже помнѣ гряды, прѣмною бѣ. іако
 прѣрѣше менѣ бѣ. ішѡ исполнѣнѣмъ ѣ. мы вси прѣмѣхѡ и
 вѣгѣ вѡвѣгѣ. іако законъ. моисѡ данъ бѣ. вѣгѣ же
 и истина, іс хмъ бѣ.“

Въ Спб., въ Публич. Библ.—Въ Москвѣ, въ Публич. и
 Румянц. Муз.

Строевъ, Опис. старопеч. книгъ Царскаго, 1836 г., № 14, въ
 его Палеогр. снимк. табл. VI, № 7, приложенъ fac-simile съ на-
 чального листа Еванг. Матѣя вполнѣ.—*Удольскій*, Катал. Кас-
 терина, 1848 г., стран. 2.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 51.—
Удольскій, Очеркъ, № 39.

Кастеринъ и Каратаевъ, платили по 15 руб. за экземпляръ.

Въ экзempl. бывшемъ у Царскаго, въ началѣ по листамъ
 написано: «Лѣта 7077 (1569) положили сію книгу святое Еван-
 геліе въ домъ Воскресенью Христову и пророку Ильи пошъ
 Степанъ да Павелъ Ефрѣмовъ сынъ....»

58. Евангеліе (напрестольное), въ листъ. Вы-
 ходнаго листа во всѣхъ извѣстныхъ экземплярахъ нѣтъ.
 Всѣхъ листовъ 397, не имѣющихъ никакой помѣты.
 Евангеліе это напечатано гдѣ нибудь на югѣ, въ сре-
 динѣ XVI вѣка. Полный наборъ страницы составляютъ
 18 строкъ. Шрифтъ буквъ довольно чистъ и красивъ.
 Въ этомъ изданіи находимъ букву о въ разныхъ ви-
 дахъ, изъ коихъ о съ точкою въ срединѣ ставилось
 въ словѣ: око; а съ двумя точками въ словѣ: очи; о

съ крестомъ употреблена въ словѣ: окрестъ; а двойное о въ словѣ: двою. Такихъ же видовъ буква о, употреблена въ краковскомъ Часословцѣ 1491 г. Заглавныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Предъ каждымъ возглавіемъ четырехъ Евангелій, отпечатано по фигурной, черной, заставкѣ; въ одной изъ нихъ, у Еванг. Матѳея, въ срединѣ помѣщено изображеніе этого святаго, сидящаго у стола и пишущаго. Еще пять заставокъ, меньшаго размѣра, находятся предъ оглавленіями въ Евангелія и у Соборника. Каждое изъ четырехъ Евангелій, начинается большой фигурной, черной, буквой. Фабрикантскій знакъ бумаги: носорогъ. Содержаніе Соборника, въ этомъ изданіи, безъ измѣненія отъ предъидущихъ двухъ, безъ выходныхъ, Евангелій.

Выписка изъ текста:

„Взначѣмъ бѣ слово. ѿслово бѣ кзбѣѸ, ѿбѣз бѣ слово. сѣ бѣ искони кз бѣѸ. вѣта тѣмъ вышѣ. ѿбезнего, ничтѣже выѣти, ѣже выѣ. вѣтѣмъ живѣтъ бѣ, ѿживѣ бѣ свѣтъ члѣкѣмъ. ѿсвѣтъ вѣтѣмъ свѣтитѣ, ѿ тѣмъ ѣго не ѣвѣтъ. Быѣтъ члѣкъ посланъ ѿбѣга, ѿмѣ ѣмоу ѿѿаннѣ. сѣи прѣиде вѣсвѣдѣтельство, да свѣдѣтельствѣтъ ѣсвѣтъ да вси вѣрѣ ѿмѣтъ ѣмѣ. неѣтъ тѣ свѣтъ, но да свѣдѣтельствѣтъ ѣсвѣтъ. бѣ свѣтъ ѿстинныи, ѿже просвѣщаѣ всѣкого члѣка грядѣщаго вѣмирѣ. Вѣмирѣ бѣ. ѿмирѣ тѣмъ быѣтъ, ѿмирѣ ѣго непозна. восвоѣ прѣиде, ѿсвой ѣго не прѣѣшѣ. ѣлицыже прѣѣшѣ ѣго, даѣтъ ѿмѣ ѣвлаѣсть члѣдѣмъ вѣѣимъ выѣти вѣроуюѣимъ воимѣ ѣго. ѿже не ѿкрови, ни ѿпохоти плѣтъскѣ, ни ѿкрови моужьскѣ, но ѿбѣга родишѣсѣ. ѿслово. плѣтъ быѣтъ. ѿвселисѣ вѣны. ѿвидѣхѣмъ слѣвѣ ѣго, слѣвою ѣако ѣдинорѣднаго

Ѡ ѡѡа исполнь блѣти ѡ ѡстины. ѡѡѡннѡ свѣдѣтельствѡ-
етѡ ѡнемѡ. ѡвѡзва глѡѡ, сѣ бѣ ѡго же рѣхѡѡ, ѡже по-
мнѣ гродѡѡ, прѣмною вѡстъ. ѡѡко перѡѡѣ мене бѣ, ѡ
Ѡ ѡсполненіѡѡ ѡго, мѡ вси прѡѡхѡмѡ ѡвѡѣтъ вѡзѡблѡго-
датѣ. ѡѡко законѡѡ, мѡнѡсѡѡм данѡѡ вѡстъ. вѡѣтъѡѡ ѡ
ѡстина, ѡѣ хѡѡѡ вѡстъ.“

Въ Спб., въ Публич. Библ.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Истор. и Древн. Россійс.; Публич. и Румянц. Муз.; Хлудова (катал. № 11).

Строевъ, Опис. кн. Славян. Царскова, 1836 г., № 12, въ его Палеограф. сним. табл. IV, № 5, приложенъ fac-simile съ начального листа Еванг. Матвея.—*Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., стр. 2.—*Строевъ*, Библиотека Общ. Истор. и Древ. Росс., 1846 г. стр. 151, № 3.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 52.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 38.

Кастеринъ и Каратаевъ, платили по 15 руб. за экзempl.

Въ одномъ экземплярѣ этого Евангелія, по листамъ надписано: «Лѣта 7081 (1573) генваря 3 дня, положи сие Евангеліе тетръ печатное Ѳеодорова монастыря из переславля з горы игумен харитон в постриженіе в свое в монастыр к николе чудотворцу на комелское озера по своей душе и по своихъ родителех или хто захочет сие евангеліе взят от николи чудотворца или отдаит или продат и ему самною судит на ономъ свѣте».

Примѣч. Есть изданіе Псалтири учебной, въ листъ, напечат. такими же буквами, какъ и это Евангеліе. Въ текстѣ мѣстами помѣщены красныя точки, безъ помѣты листовъ.

59. Тріодъ постная, безъ выхода, въ лис., 396 (или точнѣе 386, потому что 320—329 нумер. пропущена) и 19 лист. Кирилловская нумерація листовъ, внизу, справа; а по срединѣ листа, внизу же употреблена (только въ первомъ счетѣ, съ 13-й тетради) тоже кириловская нумерація по тетрадямъ, коихъ 49. Тетради имѣютъ по 8-ми лис., исключая послѣдней, въ которой только 2 лис., Полный наборъ страницы составляютъ 25 строкъ. Въ печатаніи употреблена и кинноварь. Шрифтъ буквъ хотя и мелкій, но, довольно от-

четливый. Здѣсь буква о съ двумя точками въ срединѣ, также ставилась въ словахъ: очи, очима, очію. Тріодъ эта по мнѣнію библиографовъ, напечатана въ одной изъ южныхъ типографій; былъ ли у ней выходный листъ, неизвѣстно. Фабрикантскій знакъ бумаги относится ко второй половинѣ XVI вѣка. На первомъ листѣ, вверху, отпечатана фигурная, черная, заставка, рѣзанная на деревѣ; а подъ ней возгласіе (вязью):

„Трепѣснецъ съ Ыгомъ починаемъ ѿ мытарѣи ѿ фари́сеи.“

Лис, 376-й, на оборотѣ: „Иѣа̑ априла̑ въпервыи днѣ. житіе ѿ жизнь прѣподобныхъ мѣре̑ нашеѣ ма́ріи ѣгипетскѣѣ. списано софроніемъ патріархомъ іерлімскѣѣ.“

Выписка изъ текста:

„Зижитель мои гъ. перстъ ѿ земли пріемъ мѣ. живоноснымъ дѣновеніемъ. ѿдоушивъ, ѿживи ѿпочте. въ ѣдемъ начальника видимымъ сътворивъ. ѿ съ аγγлы кѣпно жителѣ. сатана льстивыи, ѿрганѣ змѣиномъ дѣйствовахъ. снѣдію прельсти. ѿ вѣѣѣ славы ѿлѣчи. ѿ пренсподнеи смерти предасть вземлю. но ꙗко вѣѣѣ ѿ гъ, паки призови.“

Въ Спб., въ Публич. Б—кѣ.—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз.—Въ Воскресенской Новоіерусалим. библіот.

Строевъ, Опис. старопеч. книгъ Царскаго, 1836 г., № 13, въ его Палеогр. снимк. табл. V, № 6, находится fac-simile, начальный листъ вполнѣ.—*Удольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, № 39 (это ли изданіе показано?).—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 53.—*Удольскій*, Очеркъ, № 37.—*Архим. Амфилохій*, Описаніе Воскресен. Новоіерусалим. библіот., 1875 г., стр. 207, № 70.—*Архим. Леонидъ*, въ Чтен. Общ. истор., 1871 г., I, V, 68.

Экземпляръ Каратаева былъ заплаченъ 25 руб.

Примѣч. Въ экзempl. Воскресенск. Новоіерусалимскаго монастыря, по листамъ написано: «Лѣта 7070-го (1562) далъ сію книгу Чюдному Богоявленію старецъ Севастьянъ митрополничъ ключниче по своей душѣ и своихъ родителей на поминъ».

60. Псалтирь, безъ выхода, въ лис., помѣта внизу, по тетрадамъ, коихъ 34, и вверху по листамъ, въ два счета, изъ коихъ второй начинается послѣ 124-го листа (съ 77-го псалма).

Въ Спб., въ Публичн. Библіот. (?)—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз. (Отчетъ Музеевъ, за 1873—1875 г., стр. 30 и 31, № 2).

61. Апостолъ (Дѣянія и Посланія Апостольскія), напеч. въ Москвѣ, діакономъ Иваномъ Ѳеодоровымъ и Петромъ Тимофеевымъ Мстиславцемъ, 1564 года (начат. 7071 г. Апрѣля 19, конч. 7072 г. Марта 1), in-folio. 6 ненум. и 261 лис., имѣющіе внизу, справа кирилловскую нумерацію. Страницы имѣютъ по 25 строекъ. Заглавныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Изображ. Евангел. Луки (во 2-мъ счетѣ, на 2-мъ лис.), и отпечатанныя въ возглавіяхъ заставки, рѣзаны на деревѣ.

Лис. 260 и 261, Послѣловіе:

„Изволѣніємъ ѿца, и споспѣшеніємъ сѣа, и совершеніємъ сѣаго дѣа. повелѣніємъ бл҃гочѣиваго цр҃а и великаго кнзѣа івана василиевича всеа великіа росіа самодержца. и бл҃гословеніємъ пресѣеннаго макаріа митрополнта всеа рѣси. многи стѣа цр҃кви воздвизаеми бывахѣ, воцр҃твѣющеа градѣ москвѣ. и по окрестнымъ мѣстоамъ. и по всеамъ градоамъ цр҃тва єго паче же вновопросвѣщенномъ мѣсте воградѣ казани и въ предѣлахъ єго. и сѣа всѣа стѣа храмы бл҃говѣрныи цр҃ь оукрашаше. стѣными иконами и стѣыми книгами, и сосѣды, и ризами, и прочными цр҃ковными вещми. по преданію и по правилѣ стѣхъ аплѣа и бл҃гочестныхъ ѿцѣа. и по изложенію бл҃гочестивыхъ цр҃ей греческѣи во цр҃ѣ градѣ

царьствовавшихъ, великаго константина, і оустиниѣна,
и михаїла и ѳеодоры, и прочихъ блгочестивыѣ царєи,
въ своѣ времена бывшихъ. и тако блговѣрныи црь и
великіи кнзѣ іванъ василіевичъ всеѣ рѣси. повелѣ стымъ
книги наторжищѣ кѣповати. и въ стыхъ црквахъ пола-
гати ѱалтіри, і еѡаліѣ, и апостолы, и прочѣ стымъ
книги, внихъже мали обрѣтошасѣ потребни, прочіиже
всѣ растлѣни ѿ преписѹющихъ ненаоученыхъ свѣщихъ
и неискѣсныхъ вразѹмѣ, ѡвоже и неисправленіемъ пи-
шущихъ. и сїе доиде и црю въ слѹхъ, ѡнже начатъ по-
мышлѣти како бы изложити печатнымъ книгѣ, іакоже
въ грєкєхъ, и ввенецыи, и вофригїи, и впрочїи ѣзыцєхъ.
дабы впрѣ стымъ книги изложилисѣ праведнѣ. и тако
возвѣщає мысль свою пресѣіенномѹ макарію митропо-
литѹ всеѣ рѣси. стѣ же слышавъ зело возрадовасѣ,
и бгови блгодарєніе вѣздавъ црю глѣше, іако ѿ бга
извѣщеніе приѣмшѹ, и свѣше даръ сѹхѡдѣшъ. и тако
повелѣніемъ блгочестиваго цря и великаго кнзя ивана
васильевича всеѣ рѣси, и блгословєніемъ пресѣіеннаго
макарїѣ митрополита начаша изыскивати мастерствѣ
печатныѣ книгѣ, вѣто, ѡа, ѡсмыѣ тысѣщи, въ ѡ, е
лѣто гдѣрства єгѡ. блговѣрныи же црь повелѣ оустро-
ити дѡмъ ѿ своєѣ цркѣ казны и дѣже печатномѹ дѣ-
лѹ стрѡитисѣ. и нещадно даѣше ѿ своѣхъ цркѣ со-
крѡвищѣ дѣлателѣ, никола чюдотвѡрца гостѹнзскаго
дїѡконѹ иванѹ ѳеодоровѹ да петрѹ тимѡфѣевѹ мѣстис-
лавцѹ насоставленіе печатномѹ дѣлѹ и кѣ ихъ оупо-
коєнію, дондеже и насѡвершеніе дѣло ихъ изыде. и
пѣрвѣе начаша печатати сѣѣ стымъ книги, дѣѣнимъ апѡс-
тольска. и посланїѣ собѡрнаѣ и стѣаго ѡпла пѣвла пос-

лѣніа, вѣто. #30, первое, апрѣла, вѣ, ѿ. напѣмать, прѣбнаго ѿца ѿѡана палеврѣта, сѣрѣчь, ветхѣа лѣвры, совершѣни же выша, вѣто #30, второе, марта, вѣ, ѿ, днѣ, приѣрхѣѣкопѣ ѿфанасіѣ митрополѣте всеа росѣа впервое лѣто стѣтельство ѿго вѣславѣ всемогѣщна ѿ живоначѣльнаго тѣца ѿца ѿ сѣа ѿ стаго дхѣа. ѿмѣнь.“

Въ Спб., въ Публич. Библ.; Акад. Наукъ; Духовной Академіи.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Истор.; Типогр. Двора; Москов. Арх. Мин. Иност. дѣлъ; Публич. и Румянц. Муз.; Хлудова; Шапова; во многихъ общественныхъ библиот. и частныхъ рукахъ.

Бакмейстеръ, Опытъ о Библиот. и Кабин. рѣдк. 1779 г., стр. 69—73.—*Митр. Евгеній*, Другъ Просв., 1806 г., час. IV, стр. 151 и др.—*Сопиковъ*, Оп., Росс. Библ., ч. I, стр. LV и д., XCIV и № 73.—*Калейдовичъ*, Вѣстн. Европы, 1813 г., № 18, стр. 93—123, и 1822 г., № 11 и 12, стр. 294 и д.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 293, № 217.—*Митр. Евгеній*, Словарь о пис. духов. чина, Изд. 2, час. I, стр. 264.—*Карамзинъ*, Истор. Госуд. Росс., т. IX.—*Строевъ*, Описаніе книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 16, въ его Палеогр. сним. табл. VII, № 11, прилож. fac-simile съ Послѣсловія.—*Соколовъ*, Каталогъ книгъ Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 2, № 31.—Реестръ староп. книгъ, *Ширяева*, 1833 г., № 5.—*Строевъ*, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 15.—*Сахаровъ*, въ Сборникъ, изд. Воейковымъ (Спб. 1838 г.).—Роспись книг. и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 2, № 11 и 13.—*Сахаровъ*, Русск. древн. памятн., 1842 г., стр. 21, № 34.—*Снегиревъ*, Сборникъ Истор. Общ., 1843 г., т. IV, кн. I, стр. 117.—*Тромонинъ*, Достопамятности Москвы, 1843 г., у него все Послѣсловіе снимкомъ.—*Чертковъ*, Всеобщая библиот. Россіи, 1845 г., стр. 356.—*Строевъ*, Библиотека Общ. Истор. и Древ. Россійск., 1845 г., стр. 151, № 5.—*Удольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 15.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библиогр., № 45.—*Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 54.—*Удольскій*, Очеркъ, № 61.—Каталогъ Хлудова № 17.

Кастеринъ заплатилъ 50 руб., Каратаевъ—60 (очень хорошій экземпляръ). Въ настоящее время, за хорошо сохранившійся экз. заплатить 100 руб.

62. Часовникъ, напечат. въ Москвѣ, діакonomъ Иваномъ Ѳедоровымъ и Петромъ Тимоѣевымъ Мстиславцемъ, 1565 г. (нач. 7074 г. Сентября 2, конч. 7074 г. Октября 29), in-8⁰, 172 лис. Кирилловская

нумерація внизу, справа, по тетрадямъ, коихъ 22. Каждая тетрадь изъ 8 лис. имѣетъ только 1-й листъ съ нумерацією, а слѣдующія 7 лис. безъ оной. Исключеніе дѣлаетъ тетрадь 22-я въ коей только 4 листа. Полный наборъ страницы 13 строкъ. Заглавныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ возглавіяхъ отпечатаны небольшія фигурныя, черныя заставки. Часовникъ этотъ напечатанъ одними и тѣми же буквами, что и Апостолъ 1564 г. Правописаніе неисправно, наборъ буквъ большею частію безъ разстановки слова отъ слова.

Содержаніе Часовника слѣдующее:

Лис. 1—18: Начáло вѣчѣрни... — Лис. 19 — 64: Начáло третiаго чѣа... — Лис. 65—99: Начáло Ѹтрѣни... — Лис. 100—126: Начáло пáвѣрницы iáкоже пѣвáема бывáетъ, ввеликiи пѣтъ... — Лис. 127 — 149: Канѡ прѣстѣи вѣи творѣніе кiръ фѣѡфана... — Лис. 150—159: Тропарі възкрѣны i бѡрѡдичны, i iпáкѡи, ѡсмiмъ глѡсовмъ... — Лис. 160—169: Тропарі i бѡрѡдичны i кондакi, днѣвнымъ... — Лис. 170—172: Послѣсловіе:

„Всемоѡбщаго невѣдимаго бѣа сілою, дѣиствомъ же и хотѣніѣ, мáтъ словѡ егѡ въ дѣѣ iзлиѡсѣ во всѣ рѡды члѣа дапросвѣтитъ тѣхъ рáзвмъ сілою бжѣственною, побогáтствѡ слáвы своѣѡ. i ѡтвердi влюбви, вкорѣненiи i ѡсновани вráзвмѣ i вовсáкѡ чюѡствiи, со ѡложѣніемъ слыхъ дѣѡиiи, i воспрiятіемъ дхѡвны плодѡвъ. въ слáвѡ i похвалѡ своѣгѡ бжѣтва. сiѡ приѣмъ въ срѣцы прилѣжнѣише, на възстѡкъ лежáшѡ чáсти вселенныѡ. рѡсiйское прáвѡ скiпетро влѡчѣтно, сприлежá-

цими странами мно́гихъ зѣмль. сла́вныи ѿ мудролю-
бѣвыи надз царѣ црѣ і великіи кнѣзѣ и́ванъ васіліевичъ
всемѣ великімъ росіѣмъ самоде́ржецъ. ꙗ́ко да оу́краситсѣ
ѿ и́сполнитсѣ црѣтво ꙗ́го, сла́вою бжѣією впечатны́хъ
кни́гахъ. о́приличнѣ възыска́ніи бжѣствены́хъ догма́тъ, ѿ
бл҃гости надовсѣми ко́дчищенію зѣмлены́хъ. ѿ со оу́сер-
діемъ кпѣчти вы́шнѣго мр҃ено ѿ смотрѣли́вно. ѿ тако-
ва́го ради ѿзвѣщеніѣ повелѣніемъ бл҃гочестѣваго цр҃ѣ.
ѿ бл҃гословѣніемъ пресвѣ́ннаго мака́ріѣ митрополита
всемѣ рꙋсѣи. состависѣ сѣѣ штѣнба ѿи́рѣчѣ печатны́
кни́гъ дѣло, во црѣтвѣющемъ гра́дѣ мо́сквѣ. внѣѣ же
напечатанъ ѿ сѣѣ кни́га часо́вникъ. ва́жто сѣѣ тысящи
сѣѣдесѣтъ четвѣ́рое. сѣнтѣбрѣ, вѣ, ѿ, днѣ. соверше́нъ
тогоже лѣта. о́кѣбрѣ, вѣ, ѿ, днѣ, вѣ ѿ, лѣто гд҃рьс-
тва цр҃ѣ ѿ великаго кнѣзѣ и́вана васіліевича всемѣ рꙋс-
сѣи самоде́ржца. ѿ во второ́е лѣто стѣительства а́фанѣ-
сѣѣ митрополита всемѣ рꙋсѣи. по́двиги ѿ тѣѣніемъ трѣ-
ды же ѿ сниска́ніемъ, дѣѣкона никѣлы чюдотворца гос-
тѣньскаго и́вана фѣдорова, да петра́ тимофѣева мѣстис-
лавца. вѣ сла́вѣ бг҃ѣ ѣди́номъ вѣ трѣцы, ѿ прѣчѣѣ
бѣѣ. ѿ всѣхъ стѣѣхъ а́минь.“

Въ Спб., въ Публичн. Библиот.

Строевъ, Опис. староп. книгъ служащее дополненіемъ, 1841 г.,
стр. 242 и 243.—*Сахаровъ*; Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 46.—
Каратаевъ, Хрон. Росп., № 55.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 62.

Изданіе рѣдкое. Если будетъ въ продажѣ экзѣмп. Часовника,
то заплатятъ 70 руб.

63. Тріодъ цвѣ́тная (Пентикостаріонъ), напеч.
въ типогр. бывшей при мон. Мрѣ́шкина цр҃ква, іеромон.
Мардаріемъ, при пособіи ему священника Живко и діа-
кона Радула, въ 1566 г., въ лис., 218 лис. Тетрадь

1-я помѣчена: пѧ, пѧѧ, и 5 лис. безъ сигнатуры; листа съ нумерац. первой не видѣль (у Шафарика такъ: ѧ, ѧп, ѧш, ѧшш, и 4 лис. безъ сигнатуры). Тетради: 2—27, изъ 8 лис. каждая, имѣють внизу, по срединѣ листа, кирилловскую нумерацію. Изъ нихъ 2-я помѣчена: ѧ, ѧп, ѧш, ѧшш, и 4 листа съ лицевой стороны безъ сигнатуры, только на оборотѣ листа 8-го внизу нумерація: ѧ, и такъ далѣе. Тетр. 27-я помѣчена: ѧз, ѧзп, ѧзш, ѧзшш, ѧзшшш, и 3 лис. безъ сигнатуры. За этой 27-й тетр. еще не сигнурованныхъ 2 листа, на которыхъ послѣ сказанія: «Ѹ сѣдмиу ѧ делѧ стѣе четирѣдесѧтнице», напечатано послѣсловіе, оно оканчивается на верхней сторонѣ листа 218-го. Полный наборъ страницы 26 строкъ, въ одинъ столбецъ. Шрифтъ буквъ похожъ болѣе на Бѣлградскій (1552 г.), нежели на шрифтъ Евангелія, напечатаннаго въ типогр. при этомъ же монастырѣ (1562 г.), но въ сущности отличенъ отъ того и другаго изданія. Заглавныя надписанія, прописныя нѣкоторыя узловатыя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ тетр. 1-ой, на листѣ съ нумер. пѧ, находится изображ. Спасителя по сторонамъ Его св. Симеонъ и св. Савва сербскій. Подъ симъ начинается текстъ. Въ 5-й тетр. на 3-мъ листѣ, въ срединѣ большой фигурной, узловатой, черной заставки, помѣщено изображ. Распятія Господня съ предстоящими по сторонамъ креста: Богоматерью и Іоанномъ Богословомъ, вверху онаго надписано: Распѣтіє Хѧ. На крестѣ буквы: І. Н. Ц. І., по сторонамъ ихъ другія: іѣ. хѣ. Подъ этой заставкой начинается: «Слоужба стѣи страстѣи ѧѧ ѧѧ ѧспаса нашѣ іу хѧ.» Въ книгѣ помѣщены еще три изображенія: 1-е, на листѣ съ сигнатурею ѧп, на оборотной сторонѣ, съ над-

писью: «Въскрѣсеніе Хѣо.» Спаситель изображенъ сошедшимъ во адъ и изводящій праотецъ. — 2-е, въ тетр. кѣ. на листѣ 7-мъ, съ надписью: «Вознѣніе Хѣо.» Іисусъ Христосъ изображ. возносящимся между двухъ ангеловъ, и проч. — 3-е, на листѣ съ ситнат. кѣни, съ надписью: «Сыѣствіе сѣаго дѣа.» Здѣсь изображ. двѣнадцать Апостоловъ сидящими въ храминѣ. Каждое изъ этихъ 3-хъ изображеній, занимаетъ полстраницы.

Послѣсловіе: „Въсѣвѣдѣѣ ѣ прѣвѣломъ бѣ. слѣ ѣ... (гнило) ющомъ сѣврѣшити въсѣако дѣло в... начинѣмо. ѣмъ же слѣ въ бескѣ... Понѣже въ тройци поклѣнаѣми бѣ. вѣгоѣзvoli оукрѣсити цѣрквъ свою различными книгами. тѣмъ же ѣ азъ хѣ рабъ іерѣмона маѣаріе. вѣлѣтѣю вѣжѣю желаніе ѣмѣ ѣ любовь къ вѣтвнымъ цѣрквѣ. мѣлѣхъ се въсѣвѣломъ вѣлѣ хѣ моѣмъ да мѣ поспѣши къ желанію моѣмъ, да сѣврѣши ѣ сѣе дѣло ѣже нѣчѣ дѣлати съ пѣндикостарѣ. бѣ на слѣвѣ, ѣ на похвалѣ въсѣ стѣый, ѣ хѣтѣанѣ на ползу. понѣже сѣмыслѣ вѣрѣме старѣоти моѣе, ѣако вѣрѣме сѣмърѣтноѣ приближаѣсе. ѣ житіе нѣше нѣмного вѣрѣменно ѣако прѣрѣтѣвоуѣ нѣлѣжны прѣркъ дѣвѣ днѣе лѣтъ нѣшѣ въ нѣже, бѣ. лѣтъ ѣще лѣ въ сѣлѣ, пѣ. лѣтъ. мнѣжаѣ ѣ троудѣ ѣ вѣлѣзнь. Сѣго рѣ трѣдѣхѣоѣ о сѣ дѣлѣ вѣжѣе хѣотенѣ ѣліко възмѣгохѣ постигнѣти. понѣже вѣ въ вѣлѣцѣи ноудѣи ѣ тоудѣ о сѣ троудѣхѣоѣ. мѣю же юнѣе ѣ сѣвъзрѣстнѣе ѣ старѣе, ѣще нѣ роудѣю нѣ ѣзыкѣ. ѣще воудѣ чѣ погрѣшено поудѣе лѣбѣвѣ рѣ испрѣвѣйте. ѣ нѣ трѣдѣвшѣе о сѣ вѣвѣте ѣ нѣ клѣните. да ѣ вѣ оудѣчите оудѣслѣшати стрѣшнѣ ѣ нѣлицѣмѣрнѣ сѣдѣе, глѣ ѣже рѣтъ ѣдѣснѣю стоѣщѣи. прѣидѣте вѣвѣени оѣа моѣго ѣ на.. вѣдѣте

Уготованое въ црѣвїе ѿ сьложенїа мї... и х҃же вѣди
всѣ на ѡлѡчити вл҃гѣю вжїею... то҃гаже многимы
црѣвїи црѣвдѡщѣ... царѣ тѣрѣкомѣ сѣлтанѣ сѣлейманѣ.
Прѣвагоже архїеѣпа ипростѣи иоучителѣ Бръвскаго
новѣго поистинѣ апла кѡрь Савы. Прѣстоломѣ пѣк
скый Стїтелствоующоу архїеѣпоу кѡрь макарїю. Сзврь-
шисѣ сїа стѣла ибжтвнѣ книга глѣмаа пѣндикостарѣ
прихрамоу Стго възнесенїа еже иѣ мръкшина црква. ѿ
бытїа въ лѣто, 7304. а ѿ рожьства х҃ва, 7463. кроу
слнцѣ, 31. а лоуни, 6. злато чїсло, и. ѡснованїе, кї.
епѣх҃та, 3. мѣца сѣ, 4. днѣ. Прїивсѣ ѿсїеннѣ ми-
трополїте Смеревскѣ кѡрь захарїи. и прїи іоуѡмѣнѣже
мръкшиньскомѣ іерѣмонахѣ кѡрь Савы. И троудижесѣ
зѣбѣ грѣшнїи рабѣ вжїи попѣ живко. и рабѣ вжїи діакѣ
радѡбѣ.“

Х҃
Ико Нцѣ
Заче

Выписки изъ текста, въ недѣлю Пасхи тропарь:
„Х҃ъ въскрѣ измрѣтвѣ сѣмрѣтїю сѣмреть поправѣ. и соу-
щїимъ въ грѣбѣ животь дарѡва.“ — Преполовенїю ир-
мось: „Шѡра чрѣмнаго поучинѣ. немѡкрѣнимы стѡпами.
дрѣвлѣ шѣствоваль ісѣлѣ. крѣта ѡбразно мѡвсѣѡвѣма
роукама. амѣлика вѣсоу сїлѣ вѣпоустыни повѣдилъ иѣ
прѣславынѣ гѣ іако про.“

Въ Спб., въ Публичн. Б-кѣ. — Въ Москвѣ, въ Публичн. и
Румянц. Муз.

Schaffarik, Jahrb. d. Lit., 1829, B. XXXVIII, S. 24 des
Anzeigeb.; *его же*: Časopis Česk. Mus., стр. 103. — *онъ же*: Gesch.
d. süd-slav. Liter., 1865 г., кн. III, стр. 274 и 275, № 242. —
Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русск. Библиогр., № 47. — *Каратаевъ*,
Хронол. росп., № 56. — *Ундольскій*, Очеркѣ, № 64.

Хорошо сохранившийся экземп. заплатятъ 100 руб.

64. Часословецъ, изданъ въ Венеціи, Іаковомъ изъ Камена-Река (Каменной Рѣки), что въ Герцеговинѣ, близъ Колашина, въ 1566 году, въ 8-ку. Видѣнный мною экземпляръ, не вполне сохранился: въ началѣ, срединѣ и концѣ по нѣскольку листовъ утрачено; онъ оканчивался неполною тетрадью 33-й (сигнатура ккп), еще одна тетрадь (тоже неполна) помѣчена такъ: ✕, она находилась въ срединѣ, но тутъ ли этой тетради настоящее мѣсто, я не могъ узнать. Всѣхъ листовъ должно быть болѣе 264. Для сигнатуры тетрадей, изъ 8-ми листовъ каждая, въ первыхъ двухъ употреблена кирилловская нумерація ѿ, и ѿ, а въ слѣдующихъ латинскія буквы, внизу справа, только на первыхъ 4-хъ листахъ, наприм. z, sz, szn, sznn, а другіе 4 листа оставлены безъ буквъ, и т. д. Полный наборъ страницы составляютъ 22 строки. Буквы тѣ же, которыми напечатанъ Молитвенникъ въ Венеціи 1560 года; только здѣсь замѣтна ихъ подержанность. Въ печатаніи помѣщена и киноварь. Въ возглавіяхъ и въ раздѣленіяхъ статей отпечатаны узловатыя, фигурныя (нѣкоторыя киноварныя) заставки. Въ экземплярѣ сохранились изображенія: Іоанна Златоуст. и Апост. Петра и Павла. Эти гравюры тѣ же самыя, что и въ Сборникѣ 1538 года. Въ срединѣ книги въ тетр. съ помѣтою: ✕ на листѣ 2-мъ, оборотной стороны, напечатано слѣдующее (не вполне сохранившееся) послѣсловіе:

„Повелениемъ, и промисломъ великаго ба га нашего
 ꙗѡ ѿ хѡ трѡдихсѣ ѡсемь писани недѣини и мѣнши въ
 члѣвцехъ наречени ѿаковъ ѿже трѡѹждахсѣ ѡмногѣми
 врѣмени ѿ лети за сие дело. къ стѣлымъ книгамъ ѿзмѡхъ
 ѡ македоніе ѡчтѣва моего ѿ внидохъ въ западѣ-

ны странахъ близь стараго рыма въ градъ венетиа и тамо ѿбрѣтохъ. стари калапы божидава воєвода оуѣгова сѣна виценца. ѿ многими врѣмени неписали. ѿ почехъ пысати сие мале книге. часословци въсе годишное събрание ѿ мѣа, сѣ. до мѣа' авгѣта. тропари. ѿ кондаци. ка". Продолженіе утрачено.

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ. — Въ Римѣ, въ библ. Ватиканской. — Въ Вѣнѣ, въ Императ. библиот.

Schaffarik, Jahrb. d. Lit., 1829, B. XXXXVIII. S. 24 des Anzeigeb. — *Ciampi*, Bibliogr. critica, 1834, t. I, p. 295. — *Šafarjč*, Časopis Čsk. Mus., стр. 100, его же: Gesch. d. süd-slav. Liter. 1865 г., кн. III. стр. 274, № 241. — *Сахаровъ*, Росск. древн. пам. 1842 г., стр. 22, № 35. — *Чертковъ*, Опис. войны Бел. Кн. Святослава, 1843 г., стр. 116. — *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русск. Библиогр. № 48. — *Каратаевъ*, Хрон. Росп., № 57. — *Удольскій*, Очеркъ, № 63.

Если бы нашелся полный экземп. этого Часословца, то можно заплатить за него 75 руб. (Шафарикъ не видѣлъ полного экземпляра).

65. Псалтирь, напеч. въ Москвѣ Никифоромъ Тарасіевымъ и Невѣжею Тимоѣевымъ, 1568 г. (нач. 7076 г. Марта 8, конч. 7077 г. Декабря 20), въ 4-ку. Кирилловская нумерація (съ листа 1-ой каѳисмы) внизу, справа, по тетрадамъ, коихъ 36½. Каждая тетрадь изъ 8-ми листовъ, имѣетъ только 1-й и 3-й листы съ нумерац., наприм. тетр. 1-я нумер. а, б, а прочіе 6 листовъ безъ нумераціи; тетр. 2 я нумер. г, д, и т. д.; тетр. 36-я нумер. ба, бв, полтетр. 37-я нумер. бг. Всѣхъ листовъ 292 (?). Предъ началомъ первой каѳисмы, на особомъ листѣ, изображ. царя Давида. Полный наборъ страницы 16 строкъ; вверху же ихъ особая строка съ числомъ каѳисмы. Заглавные надписанія, мелкія прописныя и мѣстами строчныя буквы, а также на нѣкоторыхъ страницахъ и точки, печатаны

киноварью. Каждая каѳисма начинается большой, фигурной, черной буквой. Этихъ литеръ въ предыдущихъ двухъ изданіяхъ: Апостолъ 1564 и Часовникъ 1565 гг. нѣтъ; но шрифтъ строчныхъ буквъ, во всѣхъ трехъ изданіяхъ, одинъ и тотъ же. Въ возглавіяхъ отпечатаны черныя заставки. Видѣнные мною экземпляры Псалтиря, были ветхія. Избранные Псалмы начинаются въ 54-й нумераціи, на 4-мъ листѣ. Въ 60-й номер.: Многомилостивое. Въ концѣ книги, на послѣднихъ 3-хъ листахъ, послѣсловіе:

„Всѣдержителя вѣа шѣа бѣговолѣніемъ, и щедрѣтами
иже кнѣмъ єдинороднаго сѣа єго гѣа нашего їса хѣа,
исодрѣствіемъ прѣтаго и животворѣщаго дѣа. Єіе охѣ
любомудрїе воспрїемъ крѣтоносныи и бѣговѣнчанныи и
бѣгомудрыи нацарїи црѣ. вѣрныи вѣїи слѣга великіи
кнѣзѣ иванъ васїліевичъ всемъ великімъ росїа самодер-
жецъ. и оїйныхъ стрѣанъ, иже просвѣтишасѣ шего црѣска-
го величества. и сподѣвлени шсынотворїтисѣ црѣвію
вѣїю и нарешисѣ чѣа свѣтѣ. выстьже наставлѣе швѣт-
венымъ бѣгодати. дабы црѣтво єго оукрашено и сполни-
лосѣ слѣвѣ вѣїимъ вѣтвеныхъ догмѣтѣ. и повелѣ со-
ставити възпреслѣвѣше своѣмъ градѣ мѣквѣ штѣвѣ сїи-
рѣчь дѣло печѣтныи книгѣ. кобчищенїю и койсправленїю
ненаоученыи и неискѣсныи вразѣмѣ книгописецѣ. кзпочти-
же и славѣ всѣхъ содрѣтелѣ вѣки вѣа и шѣа гѣа їса хѣа
и повелѣніемъ бѣгочѣваго црѣа и бѣгословенїе стѣйшаго
митрополїта ѡфонасїа всемъ рѣсїи. состависѣ штѣнѣва
сїѣ. вѣтѣо сѣдѣмъ тысѣщѣ семьдесѣ шестѣе. мѣта въз,
и, днѣ, и пѣрѣвіе начѣаша печѣтати сїю книгѣ прѣрческѣю
чѣсть, иже єсть четвѣртаѣ вѣтѣхаго завѣта глѣмѣю

66. Евангеліе Учительное, напеч. въ Заблудовѣ *) Иваномъ Ѳеодоровичемъ Москвитиномъ **) и Петромъ Тимоѳеевичемъ Мстиславцемъ, накладомъ литовскаго гетмана Григорія Александровича Ходкевича, нач. 1568 г. Іюля 8, оконч. 1569 г. Марта 17, in-folio, 8 нумер. и 399 лист., имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Въ первомъ счетѣ, на 4-хъ листахъ, внизу, римскія цифры: i, ii, iii, и другіе 4 лис. безъ оныхъ. Съ 353 листа, внизу, по срединѣ страницы, помѣта тетрадей кирилловскими буквами, такъ: ѿ, ѿв, ѿг, ѿд, ѿе, и три листа безъ помѣты, и т. д., до конца книги. Полный наборъ страницы 28 строкъ. Въ печатаніи помѣщена и киноварь. Въ возглавіи текста отпечатана фигурная, черная, заставка. Шрифтъ буквъ, какъ прописныхъ, такъ и строчныхъ, одинъ и тотъ же, что и въ Апостолѣ 1564 года. На оборотѣ заглавнаго листа, изображенъ гербъ Ходкевича, съ буквами вверху: G A C, а внизу герба (киноварью): „Григоріеи ѡлександровичъ, Ходкевича. панъ виленьскіи гетманъ найвышш. великаго кнѣзства литовскаго староста городеньскіи и могилескіи.“

Заглавіе: „Книга, зовомаѣ еѡліѣ оучительное. ѡ всѣхъ четьрѣхъ еѡлістовъ избрѣнна. и ѡмногѣхъ бжтвенныхъ писаніи. и предана цркви бжіей, во всѣмъ нлю читатисѣ. также и нагскіа прѣзѣники и прочіи стѣхъ. на поученіе хрѣтоименитѣхъ людемъ коисправленію душевномъ и телесномъ. бжією помѡщію выдрѣкована. За щастливаго панованіа наѣснѣйшаго гдѣря нашего. жикгімонта ѡвгдста. бжією млтію короля польскаго и великаго кнѣзя

*) Мѣстечко, въ Бѣлостокскомъ уѣздѣ, Гродненской губ.

**) Изъ Москвы. Онъ же Ѳеодоровъ съ П. Т. Мстиславцемъ, напеч. въ Москвѣ, 1564 г., Апостолъ.

литовскаго, русскаго, прусскаго. жомойцкаго, мазовскаго, виленскаго. и иных. А пріархїепискпе иѡне. бжїею млтїю митрополите кїевскомъ, и галицкомъ, и всеѣ русїи. И выдана єсть во ѡчизнѣ имѣнію пана виленьскаго, гетмана найвышшаго великаго кнѣзства литовскаго. старосты городеньскаго, и могилевскаго. єго млсти пана григорїа алеѡандровича хѡкєвича, в мѣсте зовомѣ заблудовью, властны наклადѣ єго млти. а начасѣ сїѣ книга дрѣковати. повоплощенїю сїа слова бжїа ѡфѡї, мїа іюла, и. и сзвершисѣ рокѣ ѡ, мїа марта ѡ. давшемѣ же бгѣ начати. и сзвершити блгоизволившемѣ, слава чтѣ и поклонїе ввєсконєчнымъ вѣки.“

Лис. 2—4: „Предисловіе книги сєѣ. Гбѣ бгѣ вседержитель, многими и разлїными ѡбычаи и писанїемъ оученїе людемъ своѣ далъ. пєрвое мойсєѣ прѣрокомъ вѣтхїи законъ иудѣомъ да. намъ же хрїтіанѣ хс сїсѣ на новое свое блговѣствованїе стое єѣліе предалъ чєтырми єѣлісты матѣѣомъ маркѣ лѣкѣю и іѡаннѣ...“ Далѣе разсуждается о пользѣ книги сей, въ концѣ же предисловія сказано: „Сєѣ рѣди ѡзѣ, григорїи алеѡандрѣ хѡкєвича. видѣхъ таковое хрїтіанское наоученїе всєи книзє. восхотѣхъ єже бы слово бжїе рѣмножилосѣ, и наоученїе людѣ законѣ грєческаго шїрилосѣ. занєже ѡсѣдѣ сїхъ книгъ на многоразлїчныхъ мѣстѣхъ. и не пощадѣхъ ѡ благодарѣнны ми сокровищѣ на сїє дѣло дати. кѣмѣ же изѣобрѣтѣхъ совѣ вѣомъ дѣле дрѣкарскомъ людєи наоучєны. иѡана ѣѣѣдорѣвича москѣїтина. да петрѣ тимоѣѣевича мѣстїславца. повелѣлѣ

єсмѣ ѿмз, оучинивши варста друкарьскѣи, и выдрѣковати сѣю книгѣ єѹліє оучительное. пѣрвое на поѹть и похвалѣ гѣ вѣ въ трѣцы єдиноу. и кнаоученію людемз хрѣтіаньскимз законѣ нашего грѣческаго. Помыслил же былз єсми и сѣ, ѿже вы сѣю книгѣ, выразѣмѣніа ради простѣи людеи, преложити на прѣстѣю мѣлву, и ѿмѣлз єсми о тѣмъ попеченіе великое. и совѣщаша ми люди мѣрыє, втѣмъ писмѣ оученые, ѿже прекладаніємз давныхъ пословѣцъ на новыє, помылка чинитсѣ немалаа. ꙗкоже и нѣтъ ѡвѣрѣтаєтсѣ въ книгѣхъ новаго перевѣдѣ. того ради сѣю книгѣ ꙗко давна писанѣю, велѣлз єсми єе выдрѣковати, которѣа каждомъ не єсть закрыта, и квыразѣмѣнію нетрѣдна, и кз читанію полѣзна. а наипаче тѣмз которыє сѣ прилежаніємз, и со вниманіємз искомое ѡвѣрѣсти восхѣщутъ, и ѡвращѣтъ. вы же любѣимѣи прѣимѣте сѣю книгѣ словѣбѣю, а ꙗкѣ вѣією помѣщію ѡ ѿныхъ книгѣ цѣрквамз вѣіимз потрѣбныхъ промышлѣти вѣдѣ. и накладѣ моєго на то наложити не жалѣючи, вѣскоре ѿхъ друкѣвати дамз. прѣтомз вѣлодѣтъ гѣ вѣа и сѣса нашего іс хѣ. да вѣдетъ посреди вѣсѣхъ насъ, нѣтъ и вѣдень вѣка. аминь.“

Лист. 5-й: „Хотѣи же прочитати и реписовати сѣю книгѣ, мѣтѣи и незабѣрѣи, молимсѣ мы трѣдѣишѣи недостѣиіи и хѣдѣи, вѣдите нашего оумѣ немоци и недостѣткѣ. понѣже и вы сами чѣлцы, и чѣлѣскимз пѣлѣжѣе, ꙗко трѣвѣете мѣти ѿ вѣа, и прощѣніа ѿ чѣловѣкѣ. прощѣнію вѣшемъ и насъ спѣдѣлѣите.“

На оборѣтѣ лист. 5-го: „Ѣказаніє ѿвѣстѣно главѣ

ѣже сѣть въ книзѣ сѣи.“ Это оглавление оканчивается на оборотѣ 8-го листа.

Въ началѣ Евангелія слѣдующее возглавіе: „Поученіа избрѣнна ѿ свѣго євліа ѿ ѿ многѣхъ бжтвенныхъ писаній. гл҃емаа ѿ архіерѣа ѿзъ оустъ во всѣмъ нлію, на поученіе хр҃тоименитымъ людемъ, ѿли прочитаема. такоже ѿ на гьскіа прѣзники.“ Текстъ раздѣленъ на 77 главъ, въ которыхъ помѣщены слова, заимствованныя изъ Евангеліевъ, начиная съ Притчи о Мытарѣ и Фарисеѣ, и оканчивается поученіемъ на день усѣкновенія главы Іоанна Предтечи. Въ числѣ ихъ находится слово Кирилла Туровскаго: „Кири́ла недостойнаго мни́ха. сло́во на вознесе́ніе г҃не, вчетверто́кѣ: ꙗ́ко не́дѣли по на́сѣцѣ ѿ прѣ́роческѣи оуказаніи. ѿ ѿ воскрѣніи все́рднаго а́дама ѿзъ а́да.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ.; Синодальн. библ. (кат. № 2).—Въ Москвѣ, въ Публ. и Румянц. муз.; Хлудова (кат. № 18); Шапова.—Во Львовѣ, въ мон. Св. Онуфрія.—Въ Бреславлѣ, въ библ. Елисаветинской.

Bandtkie, Hist. druk. Krakowsk. стр. 146 и др.—*Сопиковъ*, Опытъ, ч. V, № 12897.—*Калайдовичъ*, Сѣвер. Арх., 1823 г., № 4, стр. 318 и д.—*Кеппенъ*, Библиогр. лис., кол. 37 и 294, № 233.—*Строевъ*, Опис. кн. гр. Толстова, 1829 г., № 17, въ его Палеогр. снимк., табл. VII, № 12, находится fac-simile третья заглавнаго листа.—Реестръ кн. *Ширяева*, 1833 г., № 6.—*Строевъ*, Опис. кн. Царскаго, 1836 г., № 17.—*Зубрицкий*, Журн. Мин. Народн. Просв., 1838 г., № IX, стр. 562.—*Чертковъ*, Всеобщ. библиот. Россіи, 1838 г., стр. 434, № 3, и прибав. второе 1845 г., стр. 455.—Роспис. книг. и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 2, № 22, № 37.—*Сахаровъ*, Обзоръ Слав.-Русск. Библ., № 50.—*Удольскій*, Кат. Кастерина, № 17.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 59.—*Удольскій*, Очеркъ № 66.

Кастеринъ заплатилъ 43 руб. Въ настоящее время, полному экзempl. цѣна 50—60 руб.

67. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. въ Венеціи, Іеронимомъ Загуровичемъ изъ Котора (Каттаро) и Іаковомъ Крайковымъ изъ Софіи, 1569 г., въ 4-ку. Въ началѣ молитвы къ чтенію Псалтиря на 2-хъ лист., изъ которыхъ 1-й помѣченъ внизу слѣдующимъ знакомъ: ✠Ц, на этомъ же листѣ, вверху, въ срединѣ фигурной заставки поставлены буквы: іа, т. е. іаковъ. Эти самыя буквы находятся тоже въ заставкѣ, предъ послѣдованіемъ, въ тетради съ сигнат. q на лис. 5-мъ. Потомъ для помѣты тетрадей, коихъ 34, изъ 8-ми лист. каждая, употреблены внизу, справа, только на первыхъ 4-хъ листахъ, лицевой стороны, латинскія буквы, наприм. тетр. 1-я сигнур. а, ап, апш, апш, а другіе 4 листа безъ помѣты, и т. д. Кромѣ того въ каждой же тетради, листы 4-й и 8-й оборотной стороны, имѣють кирилловскую нумерацію, которая оканчивается: 3-й и 8-й, но она мѣстами въ безпорядкѣ. Всѣхъ листовъ 274. Полный наборъ страницы 22 строки. Шрифтъ буквъ новый и какъ будто бы подражаемъ черногорскому. Заглавныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ раздѣленіи статей положены фигурныя, узловатыя, черныя заставки. На листѣ съ сигнатурою: а, начинаются Псалмы, передъ которыми вверху, отпечатано изображеніе царя Давида, съ надписью: „цѣрь дѣвъ“. Въ рукахъ у псалмопѣвца свитокъ съ словами: „Хвалите ѿ всѣхъ ѿмѣръ“. На листѣ съ сигнатурою опш, подъ послѣднимъ псалмомъ, слѣдующая строка: „въ лѣто. 3-бѣ. іаковъ.“ На листахъ съ сигнатурою: qш, qшш, помѣщено слѣдующее: „Изволеніемъ ѿца ѿ поспѣшеніемъ сѣна ѿ съвършеніемъ стго дха. ѿже ѿ небытіа въ бытіе словомъ приведи вса чскаа, създави члка ѿ положи юго въ раи

пищїи вѣстьвниѣ наслаждатисѣ. пакыѣже прѣстоупльша
и ѿвръжена бывша и вьсѣмь родомь иже по немь
бывшимь исходатаи ибѣ видѣти рода члѣа ѿ діавола
моучимаа. нѣ създави нѣстави. създаніе свое докон-
ца погыбноути. пррѣокы посла проречи тогово пришьс-
твіе иже прѣдаше намь писанїа, вь нихже ижещнѣи-
ши црже и вѣѡщѣ пррѣокъ двѣдъ, пришьствіемь стго
дха вьсприемь. темже и прѣдасть намь дшесїсною
сїю книгоу, глїемїи ѡалтирь. славословити сїмь иже
вь троици бѣ. єсть во сїа книга цѣломоудрїю настав-
никъ. и тѣлеснимь и дшєвнимь страстемь исцѣлитель,
ѡалми во сїе вьсако грѣхѡпаденїе ѡчищаєть и аггломь
сьпричесники сьтвараєть и раискыє житїє сьдѣваєть.
дшамже веселїе и радость дароуєть вь вѣки, аминь.

„Сего ради и азъ грѣшни и мьнши. вь члвцѣхъ
їеролимы. загоуровикъ властелинъ. ѿ града котора по-
трѣдихсѣ и желанїемь вьждѣлѣхъ кь дшєпользнимь
книгамь. и сплннити недостатьчѣство иже оумалєное, и
разхищєное и зьмаильтєни бѣ попуцѣщѣоу и хъ бывшоу
ми тогда вь западнихъ странахъ римскихъ. вь слав-
нѣмь градѣ венєѡїа вѣомь наставляємь вьзрє(в)новахъ
поспѣшенїемь стго дха. троудолювьзнѣ подьвизахсѣ
сьставити слова вьєже оугодна быти вьсакому про-
читающѣоу и того ради молю вьсакаго вьзраста. ста-
риє и юниє блсвите а не кльнєтє. за сїє писанїє иже
сьписахъ вь лѣто. 430ї. іако да ѿ сїхъ оучимсѣ кь
добродѣтели вѣїїєи. тѣмже молюсѣ и мильсѣдѣю по-
юшимь или стихѡлогѣствующимь. или прѣписѣоущи-
имь. ако аще боудєть цѡ погрѣшєно, а вїи исправля-
нє и насъ ѿ сємь блсвите оусрьдно троудившасѣ ѿ

многими врѣмени, дондеже свършихомъ сѣ дѣло, иже глїетсе ѱалтирь по грѣчскомуу кезыкоу а посръпскомуу кезыкоу пѣвць пониже, прѣокъ дѣдъ и вѣщѣ стымъ дѣломъ видѣ и прозрѣ вса ѿ исконїи вѣка боудоущаго даже и до страшнаго соуда вѣіа. прооувѣдєвъ и того ради съписавъ. рїї҃҃. ѱалмїи. всѣмоу роду члѣчскомуу ако да ѿ сихъ оучимсе. къ добродѣтелїи вѣїе, ако же и хсѣ глїеть. придѣте бл҃свени ѿца моего, наслѣдоуйте цр҃ьствїа въ вѣкы вѣкомъ, ѿминь.“

Тетрадь ситнур. 9 лис. 5-й: „Послѣдованїе въселѣтнаго. начынше ѿ мѣца септемврїа. до мѣца, ѿвгоуста прѣїмеє тропари же и кондаци. праздникомъ и нарочитимъ стѣямъ“. Тетр. ситнур. сс: „Вїцѣ починаємъ часословць имеє ношною и днѣвною слоужбою поуставоу прѣпобнаго ѿца нашего савы іерусалимскаго“. Тетр. ситнур. 11 лис. 7-й на оборотѣ, портретъ Загуровича, въ фигурной рамкѣ, а подѣ нимъ двѣ строки съ слѣдующими словами: „Свѣрши сѣи ѱалтирь г҃подинь іеролимъ загѣровикъ и положи свои белегы.“ Въ той же тетради (34-й), на листѣ 8-мъ, слѣдующее послѣловіе.

„Иже въ стѣи троици славимїи бг҃ъ, и посѣхъ придѣ вг҃о ѿца пророкъ дѣдъ и прѣдасть намъ сїю и днѣсноую книгоу глїємы ѱалтирь ако да ѿ сїхъ оучимсе къ добродѣтелїи вѣїеи и того ради господинь іеролимъ загуровикъ властелинь ѿ града котора виде стїе цркви ѿскоуднѣ вѣствїїе книги иже. недостатчна вывше прѣжде ѿ родителїи его воевода, гюрга црноесвыка и господина божидара и того ради прѣдѣ въ вѣ-

нетыски градъ ѿ ѿврътъ. стары кѣпари. ѿ родитель
его воевода гюрга ѿ състави ѿхъ въ единѣ а҃ко да
ѿвѣнуетсе. старихъ письма ѿ да испльнетсе стіе
цркви разьличниими книгама ѿ того ради моли всѣхъ
васъ поменуите господина іеролима въ мѣтвахъ ѿ азъ
іаковъ ѿ предѣлехъ македонскихъ ѿ мѣста завоми
софіи краиковъ снѣ. ѿ ѿ господина іеролима постав-
лѣнь вѣхъ на сіе дело ѿ сего ради молю всѣхъ васъ
колѣнома касаюсе, ѿ дшєю мильсѣдѣю іако а҃ще цю
погрѣшихъ роукою ѿли єзыкомъ а҃ви простѣте а҃ко
даиѣви прощеніе прымете ѿ хѣ б҃га въ днѣ. страстнаго
соуда сїи блсвєнь б҃гъ въ вѣки. аминь. почешесе писа-
ты сіе книги. въ лѣто 7303. мѣца марѣа 1 день.“

„ѿ а҃ще комуу коѣ потрѣва, всхошеть ѿ стѣхъ
книгъ тѣхъ вѣса сїа соутъ прїнесєна въ мѣсто скопїе
оукара трифоуна вєнєѣа.“

Изображеніе царя Давида, портретъ Загуровича и заставки,
рѣзаны на деревѣ. Этотъ Псалтирь, сколько мнѣ извѣстно,
есть первая церковная книга, изданная Загуровичемъ въ Ве-
неціи.

Въ Спб., въ Публичн. Б-кѣ.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ.
Исторіи.

Schaffarik, Jahrb. der Lit. 1829 г., В. XXXVIII; *его же*:
Časopis Českého Mus. 1842 г., стр. 100. и *онъ же*: *Gesch. d. süd-*
slaw. Lit., 1865 г., кн. 3. № 243.—*Строевъ*, Опис. кн. Царскаго,
1836 г., № 18, въ его Палеогр. сним. табл. VIII, № 9 и 10,
прилож. fac-simile; *его же*: Дополненіе, 1841 г., № 6; *онъ же*,
въ каталогѣ, Общ. Исторіи, 1845 г., стр. 151, № 7.—*Сахаровъ*,
Русск. древ. памятн., 1842 г., стр. 22, № 38; *его же*: Обзоръніе
Слав.-Русск. Библиогр. № 52.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 60.—
Ундолскій, Очеркъ № 68.

Полный экземп. этого изданія можно заплатить 75 руб.

Шафарикъ, въ статьѣ своей, помѣщенной въ „*Jahr-*
bücher der Literatur“ (1829 г. кн. 48), подъ заглавіемъ:
Обозрѣніе церковныхъ книгъ на славянск. языкѣ и проч.,

на стр. 25-й, говорить о Псалтирь, напечат. вѣроятно тоже въ Венеціи, около 1570 г., въ 4-ку. Вотъ его слова: Въ монастырь Врдникъ (Vrdnik) я замѣтилъ одинъ весьма неполный Псалтирь, который судя по наружности, съ этимъ (т. е. 1569 г.) совершенно сходствуетъ, исключая нѣкоторыхъ большихъ начальныхъ буквъ и сигнатуры, которая здѣсь идетъ такъ: В, В2, В3, В4, и т. д., до Z, потомъ слѣдуетъ сигнатура: Аа, Вb, и т. д. Такъ какъ я въ этихъ весьма изорванныхъ остаткахъ не могъ найти года напечатанія, то и ставлю здѣсь это изданіе по догадкамъ, ибо я того мнѣнія: что, такъ какъ мы уже знаемъ двойной отпечатокъ Служебника Загуровича, такъ точно и двойное изданіе Псалтиря могло выйти изъ его типографіи.

68. Псалтирь съ Часословцемъ, напеч. въ Заблудовѣ, Иваномъ Ѳедоровичемъ Москвитиномъ, накладомъ литовскаго гетмана Г. А. Ходкевича, нач. 1569 г. Сентября 26, оконч. 1570 г. Марта 23, въ 4-ку. Въ видѣнномъ мною не полномъ экземплярѣ, въ началѣ находился одинъ листъ, съ концемъ слѣдующаго заглавія:

„найвышшаго, великаго князства литовскаго, старосты городеньскаго, и могилевскаго. справлена, и начаса друковати, вымѣнью его милости ѿ чизно, вмѣстѣ завладовью. лѣта по рождѣхъ хриѣ. 4а, фѣѣ го мѣа септѣврѣа, кѣ. а совершена высть книга сіа, рокѣ, ѳ го мѣа марта, кѣ. Давшемѣже бѣѣ начати и совершити бѣгонзволившемѣ слава чѣѣ и поклоннѣе, вѣ бесконечнымъ вѣки аминь.“

На оборотѣ этого листа отпечатанъ гербъ Г. А.

Ходкевича, съ буквами вверху: G A C, а внизу герба слѣдующія слова (киноварью): „Григѡреї ѿлѣѡдровї, Хокевича.“

На 2-мъ листѣ, лицевой стороны, напечатано:

„Атрѡдївыисѡ многѡгрѣшныи ѿ непотрѣбныи рѡбѡ на ѿмѡ. ѿвѡнѡ ѡеѡоровичѡ москвитинѡ. молю ѡубѡ всѡкого блѡгочестїваго правослѡвнаго хрїстїѡнина, прочитѡющїи ѿли преписѡющїхѡ книгѡ сїѡ ѡсалтырь. ѡще гдѣ что погрѣшенѡ вѡдѣтъ моѡго рѡди небреженїѡ. бѡга ради исправлѡйте, блѡгвїте ѡ неклѡните. понѡже неписѡ дѡхѡ стѡи ни ѡггѡлѡ, нѡ рѡкѡ грѣшна ѿ вѡрна. да ѿ сѡмнї тоѡже блѡвенїе ѡбращѡете ѡ всемогѡщаго бѡга, нїѣ ѿ прѡно ѿ вѡ вѣкн вѣкомѡ амїнь.“

За симъ слѣдуетъ: „Предислѡвіе вѡ книгѡ сїѡ глѡслю ѡсалтырь“ и толкованїе словъ, на 11-ти лист., но какъ видно, еще нѣсколько листовъ недостаетъ; здѣсь вмѣсто нумераціи листовой, видѣнъ на нѣкоторыхъ листахъ слѣдующїи знакъ: —

Потомъ 220 и 60 листовъ, имѡющїе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Въ первомъ изъ этихъ счетовъ: Псалтырь, онѡ начинался съ 3-го листа, а предъидущїе 2—утрачены; также нѣтъ и избранныхъ псалмовъ. Со втораго счета (въ срединѣ тоѡже неполно) начиналось: „Начѡло вѡчѡрни... Начѡло третїаго чѡса... Начѡло ѡтрѡни... Начѡло пѡвѡеерницы вѡлїкѡи... Кѡно прѡстѣѡи вѡцы, творѡнїе кїрѡ ѡеѡѡана... Тропарї вѡскрѡсны ѿ бѡрѡдичны, ѿ ѿпѡкѡи, ѡсмї глѡсовѡмѡ... Тропарї ѿ бѡрѡдичны ѿ конѡакї дневныѡ всеѡ седмицы...“ Въ концѣ книги уцѣлѣлъ одинъ листъ съ Пасхалїей въ таблицахъ (вѡроятно еще листа два утрачено).

Полный наборъ страницы 17 стрѡкъ. Шрифтъ стрѡч-

ныхъ буквъ одинъ и тотъ же, что и въ вышеозначенномъ изданіи, подъ № 66, прописныя же буквы здѣсь фигурныя. Въ раздѣленіи каѳисмъ положены заставочки; а въ надписаніи ихъ и часословца употреблена киноварь.

Въ Слб., въ Публичн. Б-кѣ.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. двора.

Зубрицкій, Въ Журн. Мин. Народ. Просв., 1838 г., № IX, стр. 564—*Поюдинъ*, Журн. Москвитянинъ, 1844 г., № 9, стр. 255 и 256. — *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русск. Библиогр., № 51.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 61.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 67—Въ Сборникѣ памяти. относящ. до книгопеч. въ Россіи, изд. Московской Синодальн. Типогр., 1872 г., находится fac-simile.

Примѣч. По находкѣ полного экземпляра, этого Псалтиря съ Часословцемъ, будетъ видѣнъ, въ показанныхъ здѣсь 3-хъ счетахъ (13, 220 и 60 л.), значительный недостатокъ листовъ.

По рѣдкости этого изданія, полному экзempl., цѣну можно назначить въ 100 руб.

69. Молитвенникъ (Требникъ), напеч. въ Венеціи, издѣвѣніемъ Іеронима Загуровича, Іаковомъ Крайковымъ изъ Софіи, въ 1570 г., въ 4-ку, 281 лист. Этотъ Молитвенникъ есть только новый отпечатокъ, съ изданія описаннаго выше подъ № 29. Для помѣты тетрадей (коихъ 35 и еще 1 лис.), изъ 8-ми лист. каждая, употреблены внизу, справа, только на первыхъ 4-хъ листахъ, лицевой стороны, латинскія буквы, наприм. тетр. 1-я сигнур. такъ: а, ап, ап, апш, а другіе 4 листа оставлены безъ помѣты, и т. д. до буквы з, послѣ слѣдуетъ аа, и т. д. до мм, или 35-й тетради. Кромѣ помѣты латинскими буквами, еще въ каждой тетради, лис. 8-й, оборотной стороны, имѣетъ кирилловскую нумерацію, наприм. ѿ, ѿ, ѿ, и т. д., но въ ней встрѣчаются нѣкоторыя неправильности. 21 строка полный наборъ страницы. Въ печатаніи помѣщена и киноварь. Въ возглавіи каждой статьи положено по фигурной, узловатой, черной заставкѣ. Шрифтъ буквъ

Молитвенника схожъ со шрифтомъ Псалтиря 1569 г. (№ 67). На первомъ листѣ, предъ возглавіемъ, отпечатаны въ одной рамкѣ, занимающей третью часть страницы, изображенія: Василія Велик., Іоанна Злат. и Григорія Богослова. На лис. 280-мъ оборотной стороны, внизу. читается строка: „Іаковъ съписа сіе въ лѣто $\neq$ Збѣй.“ На листѣ 281-мъ слѣдующее послѣсловіе:

„Иже въ стѣни трони славимъ бѣ. ѿ посихъ великы ѿ бѣносни ѿци наши василіе великы григоріе бѣгословъ іѡ златооусты съписахъ сѣю книгу, глѣми мѣтвникъ къ всакомоу спсенію ѿ того ради гѣодинь. керолимъ загуровикъ ѿ града котора. видѣ стѣне цѣрквыи ѿскоуднѣ вѣствнне книги иже недостатъчна бывше прѣжде ѿ родитѣли керо. гюрга воєвода цѣрнокевика. ѿ господина вожидара. ѿ того ради приде въ вѣлкенарочитѣль градѣ вѣнеѣіа ѿ ѿврѣтѣ. стари кѣпары ѿ родитѣль своихъ гюрга воєвода ѿ съставихъ ажода ѿвѣнуетсе старихъ писъмена. ѿ да ѿспльнетсе стѣне цѣрквыи различными книгами ѿ того ради мѣи вѣсѣхъ васъ поменуите гѣсподина керолима въ мѣтвахъ ѿгѣи въ вѣкы аминь. въ лѣто $\neq$ Збѣй. ѿ създаніа мироу. ѿ ѿ рождѣства хѣва тисоуша ѿ пѣть сѣть. бѣ. лѣть. вѣнеѣіа.“ На оборотѣ этого же листа:

„Повеленіемъ великаго вѣга гѣа нашего іѡу хѣа троудихъсе ѿ сѣихъ писани ѿзы іаковъ ѿ прѣдѣлѣхъ македонскихъ ѿ мѣста. нарицаѣми соѣіа въ лѣто. $\neq$ Збѣй.“

Подъ симъ находится портретъ Загуровича, а внизу его двѣ строки: „Сѣврѣши сѣи мѣтвникъ гѣодинь керолимъ загоуровикъ. ѿ положи свои вѣлѣгъ.“

Въ составъ сего Молитвенника вошли слѣдующія статьи:

„Начело съ бѣгомъ починаємъ молитвенникъ Послѣдованію исповѣданіе... лис. 1—9.—Чинъ, бѣваѣмъ на ѡдѣваніе расы... лис. 9—12.—Послѣдованіе, малаго ѡбразъ ѣже іѣ' мантиа... лис. 12—18.—Послѣдованіе, великаго аггльскаго ѡбразъ ѣже кестъ пострыгъ... лис. 18—42.—Послѣдованіе, на разьлоученіе, дѣши сице вьнѣгда начнеть брать изьнемагатыи... лис. 42—52.—Послѣдованіе, бѣваемъ ѡ оусьпшихъ инокохъ... лис. 52—84.—Чинъ бѣваѣмъ погрива вельчкаго твореніе ѣже въ стѣихъ ѡца нашего, андреа іѣпкпа. крѣтскаго. мѣтва. на разьлоученіе дѣши ѡ тѣла... лис. 84—107.—Послѣдованіе, бѣваемъ надъ коливомъ оусьпшихъ... лис. 108—114.—Послѣдованіе, на ѡсцѣненіе масло... лис. 115—142.—Послѣдованіе, бѣваемъ на ѡсцѣненіе масло оумрьшимъ инокомъ. или мирьскомъ члѣвкомъ... лис. 142—163.—Послѣдованіе, на стою бѣгованіе. вьнавѣчеріе. по замовѣи мѣтве. не глѣмъ боуди ѣме гнѣнь ѡбѣе ѡсходимъ ѡ црѣкѣ къ водѣ... лис. 163.—172.—На ѡсвѣщеніе водѣ. на новъ, мѣць, такожде ѣ мѣца ѡвгоуста въ прѣвѣи днѣ... лис. 172—183.—Послѣдованіе, помити хѣтѣше стѣихъ мошѣи... лис. 184—198.—Послѣдованіе, на ѡбновленіе тронназмо ѡсцѣнаемаа. црѣкви ѣже въ томъ стѣе трапезы... лис. 199—222.—Послѣдованіе, надъ поколѣбавшисѣ стою трапезою... лис. 222—226.—Чинъ бѣваѣмъ на поставленіе свѣщеносца ѣ црѣковника...

лис. 227.—Послѣдованіѣ на поставленіе чѣтца ѿ пѣвца ѿ вьсакого книгочїа ѿли ѿниіе коіе премоудрости... лис. 227—228.—Послѣдованіѣ, напоставленіе подїакона. подобаєтъ ємоу быти. ѿ. тимь лѣтомь ѿ тако поставлїатисе подїакоу ѿли вишьшаа лѣта. дондеже придеть доврѣ въ цѣломоудріе ѿ свѣршеноу быти... лис. 228 и 229.—Послѣдованіе на поставленіе дїакона подобаєтъ ємоу быти. ѿ. тимь лѣтомь ѿ тако поставлїаетсє дїаконъ... лис. 229—232.—Послѣдованіѣ, на поставленіе сїѣнника сїирѣчь попа ꙗоваєтъ ємоу. ѿ. тимь лѣтомь быти... лис. 232—239.—Послѣдованіѣ, на поставленіе ѿгоумена. ѿблачитсє прѣво сїѣнникъ. въ фелонь ѿ въ ѿмофоръ... лис. 240—241.—Послѣдованіе, на поставленіе цр҃а ѿ великихъ вельмоужь... лис. 241—245.—Молитви бїиваѣмїи на вѣлицемь съборѣ ѿходѣшоу. патріархоу въ поутѣшествіе ѿ пакы приходѣшоу... лис. 245—246.—Молїтва бабе.. лис. 246—249.—Послѣдованіѣ, кр҃щеніе прїиноситъ ѿтроче коумь. въ цр҃квы... лис. 250—265.—Послѣдованіѣ на побратинство... лис. 265—269.—Начѣло вѣнчаніе... лис. 269—277.—Молїтва, южѣ гл҃єть. ѿрхїєрен. ѿли дх҃овни ѿць прощеноу загрѣхї волнїеже ѿ неволнїе. ѿ вьсакоюу клѣветвоу ѿ заклинаніе. въ нїегда хоцетъ причеститесє ст҃їихъ бж҃ествнихъ тинны... 277—280.—Млтва на ѿснованіе цр҃кви ѿ ѿрхїєреа... Млтва. на поставленіе чьстнаго кр҃ста..." лис. 280.

Въ Спб., въ Публич. Б-кѣ.—Въ Москвѣ, въ Публич. и Румянц. Муз.

Schaffarik, Jahrb. der Liter., 1829 г., В. XXXXVIII, S. 26; *ego*

исе: *Сasopis Česceho Mus.*, 1842, стр. 100. — *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русск. Библиогр., № 53. — *Каратаевъ*, Хронол. росп., № 62. — *Ундольский*, Очеркт., № 69.

Цѣна этому изданію 75—90 руб.

70. Служебникъ (изданный Геронимомъ Загуровичемъ), Венеція, 1554 г. (собственно около 1570 г.), въ 4-ку, 240 лис., тетр. 30, по 19 строкъ на страницѣ. Это изданіе въ отношеніи содержанія текста и послѣсловія, листъ въ листъ и строка въ строку согласуется съ обоими Служебниками описанными выше подъ №№ 36 и 37. Разница находится: въ сигнатурѣ тетрадей, которыя здѣсь помѣчены латинскими буквами съ прибавленіемъ арабскихъ цифръ; въ шрифтѣ буквъ, который здѣсь совершенно другой отъ двухъ показанныхъ изданій; въ длинѣ столбцовъ и заставкахъ. Тетради, изъ 8-ми лист. каждая, помѣчены только на первыхъ 4-хъ лист., наприм. тетр. 1-я сигнурована такъ: а (а2 пропущена), аз, а4, а другіе 4 лис. безъ помѣты, и т. д. Послѣ з слѣдуетъ Аа, Аа2, Ааз, Аа4, и т. д. до Gg. Должно замѣтить, что нѣкоторыя тетради имѣютъ сигнатуру латинскими буквами вмѣстѣ съ кирилловскою нумераціею, именно: рѣї, qѣї, tѣї, и u ѣ. Въ тетради 1-й на лис. 3-мъ помѣщена, почти такого же вида заставка, которая была употреблена въ изданіи 1519 года, съ надписью вѣ. Въ тетр. 12-й (сигн. m), на листѣ 6-мъ, оборотн. стороны, подъ столбцомъ, читается: „сеже ѿ моученикъмъ ѿбще“ киноварная строка какъ въ изданіи 1519 г. Здѣсь въ началѣ послѣсловія, въ словѣ: Поніеже, первая буква: П, поставлена черная а въ предъидущихъ двухъ изданіяхъ киноварная, такихъ измѣненій и еще много находится. Шрифтъ буквъ этого Служебника тотъ же самый, ко-

торымъ Загуровичъ напечаталъ Псалтирь 1569 и Молитвенникъ 1570 гг. Въ этомъ изданіи всѣ столбцы $\frac{3}{4}$ дюйма короче нежели въ изданіяхъ 1519 и 1554 гг. Въ послѣсловіи годъ и число мѣсяца, выставлены тѣже что и въ изданіяхъ подъ №№ 36 и 37. Въ слѣдствіе всего этого, нельзя сомнѣваться, что это изданіе принадлежитъ къ періоду Загуровича; только издатель, по примѣру Винцентія, оставилъ въ заключительной рѣчи имена Божидача и Пахомія, и кромѣ этого и цифру года, того экземпляра, который служилъ образцемъ къ этому перепечатанію, именно 1554.

Въ Спб., въ Публичн. Библ. (Отч. ея за 1874 г., стр. 54). Въ частныхъ рукахъ видѣлъ два экzemпл.

Schaffarik, Jahrbücher der Literatur., 1829 г., В. XXXXVIII. S. 26, № 41, des Anzeigeb. u. Gesch. d. süd.-slaw. Liter., 1865 г., кн. III, стр. 277 и 278.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 63.—*Удольскій*, Очеркъ № 70.

Хорошо сохранившійся экzemпл., можно заплатить 45 руб.

71. Служебникъ (напечат. иждивеніемъ Геронима Загуровича), Венеція, 1554 г. (собственно около 1570 г.), въ 4-ку, 240 лис., тетр. 30, по 19 строкъ на страницѣ. Этотъ отпечатокъ совершенно согласуется съ предъидущимъ (№ 70), не только въ отношеніи текста и шрифтовъ, но даже и въ отношеніи сигнатуры, которая и здѣсь тоже латинская съ прибавленіемъ арабскихъ цифръ; однако съ другой стороны уклоняется въ нѣкоторыхъ статьяхъ. На листѣ съ сигнатурою: аз, не помѣщена, какъ въ вышесказанномъ изданіи, заставка въ срединѣ которой помѣщено: бѣ, но вмѣсто ея находится изображеніе святаго пишущаго, съ предстоящимъ ангеломъ. Въ тетради 12-й, на листѣ 6-мъ оборотной стороны, подъ столбцомъ, здѣсь черная строка и отличается опечаткой ѿвѣще вмѣсто ѿбѣще, а въ

предъидущемъ изданіи эта строка напечатана киноварью. Въ этой же самой тетради сигнатура латинская и кирилловская, такъ: m ѿ, а въ вышеупомянутомъ отпечаткѣ: латинская съ арабскими цифрами. Шрифтъ латинской сигнатуры обоихъ этихъ изданій, совершенно отличается отъ шрифта употребленнаго въ изданіи подъ № 36-мъ. Вслѣдствіе сего слѣдуетъ отличить, по крайней мѣрѣ четыре, если не больше, отпечатка Службника съ цифрою года 1554-го. Изданія описанныя подъ №№ 36 и 37 безъ всякаго сомнѣнія принадлежатъ періоду Винцентія Вуковича (1554 — 1562), изданія же подъ №№ 70 и 71 періоду Иеронима Загровича (1569 г.).

Въ Спб., въ Публич. Библ. (Отч. ея за 1872 г., стр. 21 и 22).— Въ монастырѣ Врдникѣ (Vrdnik).

Schaffarik, Jahrbücher der Literatur, 1829 г., 8°. В. XXXXLIII. S. 27, № 42, des Anzeigeb., и *Gesch. d. süd.-Slaw. Liter.*, 1865 г., кн. III, стр. 278 и 279.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 64.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 71.

Это изданіе заплатятъ 75 руб.

ОКТОИХЪ, напеч. въ Венеціи, in-folio, между 1537 и 1570 гг. См. выше № 27-й.

72. Святцы, разныя Службы и Молитвы, напечат. въ Венеціи, Сербскими или Боснійскими буквами, въ 1571 г., въ 12-ю д. л.

Объ этой весьма рѣдкой книжкѣ упоминаетъ *Добровскій* въ *Instit. ling. slav.* стр. XLIV и др.; гдѣ онъ между прочимъ говоритъ: „Въ концѣ книги называются имена типографшиковъ, мѣсто и годъ печатанія: шанпано Ѹ вьнециехъ. наковъ. дѣе баромъ. и аброжо. корсо. къмъ пано. аласена. дѣла. скала. Ѹ ч. ѣ. о а. Заглавіе украшено гербомъ, подъ коими годъ M.D.LXXI.“

Кеппенъ, въ Библиогр. лист. кол. 295, № 236, съ ссылкою на

Добровскаго. Отъ себя же добавляя, говоритъ: «Буквы сего изданія, отъ прочихъ кирилловскихъ разнствуютъ въ томъ, что между оными 12 новыхъ знаковъ вымышленныхъ Посталліемъ (Postallus) въ 1538 г.—Сіи литеры изображены въ Грамматикѣ Добровскаго на IV гравир. таблицѣ при с. 69 (на 7-й строкѣ).—О другихъ подобныхъ изданіяхъ см. Соларича Поминакъ книжеский изд. въ Венеціи, 1810 г.»—Шафарикъ, въ Jahrb. der. Literatur. 1829 г., кн. 48, стр. 27, des Anzeigebl. ссылаясь на Добровскаго, говоритъ: «Она (т. е. эта книжка) напечатана Боснійскимъ или Сербскимъ куррентнымъ шрифтомъ (т. е. бѣглымъ шрифтомъ или скорописью), котораго древнѣйшіе слѣды я нашелъ въ сербскихъ рукописяхъ второй половины четырнадцатаго столѣтія, и который шрифтъ В. Постель въ своемъ сочиненіи Linguarum XII characteribus differentium alphabetum Paris. 1538. 4, первый ввелъ въ книгопечатаніе (но не изобрѣлъ, какъ говоритъ Кеппень). Въ послѣдствіи такими шрифтами, были печатаны въ Венеціи и Римѣ разныя поучительныя книги для Сербовъ Римско-Латинскаго исповѣданія.»

Добровскій и Шафарикъ говорятъ, что, одинъ экземпляръ этой книжки находится въ Императ. библіот. въ Вѣнѣ.

Карташевъ, Хронол. росп. № 65.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 72.

Я этого изданія не видѣлъ и не знаю его счета листовъ. Если будетъ въ продажѣ эта книжка, то найдутся желающіе дорого заплатить.

73. Различніи потребіи, напеч. въ Венеціи, Іаковомъ изъ Софіи, на сербскомъ нарѣчіи, въ 1572 г., въ 24 долю листа, 128 лис., тетр. 16, изъ 8-ми лис. каждая. Такъ какъ видѣнный мною экземпляръ этой очень рѣдкой книги начинался тетрадью второй и въ срединѣ тоже нѣсколько листовъ было утрачено, то число листовъ тогда только вѣрно, если тетради 1-й ничто не предшествуетъ, а послѣ тетради 16-й ничто не слѣдуетъ. Каждая тетрадь имѣетъ внизу, по срединѣ, только на оборотѣ 8-го листа кирилловскую и римскую нумерацію, наприм. ЁѢ.хп, а предыдущіе 7 лис. оставлены безъ сигнатуры. Полный наборъ страницы составляютъ 15 строкъ. Въ печатаніи помѣщена и киноварь. Въ раздѣленіи статей положены черныя заста-

вочки. Въ концѣ книги, на послѣднемъ (?) листѣ, слѣдующая заключительная рѣчь:

„Повеленіємъ ѿ промисломъ вѣишемъ, съписахъ ѿзъ іаковъ сіе мале книге вѣнихѣ положихъ различніе потребіи, на всако вѣмѣ и оугодна вѣтїи всакому чѣкоу кь трѣбованію. ѿ сего ради молю вьсехъ вась колѣнома касасе ѿ дшїею молюсе, ако ѿще цю погрѣшихъ роукою ѿли ꙗзыкомъ ѿ вїи простете ѿзъ іаковъ вьехъ родомъ ѿ мѣста нарицаема, софіа. съписахъ сіе вѣлѣто. ѿ адама, ꙗзѣ. лѣтъ. венеѳіа.“

Въ составъ сего изданія вошли слѣдующія статьи (со второй тетради): Мѣсяцесловъ, онъ начинался съ Января 17-го (предъидущіе мѣсяцы утрачены), оканчивался 31-мъ числомъ Августа. За симъ слѣдуетъ:

„Сказаніе ѿ повѣсть. колико ѿмать, венеѳіа стїхъ, мощи ѿ како прїесни вывше ѿ вьсеє страны ѿ градїи ѿвїи ѿ іерѣма ѿ дроузы ѿ црїи града ѿ иїни ѿ срьпскіе ѿ вьлгаскіе. земли ѿ дроузи ѿ римскіе странїи ѿ вьсеє, поморьскіе ѿстрови ѿ земле тоу почиваютъ, множаство, стїхъ тѣлеса до сего вѣмѣна, ѿ лѣта настоѣща ꙗзѣ. лѣтъ ѿ адама.“

И тоу ѿмать камень. прѣока моуѣсеа, ѿже напои ѿ него люди, водою мѣ, тисѣць. ꙗгда ѿхъ ѿзвѣде ѿ ѿгѣпта. ѿже нарицають ісѣта. И потомъ прѣвоє стїи ѿ вѣлїкїи ѿплъ, марко прїинесень вистъ ѿ ѿлєзандрїе стїи ѿвнъ, ѿлєзандрьскіи. мнїк ѿ роуїїи некїи ѿв. патриѣрхъ ѿ мнїкъ. ѿ ѿлєзандрїе. стїи, сава. іерѣмскіи. стїи ѿсидоръ вѣлїкїи. стїи, вѣ, мѣка. сергїе ѿ вакхѣ два дроу҃га вѣернаа ѿ хѣ. ѿ срьпскіе земли. стѣаа моу҃ченица ѿнасѣасїа. стїи прѣкь. варахїнъ. ѿцѣ прѣкоу захрїю

сѣи прѣкъ захаріа ѿць іѡноу крѣтителю гнѣю сѣи гри-
 горіе патриархъ. црѣ града. сѣи ѳеѡдоръ исповѣдникъ.
 сѣи панкратіе мѣникъ. сѣаа савина мѣница. сѣи ѳарасіе,
 патриархъ црѣ града ѿ филипоусть градъ. сѣи мѣникъ
 лазеріа. сѣи мѣкъ лиеріа сѣи мѣкъ варьварѡ. сѣи, мѣникъ
 павль. сѣи іѡнъ. некіи новіи. сѣаа мѣница марина. сѣи
 ѳеѡдоръ. стратилать. сѣи моучекъ гордіе. сѣи мѣ фло-
 рианъ сѣи ѣ вѣликии павль ѳивѣйски. сѣи мазімъ
 кѣпкъ сѣаа варвара моученица, ѿ мѣста неврокопа.
 сѣи мѣникъ манъ кѣпкъ. сѣаа мѣница лоуца. ѿ ѡстро-
 ва цициліа. сѣи, вѣ, мѣнка проѳасіе ѣ герьвасіе. сѣи
 мѣникъ гризогонъ ѿ зара. града ѣже въ далмацехъ.
 сѣи мѣникъ, назеть. сѣи моученикъ никѡѳа. сѣи коста-
 динъ, исповѣдникъ црѣ града. сѣи прѣкъ іѡна ѣже по-
 жерѣтъ того, кѡѡ рива. сѣи мѣникъ. сѡмонъ. сѣи мѣ
 керьмолае сѣи никола стріць сѣомѣ николе митрополи-
 тоу, мириликискому, чудотворцоу. сѣи ѳеѡдоръ пат-
 риархъ црѣ града сѣаа келена мати црѣ костадина. сѣи
 стефанъ прѣвоученикъ. сѣи павль, мѣкъ въ црѣ гра-
 дѣ моуъ вистъ. сѣи, вѣ. врата, врачеве козма ѣ да-
 манъ, ѿ некоѡмъ селѣ. близъ, мелника ѿ ѡбойхъ
 глави ѣ вѣсе кости ѣмать. сѣи леѡнъ. сѣи анианъ
 кѣпкъ александрьски, сѣи мѣкъ сегодѣ. сѣи кѣпкъ до-
 нать мѣкъ. сѣи герарьдо кѣпкъ сѣи альбанъ кѣпкъ ѣ
 мѣкъ сѣи мѣникъ ѡсо. сѣи мѣкъ ремеѳа. сѣи. моуче-
 никъ келидоръ, кѣпкъ. сѣаа, мѣница фоска. сѣа мѣница
 крѣстина. сѣи мѣкъ рокъ вѣликии ѣсцелитель. сѣи керьма-
 кора, патриархъ. сѣи фрьтоунать діаконъ сѣи аѳана-
 сіе вѣликии, ѿ александриѣ. ѣ ѿ сѣиѣ вѣсе келдина честь
 ѿ вѣла свила платъ ѣже на главоу носеше. ѣ вѣ, рога



Ѣ ѡнороги въ дльготу по, ꙗ, педѣи сѣи, ѡ. сѣаа тѣлеса. тоу почивають до сѣа вѣременаа и лѣта настоѣща. ѡп, венеѡѣа.“ (Это въ тетр. 12-й, лис. 4—7).

Потомъ слѣдующія статьи:

„Слави ѡ каѡавасѣ, сѣимъ, въсемъ праздникомъ, въсе годищиною събраніе. въ мѣци... Нарождѣство сѣие вѣе. слава, ѡ нѣна гласъ, ѡ. Днесъ ѡже на разоумнихъ... Сѣие мѣрѣ наше петки. слава, гласъ ѡ. Весело днесъ цѣкви вѣѣа... Сѣтому ѡрахагглоу михаилоу. слава гласъ ѡ. Сѣрадоутисе съ нами въса ѡрахаггльска... Въвѣденіе прѣсѣтые вѣе. слава, ѡ нѣна. гласъ ѡ. Порождѣствѣ твоѣмъ, вѣоневѣсто... Сѣтому николе. мириликискому ѡѣпопу, слава, гласъ ѡ. чѣе вѣѣи... На рождѣство хѣо. слава. ѡ нѣѣ, гласъ, ѡ. Въсѣи персидьски цѣе... Настоѣ вѣоавленіе. слава ѡ нѣна, гласъ ѡ. Бѣ слово плѣтію ѣависе... Сѣтому ѡѡанасію, слава гласъ, ѡ. Хѣа ѣераѡрха въспоѣмъ... Сѣтому ѡѡѣроу ѡироноу стратилатоу. слава гласъ. ѡ. Въинство дарованіемъ ѡ вѣѣѣство... Сѣимъ, мѣ. мѣникомъ. гласъ ѡ. Прѣрѣчьскыимъ гласомъ възиваше прѣрѣкъ... На вѣговещеніе сѣие Бѣе. глѣ, ѡ. Въеликѣи воевода, невѣшьствнихъ ѡггль... Въ неделю цѣѣтоною. слава, ѡ нѣна. гласъ ѡ. Прѣжде шести днѣ пасхи прѣидѣ іс въ вѣѡанію... Въ сѣоу, ѡ вѣликою соувотоу. слава гласъ ѡ... Сѣмъ ѡпломъ петроу ѡ павлоу. слава гласъ ꙗ... Сѣтому мѣникоу кѣрикоу ѡ мѣри ѣго оулите. гласъ ѡ. Трылѣтное ѡтрѣе... Сѣие великомѣнице марине. слава сѣасъ. ѡ. Въ градѣ бѣ нашего... Сѣтому, прѣрокоу ѡліе. глава гласъ. ѡ. На ѡгньней колѣсници... На сѣоѣ прѣѡвращеніе хѣо. слава, ѡ нѣна гласъ, ѡ. Поѣтъ хѣ

петра іакова... На оўспеніе прѣстие вѣе. слава, ѿ нїа
глась ѿ. На весмьртною тїи, оўспеніе вѣе... На възне-
сеніе, хѣо, слава ѿ нїа, глась д. Гї таинство ѿже ѿ
вѣка ськрывеное... Въ неделю ѿ тною. слава ѿ нїа,
глась. ѿ. Гї єгда дхъ стї свои послалъ... Сїа стѣ-
хера прѣрока, соломона, єгда рече въ адѣ къ прѣстїи
бци дѣи. Прѣвлѣна єси вѣе дѣо, поємте выпльщ-
шимьвесе... Послѣдованіе сїе рѣхомъ, хероуѣвѣкамъ.
Иѣли хероуѣвїи мистикось... (на греческомъ языкѣ,
кирилловскими буквами).—Хероуѣвѣка на прѣждеѣсве-
щенна литоуѣрїа рѣхомъ. Нїа силїи нѣснїе сьнами...
Хероуѣвѣка, въ стѣоу. ѿ вѣликою соѣвотоу. Да оумль-
чить вьсакаа... Засимъ слѣдуютъ: Катавасїа... на празд-
ники... Каноуѣ твореніе Іѣана дамаскина. глась. а.
Пѣснь. а. іромось. Въскрѣсенїа днѣ просвѣтлимсе людїе
пасха... Починаємъ часовѣ, на въскрѣсенїе сїце глїємъ,
Хѣ въскрѣсе... „Стѣго ѿца нашего григорїа чудотвор-
ца, слово, а ѿтрѣхъ цѣи хальденскихъ ѿже придоше
на рождѣство іѣу хѣо въ вѣѣлемъ. Сїи триє цѣи вїехоу
звѣздочьтїи юже... Тогожде григорїа іѣѣпка ѿ жи-
тїа стѣго іѣо кѣтителѣ. Стѣи іѣонъ прѣкъ, ѿ кѣтителѣ
гнѣ живѣше многими лѣти въ поѣстиняхъ... Повѣстѣ
стѣго аїла лоука. Сїи стї лоука родѣмъ, вѣше...
Вьпрошенїе, ѿ повѣстѣ ѿ чѣтырѣхъ рекахъ, (и) ѿтвѣтъ.
Иже соутъ ѿмена тїемъ... Тропарї въскрѣсни... Иже въ
стѣхъ ѿца нашего, григорїа іѣѣпка чудотворца вьпро-
си ѿ ѿвѣти .. Асе ѿмена, гнѣ, бѣ, аще нхъ кто ѿмать
сь собою, ѿзбавленъ воудеть ѿ вьсакого зла ѿгї вѣ-
вѣки аминь... Асе ѿмена, прѣстїе вѣе числомъ, бѣ,...

Асе имена аггломеръ пьрвимъ и архаггломеръ великимъ... Григоріа чудотворца иже виде на оуспеніе бже и како придоше, г иѣппи, ат апли на швлацехъ иже рече хс аплотъ тако пошвакетъ вамъ на всако лѣто приходити въ праздниѣ, н. въ іерлѣмъ блвы шче. Кз, вт, мѣца, авгоуста посланъ вистъ архаггль гавриль... Въ концѣ этой статьи сказано: Сзін иъзводъ шврѣтохъ, азъ іаковъ въ книгахъ, петра цѣа вьгаскаго иже вше тс-моу настолни градъ велики прѣславъ и оумрѣтъ въ вѣлики римъ. Пасаліа кѣрилова сице зри... (въ таблицахъ). Послѣдованіе, и знаменіе рожества христова..."

Въ Спб., въ Публич. Библ.

Сахаровъ, Русск. древн. памятн., стр. 22, № 39; его же: Обзор. Слав.-Русск. Библ., № 54.—*Удольскій*, Катал. кн. Кастерина, № 22.—*Каратаевъ*, Хронол. росц., № 66.—*Удольскій*, Очеркъ, № 73.

Кастеринъ за неполный экз. заплатилъ 22 руб. Гдѣ находится полный экземп., неизвѣстно. Шафарикъ объ этомъ изданіи не упоминаетъ.

74. Апостолъ (Дѣянія и Посланія Апостольскія), напеч. во Львовѣ (Лембергѣ), Іоанномъ Ѳеодоровичемъ, нач. 1573 г. февраля 25, оконч. 1574 г. февраля 15, въ лис., 14 нумер. и 264 лист. имѣющіе внизу справа, кирилловскую нумерацію. Полный наборъ страницы составляютъ 25 строкъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. По окончаніи Дѣяній и каждого изъ Посланий Апостольскихъ, а также и въ концахъ оглавленій и сказаній, отпечатано по узловой, черной заставкѣ, которыхъ въ Апостолѣ 1564 г. не было. Изданіе это напечатано точь въ точь какъ Московское. Въ началѣ книги, на особомъ листѣ, отпечатанъ гербъ Г. А. Ходкевича. Предъ Дѣяніями св. Апостолъ (во второмъ

род. Просв. 1838 г., № IX, стр. 562 и др.—Роспись книг и рукоп. Россійс. Акад., 1840 г., стр. 2, № 23.—*Сахаровъ*, Русскіе древ. памятн., стр. 22, № 40.—*Строевъ*, Библіотека Общ. Истор., 1845 г., стр. 151, № 8.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, № 23.—*Сахаровъ*, Обзоръніе Слав.-Русской Библ., № 55.—*Максимовичъ*, Временн. Общ. Истор., 1849 г., кн. 1, отд. III, стр. 3, и д., и кн. 4, от. III, стр. I и др.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 67.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 74.

Кастеринъ заплатилъ 30 руб., Каратаевъ—35 руб. Въ настоящее время пѣна та же.

Примѣч. Въ «Очеркѣ» Ундольскаго, столб. 13 (№ 74), показано это изданіе Апостола, и между прочимъ сказано: «Къ концу прилагается королевская привиллегія; подпис. кн. Вас. Острожскимъ и справ. подскарб. Герас. Даниловичемъ. Кепп. кол. 449». Эта ссылка «Очерка» на Кеппена не вѣрна. Кеппень говорилъ объ изданіи Апостола 1576 года. О этой привиллегіи см. ниже № 78.

75. ОКТОИХЪ, напечатанный по повелѣнію Іоу Александра, Воеводы всей Угровлахіи, и сына его Воеводы Іоу Михны, съ благословенія Валахскаго Митрополита Евѡиміа, діакономъ Коресею, въ 1575 году, безъ означенія мѣста печати. Въ концѣ выходной лѣтописи говорится: „Повелѣніемъ господарь Іоу Александру воевода азъ грѣшный діаконь Кореси написахъ (т. е. напечаталъ) сый книги съ 50 ученикы отъ битіа въ лѣто 7083. Почешесе сіи книги писати мѣсяца генуаріе 26 день, съврѣшише мѣсяца августъ 23 день“. Въ листъ.

Это краткое описаніе Октоиха мною заимствовано изъ «Отчета Импер. Публичн. Библіот. за 1858 г.», стр. 54.—Я же этого изданія не видѣлъ.

Не объ этомъ ли изданіи Шафарикъ (*Gesch d. süd-slav. Liter.* 1865 г., кн. III, стр. 263, № 224) говоритъ, что онъ видѣлъ одинъ неполный экземпляръ Октоиха въ сокращеніи, изданный вѣроятно въ Валахіи или въ Трансильваніи, между 1540—1580 гг., in-folio, болѣе 192 лис., 26 строкъ на страницѣ, съ ки-

рилловскою сигнатурою. Экземпляръ этого Октоиха съ Болгарскою орографіею (ѡ. ѣ, з), найденный имъ въ одной церкви въ басег Komitat. Сигнурованы листы 1-й, лицевой стороны и 8-й оборотной. Шрифтъ буквъ безобразенъ. (См. выше стран. 87, примѣч. къ № 33).

Въ Спб., въ Публичн. Библіот.

Каратаевъ, Хронолог. росп. № 68.—*Ундольскій*, Очеркъ. № 75.

76. Евангеліе (Четвероблаговѣстіе), напеч. въ Вильнѣ, Петромъ Тимоѣевымъ Мстиславцемъ, въ типогр. Мамоничей, нач. 7082 г., мая 14 (1574 г.), оконч. 1575 г. марта 30, при Кіевскомъ митр. Іонѣ, въ листъ. 9 и 395 лист., имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. 17 строкъ полный наборъ страницъ. Въ печатаніи употреблялась и киноваръ. Первое слово каждого изъ четырехъ Евангелій, начинается фигурной, черной, буквой. Текстъ печатанъ крупнымъ и довольно красивымъ шрифтомъ. Въ этомъ изданіи, въ нѣкоторыхъ словахъ ставилась буква юсь (ѣ), Предъ возглавіями Евангелій, вверху Соборника и въ нѣкоторыхъ другихъ мѣстахъ отпечатаны заставки. Изображенія четырехъ Евангелистовъ: Матѳея съ ангеломъ; Марка со орломъ; Луки съ тельцемъ; Іоанна со львомъ, каждое во всю страницу. Два изъ нихъ: Луки и Іоанна, не вошли въ общую нумерацію; на листѣ же съ изображеніемъ Ев. Матѳея, нумерація пропущена. Изображенія Евангелистовъ и заставки, рѣзаны на деревѣ. Слѣдующіе листы имѣютъ ошибочную нумерацію: вмѣсто 53-й отпечатана 41-я, вмѣсто 92-й—85-я. Текстъ Евангелій занимаетъ слѣдующіе листы: Матѳея, лис. 2—101; Марка лис. 106—167; Луки лис. 172—277; Іоанна лис. 281—360. „Соборникъ, ѿ мѣсѣ“ начинается съ

лис. 361-го. Съ лис. 375-го: „Сказаніе како чтоутса, єѿліа“... Лис. 393—395; послѣсловіе:

„Поухвално желаніе подвигноули есте ѿ бл҃гочестивѣи ѿ чл҃цехъ, ꙗкоже познаваѣми ѿ преже бывшаго вѣсѣдованіа оуста къ оустомъ...“ и проч. См. катал. гр. Толстова (1829 г.), стр. 41—43. Въ концѣ:

„Съвершена бысть книга сіа єѿліе в лѣто. ѿ рѣтва г҃а нашего іса х҃а, ꙗѿ, фѣе, го. марта, в, л.“

Выписка изъ текста:

„Вначалѣ бѣ слово, ѿ слово бѣ ѿ ба, ѿ бѣ бѣ слово. сѣ бѣ ѿсконѣ ѿ ба. всѣ тѣ быша. ѿ безнего ничтоже бысть еже бысть. ѿтомъ живѣтъ бѣ, ѿ живѣтъ бѣ свѣтъ чл҃кмъ. ѿ свѣтъ взѣмѣ свѣтитса, ѿ тма єго небѣтъ. бысть чл҃къ посли ѿ бѣа, ѿма ємоу іѡаннъ. сѣ прѣиде вѣсѣтельство, да свѣдѣтельствуєтъ ѿ свѣтъ, да всѣ вѣрѣ ѿмоу ємоу. небѣ тѣ свѣтъ, нѣ дасѣтельство свѣтъ ѿ свѣтъ. бѣ свѣтъ истинны, ѿже просвѣщаетъ всакого чл҃ка градоушаго в миръ. в мирѣ бѣ, ѿ миръ тѣмъ бысть, ѿ миръ єго не позна. в своа прѣиде, ѿ свой єго непрѣша елициже прѣша єго, дасть ѿмъ ѡбласть чл҃дмъ бж҃іємъ быти, вѣрѣющимъ в ѿма єго. ѿже не ѿ крови, не ѿ похоти плотскыа, ни ѿ похоти, мужьскыа, нѣ ѿ ба родишася. ѿ слово плоть бысть, ѿ вселѣса вны. ѿ видѣхмъ славоу єго, славоу ꙗко єдинорѣнаго ѿ ѡца, ѿполнь бл҃ти ѿ истинѣ. іѡаннъ свѣдѣтельствуєтъ ѿ нѣ, ѿ взва гл҃а. сѣ бѣ єго же рѣхъ, ѿже по мнѣ грады, прѣмною бысть, ꙗко первѣ мене бѣ. ѿ ѿ исполненіа єго мы всѣ прѣахѣ, ѿ бл҃тъ вѣзбл҃тъ. ꙗко законъ мѡѡсѣомъ данъ бысть. бл҃тъ же ѿ истина іс х҃мъ бысть.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ библиот. Общ. Исторіи; Публичн. и Румянц. муз.; Типогр. Двора; Хлудова (кат. № 20); Щанова и во многихъ другихъ обществен. и частныхъ библиот.

Сони́ковъ, Опытъ Росс. Библ., час. V, № 12893.—*Калайдовичъ*, Сѣверный архивъ, 1822 г., час. 2, стр. 101.—*Кеппенъ*, Библ. листы, кол. 37, и кол. 296, № 243.—*Митр. Евгений*, Словарь, о писат. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 267.—*Строевъ*, Описан. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 19, въ его Палеогр. снимк., табл. VIII, № 14, находится fac-simile.—Реэстръ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 8.—*Строевъ*, Опис. книгъ Царскаго, 1836 г., № 20.—Роспись книг. и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 2, № 16.—*Сахаровъ*, Русскіе древ. памят., 1842 г., стр. 22, № 41.—*Строевъ*, Библиот. Общ. Истор., 1845 г., стр. 151, № 9.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библ. Россіи, 1845 г., стр. 356, № 4.—*Удольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 24.—*Сахаровъ*, Обзоръ Слав.-Русской Библ., 1849 г., № 56.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 69.—*Удольскій*, Очеркъ, № 75.

Кастеринъ заплатилъ 44 руб., Каратаевъ—40 руб. Въ настоящее время можно заплатить только 20—25 руб. Это изданіе часто бываетъ въ продажѣ.

77. Псалтирь, напеч. въ Вильнѣ, Петромъ Тимоѣевымъ Мстиславцемъ, въ типогр. Мамоничей, 1575 (или 1576) года, въ листъ. Въ началѣ молитвы къ чтенію Псалтиря на 2-хъ лист., они озаглавлены такъ: „Размно дабѣдетъ. како начати ѿнокъ ѿсѣбъ пѣти Псалтырь“, за ними слѣдуетъ на особомъ листѣ, во всю страницу, изображ. царя Давида, сидящаго у стола и пишущаго, вверху его надпись: „Цѣль Дѣла“. Потомъ 249 лист., имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Полный наборъ страницы въ Псалтирь 17 строкъ, а въ приуготовительныхъ молитвахъ—16. Прифтъ одинакій съ предыдущимъ № 76. Каждая каѳисма начинается большою, фигурною, черною, буквою. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, а также и точки, печатаны киноварью. Этою же краскою отпечатаны двѣ узловатыя заглавныя буквы, въ словахъ: Пѣснь и Помяни (лис. 186 и 204). Предъ возгла-

віемъ Псалтиря отпечатана фигурная, черная заставка; еще же три меньшей мѣры помѣщены вверху приуготовительныхъ молитвъ, избранныхъ псалмовъ и многомилостивое. Текстъ Псалтиря занимаетъ лис. 1—185. Съ лис. рѣз, начинаются псалмы избранныя: „Пѣснь мѡѡсѣова, ѡ ѡсходѣ“. Съ лис. ѣд: „Иногломѣтливое пѣваемо въ прѣзѣники господскія“. Въ концѣ (на 2-хъ лис.) послѣсловіе:

„Ѣже оубо тѣсное рѣзоума, ѡ недоумѣтельное ꙗзыка моего свѣды. ꙗже выше силы моеѣ начѣти, ѡ немогуща дерзнути ꙗкоже нѣкии безстоуденъ, ѡ дерзостивъ. оуготованнымъ ѡже сѣцевамъ дерзующимъ смотрѣмъ бѣды. сіа помышлѣмъ лѣнѣмъ на сіе дѣло, боѣжесмъ заповѣди. речетсмъ оубо истинное, да некогда соугоубъ примому пѣснѣхъ ненаоученіа въ коупѣ ѡ неразоуміа лютое. проститѣжесмъ оубо ѣже ненаоученіа сзгрѣшеніе, ꙗще точію не ѡ лѣности пройсходитъ. ѡ понеже преслоушаніа павдъ смерть. смиреннѣй же послоушливый хѣвъ оучникъ бывъ к высотѣ възводитсмъ, ѡ бѣгодать ѡ ба просвѣтителноую пріемлетъ. по всемоу повиноуѣмъ ващемуу повелѣнію, ѡ мѣтви мѡи воудите бѣпочтенніи мѣлостивѣй пане скѣрбный, ѡ пане сенѡве зарѣцкіи. молюсмъ вашимъ заповѣдемъ покорившоусмъ, ѡ пріемлюшоу послоушаніа. напечатѣ сію книгоу глѣмоую ѡалтырь двѣа прѣрка ѡ црѣ, ѡ пѣсни мѡисѣевы, сз ѡзбранными ѡалмы. въ лѣто 731г. мѣа генварѣ, 51. ѡ ѡ рѣтва га нашего іса хѣа, 74, фѣс въ слѣвномъ мѣстѣ виленьскѣмъ прѣывѣючи въ домоу бѣгчестивыхъ моужей козмы, ѡ лоукаша мамоничшвъ, ꙗко ѡ ѡ свой ѡмъ стежаніи ѡзобѣлно въ все насъ

довольствовати. хотѣиже оубо переписовати, или прочитати книгоу сѣю, мѣтѣви, и незазорливи молюсѣ боудите моего оума немоши и недостаткоу. понеже и вы члѣцы, и члѣскимъ пѣлежѣше. тако тревоуѣте мѣти ѿ бѣга и прошеніѣ ѿ члѣвѣкъ. прошенію вашемъ и насъ сподоблите, недостойнаго петра تیمоѡѣва сѣна мѣстисловца. оубо бѣга испрашающа оставленіе бездѣл моего ѡкажнзства грѣхѡв. давшемоу же бѣгоу и начѣти, и съвершити бл҃гойзволившему. слава честь и поклонѣніе в безконечныхъ вѣкы ѡминь.“

Выписка изъ текста:

„Гѣ просвѣщеніе мое, и спситель мой, когосѣ оубо; гѣ защититель животоу моемоу, ѿ когосѣ оустрошоу; вѣгда приближатисѣ на мѣя слобоующе, снѣсти плѣтѣи мойхъ. ѡскорбляющіи мѣя и вѣзѣи мой, тѣи и знемогошѣ, и падошѣ. ѡще же ѡплзчитисѣ на мѣя полѣкъ, неоубойтисѣ срѣце мое. ѡще встанетѣ на мѣя брань, нань ѡзъ оуповаю. едіно просѣ ѿ гѣа, то взышоу, еже жѣти мѣи в домоу гѣни всѣхъ дѣни живота моего, зрѣти мѣи красоты гѣнѣ, и посѣщати црковь стѣжю еѣго. такѣи съкры мѣя възкровѣ своемъ, в дѣнь зѣла моего покры мѣя втайнѣхъ кровѣа своеѣго. на камень възнесѣ мѣя, и нѣтъ сѣе възнесѣ главоу мою на врагы моѣ. ѡбыдѡхъ, и пожро възкровѣ еѣго жертѣа хваленіѣа и възкликновеніѣа, възпою и пою гѣни. оуслыши гѣи гѣла мой, и мѣже възвѣ. помѣлоуй мѣя, оуслыши мѣя. тебѣ рече срѣце мое, гѣа взышоу.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Истор.; Типогр. Двора; Публичн. п Румянц. муз.; Щапова; Хлудова (кат. № 21).—Въ Бреславлѣ, въ Елисаветинской библіот.

Сопиковъ, Опытъ, ч. I, № 931.—*Bandtkie*, Hist. Druk. Krakowskich, 1815, стр. 146.—*Кеппенъ*, Библиогр. листы, стр. 295, № 242.—*Митр. Евгений*, Словарь о писат. духовн. чина, 1827 г., час. I, стр. 267.—*Строевъ*, Описан. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 20.—*Соколовъ*, Каталогъ книгъ библ. Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 3, № 40.—Резстръ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 9.—*Строевъ*, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 21.—Росписъ книг. и рукопис. Росс. Акад., 1840 г., стр. 2, № 24.—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памят., 1842 г., стр. 22, № 43.—*Строевъ*, Библиот. Общ. Истор., 1845 г., стр. 151, № 10.—*Сахаровъ*, Обзорніе Слав.-Русск. Библ., № 57.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 70.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 77.

Кастеринъ заплатилъ 30 руб., экземпляръ не полный. Этотъ Псалтирь хорошо сохранившійся, трудно приобрести. Цѣна въ настоящее время 75 руб. и даже больше.

Примѣч. Въ «Отчетъ Московск. Публичн. и Румянц. Музеевъ за 1873—1875 г.», стран. 31-я, сказано: «Два экземпляра Виленской Псалтири 1575 и 1576 г., въ лис. (въ библиот. Музеевъ), сходные между собою страница въ страницу и строка въ строку, но съ типографскими отличіями въ наборѣ и въ употребленіи киновари. Сл. Сахарова № 57.»

78. Апостолъ, in-folio. Выходнаго листа во всѣхъ извѣстныхъ экземплярахъ не имѣется (напечат. вѣроятно въ Вильнѣ, около 1576 г., примѣрно 276 листовъ). Въ концѣ книги, на оборотѣ послѣдняго листа, напечатана королевская привиллегія. Библиографическихъ извѣстій объ этомъ изданіи очень мало, а тѣ, которыя и есть, всѣ не удовлетворительны; даже не видно изъ нихъ, объ одномъ ли и томъ же изданіи говорилъ каждый библиографъ. Въ годѣ изданія хотя они и согласуются, относя его къ 1576, но о мѣстѣ напечатанія мнѣнія ихъ раздѣлились на двое. Митроп. Евгений, въ Словарѣ духов. писателей (1827 г., час. I, стр. 267-я), говоритъ прокакой то Апостолъ напечатанный, въ Вильнѣ; Кеппенъ, въ Библиогр. лис. (1825 г., кол. 449) и Максимовичъ, въ Временникѣ Общ. Исторіи (1849 г., кн. 4, ст. III, стр. 2), показали, что Апостолъ „съ

привиллеіей“ напечатанъ во Львовѣ *). Если всѣ эти показанія относятся къ одному и тому же изданію къ каковому заключенію необходимо прійти потому, что ни у какого другаго Апостола нѣтъ привиллеіи и въ этомъ году напечатаннаго, то вѣроятнѣе всего что этотъ Апостолъ напечатанъ въ Вильнѣ; что подтверждаетъ сходство его во многомъ съ изданіемъ Апостола 1591 г., напечатаннаго тоже въ Вильнѣ. Однако вопросъ этотъ требуетъ дальнѣйшаго изслѣдованія. Нельзя утвердительно сказать, что этотъ Апостолъ никогда не имѣлъ выходнаго листа; можетъ быть въ послѣдствіи откроется гдѣ-нибудь экземпляръ съ такимъ листомъ, тому доказательствомъ служить Тріодъ цвѣтная 1609 г., Виленскаго изданія, которая прежде всегда считалась безъвыходною, теперь же нашлся экземпляръ ея съ выходною лѣтописью и посвященіемъ **). Апостолъ этотъ нумераціи листовой не имѣетъ; для помѣты тетрадей (коихъ 34^{1/2}), изъ 8-ми листовъ каждая, употреблены по срединѣ листа кирилловскія буквы, наприм. тетрадь 3-я помѣчена такъ: **В** (**Вѣ** пропущена, потому что на этомъ листѣ изображ. Ев. Луки), **Вѣ**, **Вѣ**, **Вѣ** и 4 листа безъ помѣты; тетр. 4-я помѣчена: **Г**, **Гѣ**, **Гѣ**, **Гѣ**, **Гѣ**, и т. д. Послѣдняя полътетрадь помѣчена такъ: **Ю**, **Юѣ** и 2 лис. безъ помѣты (на послѣднемъ листѣ привиллеія). Всѣхъ листовъ только тогда можно считать 276, когда въ первыхъ двухъ тетрадахъ было тоже 16 листовъ (этихъ двухъ тетрадей я не видѣлъ); но если въ этихъ тетрадахъ, также какъ и въ Апостолѣ 1591 г., находилось

*) Сахаровъ въ Обзорѣи Слав.-Русск. Библиогр. (1849 г., стр. 18), упомянулъ о привиллеіи при описаніи Львовскаго Апостола 1574 г. (Займствовавъ отъ Кенпена).

**) Она находится въ Имп. Публ. Б-кѣ, см. Отчетъ ея за 1876 г., стр. 27-я.

только 14 лис., тогда слѣдуетъ считать 274 лис. Полный наборъ страницы составляютъ 25 строкъ. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны дурною киноварью. Первое слово какъ въ началѣ Дѣяній, такъ и въ каждомъ изъ Посланій св. Апостоль, начинается большою фигурною, черною буквою. Въ возглавіяхъ отпечатаны фигурныя, черныя, заставки. Эти украшенія, большія буквы, а также и строчныя, очень схожи съ помѣщенными въ изданіяхъ Апостола 1564 и 1574 годовъ, но только здѣсь они гораздо грубѣе. По окончаніи Дѣяній и каждого изъ Посланій Апостольскихъ, а также и въ концахъ оглавленій и сказаній, отпечатано по узловой, черной заставкѣ, такихъ же видовъ какъ и въ Апостолѣ 1574 г. Хотя это изданіе въ отношеніи содержанія текста, листъ въ листъ и строка въ строку совершенно согласуется съ изданіями 1564 и 1574 годовъ; однако ортография отъ обоихъ имѣетъ разницу. Предъ Дѣяніями св. Апостоль (въ 3-й тетр., на 2-мъ лис.) находится изображеніе Ев. Луки, почти такого же виду, какъ и въ Московскомъ первопечатномъ Апостолѣ, только въ этомъ вокругъ главы Апостола двойной ободокъ, а не сіяніе; и рѣзба гораздо грубѣе.

Вотъ привиллегія:

„Запривильемъ є̃ к̃ мѣти.

которымъ то єсть варовано. Ябы кажды, іакогѣ колвѣ станѣ члѣкѣ, неважилса тѣ книгѣ въ пѣнствѣ є̃ к̃ мѣти дрѣкова; Ябо гдѣ идѣи дрѣвованыхъ до пѣнств є̃ к̃ мѣти бѣдѣ іавне або потаємне привози и продават. подъ виною впривилею менованою. доскарывѣ є̃ к̃ мѣти И подѣтраченьемъ всѣ книгѣ.“

Эта привиллегія напечатана на 10-ти строкахъ, крупнымъ шрифтомъ.

Въ Слб., въ Публичн. Библ.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. Муз. (Отч. ихъ за 1870—72 г., стр. 14).

Каратаевъ, Хронол. росп. № 71.—*Удольскій*, № 78.

Кастеринъ заплатилъ 16 руб., Каратаевъ—25 руб.

79. Псалтирь, напеч. въ Новомъ градѣ Слободѣ *), Андроникомъ Тимоѳеевымъ Невѣжею, 1577 г. (нач. 7084 г. Юня 20, оконч. 7085 г. Января 31), въ 4-ку, 280 лис. Въ началѣ молитвы къ чтенію Псалтиря на 3-хъ листахъ, занима слѣдуетъ особый листъ съ изображ. царя Давида. Потомъ для помѣты тетрадей (коихъ 34 $\frac{1}{2}$), изъ 8-ми листовъ каждая, употреблены внизу листа, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація, наприм. тетр. 1-я нумерована: ѿ, а прочіе 7 листовъ оставлены безъ нумераціи; тетрадь 2-я нумеров. ѿ и т. д. Последняя полътетрадь нумеров. такъ: ѿ и 3 лис. безъ нумераціи. Полный наборъ страницы 16 строкъ. Шрифтъ довольно чистъ и красивъ. Каждая каѳисма начинается большею, фигурною, черною, буквою. Надстрочныя надписанія, прописныя и мѣстами строчныя буквы а также и въ раздѣленіи стиховъ точки, печатаны киноварью. Въ возглавіи Псалтиря отпечатана фигурная, черная, заставка. Текстъ Псалтиря начинается на лис. съ нумер. ѿ, оканчивается на лис. 2-мъ, тетр. ѿ. Въ этой же тетради съ лис. 3-го; Псалмы избранныя: „Пѣснь Мойсѣѡва во ѿсходѣ“ Въ тетр. ѿ, съ лис. 2-го начинается: „Многѡмилостивое пѣвѡмо въ прѡзѡдники господскѡ“...

*) Мнѣнія о мѣстѣ изданія сего Псалтиря разныя, и они еще не рѣшены. См. статью Снегирева, въ Учен. Запискахъ Импер. Моск. Универс., 1835 г., ч. IX, стр. 170—173.

Въ концѣ книги съ лис. 278-го оборотной стороны начинается послѣсловіе, оно оканчивается на лис. 280-мъ верхней стороны.

Послѣсловіе: „Благодатію и щедротами. члѣколюбиваго бѣа гѣ и спса нашего іс хѣ. и повелѣніемъ бл҃гочестиваго и б҃гомъ венчаннаго и хоругви правѣщаго скипетра великѣа росѣа. гдѣа црѣа и великого кнѣа івана василіевича всеа рѣси самодержца. і єго б҃гомъ дарованныхъ чадъ. црѣвича кнѣа івана ивановича. и црѣвича кнѣа феѡдора івановича. состависа штабѣа, еже є печатныхъ книгъ дѣло. б҃гомъ спсаемомъ и тезоименитомъ вновомъ градѣ словодѣ. в лѣто седмь тысячъ вѣсьмьдссѣтъ четвѣртѣе, іюна въ к. напѣмѣть ст҃го свѣнномѣника мефодіа. єіппа пѣтрѣскаго. кобчищенію і исправленію плодѣа правды. и впохвалѣ истинныхъ православныхъ вѣры хѣа. да вообразитса слѣво бж҃ественное свѣтло слышавшимъ. даѣвѣтса непорѣчна чада бж҃іа посредѣ рѣда. и дарованіемъ ст҃аго дхѣа начаша печѣтати, имени гнѣа, прехвалныхъ и громоглѣахъ десѣтѣстрѣннихъ гѣсли. ибранию ш стѣхъ книгъ ветхаго завѣта, глѣмѣю псалтырь блженнаго двѣа прѣрка и црѣа. вѣститъ же ѡ высокомъ бж҃ествѣ, и єго вѣчлченіи. и страданіи, и воскресеніи и вознесеніи на нбса. и ѡ пришествіи на послѣдніи сѣдъ. і ѡ воздѣаніи бл҃гъ и зѣлъ кождѣа подѣлѣ и ѡбл҃годѣаніихъ и хвалѣхъ. имѣть же. рн. псалмѣа, и пѣсни прѣрческѣа. и псалмы ибранихъ на владычии прѣадники, и стѣмъ. совершена же вѣсть книга сѣа. в лѣто. седмь тысячъ вѣсьмьдссѣтъ пѣтого. генварѣа въ. лѣа. на пѣмѣть стѣхъ чюдотворецъ вѣзсрѣвренникъ кира і иѡанна. трѣды и тѣа-

нѣмъ мастера андрѣя тимофѣева сына невѣжы. в похвалѣ и славѣ бѣ въ трѣбѣ единомъ. и прочѣи его бѣгоматери и всѣмъ стѣмъ аминь.“

Въ Спб., въ Публичн. Б-кѣ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. Муз.

Сопиковъ, Опытъ Рос. Библ., ч. I, стр. XCIV и № 932; час. V, № 13113.—*Оленинъ*, въ Отч. Публичн. Библ. за 1817-й годъ, стр. 64.—*Кеппенъ*, Библ. лис., кол. 296, № 245.—*Митр. Евгеній*, Словарь о писат. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 267 и 268.—*Снегиревъ*, въ Учен. запис. Москов. Универ., 1835 г., ч. IX, стр. 168.—*Строевъ*, Опис. книгъ Царскаго, 1836 г., № 22, въ его Палеогр. сним. табл. IX, № 11, находится fac-simile.—*Сахаровъ*, Русскіе древ. памятн. стр. 22, № 41.—*Чертковъ*, Всеобщая Библ. Рос., 1845 г., стр. 357, № 5.—*Ундольскій*, Катал. книгъ, Кастерина, 1848 г., № 27.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 58.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 72.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 79.

Кастеринъ заплатилъ 50 руб., Каратаевъ, хорошо сохранившийся экземпль.—70 руб.

80. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. по повелѣнію Воеводы Іоанна Александра и сына его Воеводы Іоанна Михны, діакономъ Кореси, мѣсто изданія не означено (Шебежъ), въ 1577 году, in-folio, 172 лис. По 26 строкъ крупнаго шрифта на страницѣ, а мелкаго—31 строка, безъ переносовъ и листоваго счета, съ кирилловскою сигнатурою. Этого изданія въ извѣстныхъ мнѣ русскихъ библіотекахъ не существуетъ; извѣстіе о немъ заимствовано мною изъ статьи Шафарика, помѣщенной имъ въ *Jahrbücher der Literatur* (1829 г.), гдѣ онъ послѣ вышепоказаннаго еще говорить: Единственный извѣстный экземпляръ этой книги находится въ монастырѣ Крушедолѣ. Во всякой тетради сигнурованъ только первый листъ. Съ листа съ сигнатурой: ѿ начинаются Псалмы, печатанные крупнымъ шрифтомъ и оканчиваются въ тетради ѿ, на листѣ 3-мъ, верхней стороны, оборотная сторона осталась бѣлая. За

симъ слѣдуетъ Возслѣдованіе, печат. мелкимъ шрифтомъ. Последняя тетрадь кѣ, только изъ 4-хъ листовъ (а прочіе по 8-ми), изъ коихъ на конечномъ листѣ лицевой стороны находится краткая заключительная рѣчь съ цифрою года 1577, безъ означенія мѣста печатанія. Впрочемъ въ книгѣ господствуетъ Болгаро-валахская орѳографія съ ѡ, ѡ, з и т. д. Но этому Псалтирю служило образцомъ Сербское изданіе, какъ это кажется выказываютъ нѣкоторые слѣды въ орѳографіи, наприм. ѣ послѣ г, к, х, и т. д.

Въ Крушедольскомъ (Krušedol) монастырѣ (въ Сирміи).

Schaffarik, Jahrb. der Liter., 1829, B. XXXVIII. S. 28 des Anzeigebl; *его же* *Časopis Českého Museum.*, 1842 г., стр. 104.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 56.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 73.—*Удольскій*, Очеркъ, № 80.

Соображаясь съ прочими цѣнами книгъ, можно и за этотъ Псалтирь, если окажется въ продажѣ, заплатить 75 руб.

81. Евангеліе (напрестольное), напеч. діаконѣмъ Кореси и Мануиломъ, безъ означенія мѣста печатанія (Шебежъ *), въ 1579 году, въ лис., 206 листовъ. Тетрадей 26 и еще 2 листа. Тетрадь 1-я только изъ 4-хъ лис., а 2—26 по 8 листовъ въ каждой. Для помѣты тетр., напеч. внизу, по срединѣ листа, кирилловская нумерація. Тетрадь 1-я, на листѣ 1-мъ нумер. такъ: а и 3 лис. безъ нумераціи; тетради 2—26 нумерованы каждая только на 1-мъ и 8-мъ листахъ, наприм. тетр. 2-я нумерована такъ: б, в, а прочіе въ срединѣ 6 лис. оставлены безъ нумераціи. Тетрадь 3-я нумер. г, д и т. д.; тетр. 26-я нумерована такъ: жз,

*) Шебежъ по Маѳьярски Szász-Sebes, Румунс. Шебиша, Нѣмец. Mühlenbach, королевской городъ, въ округѣ того же имени, въ Седмиградіи.

кѣ. Послѣ этой тетради слѣдуютъ 2 листа, изъ коихъ на оборотѣ 2-го (т. е. 206-го) находится краткая заключительная рѣчь. Полный наборъ страницы составляютъ 24 строки. Шрифтъ какъ заглавныхъ такъ и строчныхъ буквъ, очень грубъ. Въ печатаніи помѣщена и киноваръ. Предъ возглавіями Евангелій отпечатано по узловатой, черной, заставкѣ, оканчивающейся вверху крестомъ, занимающей всякой разъ третью часть страницы. Текстъ Евангелій: Матѳея начин. на лис. съ нумер. ѿ, оконч. въ тетр. 8-й, на лис. 6-мъ обор. стор.; Марка начин. въ тетр. 8-й, на обор. лис. 8-го, оконч. въ тетр. 12-й, на обор. лис. 8-го; Луки начин. въ тетр. 13-й, на лис. 3-мъ, оконч. въ тетр. 20-й, на обор. лис. 1-го; Іоанна начин. въ тетр. 20-й, на лис. 3-мъ, оконч. въ тетр. 25-й, на обор. лис. 4-го.

Послѣсловіе: „Въсѣвидцѣ ѿ прѣвѣлагомоу бѣ слава и величіе. даждомѣ съвръшити въсѣко дѣло бѣго ѿже ѿ немѣ начинаемѣ. томѣ слава и дрѣжава въ вѣкы вѣкѣ ѿмѣнь. Понѣже ѿже въ троици поклѣемѣи (sic) бѣ бѣго ѿзвѣли црковѣ свое исплнити стѣми книгами въ словословіе ѿ ползѣ прочѣтаѣщѣ. сѣго ради ѿ азѣ дѣаконѣ корѣси. ѿмѣнѣилѣ възрѣвноѣ поспѣшѣніе стѣго дѣа. и любовіе ѿже къ бѣтъвнѣи и стѣимѣ цркамѣ. ѿ написѣ сѣмѣ дѣспѣнѣмѣ книгѣ четвѣоро бѣговѣстїе. ѿже дѣхѣ стѣи апѣльскими оусти ѿрѣгнѣ. въ познаніе ѿ исплнѣніе слѣвословію трислѣнѣчнаго въ ѣдинѣствѣ поклѣнѣемаго бѣжества. написѣшѣмѣ сѣи кнѣгы ѿ бытїа въ лѣто 3. пѣ.“

Выписка изъ текста:

„Вначѣло вѣ слово. ѿ слово вѣ къ бѣ. ѿ бѣ вѣ слово. сѣ вѣ ѿскѣни къ бѣ. въсѣтѣмѣ вышѣ ѿ безнѣго, ничтѣже бѣ ѿже бѣ. въ томѣ живѣтъ вѣ. ѿ живѣтъ вѣ“

свѣтъ члкъѡ. ѿ свѣтъ въ тзмѣ сз'втѣтсѧ. ѿ тзмѧ ѣго
небѡвѣтъ. Бысть члкъ посланъ ѡ ба. ѿмѧ ѣмѡ ѿѡаннь.
съ прїиде въ свѣдѣтельство, да свѣдѣтельствуетъ ѡ свѣ-
тѣ. да вси вѣрѡ ѿмѧтъ ѿмѧ. невѣтъ тѣ свѣтъ. нѣ да
свѣдѣтельствуетъ ѡ свѣтѣ. въ свѣтъ ѿстинныи. ѿже прос-
вѣщаетъ всѣхъ члкъ грѣѧщаго въ мїръ. въ мїрѣ въ ѿ
мїръ тѣмѣ бѣ. ѿ мїръ ѣго непознѧ въ своѧ прїиде. ѿ свои
ѣго непрїѧше. ѣлици же прїѧше ѣго, дасть ѿмѧ ѡвласть
члкъѡ вѣіемѣ быти. вѣроуѧщїи въ ѿмѧ ѣго. ѿже не ѡ
кръве. ни ѡ похѡти плѧтъскыѧ ни ѡ похѡти мѧжъ-
скыѧ. нѣ ѡ ба родїшесѧ. ѿ слѡво плѧтъ бѣ, ѿ всѣ-
лисѧ въ ны. ѿ вїдѣхѡ слѧвѧ ѣго. слѧвѧ ѧко ѣдино-
роднаго ѡ оца. ѿплѧнь блѡгодѣтъ ѿстинныи. ѿѡаннь
свѣдѣтельствуетъ ѡ нѣ. ѿ възвѧ глѧ. съ вѣтъ ѣго же
рѣхѡ. ѿже по мнѣ грѣдыи прѣмноѡ бѣ ѧко прѣвѣ
мене вѣтъ. ѡ ѿплѧненїѧ ѣго. мы възпрїѧхѡ. ѿ блѡгодѣтъ
възблѡгодѣтъ. ѧко законъ мѡуѣсѣѡ данъ бѣ. блѡгодѣтъже
ѿ ѿстина ѿу хѡ бѣ.“

Въ Спб., въ Публ. Б-кѣ.—Въ монастырѣ Ремета (Remeta).

Schaffarik. Jahrb. der Liter., 1829, B. XXXXVIII. S. 28 des Anzeigebl.—*Востоковъ*, Опис. рукоп. и печат. книгъ, Норова, Спб., 1836 г., 8°, стр. 21, № 15.—*Šafarjč, Časopis Českého Mu-
seum, 1842, стр. 104*—*Сахаровъ*, Русскіе древн. памят., 1842 г.,
стр. 22, № 45, *его же* Обзор. Слав.-Русск. Библ., 1849 г., № 60.—*Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 28.—*Каратаевъ*,
Хронол. росп. № 74.—*Ундольскій*, № 81.

Кастеринъ заплатилъ 200 руб. Это очень дорого! Въ насто-
ящее время можно заплатить только 80—100 руб.

82. Евангеліе, in-folio. Видѣнный мною экземпляръ
безъ означенїѧ мѣста и времени печати. Изъ Отчета
Импер. Публичной Библіотеки (за 1856 г., стр. 29),
узнаемъ, что, Евангеліе это напечатано въ кочевой,
безъ всякаго сомнѣнїѧ, типографїи Василїѧ Тяпинскаго,

вѣроятно около 1580 года и оставшагося неконченнымъ. Оно въ два столбца, на славянскомъ языкѣ и малороссійскомъ нарѣчїи. Полный наборъ столбца 44 строки, въ концахъ страницъ предрѣчїя. Шрифтъ мелкій и нѣсколько схожій со шрифтомъ Несвижской типографїи, ширина двухъ столбцевъ $3\frac{3}{4}$ вершка. Печатано безъ киновари. Кирилловская нумерація вверху, справа, по листамъ, коихъ 63; внизу же слѣва, а иногда и справа, положена сигнатура по тетрадямъ, коихъ $15\frac{3}{4}$. Каждая тетрадь изъ 4-хъ лист. помѣчена кирилловскими буквами, наприм. Дѧ, ДѢ, ДГ, ДД, и т. д. Экземпляръ этотъ начинался Евангелїемъ Матѳея и оканчивался—Маркомъ (гл. 14. зач. 63); но вѣроятно нѣсколько листовъ продолженїя утрачено, какъ это видно изъ рукописнаго предисловія, что еще было напечатано начало Евангелїя Луки (см. объ этомъ ниже). На поляхъ Евангелїя во многихъ мѣстахъ находятся ссылки на *Евангелїе Московское недавно друкованное*. На какое Московское Евангелїе эти ссылки? Вѣроятно на то, котораго до настоящаго времени не отыскивали. Мѣсто печатанїя сего Евангелїя и имя Василїй Тяпинскїй, тоже остаются неопредѣленными.

Заглавіе: „Первага часть нового завета або тѣстамѣнтѣ. подлѣгъ словензского роздѣленїѧ. то є̃ ѿ чотырехъ євангелїстовъ стое євангелїє їса х̃а єписаное. в которыхъхъ їжъ ѡдно пісмо євангелїскоє. прото. ѡднимъ словомъ єго назъвали євангелїє.“

Это заглавіе обведено кругомъ линейками, подъ которыми 5 строкъ тексту изъ Евангелїя, подъ надписанїемъ: „Слова Хрыстовы“ ниже: „Непрїймлючіи мовъ моуѣхъ маєть ѡсужаючого єго... Ато єсть судъ. їжъ свѣтло прїшло...“

Для ознакомленія съ расположеніемъ описываемаго

Текстъ изъ Евангелія отъ Матѳея.

*Вмоѣсковѣскомъ не-
давно дрѣкованомъ:
прости:

♀ гледи ѡтомъ сло-
ве нижеи въ главѣ.
б. с. а.

♀ Вмоѣсковѣскомъ не-
давно дрѣкованомъ,
и вѣиныхъ. натыхъ
назначеныхъ мѣсцѣ
вмѣсто того слова:
кажѣникъ: положно:
ѣкопецъ: аведѣжѣ
вдѣіаниѣхъ въ главѣ.
и. с. ад. лс. ли. лѣ.
то ѣжѣ слово выкла-
даючи. положно:
кажѣникъ: а въ с. къ.
тамъже. самое гречес-
кое слово такъ роз-
не выкладаноѣ: ев-
нѣхъ: ѡставлено.

Шилосердовавъ же господь раба того, * / къ
пусти: ѣго, идолзгъ, ѡпусти ѣму.

Изшѣдъ же рабъ той, обрѣте ѣдиного ѡ / ки
клевѣретъ своихъ. иже ве долъженъ ѣмъ ♀
сто пенѣзъ: и емъ ѣго давѣше, глагола.
даждьми илѣжѣми еси долъженъ.

Глаголю жѣ вамъ. тако иже аще пѣсѣтитъ / ѣ
жѣнѣ свою, разѣе словесе прѣлюбовѣина и
ѡженитѣсе иною, прѣлюбы тѣворитъ. и жѣ-
наиѣмъ пушеніцою, прѣлюбы деѣтъ. Глагола-
шѣ ѣму ѡченицы ѣго. аще тако еѣтъ вина / т
человеку ѣженою, лучше ѣѣтъ неженитѣсѣ.

ѡнъ же рече имъ, неѣси вмѣщаю слово- / ай
си сего. но имъже дано ѣ. Бутьво ♀ каже-
ницы: иже иѣчѣрева матерѣна родишѣсѣ тако. / би
и сѣ ♀ кѣженицы: иже ♀ иѣ казишѣсѣ: ѡ
человекъ. и сѣ ♀ каженицы, иже иѣ казишѣ
сами себе, царѣсѣтѣвиѣ ради нѣѣѣснаго. мо-
гий вмѣсѣтити да вмѣсѣтитъ.

Евангелія, привожу здѣсь выписку буквально.

Лис. 25-й (на оборотѣ) и кз-й.

И ѿмилосерділхсѣ панъ чєлѣдника того, пусьтилъ єго. и должгъ ѿпусьтилъ ємѹ. А вышєдши чєлѣдникъ тотъ, нашолъ ѡднѡго зтоваришовъ свойхъ. которій былъ должжонъ єму, сто грошєи. и поймавши єго давилъ, мовєчи. дай ми чимъ мѣ єси должонъ.

И мовлю вамъ. ижъ которій кольвєкъ ѡпусьтитъ жонѹ свою, кромъ слова ѡчужо-ложество и ѡженитсѣ иноѹ, чужоложитъ. и ѡженѹющій сѣ опусьчоноѹ, чужоложїи. **Мовїли** єму ученики єго. єсли такаѣ прїчина єсть чєловєку зжѣноѹ, лепєи єсть неженитсѣ.

А ѡнъ рекъ имъ, нєвєси прїймаѹтъ єлова того, алє котѡримъ дано єсть. **Бутьво** чищенъцы, которїє зчєрева маткї родилисѣ такъ. и сѹть чищенъцы которїє зчисьтилисѣ ѿ людєи. и сѹть чищенъцы, которїє ска-зили сами сєбє, королевѣства дѣлє нѣвѣс-ного. **могучїи** прїнѣтї нєхѣи прїимѣ.

вышеі. є. ѡ. лѣ. маѣ.
ї. ѡ. д. аї. лѣ. сі.
ѡ. иї. а. Корїи. з.
ѡ. дї.

Это Евангеліе находится въ Спб., въ Императ. Публичной Библиот. У него впереди приложено рукописное предисловіе, современное этому изданію. Въ этомъ предисловіи издатель упоминаетъ о Катихизисѣ, ему извѣстномъ и давно изданномъ. Вѣроятно этотъ Катихизисъ тотъ самый, что напечатанъ въ Несвижѣ. Вотъ нѣсколько строкъ изъ этого предисловія:

«Вжо бо а еще хотяж то не без болшое трудности пришло, ижъ двема языки заразъ: Словенскимъ, и при немъ тутже рускимъ, а то наболший Словенскимъ, а злща слово отъ слова, такъ, яко они вездѣ во всихъ своихъ церквахъ чтутъ и мають... Евангелія писанія св. Матѳея, и св. Марка и початокъ Луки есть въ той убогой моей друкарни отъ мене имъ выдруковано... До чого абы первой сами нхъ детки смыслы свои не яко готовали, острили и въ вѣре прицвitalи, тымъ часомъ тотъ Катихизисъ и которіи сами зданьемъ своимъ яко давни мають за речъ исте потребную, естли не зарась вжды за своимъ часомъ узнають, имъ впередъ подаю».

Сахаровъ, Обзоръніе Слав.-Русск. Библиогр., 1849 г., № 63.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 79.—*Удольскій*, Очеркъ, № 87.

83. Тріодъ постная, (напеч. вѣроятно діаконъ Кореси, около 1577—79 гг., въ Шебежѣ), in-folio. Болѣе 288 листовъ, по 28 строкъ на страницѣ, безъ кустодій и страничныхъ цифръ, съ кирилловскою сигнатурою. Этого изданія въ извѣстныхъ мнѣ русскихъ бібліотекахъ не находится. Извѣстіе о этой Тріоди заимствовано мною изъ статьи Шафарика, помѣщенной въ *Jahrbücher der Literatur* (1829 г.), гдѣ онъ послѣ вышепоказаннаго говоритъ: Единственный и къ тому же неполный экземпляръ этой книги, нашелъ я въ монастырѣ Ремета. Тетради ѳ-й предшествуетъ кажется 10 листовъ, точно такъ же, какъ, въ Венеціанской Тріоди постной 1561 г. Во всякой тетради сигнурованы, только, листы 1-й и 8-й. Сигнатура ҃ пропущена, но послѣ сигнатуры Ҁ считается вѣрно. Экземпляръ оканчивается тетрадью сигнуров. Ҁз, листомъ 8-мъ, окончанія книги недостаетъ. Шрифтъ очень схожъ съ крупнымъ шриф-

томъ Псалтиря съ Возслѣдованіемъ 1577 г., орѳографія въ особенности сначала полусербская, съ вмѣсно ѡ, петскъ, паметь и т. д., но потомъ Болгаро-валахская, чему можно заключить, что и это изданіе тоже было напечатано діакономъ Кореси по изданію Венецкому 1561 года.

Въ монастырѣ Ремета.

Schaffarik, Jahrb. der Liter., 1829, B. XXXXVIII. S. 29 des Anzeigebll; *его же* *Časopis Českého Museum.*, 1842, стр. 104; онъ же: *Gesch. d. süd-slav. Liter.*, 1865 г., стр. 280, № 249.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 62.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 75.—*Удольскій*, Очеркъ, № 84.

84. „Псалтирь, напечатанная, по всему вѣроятію, въ Угровлахіи. Экземпляръ неполный; въ немъ не достаетъ въ началѣ 9 тетрадей, а въ концѣ нѣсколькихъ листовъ. Нумераціи страницъ и переносовъ нѣтъ; помѣта тетрадей означена Кирилловскими буквами. Въ 4-ю д. л.“

Выписано изъ «Отчета Импер. Публичн. Библиот. за 1858-й годъ, стр. 54 и 55. На этой же, 55-й стр., еще сказано: изданіе близко подходитъ по шрифту къ Бѣлградскому Евангелію 1552 года и еще ближе къ Евангелію, напечат. въ Шебежѣ Коресею. въ 1579 году.

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.

Каратаевъ, Хронолог. росп., № 78.—*Удольскій*, Очеркъ, № 83.

85. „Тетроевангелія отрывокъ, заключающій въ себѣ неполное Евангеліе отъ Маттея. Это изданіе, вышедшее, безъ всякаго сомнѣнія, изъ какой-либо Угровлахійской типографіи, напечатано въ два столбца, изъ которыхъ лѣвый занятъ Церковно-Славянскимъ, а правый Валахскимъ текстомъ: страницы не нумерованы; тетради, которыхъ только 2—16, помѣчены Кирилловскими буквами; переносовъ или кустодій нѣтъ. Въ листъ“.

Займствовано изъ «Отчета Импер. Публичн. Библиот. за 1858-й годъ, стр. 54. Тамъ же (стр. 55), добавлено: это изданіе близко подходитъ по шрифту къ Бѣлградскому Евангелію 1552

года и еще ближе къ Евангелію, напечатанному въ Шебежѣ Коресею, въ 1579 году.

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.

Каратаевъ, Хронол. росп., № 77.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 82.

86. Сборникъ (Минея избранная), напеч. въ Шебежѣ, соизволеніемъ Седмиградскаго Митроп. Геннадія, а трудомъ діакона Кореси, въ 1580 году, въ листъ. Видѣнный мною экземпляръ не вполне сохранился. Онъ начинался листомъ съ помѣтою: *а*, за нимъ слѣдовала тетрадь съ сигнат.: *б*, *гн*, *гш*, *гшш*, и на оборотѣ 8-го листа: *б*. Тетр. 3-я: *г*, *дн*, *дш*, *дшш*, и на обор. 8-го лис.: *г*. Эта неправильность въ сигнатурѣ продолжается до тетр. *і*. Отъ тетр. *аі* обыкновенный порядокъ, только съ 13-й тетр. на первыхъ листахъ къ кирилловской нумераціи приставлялись и римскія цифры: *ггг*, *гггн*, *гггш*, *гггшш*, и на обор. 8-го лис. *ггг*. и т. д. до тетр. 57-й, которая помѣчена такъ: *нзг*, *нзн*, *нзш*, *нзшш*, и на обор. 8-го: *нз*. За этою тетрадью находился еще 1 листъ, на которомъ на лицевой и оборотной сторонахъ заключалось пространное послѣсловіе, но безъ окончанія, которое должно быть на слѣдующемъ (утраченномъ) листѣ. На этомъ послѣднемъ листѣ помѣщены имена тогдашнихъ четырехъ Патріарховъ, мѣсто изданія, годъ выхода а также и то, что эта Минея напеч. во время князя *Батър* кришовъ (См. статьи *Шафарика*). Какъ видно изъ оглавленія, начинающагося въ 57-й тетр., на оборотѣ листа 7-го: „Сказь. колико ѿмать слоубы празднико ѿзбранныи, въ книгы сіе“ и оканчивающагося въ этой же тетради, на оборотѣ листа 8-го, что въ концѣ книги должна быть Пасхаля, но которая тоже утрачена. Послѣдняя строка изъ оглавленія: „И пасхалие кѹрила философа.“ Этому изда-

нію, оригиналомъ служила Божидаровская Минея 1538 г., напеч. въ Венеціи. Оглавленія этихъ Миней, между собой согласны. Всѣхъ листовъ должно быть болѣе 451 (у Шафарика только 448, онъ полного эземпл. тоже не видѣлъ). Полный наборъ страницы 31 строка, въ одинъ столбецъ. Шрифтъ вообще какъ прописныхъ такъ и строчныхъ буквъ, очень подержанъ и некрасивъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ раздѣленіи статей положены небольшія, черныя, заставки. На листѣ съ нумераціею ѧ, предъ текстомъ отпечатана фигурная черная заставка, въ которой вверху помѣщено изображеніе Распятія Господня, въ концахъ креста, въ кругахъ символическія изображ. Евангелистовъ. Въ текстѣ 7 разныхъ изображеній, грубо вырѣзанныхъ на деревѣ: Рѣ бѣи.—Крестъ съ копіемъ и тростію, и съ буквами по сторонамъ его.—Сѣи сѣмиѣ стѣпники.—Сѣи ѿѣ, бѣосъ.—Увѣрованіе апостола Ѳомы. Сѣа пѣтка.—Сѣи никл. Можетъ быть еще нѣкоторыхъ недостаетъ. Многіе мѣста между текста, оставлены, вѣроятно, для помѣщенія изображеній.

Послѣсловіе: „Покланяемъсе тебѣ бѣ трѣици слави-
ими бѣ прѣвѣчноє кѣтво прѣвогатеѣ ѿ нескончаемо ве-
личѣство. неѣзслѣдимѣ сило. неѣзрѣнна ѿблѣсти... и
проч., какъ въ Сборникѣ 1538 г., оканчивается:
паче мѣда слѣдчайшаа грѣтану.“ За сѣмъ продол-
жается:

„Тѣмѣже ѣзвѣленіемъ великааго га ба ѿ сѣа наше-
го ѿѣ хѣа. ѿ блѣгодѣти дѣроу стѣго дѣа. ѿзъ ѿсѣіенни
мѣтрополитѣ кѣурѣ гѣенѣдіе ѿрдѣлски. Видѣвшии послѣд-
ными врѣменѣми, ѿ ѿншвѣрѣныхъ кѣзыкѣ. ве ликое
раздѣроушеніе ѿ попереніе стѣнихъ цѣрквѣ, ѿ оѣмѣленіе

вѣѣствѣнныхъ книгѣ. Оувѣдѣвъ ꙗко вса житіа сего соуѣтнаа, ѿ маловрѣменнаа прѣхѣдѣщаа. И свѣбрахъ, ѿликаа оубѣ възмогахъ оумомъ постигнути. ꙗже быти кз просѣненію ѿ свѣтлости стѣныхъ црквиныхъ. Бѣу поспѣшествующюу ми, кз желанію моему. Записахъ ѿ сзставиухъ сію вѣѣ...“ Продолженіе утрачено.

Въ Сиб., въ Публичн. Б—кѣ.

Schaffarik, Jahrb. der. Liter., 1829, B. XXXXVIII. S. 13, № 16 и S. 29, № 47. des Anzeigeb.; *его же*: *Časopis Českého Museum*. 1842, стр. 104; *онъ же*: *Gesch. d. süd-slav. Liter.*, 1865 г., кн. III, стр. 280, № 250.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русской Библ., 1849 г. № 61.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 76.—*Удольскій*, Очеркъ, № 85.

За полный экземпляръ этого изданія можно заплатить 100—125 рублей.

87. Псалтирь и Новый Заветъ, напеч. въ Острогѣ *), повелѣніемъ Острожскаго Князя Константина Константиновича, въ его же типографіи, Іоанномъ Теодоровымъ з Москвы, въ 1580 году, въ 8-ку. 4 нумер. и 490 листовъ, имѣющихъ вверху, справа, кирилловскую нумерацію; для сигнатуры (со 2-го счета) тетрадей, коихъ 62, изъ 8-ми листовъ каждая (исключая послѣдней, въ коей только 2 листа), употреблена внизу, справа, только на первомъ листѣ, тоже кирилловская нумерація. Полный наборъ страницы 30 строкъ. Шрифтъ строчныхъ буквъ очень мелкій и довольно красивый; прописныя же безъ фигуръ. Заглавіе книги изъ шести строкъ, крупнаго шрифта, напечатано киноварью; которая также употреблялась въ надстрочныхъ надписаніяхъ; а равнымъ образомъ и нѣкоторыя заглавныя буквы ею же напечатаны. Предъ возглавіемъ каждой статьи отпечатано по черной заставкѣ; они всѣ

*) Уздный городъ Волынской губерніи.

разныхъ фигуръ. Въ концахъ статей положены украшенія. Заглавіе помѣщено въ фигурной, черной, рамкѣ, на оборотѣ котораго находится гербъ князя К. К. Острожскаго, съ словами вверху: „Константи́нь Конста́нтиновичъ наре́ченъ въ стѣмъ крѣщеніи васи́ліе. Подъ гербомъ: „Кня́жа о́стро́зское воѣво́да киѣ́вскіи. ста́роста владі́мерскіи. ѿ про́чаа.“ Въ концѣ книги, на верхней сторонѣ листа 490-го, выходная лѣтопись; а на оборотѣ тогожъ листа отпечатанъ знакъ типографа, надъ нимъ слѣдующія слова: „Іо́аннъ, ѿсѣ́доровичъ“ подѣ знакомъ: „печа́тникъ, з москвы.“

Лис. 1-й. Заглавіе: „Кни́га но́ваго за́вѣта. вні́еже на прѣдѣ ѱа́лмы бл҃женнаго двѣ прѣ́рка ѿ цр҃кѣ.“

Лил. 2—4, Предисловіе: „Г҃ъ наше́мѹ іс҃ х҃ъ гл҃ющѹ, е́же гл҃ю ва́ въ тмѣ́ рѣ́чѣ въ свѣ́тѣ. ѿ е́же въ оу́ши слы́шасте проповѣ́дите въ кро́вѣ́ (мѣ. і. за́ лз)...“ И проч. См. катал. гр. Толстова, стр. 45—50. Оканчивается:

„сего́ всегда́ ѿ мо́гущаго дати́ ꙗ́ко раби́ непреста́но просимъ ва́шемѹ бл҃гоу́чїю полу́чити въ многолѣ́тнѹмъ здра́вїи съ дш҃евнымъ сп҃сѣ́ніемъ, съхрани́юще за́повѣди́ его́ непоро́дно въ не́ко́чаемыѣ́ вѣ́ки а́мїнь. До́ѡа то́ соудѣ́хонт: а́пѣта а́мѣн.“

Лис. 1—85: Псалтирь.—Лис. 85—93: Псалмы Избранные.—Лис. 93—96: Оглавленіе и Предисловіе въ Евангеліе отъ Матѣея.—Лис. 97—142: Евангеліе отъ Матѣея.—Лис. 143 и 144: Оглавленіе и Предисловіе въ Евангеліе отъ Марка.—Лис. 145—173: Евангеліе отъ Марка.—Лис. 173—175: Оглавленіе и Предисловіе въ Евангеліе отъ Луки.—Лис. 176—224: Евангеліе отъ Луки.—Лис. 224 и 225: Оглавленіе и Предисловіе въ Евангеліе отъ Іоанна.—Лис. 226—262: Евангеліе отъ Іоанна.—Лис. 263—309: Дѣянія св. Апостолъ.—Лис. 310—336: Посланія Соборныя.—Лис. 336—447: Посланія Апостола Павла.—Лис. 448—469: Апокалипсисъ.—Лис. 470—481: Соборникъ (мѣсяцесловъ).—Лис. 482—489: Сказаніе главамъ Евангельскимъ и проч.—Лис. 490-й лицевой стороны занимаетъ слѣдующее Послѣсловіе:

„Бѣа вѣлаго вѣгтію ѿ члѣколюбіемъ, въ вѣгті гѣ нашего іс х҃а. по дѣйстви сѣго дх҃а. начата ѿ совершена бысть, сѣа книга новаго заветѣа. повелѣніемъ вѣгѣти-ваго кнѣа константина константиновича. нареченна въ сѣмъ крѣщеніи василѣмъ кнѣжати остроѣзскаго воѣводы кіевскаго. маршала земли волинскіе старосты владимѣскаго, ѿ прочаа. въ вѣгоспасаемо градѣ еѣго ѿчизно остроѣзѣ многорѣшнымъ іоанномъ ѣѣдоровымъ сѣномъ з москвы. в лѣто ѿ созданиа міра, ѣз (напеч. только одна буква) ѿ воплощеніа же сѣтелеа нашего іс х҃а. ѣа, ф. ѿ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. Муз.; Общ. Истор.; Хлудова, (№ 22); Шапова.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, стр. LXV, XCIV и № 703; час. V, № 12984.—Кеппенъ, Библ. листы, кол. 297, № 256.—Митр. Евгеній, Словарь о пис. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 267.—Строевъ, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 21.—Реестръ книгъ Ширяева, 1833 г., № 10.—Строевъ, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 23.—Чертковъ, Всеобщ. библ. Россіи, 1838 г., стр. 434, № 5.—Зубрицкій, Журн. Мин. Народ. Просв., 1838 г., № IX, стр. 560 и др.—Роспись книг. и рукоп. Росс. Академіи, 1840 г., стр. 3, № 56.—Сахаровъ, Русс. древніе памят., 1842 г., стр. 22, № 46.—Строевъ, Библ. Общ. Истор., 1845 г., стр. 151, № 11.—Удольскій, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 29.—Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 64.—Каратаевъ, Хронол. росп. № 80.—Удольскій, № 86.

Кастеринъ заплатилъ безъ Алфавитнаго указателя 53 руб. Каратаеву хорошо сохранившійся экзempl. и съ дополненіемъ Алфавитнаго указателя, въ покупкѣ обошелся 75 руб. Въ настоящее время заплатить дороже.

Къ этому изданію принадлежитъ отдѣльно напечатанный, въ томъ же году и тѣмъ же шрифтомъ: Алфавитный указатель, составленный Тимоѣемъ Михайловичемъ, 1 нenum. и 52 лис., имѣющіе вверху, справа, кирилловскую нумерацію; тетрадей 6½. По 30 строкъ на страницѣ.

Лис. 1-й ненумер. Заглавіе: „Кни́жка собра́ніе ве́-
щеи нѣжнѣишихъ. взкрати́тъ, ско́раго ради ѡбрътѣніа
въ книзѣ но́ваго за́вѣта, по словесемъ ѡзвѣки всѣмъ
бл҃гочѣнно вѣрѹющимъ въ ст҃ю живоначальн҃ю трои́цѹ
ѡца ѿ сѣа ѿ ст҃ого дх҃а ст҃ло єсть полезна. Напечатана
въ вѣспаса́емомъ гра́дѣ остроѡѣ, іоанно́мъ Ѳеодорови-
чемъ.“ Кругомъ заглавія, черная, узенькая рамка. На
оборотѣ гербъ князя Острожскаго, съ словами вверху:
„Коньста́нтинъ Коньста́тиновичъ наре́ченны въ ст҃омъ
крѣщеніи васи́ліе.“ Подъ гербомъ: „Кни́жка ѡстро́зское,
вое́вода киѣ́вскіи марша́локъ земли воли́ньскіе ста́роста
влади́мерскіи. ѿ прочаа.“ Въ возглавіи сего Алфавита
(лис. 1-й нумеров.): „Собра́ніе ве́щеи нѣжнѣишихъ ско́-
раго ради ѡбрътѣніа, во книзѣ сѣи новаго за́вѣта, по
словесѣ ѡзвѣки. многогрѣшнымъ тимоѲѣ́омъ ми́хаило-
вичемъ. лѣта ѡ создáніа мі́рѹ. #3, пѣ. а ѡ наро́же-
ніа сп҃сителя на́шеісѣ іс҃ х҃а. #а ф. п.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.

Оленинъ, Въ Отчетѣ Публичн. Библ., за 1817-й, стр. 64.—
Строевъ, Каталогъ книгъ Царскаго, 1836 г., стр. 20.—*Сахаровъ*,
Обозр. Слав.-Русс. Библ. № 64.—*Каратаевъ*, Хронол. росп.
№ 80.—*Ундольскій*. № 86.

Примѣч. Алфавитный указатель очень рѣдокъ, онъ одинъ,
безъ Псалтиря и Новаго Завѣта, стоитъ 25 руб.

88. Библия, напеч. въ Острогѣ, повелѣніемъ Острож-
скаго Князя Константина Константиновича, въ его
же типографіи, Иваномъ Ѳеодоровымъ Москвитиномъ,
съ заглавнымъ листомъ 1581 года и съ выходнымъ—
1580 г. Юля 12, in-folio. 8 ненумер., 276, 180,
30, 56 и 78 лист., съ кирилловскою нумераціею ввер-
ху, справа. Сигнатуры тетрадей нѣтъ. На страницѣ

50 строкъ, въ два столбца. Шрифтъ строчныхъ буквъ крупнѣе предъидущаго изданія (подъ № 87); заглавные помѣщены въ рамкахъ на черномъ фонѣ съ фигурами. Киноварь не много употреблялась. Предъ возглавіями отпечатаны фигурныя, черныя, заставки. Въ концахъ статей помѣщены разныя украшенія. Заглавный листъ книги въ фигурной, черной, рамкѣ; на оборотѣ котораго находится гербъ князя Острожскаго, съ буквами: К. К. К. О., по сторонамъ его. Вверху и внизу герба стихи.

Лис. 1-й, заглавіе: „Библиа сирѣкѣ книги вѣтхаго и новаго заветѣ, по ѡзыку словенскѣ. ѿ єврейска въ єллинскіи ѡзыкѣ сѣдми десѣтъ и двѣма, вѣомѣдрыми превѣдники. преже воплощеніѣ гѣ бѣ и сѣса нашего іс хѣ, тѣ лѣта, на желѣемое повелѣніе іѣтоломѣа филадѣльфа цѣрѣ єгѣпетска. превѣденѣаго зводѣ съ тѣцѣннѣмъ, и прилѣжаннѣмъ єлико мѣчно, помощію вѣіею послѣдовѣсѣ, і ѡсправисѣ. в лѣто, повоплощеніи гѣ бѣ и сѣса нашего іс хѣ. ѡѣфѣа.“ (Въ заглавіи шрифтъ крупнѣе текста).

Лис. 2-й и 3-й: Предисловіе (отъ лица князя Острожскаго):

„Бже ѿче всѣдрзжителю. превѣчнымъ, превѣзначѣльнымъ, и всесѣйнымъ. єдинъ ѡмѣѣй вѣсмѣртіе, и въ свѣтѣ живыи непристѣпнѣ. вѣдыи вѣсѣ преже вѣтѣѣ єго. всѣческѣѣ вѣо сѣѣ тѣвѣриши ѡкоже хѣѣщѣши словѣ повелѣннѣѣ тѣвоего... И проч. См. катал. гр. Толстова, стран. 51—59.

Лис. 4—7-й: Второе предисловіе, о важности и пользѣ Св. Писанія: „Прѣсловіе кѣѣ блѣговѣрномѣ, и

православномъ. всякаго чина, вѣрста же ѿ сана читателеви..." и слѣдующіе за тѣмъ стихи (60 строкъ) сочиненіе Герасима Даниловича: „Сѣмъ прѣсловнаѣмъ сказаніѣмъ, ѿ двосторѣнное свѣдѣніе, многорѣшнымъ герасимомъ даниловичемъ составлено ѿѣ.“

Лис. 8-й, Отглавленіе во всю Библию: „Послѣдѣ сѣмъ родовымъ чинъ ѿго же сздрижить кнѣга Библиѣ вѣтхуаго ѿ новаго завѣта..." За симъ слѣдуетъ текстъ.

На лис. 78-мъ (6-го счета), напечатано отъ Ивана Оедорова краткое послѣсловіе, подъ которымъ онъ помѣстилъ свой знакъ съ буквами: І. О. Помѣщая здѣсь это послѣсловіе:

„Изволеніемъ ѿца. ѿ сѣмъ поспешеніемъ сана. ѿ сѣмъ вершеніемъ стѣго дѣла. повелѣніе вѣлчестиваго кнѣза василіа константиновича острожскаго, воѣводы киевскаго, маршала земли волынскіѣмъ старосты владимирскаго, ѿ прѣдѣ. Напечатана вѣсть сѣмъ кнѣга глѣмаа библиѣмъ, ѣже ѣ вѣтхуи, ѿ новыи завѣтъ. въ вѣлчестивомъ градѣ ѿго ѿчизномъ, острожѣ. многорѣшны, ѿ недостоинны. равѣ ѿванѣ ѿѣдоровѣмъ сномъ москвитинѣ. Вѣлчѣ ѿ созданіѣмъ міра. ѿ ѿпи. ѿ ѿ воплощеніѣмъ га вѣ ѿ сана нашего ѿ хѣ. ѿѣѣ. мѣѣ ѿюла вѣ дѣнъ“

Въ Спб., въ Публичн. Библиот.; Акад. Наукъ; Д. О. Кобеко.

Кенпепъ, Библиогр. листы, 1825 г., кол. 297, № 258.—*Ундольскій*, Каталогъ Кастерина, 1848 г., № 30.—*Сажаровъ*, Обзорніе Слав.-Русск. библ., 1849 г., № 65.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 81.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 88.

Кастеринъ, заплатилъ 66 руб. Каратаевъ, очень хорошій экземпляръ—60 руб. Въ настоящее время, съ выходомъ 1580 г., заплатятъ 100—150 руб., смотря по сохранности экземпляра.

89. Библия, напеч. въ Острогѣ, повелѣніемъ Острожскаго Князя Константина Константиновича, Іоанномъ Ѳеодоровымъ з Москвы, съ заглавнымъ и выходнымъ листами 1581 года Августа 12, in-folio. 8 нумер., 276, 180, 30, 56 и 78 листовъ, имѣющихъ вверху, справа, кирилловскую нумерацію. Сигнатуры тетрадей нѣтъ. Полный наборъ страницы 50 строкъ, въ два столбца. Буквы всѣ вообще, какъ прописныя, такъ, и строчныя, однѣ и тѣ же, что, и въ Библии съ выходнымъ листомъ 1580 года; равнымъ образомъ: заглавный листъ, два предисловія и расположение самаго текста ея безъ измѣненія. Не извѣстно было ли два изданія этой Библии, или только одинъ выходный листъ (78-й въ 6-мъ счетѣ), перепечатанъ къ одному и тому же изданію. Впрочемъ между ними и еще есть нѣкоторая разница, какъ-то: здѣсь не употреблено по окончаніи статей, нѣсколько мелкихъ украшеній; а также въ началѣ втораго предисловія нѣкоторые слова напечатаны другимъ шрифтомъ, что, въ выше описанной Библии *). Въ концѣ книги, на листѣ 78-мъ, по окончаніи сказанія главамъ Евангельскимъ, положено не большое послѣсловіе (въ видѣ молитвы)

*) Сахаровымъ въ «Обозр. Слав.-Русс. Библиогр.» на стран. 21-й, сказано: «Въ экзempl. Царскаго отъ стр. 163 до 180 (въ кн. Іоіля) и отъ стр. 133 до 145 (въ кн. Іезекііла) печатанъ текстъ совершенно другими буквами, не Острожской типографіи, а болѣе Виленской, Мамонича». Изъ «Очерка» Ундольскаго, столб. 15-й, № 88-й, узнаемъ что у него былъ экзempl. «съ 48-ю листами изъ Библии Виленской». Въ «Отчетѣ Москов. Публичн. и Румянц. Музеевъ», за 1867—69 г., стр. 66-я, тоже говорится объ этихъ же, 48 лис., и что онѣ напеч. въ Вильнѣ «по предположенію Ундольскаго». Но, на сколько всѣ эти показанія вѣрны, что, именно эти 48 лис. напечатаны въ Вильнѣ? Отвѣчать трудно. Достовернѣе всего, то, что въ Острожской типографіи были два мелкіе шрифта.

отъ Іоанна Ѳеодорова, на греческомъ и славянскомъ языкахъ, котораго въ предъидущемъ изданіи нѣтъ; потомъ (на оборотной сторонѣ) знакъ его, съ буквами: І.Ѳ., а за этимъ заключеніе, тоже на греческомъ и славянскомъ языкахъ.

Послѣсловіе: „Ѡ всесілныи ѿ неѿзреченныи бѣ въ трехъ составехъ. Ѡ всеѣ твѣри покланѣемыи ѿ славимыи. ты ѣси всакоѣ бѣлости начало ѿ вина, поспѣшеніе же ѿ свершеніе. бѣговоѣ ѣси оубо православномъ князю въ оумъ сіе пріати, да мнѣ многогрѣшномъ, ѿ сѣло недостѣиномъ повелѣи бѣжтвеное слово твое всѣмъ по всюдѣ тисненіе печатны прѣложити...“ И проч. Оканчивается: „въдѣще ꙗко господѣнъ винограда сего пріемлѣ послѣднѣго ꙗко ѿ перваго, ѿ ѡдинаго надесѣте часа дѣлавшего, ꙗко ѿ таготѣ все днѣвнаго вѣра понѣсшаго.“

Заключеніе: „Ѡшѣа же бѣопріѣныѣ ѿ дѣсправителныѣ книги, вѣтхаго ѿ новаго завѣта, напечаташѣ мною многогрѣшныѣ іоѣномъ Ѳеодоровѣ сыномъ зъ москвы, въ бѣохранимомъ градѣ остроѣ. ѿ лѣто ѡ создѣніѣ мѣра, ꙗзъ пѣѣ. Ѡвоплощеніѣмъ гѣ бѣ ѿ сѣса нашего іѣ хѣ. ꙗѣфѣѣ. мѣѣ ѡвгуста ѿ днѣ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовной Академіи; Синодальной библ. (№ 3).—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Исторіи; Типогр. Двора; Публичн. и Румянц. Муз.; Шапова; Хлудова (кат. № 23); а также во многихъ общественныхъ и частныхъ библіотекахъ имѣются экземпляры этой Библіи:

Въ Предисловіи къ Библіи, издан. въ Москвѣ 1663 г.—*Nicol. Bergius*, De statu Ecclesiae et religionis Moscoviticae, 1704.—*I. P. Kohlius*, Introductio in historiam et rem literariam Slavorum, 1729 г.—*Бакмейстеръ*, Опытъ о Библіот., 1779 г., стр. 73.—*Сопиковъ*, Опытъ Росс. Библ., час. I, стр. LXV, XCIV и № 109.—*Dobrowsky*, Instit. ling. Slav. dialect., 1822 г., стран. XVI и L.—*Калайдовичъ*, Іоаннъ Екскаръ Болгар., 1824 г., стран.

35 и 108.—*Кеппенъ*, Библ. лис., кол. 297, № 258.—*Митр. Евгеній*, Слов. о пис. духов. чина, 1827 г., ч. I, стр. 96 и 268.—*Карамзинъ*, Истор. Госуд. Россійс., час. IX, стр. 51. прим. 92.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 22; *въ его*: Палеогр. сним. табл. VIII, № 15, находится fac-simile.—*Соколовъ*, Каталогъ Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 1, № 1.—Реэстръ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 11.—*Строевъ*, Опис. книгъ Царскаго, 1836 г., № 24.—*Новицкій*, О первонач. перев. священ. писанія, 1837 г.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библ., 1838 г., стр. 434, № 6.—*Зубрицкій*, Журн. Мин. Народ. Просв., 1838 г., № IX, стр. 564.—Роспись книг. Росс. Акад., 1840 г., стр. 3, № 43 и стр. 5, № 87.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памят., 1848 г., стр. 22, № 47.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 32.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 67.—*Каратаевъ*, Хронол. Росп., № 82.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 88.

Кастеринъ заплатилъ 43 руб. Каратаевъ—40 руб. Въ настоящее время хорошіи экземпля. заплатятъ 75 руб. и дороже.

90. Хронологія, составлена Андреемъ Римшею, напеч. въ Острогѣ, 1581 года Мая 5, въ листъ. На двухъ страницахъ, одна противъ другой. Въ печатаніи употреблены два шрифта, крупный и мелкій; первый схожъ съ заглавіемъ книги Маргарита 1596 г., а второй—съ текстомъ Библии 1581 г., напеч. тоже въ Острогѣ. Киноварь не употреблена. Содержаніе этого рѣдчайшаго экземпляра, здѣсь буквально помѣщается:

(Страница первая, лѣвая сторона),

„Вотѣрогоѡ мѣца што застарыѡхъ
вековѡ дѣло корѣткое описаніе.

Мѣца сентевра погевренскѡ елюль
прѣсто вресень.

Двадцать четвѣртого дня мѣца сентевра
дорѣвленѡ еросолима стѡласѡ рѣчѡ добра.

Мѣца ѡктоврїа погеврѣнскѸ тышри
прѡсто паздерникъ.

Арха знѡимъ на горе стѡнѡла на сѸшн,
дрѸгїи потѡпъ невѡдѣ тѡкъ намъ пїсмо тѸши.
ѡктоврїѡ ѡі днѡ.

Мѣца ноѡмврїа погеврѣнскѸ марге
оѸсамъ, прѡсто грѸдень.

Жидомъ сѡо оѸстѡвилъ тѸтъ црѣ ѣровѡамъ,
мы ѡ свои недѡѡемъ, невелмижъ добро намъ,
ноѡмврїѡ ѣі днѡ.

Мѣца декаврїа погеврѣнскѸ хашлѸ
прѡсто просинецъ.

Вѡтомъ мѡцы їс хс народїлсѡ намъ,
нехѡто їнныи тѡ їзѡавилъ дшїи наши самъ.
декеврїѡ кѣ днѡ.

Мѣца генѡѡра, погеврѣнскѸ текѣ,
прѡсто стычень.

ЧѸжѡзѣмскїѣ мѡдрѡцы хѡ привитѡли,
злѡто лѡданъ ї мїрѸ їѡко панѸ дали.
генѡѡра ѡ днѡ.

Мѣца феврѡлѡ погеврѣнскѸ сеѡѡ.
прѡсто гѸтыи.

Смѡтрї їѡкъ тѡ голуѡвка ноѡхѸ слѸжила.
мы ѡѡ недѡѡемъ тольковъ злѡсть пѡѸжилаѡ.
феврѡлѡ, її, днѡ.

Мѣца марта, погевренскѸ адарз,
просто марецз.

Вз томъ месецы гѣ жиды крижовѣли,
совѣ лихо намъ добро тымъ паномъ зѣдали.
марта. бѣ, днѣ.

(Страница вторая, правая сторона):

Мѣца апрѣлѣ, погевренскѸ нисѣ,
просто кветень.

Жидове сѣхо прошли чирвоное море,
кормилъ ихъ бѣ напѣщи небыло имъ горе.
апрѣлѣ, дѣ, лнѣ.

Мѣца маѣ. погевренскѸ іѣрз.
просто маѣ.

Нѣи ѡрхѸ готвѣтъ божимъ повелѣніемъ,
ѣбы вз потѣпѣ неспѣнѣлъ зѣсвой поколеньемъ.
маѣ і днѣ.

Мѣца іюнѣ, погевренскѸ сыбанз
просто чѣрвецз.

Оѣжо вѣды вз сѣ топѣтъ нѣѣ вз корѣвѣ вошѣлъ.
знѣтъ ижѣ бѣѣ кланѣлѣсѣ, прѣто ласкѣ знѣшѣлъ.
іюнѣ, бѣз, днѣ.

Мѣца іюлѣ, погевренскѸ тамѣ,
просто липецз,

Моѡси побѣлз табліцы ззприказанье бжѣмз
а мы грѣшѣ што часокъ, нисѣм страхѣ трвожѣ.
іюлѣ, зѣ, днѣ.

Мѣца августѣ, погевренскѣ лѣвз
либѣ лѣвз, просто серпень..

Вз томѣ месецы ааронѣ оумерѣ бжѣи ерѣи,
того совѣ наприклѣдѣ ты попе завѣжды мѣи.
августѣ, а. днѣ.

Дрѣковано є днѣ мѣм, рокѣ
а, фпѣ. вз остроже.
Писанье андрѣм рышы.“

Въ Спб., въ Публичн. Библіот.

Сахаровъ, Обзорѣніе Слав.-Русской Библ., 1849 г., № 66.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., стр. VII и № 31.—Отчетъ Имп. Публичн. Б—ки за 1856-й годъ, стран. 29 (годъ изданія показанъ 1580-й).—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 83.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 89.

Кастеринъ заплатилъ 17 руб.

91. Псалтирь, напеч. въ Вильнѣ, въ 1581 г.,
въ 8-ку.

Этого изданія въ извѣстныхъ Русскихъ библіотекахъ не существуетъ. Извѣстія о немъ у библіографовъ заключались только: въ названіи книги, мѣстѣ изданія, годѣ напечатанія и форматѣ. Но гдѣ находилась эта книга? не сказано.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, № 1733.—*Кеппенъ*, Библ. лис., кол. 297, № 259.—*Vandtkie*, His. Druk. w krol. Polskiem, 1826, ч. II, стр. 259.—*Сахаровъ*, Рус. древ. памят., 1842 г., стр. 21, № 48; и его же: Обзоръ Слав.-Рус. Библ., 1849 г., № 68.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 84.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 90.

92. ОКТОИХЪ (Осмогласникъ), напеч. въ Вильнѣ, Васи́лиемъ Миха́йловичемъ Гарабу́рдою, при Кіевскомъ митроп. Онисифорѣ, въ 1582 году, въ листъ. 108 и 65 листовъ, имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію (съ опечатками): Сигнатуры тетрадей нѣтъ. Полный наборъ страницы 27 строкъ. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Первое слово каждого гласа (только въ первомъ счетѣ) начинается фигурною, черною, буквою. Въ возглавіяхъ отпечатаны заставки, которыя также положены и въ концахъ гласовъ, только меньшаго размѣра и другихъ видовъ. Этому изданію, вѣроятно оригиналомъ служилъ Краковскій Октоихъ 1491 года, только съ нѣкоторою перемѣною въ текстъ *); а нарѣчіе и орѳографія здѣсь совсѣмъ измѣнены. Текстъ оканчивается на оборотѣ лис. 63-го. Лис. 64-й обор. стор. и 65-й лицевой, занимаетъ слѣдующее послѣсловіе:

„И́зволѣніѣмъ ѿца, ѿ споспѣшеніѣмъ сѣна, сілою же ѿ дѣиствомъ сѣаго дх҃а. напечатана бысть сіа кнѣга гл҃емамъ, ѿсмогласникъ. въ преіменіѣ ѿ сл҃аномъ мѣсте вѣлѣскомъ. Запанованъ наіаснѣйшаго, гд҃а на́шего. сте́фана вѣію мѣтью короля по́лскаго, ѿ великаго кнѣза литовскаго, рѣскаго, прѣскаго, жомойскаго, мазовецкаго, лифля́нскаго, кнѣжати, се́дмиградскаго. ѿ при преѣсціномъ а́рхїеппікопѣ. митрополіте кіѣвскомъ, ѿ галицкомъ ѿ всемъ рѣси. кѣрь ѿнисифорѣ. в лѣѣ ѿ созаніѣмъ мирѣ ѿзѣ, ѿ воплощеніѣмъ же гд҃а вѣ ѿ сѣна на́шего іс҃а, х҃а, ѿа, фѣв, мѣца, а́вгѣ. въ, а́, днѣ. на памѣть стѣхъ се́дми, ѿтрокѣ, ѿже въ ефѣсе: И трѣдѣви-

*) См. Каратаева «Осмогласникъ 1491 г., напеч. въ Краковѣ». Спб., 1876 г. 8°.

сѣмъ многѣмъ и великонедостѣиннѣи, рабѣмъ вѣи, василей миѣиловѣмъ гарабѣмъ, молю же вы братіе именемъ, га нашего іс хѣ. аще комѣмъ прилучѣмъ прочитати или преписовати сѣю дѣшполѣзнѣю книгѣмъ. аще вѣдѣмъ в нѣкоѣмъ погрѣшенѣмъ, моѣго ради небреженіѣмъ, или малооумѣтелѣства оумѣмъ моѣго. мѣтви и незазорливѣмъ мѣмъ бываѣте молюсѣмъ вѣмъ. чтѣте ѣ не кленѣте понѣже не писѣмъ дѣхъ сѣи и ни агѣмъ, но рѣмъ грѣшна и вѣена. занѣмъ и вы сѣмъ чѣмъ и чѣмъ подѣлежаѣте. ѣко трѣвѣте мѣмъ вѣмъ. и прошеніѣмъ вѣмъ чѣмъ, прошеніѣмъ вѣмъ и менѣмъ сподобѣмъ. Мѣмъ дѣмъ аще и не вѣмъ сѣмъ, или вѣмъ златѣмъ сѣмъ, но и на корѣмъ не премѣнѣмъ своѣмъ ѣстѣмъ, слѣмъ. сѣмъ и вѣмъ писѣмъ, не прѣлагаѣмъ инаѣмъ. грѣмъ ради, и нѣмъ потнаѣмъ хѣмъ. но вѣмъ вѣмъ своѣмъ сѣмъ чѣмъ. прѣмъ не прѣмъ. и нѣмъ вѣмъ. давѣмъ же вѣмъ начати и сѣмъ вѣмъ. слава, чѣмъ и дѣмъ, и нѣмъ и вѣмъ. нѣмъ, вѣмъ, ѣмъ.

Въ Слб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукѣ.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Исторіи; Публичн. и Румянц. Муз.; Хлудова (кат. № 24); Щапова.

Кепенъ, Библ. листы, № 31, кол. 449.—Строевъ, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 23.—Реестръ книгъ Шириева, 1833 г., № 12.—Строевъ, Опис. книгъ Царскаго, 1836 г., № 25.—Роспись книгъ и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 7, № 36.—Сахаровъ, Русс. древ. памят., 1842 г., стр. 22, № 49.—Строевъ, Библиот. Общ. Ист., 1845 г., стр. 151 № 12.—Ундольскій, Батал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 33.—Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 69.—Каратаевъ, Хронол. росп., № 85.—Ундольскій, № 91.

Кастеринъ заплативъ 30 руб. Каратаевъ—20 руб., экземпляръ полный. Изданіе это очень рѣдко бываетъ въ продажѣ.

93. Служебникъ, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, благословеніемъ Онисифора митроп. Кіевскаго, въ 1583 году, въ 4-ку. 4 нумер. и 297 лист., имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію (съ опечатками). Сигнатуры тетрадей нѣтъ. Полный наборъ страницы 11 строкъ. Шрифтъ строчныхъ буквъ крупный и не красивый. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ этомъ изданіи, по какому-то странному случаю, на лис. 6, 36, 143, 165, 214 и 253, отпечатана Венеціанская заставка съ буквами **БѸ** (Божидаръ). Одна же небольшая узловатая заставка помѣщена на лис. 104-мъ (номеров. ошибочно: 53.) Расположеніе этого служебника слѣдующее:

Лис. 1—3: „Иже въ сѣѣ ѿца нашего, василіа великаго. пооученіе, къ іерѣѣ... Лис. 3—4: Заповѣды свѣтаго василіа. Подобаѣтъ іерѣю... Лис. 1—5: Мѣтва навиномъ слѣжебны... Мѣтвы со бѣомъ починаемъ слоубы сѣаго іѡа златооустаго. ѣгда звонаѣ къ просфѣрамъ мѣтвѣ іерѣи гѣть. Гѣа веселѣа радости... Мѣтва іѣа къ цѣкви. Пролѣмшася стопы моѣ въ правдѣ... Стѣвъ прѣдверми цѣковными. гѣи. ги ѡчиستي мѣа грѣшника,... И ѡвори двѣри. гѣа. Непроходимаѣ двѣри... И вше въ цѣкви гѣи. мѣтвѣ клѣнѣася намѣстниѣи иконѣ... Стѣвъ прѣ двѣрцами. и поклонисѣа на колѣнѣхъ, гѣть на ло. Цѣрю нѣбныи... Лис. 6—35: „Ѹстѣвъ вѣтвенныа слѣббы сѣѣишаго и вѣженнаго ѡрѣхиѣписка. константина града нова рѣма. вселѣнскаго патриѡрѣха, іѣанна златооустаго... Лис. 36—103: Бѣтвеннаѣ слѣба иже востѣ ѿца нѣшаго іѡа златоустаѣ патриѡрѣха цѣа гра... Лис. 104 (ошибочно 53)—142: Бѣтвеннаѣ слѣба

иже восты ѿца нашего василѣ великаго. а́рхїе́ппа ке-
сарѣа каподокїйскѣа... Лис. 143—164: Бѣтвената
слѣва прѣжесѣеннаѣа... Лис. 165—172: Мѣтвы вечерѣ-
нии... Лис. 173—188: Мѣтвы ѹтрѣнии... 189—198:
Литѣа, мѣтвы сѣа, всѹвотѹ вечерѣ. на великой, ве-
черѣни... Лис. 198—213: Подоваѣть вѣдати како до́лж-
но ѣсть їерею ѿпѹствѣ творѣти на ко́ждѣи дѣнь, чре́зѣ
всю недѣлю. ѿ на́пра́зѣники всѣ лѣта... Прокімены дѣнев-
ныѣа... Прокімены възсѣны... Сла́ва бѣа... Лис. 214 —
252: Послѣдованіе цр҃кнаго свѣра́нїа. по оуставѹ,
иже въ їерѹсали́мѣ стѣа ла́вры. преподо́бнаго ѿ бѣо-
носнаго ѿца нашего сáвы... Вверху страницъ над-
писано: стѣи на́се лѣто. Лис. 253—291: Мѣтвы на
преклонѣніе колѣнома, свѣрша́емо вѣлю стѣго дѣа...
Съ лис. 291. Возгла́сы на па́схѹ... Мѣтва на́ коли-
вома оу́сопши... Мѣтва оу́сопши...“

Въ концѣ Служебника выходѣ. Онѣ перепечатанѣ Строе-
вымѣ въ «Дополненїи» (М., 1841 г.), стран. 22 и 23.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Духовн. Академіи.—Въ Москвѣ,
въ Публичн. и Румянц. муз.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, № 1331.—*Митр. Евге-
ній*, Опис. Кїево-Софїйс. собора, 1825 г., стр. 122.—*Кепленъ*,
Библ. лис., кол. 297, № 262.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толсто-
ва, 1829 г., № 24; *его же*: Опис. старопеч. книгъ служ. дополне-
ніемѣ, 1841 г., № 7.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн., 1842 г.,
стр. 22, № 50; *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 70.—*Ун-
дольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, № 34.—*Каратаевъ*, Хронол.
росп. № 86.—*Ундольскій*, Очеркъ № 92.

Кастеринѣ заплативѣ 35 руб. Каратаевѣ—25 руб. безѣ вы-
ход. листа.

**94, О единой истинной православной вѣрѣ и св.
соборной апостольской церкви...** *Напеч. въ Острогѣ,*
1583 г., въ 8-ку.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, № 750. — *Кенненъ*, Библиогр. лис., кол. 297, № 261 и кол. 449. — *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. библ., стр. 25. — *Вишневскій*, Истор. литер. польской, т. VIII, стр. 291. — *Головацкій*, Дополненіе къ Очерку Ундольскаго (1874 г.), стр. 18.

Примѣч. Это заглавіе см. ниже: въ «Сборникѣ» 1588 г.

95. Катихизисъ, напеч. въ 1583 г., in-4°, безъ означенія мѣста, но вѣроятно въ Римѣ. 196 лист. *). Первый листъ съ слѣдующимъ заглавіемъ:

„Наѣка христіанскѣѣ частнаго наѣчителіа Бѣѣгослова Пѣтра Канісіе, тоѣмаченѣ ѣзѣ Латинскѣѣѣ ѣзика оѣ Словинскы. оѣтищенѣ, Лѣто Господнѣ, аѣпѣ.“

Вверху заглавіа не большая заставка, въ которой напечатано: „Сѣмма“; по срединѣ страницы, между строкъ, въ овальной рамѣ, изображеніе Богоматери съ Предвѣчнымъ Младенцемъ, рѣзано на деревѣ. На оборотѣ заглавіа изображено Распятіе Господне, между двумя разбойниками; внизу креста: Богоматерь, Іоаннъ Богословъ и св. жены; а также нѣсколько воиновъ стоящихъ и на коняхъ. Это изображеніе, искусно, рѣзано на мѣди. Листы имѣютъ вверху, справа, кирилловскую нумерацію; а для сигнатуры (она съ опечатками) тетрадей коихъ 49, изъ 4-хъ листовъ каждая, употреблены внизу, справа, кирилловскія и латинскія буквы, наприм. DD, DDII, и 2 лис. не помѣчены, и т. д. 28 строкъ полный наборъ страницы. Печатано безъ киновари. Въ возглавіа каждой статьи отпечатано

*) Я. О. Головацкій, въ статьѣ: «Библиографическія находки во Львовѣ» (Приложеніе къ т. XXII Записокъ Императ. Акад. Наукъ), на стр. 32—35, говоритъ, что въ этой книгѣ 166 листовъ и что она хранится въ Императ. Публичн. Библиот., но это не вѣрно. Экземпляръ этого Катихизиса находится въ библ. Импер. Акад. Наукъ.

по заставочкѣ. Шрифтъ очень чистъ и красивъ; иногда заглавныя буквы помѣщались въ украшеніяхъ. Въ этомъ Катихизисѣ, въ нѣкоторыхъ словахъ, попадаются буквы, введенныя въ книгопечатаніе Постелломъ.

Лис. 2-й озаглавленъ такъ:

„Сѹмма, тѹ ієсть скѹплєніє, ѡлы саврѣніє наоѹка христїанскѹга, сложенѹ пѹ почтованѹмоѹ ѡтцоѹ Петроѹ, Канїсіѹ теологоѹ, ѡлы Бѹгословцѹ дроѹжинѣ Ісѹса. коѣ ѡззѹ Флашкѹга, ѡлы Латїнскѹга ꙗзїка оѹ Словинскы ꙗзїкѹ протѹмачїо ієсть Попѹ Шимоѹнѹ Бѹдинѣо Задранїнѹ“ *).

Выписка изъ текста:

„Здрава Марїа, милосты поѹннѹ. Господїнѹ сѹто-
боми. Бѹлаженѹ тїи моѹ женами. И бѹлагословленѹ
плѹдѹ ѡтробѣ твоѣ Ісѹсѹ. Свѣта Марїа мати Бѹжїа
моли за насѹ грѣшникѣ, сада, ѡ вѹ часѹ сѹмертїи
нашѣ.“

Лис. 194—196: „Исповїєданїє Ісѹтѹго ѡтца Пѣтра Канїсіє сазьдателя сѹхѹ кнїгѹ наоѹченїа христїанскѹга...“

Въ Спб., въ библіот. Акад. Наукѹ.—Въ Римѣ, въ библ. Ватиканской.—Во Львовѣ, въ библ. при приходской церкви Успенїа Богоматери.

Катал. Импер. библіот. (Акад. Наукѹ, Спб., 1742 г.), 12 д. л., стр. 14, № 48.—*Сопиковѹ*, Опытѹ Росс. Библ., час. I, № 696.—*Кеппенѹ*, Библиогр. лис., кол. 297, № 263.—*Соколовѹ*, Катал. кнїгѹ, церк. и гражд. печ., Акад. Наукѹ, 1832 г., стр. 32, № 256.—*Ciamprì*, Bibliografia critica, 1834, т. I, стр. 295.—*Сахаровѹ*, Русс. древ. памят., 1842 г., стр. 22, № 51.—*Чертковѹ*, Описанїе войны В. К. Святослава Игоревича, 1843 г., стр. 116.—*Ундольскїй*, Катал. кнїгѹ Кастерина, 1848 г., стр. VII и № 50 (у Кастерина не было этого изданїа).—*Сахаровѹ*, Обзор. Слав.-Русс.

*) Обѹ немѹ говорилѹ г. Головацкїй, въ статьѹ «Библиогрѹфическїя находки во Львовѣ», стр. 33.

Библ., 1849 г., № 71 и 72 (одно и тоже издание).—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 87.—*Шафарикъ*, Gesch. d. süd-slav. Liter., 1865 г., кн. III, стр. 289, № 264.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 93—94.—*Головацкий*, Библиограф. наход. во Львовѣ, Спб., 1873 г., стр. 31—35.

За экземп. этого изданія можно заплатить 100 руб.

96. Посланія Константинопольскаго Патріарха Іереміа, напеч. около 1584 года, въ 4 д. л., безъ означенія мѣста, но вѣроятно въ Острогѣ, потому что, шрифтъ схожъ со шрифтомъ Острожской Библии. Всѣхъ листовъ 12 (страницъ 24). Этихъ посланій четыре:

Первое, къ Русскому народу, 12 страницъ, имѣющія вверху, кирилловскую нумерацію, по 28 строкъ на страницѣ, внизу переносы. Безъ киновари. Лис. 1-й начинается.

„Іеремѣѣ вѣіею мѣтью, а҃хїепископѣ, конзста́тіна града, новаго рима, І вселѣ́скїи патріа́рхъ. Многа ѿ различна слышахѣ бывающа вѣнениѣ на ва́ тамо, благовѣрно живущихѣ ѿ х҃стоймени́тыхѣ чадехѣ, ѿ сѣмѣудръзны́хѣ баснотворзниковѣ, звездоблюстителей латынскихѣ...“

Второе, виѣсть съ Александрійскимъ Патріархомъ Силвестромъ къ Острожскому Князю Константину Константиновичу, 6 страницъ (13—18), нумер., по 29 строкъ на страницѣ, внизу переносы. Начинается:

„Іеремеѣ, влг҃тїю вѣіею а҃хїеписко́ конзстантинопольскїи новаго рима, І вселеньскїи Патріа́рхъ.

„Вѣ́можному, ѿ правовѣ́рномѣ, свѣ́тле пресла́вномѣ, ѿ правосла́вномѣ панѣ, і князю ѿстро́зьскомѣ, воеводе киевзскомѣ... Приде во слѣхѣ, нїе́го сми́ренїѣ, ѿ всѣмѣ сѣшїмѣ ѡбѣ́ртѣ насѣ, сѣ́тымѣ архїереѣ́мѣ со-

борѸ. ꙗкъ тамо хѣа церкви, бѣгодатию его дажѸ до нѣѸ соблюдена невозмѸщенѣ. ꙗко днесѸ злопостановеніе ѿ немалое возмѸщеніе. ѿ немирности ѿсползнисѸ. Запричиною, ꙗко паки церкви стараго рима. прелестѸ ѿ беззаконіе Ѹмысли, новаѸ начинаючи ѿсвоими астрономы неправо разѸмеюще, ѿ недостѣне показѸючи. ꙗко тѸюжѸ пасхалию христѣйскѸю, юже вѸпѸ держахомѸ нивочтоже вѸмѣниша,..“ По окончаніи посланія (стр. 18) подписались:

„Бѣгодатию вѣіею, ѿреміа аѸхиєпископѸ бѣстѣинопольскѸ новаго рима, ѿ вселенскѸ патриархѸ. СеливестрѸ, бѣгодатию вѣіею, папа ѿ патриархѸ, Славзнаго града АлександрѸскаго, ѿ сѸднѸ вселѣскѸ.“

Третье, къ Кіевскому Митрополиту Онисифору и вѣѸмъ подвластнымъ ему Епископамъ, отъ 11 Января 1583 г., на одной страницѸ (19-й), 27 строкѸ. Начинается такъ:

„ѿремеѸ. ѿ прочее. Смирение нѣѣ, ѿмѸще власть, ѿ прѣвѣтаго ѿ животворѣща дѸха, дѣнѸю ѿ спаса нашего іс хѣа, свѣтымѸ его ѸченикѸ ѿ апостоломѸ. СѸщемѸ аѸхиєпископѸ севернымѸ страны града киева, кѣѸ онисифорѸ, ѿ вѣѸмѸ порѸчнымѸ его ЕпископомѸ...“
Въ концѸ: мѣа генвара ѿі го днѣ. рокѸ ꙗ, ф, п г.“

Тотъ же листъ, обратная сторона (стр. 20-я), и слѣдующая за симъ страница (21-я), занята Посланіемъ, къ Пинскому и Туровскому Епископу Кириллу, отъ 28 Апрѣля 1583 г. Оно начинается такъ:

„ѸсвещѣномѸ, бѣомѸ ѿзбрѣномѸ, ПречестномѸ, ѿ прѣдѸвѣромѸ, Епископу пинскомѸ, ѿ тѸрѣскомѸ, кирѸ кирилѸ, Со ХристѸименитымѸ свѣѣензническимѸ чи-

номъ, ѿ клирическихъ. ѿ всѣми людьми подручными ти радоватисѣ.“

„Извѣстноже даестѣ твоей сѣни. ꙗко мы послани сѣше ѿ вселеньскаго патрѣарха, кирѣ ѿремѣа, во предѣлы вѣа созрѣниа ради церковныхъ преданий...“

Въ концѣ посланія:

„Писанъ, во мѣсѣхъ, мѣа априла, кѣ го, дѣа. Рокъ а, ф, п г го. Великия церкви смиренны, протосѣкѣла, никиѣоръ, ѿексархъ. Великия церкви смиренны архимандритъ, диѣнисе, ѿексархъ. ѿсвѣщенномъ, вѣомъ избраномъ пречесномъ епѣкопъ пѣскомъ ѿ тѣрѣскомъ, кѣ кирилъ, во чесныя рѣцѣ подати.“

Стран. 22 и 23-я, занимаетъ слѣдующее:

„ѿремиа. ѿ прочее. Всимъ православнымъ хрестѣаномъ, страны северныа, напачеже подвижающимся по благочестию, гражданомъ вѣни града. Кѣгодать вамъ ѿ миръ ѿ мѣть ѿ вѣа ѿца ѿ гѣа нашего ꙗсѣ хрѣста, ѿ свѣго ѿ животворящаго дѣа. ѿ молитвы ѿ благословение нашего смиренія, въ еже благовремѣне долгодѣнствѣюще ѿ истинне подвижатисѣ. А понеже приде в слѣхъ нашего смиренія, ꙗко тамо вознению быти немалъ, на правоверно живѣщихъ. ѿмененія ради синаксанега, ѿ лжеѿзобретателныхъ звѣздоблюстителъ латѣскихъ, преложившихъ ѿ истинны, к вѣнословию ѿзобретениа халдейскаго. А сего ради потщавшихъ вскоре ѿвѣдора спѣдемъ нашего послахомъ к вамъ съ малымъ ѿвѣщеніемъ...“ (Стран. 24-я оставлена бѣлая).

Въ Спб., въ Публичн. Библ.—Въ Кіевѣ, въ библ. Кіево-Софійск. собора.—Во Львовѣ, въ библ. Успенскаго монаст.

Митр. Евеній, Опис. Кієво-Созійскаго собора, 1825 г., стран. 121 и др.—*Зубрицкий*, Журн. Мин. Нар. Просв., 1838 г., № IX, стр. 566 (онъ приписываетъ изданіе этихъ посланій Львовской братской типографіи).—*Сахаровъ*, Русс. древ. памят., 1842 г., стр. 22, № 52; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библіогр. 1849 г., № 73.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 88.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 95.

Каратаевъ заплатилъ за эти Посланія 30 руб.

Къ этимъ Посланіямъ, въ экзempl. Импер. Публ. Библ., въ концѣ приложена: Ставленная грамота, изъ 9-ти лис. Съ кѣрилловскою нумер. (первый листъ утраченъ). Напеч. она вѣроятно въ Острогѣ; шрифтъ одинъ и тотъ же, что и въ Маргаритѣ 1596 г.

97. О Крестномъ Знаменіи, in-4°, безъ означенія мѣста и года выхода, но, вѣроятно, напечатано въ Острогѣ, около 1584 года. 4 страницы, изъ нихъ на первой, изображенъ семиконечный крестъ, съ копіемъ и тростию; въ верху креста буквы: *ѿ ѿ ѿ ѿ*; а по сторонамъ его: ни ка; ниже нѣсколько строкъ, содержаніе ихъ относится именно къ кресту. Подъ этимъ начинается:

„Мазіма ѿнока, како подобаетъ, знаменоватиса крѣтнымъ знаменіемъ. Глава м. Шнѣмже прѣварѣи въпросѣ ма ѣси раскрыти тобѣ силѣ, тайна апльскаго прѣдданія сѣ рѣчь ѡбъраза крѣтна...“

Въ концѣ четвертой страницы (курсивомъ):

„Завыдакомъ або накладомъ нато. Келебнаго єго млсти єппа, Луцкаго и штрѣскаго. Ѡца Кирила терзлецкаго. Рядрѣковано.“

Въ этой брошюрѣ шрифтъ мелкій, исключая только одного заглавнаго надписанія, для котораго буквы употреблены по-крупнѣй и они очень схожи со шрифтомъ Острожскаго Маргарита. Печатано безъ киновари. Страницы не нумерованы.

Этот единственный экземп. находится въ Императ. Публ. Библиот. (изъ собранія Каратаева).

Каратаевъ, Хронолог. росп. № 89. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 96.

За эту брошюру въ четыре страницы Каратаевъ заплатилъ 130 руб. Въ настоящее время заплатить больше.

98. Катихизисъ, напеч. въ Вильнѣ, въ 1585 году, въ мал. 8-ю д. л.

Въ Спб., въ Публичн. Библиот., экземп. не полный (всего 11 лист.). Отчетъ ея за 1863 г., стр. 76 и 77. Выписываю изъ него. Заглавный листъ:

„Кате́хизмъ или наука всѣмъ православнымъ хрѣти́анѣмъ къ повченію велми полезно з лати́нскогѡ язы́ка на рускій язы́къ, нѣво предложено. Дру́кованъ оу Вильни, рокѸ, Бѣ, нароѸ ꙗѿѿе. З дозволенъемъ, старшихъ.“
Далѣе говорится:

„Находящееся на оборотѣ заглавнаго листа оглавление даетъ понятіе о содержаніи этого, переведеннаго съ Латинскаго языка Катихизиса, который раздѣляется на пять главъ: 1) о вѣрѣ и о преданіи апостольскомъ; 2) о надеждѣ и молитвѣ Господни; 3) о любви и заповѣди Божіи; 4) о сакраментѣхъ; 5) о повинности справедливости христіанское“.

Nikol. Bergius, De statu Ecclesiae et religionis Moscoviticae, 1704. — *Hoffman*, De Typographiis in regno Poloniae, 1740, стр. 44. — *Сопиковъ*, Опытъ Росс. Библиогр., час. I, № 553; и час. V, № 12930. — *Кенненъ*, Библиогр. листы, кол. 298, № 268. — *Vandtkie*, Historia Drukarn w krolestwie Polskiem, 1826, т. II, стр. 259. — *Сахаровъ*, Русскіе древ. памят., 1842 г., стр. 22, № 53; его же: Обзоръ Слав.-Русской Библиогр., 1849 г., № 74. — *Каратаевъ*, Хронол. росп., № 90. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 97.

Если найдется полный экземпляръ Катихизиса, то можно заплатить 25—30 руб.

99. Сборникъ, напеч. въ Вильнѣ (?), въ типогр. Мамоничей, въ 1585 году, въ 12 д. л., двумя шрифтами: 48 лис. рукописными буквами и 15 лис. обык-

новенными церковными. Всѣхъ листовъ 63 (стр. 126). Изъ числа этихъ листовъ: 34 помѣчены по срединѣ, по тетрадамъ (коихъ $8\frac{1}{2}$ изъ 4-хъ лис. каждая), кирилловскими буквами; 14 лис. имѣютъ внизу, по срединѣ, кирилловскую нумерацію; и 15 лис. снова помѣчены по тетрадамъ (коихъ $3\frac{3}{4}$). Изъ тетрадей нѣкоторыя помѣчены, только на 1-мъ листѣ и 3 лис. безъ сигнатуры; другія же, такъ: **В**, **ВВ**, **ВГ** и 1 лис. безъ помѣты. Полный наборъ страницы составляютъ, рукописными буквами 14 и 15 строкъ, а обыкновенными—17. Киноварь не употреблена.

Стран. 1-я, Заглавіе (рукописными буквами):

„Генадійа патриарха константинопольскаго, по нареченію сколарнса диалогъ или само другаго розмова. Къ томъ с книги иванна дамаскина, прение второе, християнина зъ сарацынинѡ, или з магметанѡ. И третее слово иже во стѣхъ шѣа нашего иванна Златоустаго, патриарха константина града. в немже штерпѣнии, и блгоухвалении. да неплачѣсѣ слѣ, ш ѡмѣшй.“

Стран. 2-я: „На гербѣхъ ѡснѣ вельможного пана пѣа шстафѣхъ воловича, пана вилѣскаго и прочихъ,“ Подъ этимъ надписаніемъ гербъ, по сторонамъ котораго буквы: О. W. P. W.

Стран. 3-я, стихи къ гербу. Стран. 4—8, Посвященіе:

„ѡснѣ велможномъ пѣнъ пѣнъ шстафѣю воловичъ, панъ вилѣнскомъ канцлеръ найвышшомъ, великого князства литовского. верестензскомъ, кобрѣйскомъ, и прочахъ, старостѣ. пѣнъ пѣнъ нашѣмъ млтивомъ.“

„Звыклость наша ѡснѣ велможными а млтивы пѣе,

того по нѣ повѣнѣ анамѣшѣ слѣзѣ, више пѣское мѣти
 пана нѣшего мѣтѣвого хочѣть, авѣ мы завѣжды спрацею
 нѣею и ѡбогѣ ѡпоминкомѣ. которыи дрѣкарнѣ мети
 можѣ, переѣзѣ вашѣ панзскѣю мѣть пана нашего мѣти-
 вого, ставилисѣ, и хѣть нашѣ скоторою есмо привык-
 ли непрестѣно слѣзѣ више пѣско мѣти посовѣ пока-
 зывали. Прото иже сѣ недавно прошлѣ часовѣ. дома-
 ло можное дрѣкарнѣ досталисѣ кнѣки, хотѣ же коротко
 але звѣне писанѣе, а людемѣ христіанскѣ потребнѣе,
 и до прочитаниѣ и ко повѣчению вѣри поправленію
 гѣныѣ. то естѣ диалогѣ патриарха новорѣскаго генадиѣ,
 штосѣ розѣмѣеть пошѣйковаѣ привесе рѣмова. дрѣкарѣ,
 которѣ вѣ сове рѣмовѣ хрѣтіанина зѣ магмѣчикѣ за-
 мываѣтѣ. а третѣе слово иѣ во стѣи шѣца нашего иѣана
 златѣвстаго патриарха кѣстантина града, или новаго
 рыма. вѣ котормѣ естѣ словѣ шписано шѣ тѣпении и
 бѣлохвалѣнии. и иншіе навѣки похвалы гѣныѣ. тоетѣрое
 писанѣе, мы намѣшѣе слѣзѣ више пѣское мѣти вѣдѣзѣ
 ѡбогого прѣможѣмѣ нѣго поѣ яснѣ вѣмѣнѣи именѣ више
 пѣское мѣти пѣна и шворѣцы нѣшего мѣтѣвого. выдрѣ-
 ковавшы на свѣтѣ людемѣ кѣчитѣю подаѣ. просѣчи ѡни-
 жене а покорне вашѣе панское мѣти пѣна нашего мѣти-
 вого. авѣ тамѣ нѣша іака жѣ такаѣ проца шѣ нѣ на имѣ-
 шѣ слѣзѣ више панское мѣти была мѣтѣве принѣта.
 и тоѣ писѣе поѣ яснѣ вѣмѣнѣи именѣ више пѣско мѣти
 выпѣцоно, смѣшѣе и вѣдѣнишѣе месцо межѣ людемѣ
 мѣрыми, зѣаными, и ѡ вѣре хрѣтѣскѣ кохѣющѣсѣ мѣ-
 ти вѣдѣ. сѣ котормѣсѣ и мы намѣшѣе а мало гѣныѣ
 слѣзѣ више панской мѣти пѣна нѣшего мѣтѣвого до мѣти-
 вѣе лѣки и шворѣны подаѣмо. зѣчѣчи того шѣ гѣ бѣ

своихъ, тако самъ рекль. се азъ рече свамн есмъ ажъ доскончаниѣ вѣка. А сего ради утешающе вѣдныѣ хрѣтимѣ в вѣдѣ новоположенныѣ. даровалъ имъ такова мѣжа на-
вѣщеніе, сирѣчь, того прѣреченнаго патріаха генадіѣ. мѣжа глѣю сѣа, ѿ всакиѣ прѣмѣрости испѣнена, нетокмо
внѣшней философіѣ искусна, но ѿ сѣщенныѣ писаній, и во а҃ггльскоѣ философіѣ многа ѿ нарочита, тако сло-
веса его вѣсловныѣ в кни҃це сей прѣмѣрость его являю. нетокмо полезна хрѣтиа҃скимъ родѣ, но ѿ прѣврагома
креста хѣа, сирѣчь предъ тѣрецькыѣ црѣмъ сподобилъ его
богъ мѣть шѣрести. понеже глѣютъ, сѣло любаше его
магмѣ солтанъ, и многажды на бесѣдование его при-
зываше, ѿ вѣ сладость послѣшаше его. ꙗко глѣютъ и
шглашѣ вѣ ѿ него къ хѣвѣ пѣти. а нѣцыѣ же крѣцныѣ ѿ
него, и ѿмре во крещении самъ солтѣа понеже тои пат-
ріахъ мѣжъ былъ сѣщеннолѣпнаго житѣства ѿ просвѣ-
тѣнсѣ житѣствѣ свой по хѣу словеси, ꙗко свѣтъ прѣ-
чѣки в добрыѣ дѣлехъ. и во время своего еѣпѣства
многие ꙗ предивныѣ чюдеса сотвори. и дарованіе
пророчества вѣ Украшенѣ ѿ вѣа. и доволны лѣта на
прѣтоле поживе, пасѣще стадо хѣо, паче же в таковыѣхъ
вѣдахъ и гоненіѣхъ ѿ в метежѣ вѣсѣрманьскѣ. а потѣ
глѣю е҃го, шѣставити прѣтолъ еѣпѣтва своего и ѿ ити во
едѣ монастыѣ, ѿ в молчани пребывати: ꙗ до ѿшествиѣ
ѿ тѣла. А порѣдѣ ѿ чюдесѣ е҃го шѣписветъ достатѣне
грецкаѣ кроника, ꙗко ѿ мѣтвою своею прѣсѣлныѣ мѣ-
къ кѣстѣатинове граде ѿтоли. ѿ другіе предивныѣ чюдеса
сотворилъ. ѿ магметѣскихъ ѿчителеи прѣзлѣ многады
ѿста заградѣи и шѣбличѣи. шѣвыѣ знамѣни чюдесѣ, ѿныѣ
прѣмѣрыи своими вѣщанми ѿ ѿчениемъ словесѣ. По

БЛГОВОЛЕНІЮ БОЖІЮ, ПРИДЕ МН К РѸКѢ СНА КНИЖКА. ПИСАНА ПО ГРЕЦКН Ѡ ТОГО СТГО МѸЖА. ЕНА ЖЕ МѢ СПОДОВИЛЪ ГѢ БѢ ПРЕЛОЖИТИ НА ПОЛЗУ И ѠТЕШЕНІЕ СЫНОѢ РѸСКИХЪ. И СВѢЩІЙ ІАЖЕ СВѢТЬ ИСКѢСНИ ВЪ СЛОВѢСКОМЪ ІАЗЫЦЕ.“

Стран. 17—68 (текстъ):

„Генадита патриарха константинопольскаго, по нареchenію скѸлариса, діалогъ или бесѣдованіе. Нѣкоторые собраніа вѣры хрестіански замыкающе...“

Стран. 69—96: „Преніе второе выписано с книги дамаскиновы, внѣ же ѡписывается гаданіе хрестіанина с сарацынинѡ или з магметаномъ. Аще вы вопрошенъ былъ ѡ сарацынина, хто ѣсть христосъ. Ѡвѣщай емѸ. слово божіе...“

Стран. 97—126 (обыкновен. буквами): „Иже во светѣ Ѡца нашего іѡанна Златоустаго патриарха константина града. слово ѡ терзпеніи, и благоухаленіи, и да неплачемъся слѣ, ѡ Ѹмершихъ. Принеси сн днѣ, прежде паче древнихъ днѣй, воспешеніе словѸ оученіа, внидемъ во слово оученіа...“

Въ Спб., въ Публич. Б—кѣ.

Ундольскій, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., стран. VII и № 35 (показано: въ Острогѣ, 1583 г.)—Максимовичъ, Временникъ Имп. Москов. Общ. Ист. и Древ. Россійс., 1849 г., кн. I, отд. III, стр. 6, (въ Острогѣ, 1583 г.)—Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 75.—Каратаевъ, Хронол. росп., № 91.—Ундольскій, Очеркъ, № 98.

Кастеринъ заплатилъ 30 руб. Изданіе очень рѣдкое. Въ настоящее время цѣна 50 руб. и больше.

100. Трибуналь (порядокъ судопроизводства), напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, въ 1586 г., курсивомъ, in-folio. 1 нenum. и 15 лист., имѣющіе

внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Наборъ страницы 28 строкъ. Киноварь не употреблена. По страницамъ надъ текстомъ надписано: „Способъ правъ трибунальскихъ.“

Лис. 1-й, Заглавіе:

„Трибуналъ ѡбывателемъ великого Княства Литовскаго (sic). На соиме варшавскомъ данъ. Рѣкѣ, ꙗꙗ ꙗꙗ. Подъ находящимися, въ большемъ квадратѣ, гербами Польскимъ и Литовскимъ, покрытыхъ короною: вѣлини, Вѣрѣкарни Жамоничовъ. Рѣкѣ, ꙗꙗ ꙗꙗ.“ (Оборотная сторона заглавн. листа бѣлая).

Лис. съ нумер. а и б (стран. 1—3):

„Способъ правъ трибунальскихъ.“

„Стефа вѣю мѣтию корѣ пѣскій великіꙗ кня Литовскій рѣки прѣки жомойскій мазовѣскій и ѡлѣски кѣже сѣмь мѣгродское ѡ ѡны.“

„Чинъ знаменито всѣхъ посполите ѡ каждомъ зосовна. комъ то вѣдати належи ѡ што пѣво сего напрошлѣ валнѣ Соим: вѣшаскѣ, Рѣкѣ минѣломъ тысяча пѣ сотъ сѣдесѣ девѣтомъ...“ и проч. См. Кеппена, Библиогр. листы, кол. 374.

Послѣ Манифеста слѣдуетъ расположеніе статей. Они начинаются съ 3-й страницы. См. Кеппена, Библиогр. листы, кол. 374—375.

Въ концѣ Трибунала напечатано (на обор. 15 листа):

„Писанъ ѡ варшавѣ, Дѣта вожего нароженъа тисѣча пѣ сѣ ѡсмѣдесѣ первого, мѣца марта первого дѣна.“

Въ самомъ же концѣ страницы:

„Встаѣѣ Колови, Панъ Вилѣскій, Кѣцлеръ Великого Княства Литовскаго.“

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ; видѣль экземпл. въ частныхъ рукахъ.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Публичн. и Румянц. Муз.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., 1813 г., № 1425.—*Кеппенъ*, Библ. листы, 1825 г., кол. 374 и 375.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн., 1842 г., стр. 22, № 55; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 77.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 92.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 100.

Въ продажѣ не было Трибунала. Въ настоящее время можно заплатить около 75 руб. Слѣдуетъ замѣтить, что, «Трибуналь» очень рѣдокъ.

101. Псалтирь съ Возслѣдованіемъ, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, въ 1586 г., въ 4 д. л. 12, 284 и 75 листовъ (счесть ихъ внизу). Наборъ страницы 17 строкъ. Изображеніе царя Давида, рѣзано на деревѣ (неискусно).

Въ концѣ книги выходъ;

«За волею Христа Бога нашего и ласкою непревѣтнаго государя, Божіею милостіею короля Стефана, упривиливаньемъ, выдрукована сія книга Псалтирь, въ лѣто отъ созданія міра 7094 мѣс. февраля 10 дня, въ славномъ мѣстѣ Виленскомъ: прадою и пильностью и всѣми выдатки Лукаша Ивановича Мамонича, скарбного короля его милости великого князьства Литовского, и Козмы Мамонича, бурмистра Виленьского, з друкарни ихъ властное выдана.»

Полнаго экземпляра этого изданія я не видѣль. Счесть листовъ и выходъ списанъ изъ «Дополненія» Строева (стран. 23).

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. муз.; Хлудова (кат. № 25).

Строевъ, Описаніе книгъ служащ. дополненіемъ, 1841 г., № 8.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн. 1842 г., стр. 22, № 54; *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 76.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 93.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 99.

За полный экземпл. можно заплатить 40 руб.

102. „Календарь Римски новы“, изданъ Герасимомъ Смотрицкимъ въ Острогѣ, 1587 г., in—4°. На 10 (?) лис. Въ концѣ: написано 8 Академии Острозьской и проч.

Въ Вѣнѣ, въ Императ. Б—кѣ.

Добровский, Inst. ling. Slav., стр. LV.—Зубрицкий, Журн. Мин. Народн. Просв., 1838 г., № IX, стр. 566, (полагаетъ это изданіе Львовскимъ 1586 г.)—Сахаровъ, Обозр. Слав.-Русс. Библ., № 78.—Каратаевъ, Хронол. росп. № 94.—Ундольскій, Очеркъ, № 101.

Этого изданія я не видѣлъ. Въ продажѣ не было.

103. Статутъ Литовскій, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, въ 1588 г., in-folio, курсивомъ. 14, 63 нумер. и 554 страницъ (или точнѣе 536, потому что въ нумераціи много опечатокъ и пропусковъ), имѣющія вверху кирилловскую нумерацію. Въ третьемъ счетѣ, для помѣты тетрадей (коихъ 44 и 2 лис.), изъ 6-ти листовъ каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа, кирилловскія буквы, наприм.: а, аѣ, аѣ, аѣ, а 2 лис. безъ помѣты, и т. д., до буквы ѱ (тетр. 38-я); за-ней вторично начинается помѣта буквою: а и оканчивается книга полною тетр. съ помѣтою: є (тетр. 6-я), за этой еще 2 листа съ помѣтою ж, жѣ. Тетрадъ съ помѣтою: д (5-я), дѣлаетъ исключеніе, въ ней 8 лис. Нумерація 42-я пропущена, а 271-я, 278-я и 498-я вдвойнѣ, страницы: 412-я нумерована 406-й; 413-я—407-й. Послѣ нумераціи уѣѣ идетъ уѣѣ, а слѣдующія: 460—479 пропущены. Нѣкоторые экземпляры имѣютъ и во 2-мъ счетѣ тетрадную помѣту такъ: а, аѣ, аѣ, и 3 лис. безъ помѣты, и т. д. до буквы д, за этою тетр. еще 2 лис., одинъ изъ нихъ, 1-й помѣч. буквою: є. *) Полныи наборъ страницы составляютъ 29 строкъ; внизу страницъ предрѣчія (только въ 3-мъ счетѣ). Киноварь употреблена

*) Статута было нѣсколько изданій; но на всѣхъ извѣстныхъ экз. выставленъ одинъ годъ—1588; при сличеніи одного съ другимъ, это можно видѣть.

на одномъ лишь заглавномъ листѣ. Въ концахъ статей, кое-гдѣ, находятся заставочки. Заглавныя фигурныя буквы употреблены только въ первомъ счетѣ.

Стран. 1-я, заглавіе:

„СтатѸ вєлікого кнѣѣтва лѣтѣского Ѡ напаснѣшего гдѣря короля его мѣти жигимонта третего на коронацыи въ кракове выданы рокѸ, ꙗ ф ѿи.“

Подъ этимъ, въ покрытомъ короною вѣнчѣ, изображенъ гербъ Литвы, ниже этого девять строкъ выписоеъ изъ Ветхаго Заѡѣта. Въ самомъ концѣ страницы:

„Запривильємъ короля его мѣти дрѸковано в домѸ маничовъ“ (чит. Мамоничовъ).

Стран. 2-я: Портретъ (поясный) Польскаго короля Сигизмунда III, помѣщенный въ фигурной рамкѣ, вверху три строки, съ слѣдующимъ надписаніємъ: „Жигимон третї вѣю мѣтью Коро Пѣскї Рєликї кнѣзь Литовскї...“ и проч. Стран. 3—5: Листъ (манифестъ) короля Сигизмунда III, подканцлеру Льву Сапѣгѣ на изданіе Статута 1588 г. Января 28. Стран. 6—9: Посвященіе королю отъ Сапѣги, 1588 г. Декабря 1. Стран. 10—11: Гербъ Сапѣги и эпиграмма въ 17-ти двусишїяхъ силлабическихъ отъ Андрея Рымши. Стран. 12—14; Посвященіе отъ Сапѣги всѣмъ станомъ великаго княжества Литовскаго. Затѣмъ: 63 страницы содержатъ оглавленіе; а на 554 (536) стран., находится и самый текстъ Статута.

Статутъ перепечатанъ во «Временникѣ Имп. Моск. Общ. Истор. и Древн. Росс.» (1854 г., кн. 19), гдѣ и приложены снимки: съ заглавнаго листа, портрета короля и герба Сапѣги.

Въ Спб., въ Публичн. Б-кѣ; Акад. Наукъ; Духовн. Академіи; въ Архивѣ Сената, при Литовской метрикѣ.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. муз.; Типогр. Двора; Московскаго Ар-

хива Минист. Иностр. дѣлъ; Общ. Исторіи.—Кіевскаго Университета св. Владиміра.—Въ Рязанской Архіерейской ризницѣ. Во многихъ общественныхъ и частныхъ библіот. имѣются экземпляры.

Въ журналѣ Минист. Народн. Просв. (1838 г., № 2, стр. 387), было насчитано до 20-ти экзempl. Статута.

Чацкій, O Litewskich i Polskich prawach. 1800. — *Сопиковъ*, Опытъ Рос. Библ. 1813 г., стр. XCIV и № 1425. — *Linde*, O statuе Litewskim. 1816. — *Даниловичъ*, въ Виленскомъ Денникѣ, 1823 г. — *Калайдовичъ*, Письма къ А. Θ. Малиновскому, 1823 г., стр. 30. — *Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 298, № 271. — *Митр. Евгений*, Словарь, о пис. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 268. — *Строевъ*, Описаніе книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 25, въ его Палеогр. сним. табл. IX. № 16, приложенъ fac-simile. — *Wizerunki i roztrazasania paikowe* (Rozet rowu 13. Wilno 1837). — *Дыдинъ*, въ Журн. Мин. Нар. Просв., 1838 г., стр. 276 и д. — *Строевъ*, Дополненіе, 1841 г., № 9. — *Сахаровъ*, Русс. древ. пам., 1842 г., стр. 22, № 58. — *Строевъ*, Библіот. Общ. Ист., 1845 г., стр. 271, № 789. — *Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 36. — *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 79. — *Каратаевъ*, Хронол. росп. № 95. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 103.

Кастеринъ заплатилъ 25 руб. Хорошо-ли сохраненъ экземпляръ? Не знаю. Въ настоящее время полный экземпляръ Статута, можно заплатить 75 руб.

104. Исповѣданіе о исхожденіи Св. Духа, напеч. въ Острогѣ, 1588 г., въ 8 д. л.

Сопиковъ, Опытъ, ч. I, № 435. — *Кеппенъ*, Библ. листы, кол. 298, № 270. — *Максимовичъ*, Временникъ, 1849 г., кн. 1, отд. III, стр. 6. — *Ундольскій*, Очеркъ, № 102.

Примѣч. Къ 1588-му году, относятся изданія: „**Маргаритъ**, Іоанна Златоустаго“ и „**Чинъ Виленскаго Братства**“. Обѣ книги напечатаны въ Виленской Братской типографіи.

Флеровъ, «О Православныхъ Церковныхъ Братствахъ» (Спб., 1857 г.), стран. 131. — *С. Голубевъ*, «Библіограф. замѣчанія» (Кіевъ, 1876 г.), стран. 66 и 67.

105. Сборникъ (въ шести отдѣлахъ), напеч. въ Острогѣ, въ 1588 году или вскорѣ послѣ того, въ 8 д. л. 6, 240, 70, 24 и 3 лист., имѣющіе (только

во 2—4 счетах) внизу справа, кирилловскую нумерацию. Въ 3-мъ счетѣ послѣдніе 4 лис. безъ нумерации; въ 4-мъ—первые листы имѣють ошибочную нумерацию, лис. 1-й, нумер. мз-мъ;—3-й—ми-мъ;—5-й—н-мъ,—7-й—нв-мъ. Въ нѣкоторыхъ экзempl., въ этомъ же счетѣ, иныя опечатки: лис. 1-й помѣч. мс-мъ;—л. 2-й—мз-мъ;—л. 3-й—ми-мъ;—л. 4-й—мѣ-мъ;—л. 5-й—н-мъ;—л. 6-й—на-мъ;—л. 7-й—нв-мъ;—л. 8-й—нг-мъ. Всѣхъ листовъ 343. Полный наборъ страницы 21 строка. Надстрочныя надписанія и нѣкоторыя заглавныя буквы, печатаны киноварью. Этой книги съ выходнымъ листомъ не видали; время напечатанія ея, библиографы основываютъ на указаніи, находящемся въ концѣ пятого отдѣла. „Написасѣ сѣа в лѣто ѿ созданіа міра зчѣз. римлянѣмъ же пишущымъ ѿ плоти роства гнѣ, ѿфпѣи. пощепенѣнствѣ же ѿ еже ѿ насъ в прѣаникѣ, лѣта, с.“ Сборникъ этотъ начинается слѣдующимъ оглавленіемъ, шести отдѣловъ:

Счетъ 1-й, лис. 1—3: „Сѣа кнѣжица содержитъ в собѣ. первое. Ѿ едіной їстинной православної вѣре, і о стой соборной апѣльской цркви. ѿ кѣдѣ начаѣо принаѣла, ѿ како повсюдѣ распострѣсѣ.—Второе, Ѿ исхожденію оутѣшительнаго паракліта всесѣаго животворѣща дѣа. ѿ оца едінаѣ, а не ѿ сѣа.—Третье, ѿ первенствѣ римзстемъ, ѿ ѿстаршенствѣ еѣпа и хъ. ѿ не мѣ же ѿ варлама калаверскаго кз оучителю римскимъ цркви францѣшкѣ о тѣже посланіе. листъ, рѣв. Наконцоу ѿ кроиніки ѿвѣстно оуказаніе, како латіни ѿ в кое время ѿ стѣпиша ѿ православныхъ патріархъ, і извержени выша ѿ первенства своѣго. листъ, рѣз.—Четвертое, ѿ опрѣснѣхъ ѿ варанкѣ, іаже вѣсто тѣню

и юдеѣмъ на вѣмѣ оузаконѣно было. І ѡ истинѣ причастіи вѣтвенѣ тѣла хѣба, и животворѣщѣи крѡви его. И неже и ѡ дерзѡущѣи иначеи претворѣти предѡніа црковнаѣ. листъ, сѣѣ. І ѡ свѡтнемъ посте латинскѡ листъ, сѣѣ. І тако неподобѣетъ въ всемъ посте стѣмъ четьредесѣтницы повсѣмъ днѣи вѣсвѣнымъ слѡжбы творити, рѣкше свѣршенѣмъ литургѣи; крѡмѣ въ свѡты и внедѣли, и днѣмъ стѡго вѣговѣшеніа. Внемѣже і ѡ дерзѡущѣи разѣирати вѣтвенѡю литургѣю. листъ, сѣѣ. І ѡ женитве презвитеръ и діакѡ листъ, сѣѣ. На концѣ же ѡчистѣнѣ, римскѣи назывѣемѡ пѣргаториоумъ. листъ, сѣѣ.—Пѣтое, ѡ пременѣнію днѣи празникѡвъ, и самаго днѣи спсѣтелнѣ стѣмъ пасхи. На концѣ же табличка, ѡбразѡюще и показѡюще како восхѡдѣи и снижѣетсѣ днѣи стѣмъ пасхи. і понѣи дрѡгѣмъ табличка ѣже въ вѣмѣ то внегѣ латѣни превратѣшѣ днѣи празникѡвъ. ѡ патріархъ принѣсена, на ѡукреплѣніе правовѣрныхъ. которѣмъ ѡуказѣетъ днѣи старѡе жидѡвское пасхи, і число істинѡе хрѣтіанское пасхи въ которѡмъ мѣсецѣ книжномъ вѣдетъ, и литерѣ ѡзвѣчнѡю іѣже черѣвсѣ гѡдище знаменуѣе празники мѣсѡпѡсты и посты, и сѣмъ днѣи стѣмъ пасхи.—Шѣтое, ѡ стѣхъ храмѣхъ въ мѣтвѣ и къ пребывѣнію имени гѣмъ сзѣдѣнѣи. і ѡ почитѣнію стѣи икѡнъ. Сеѣ ради винѣи написѣсѣ сѣѣ, іѣко ѣрѣтицы ѣгдѣ въ коихъ ѣресѣхъ ѡвличѣни вѣдоѣ немогѣше ѡвѣщѣати, тогдѣ на икѡнное поклонѣніе ѡустремлѣютсѣ, развѣзѡюще вѣгохѡлнѣи ѣзыкъ свой, ѡукарѣю сѣмъ правовѣрнѣи. іѣко да ѡ сѣго писѣніѣмъ заградѣтсѣ ѡустѣ глѡущихъ неправѣ. Конѣцъ ѡглавлѣнію.“

Лис. 4—6: „ Ѳ едіѡной істинной. правослѡвной вѣре,

і ѿстоѣй соборной аплской цркви. ѿ кѣдѣ начало при-
нмла, і како повсюдѣ распростре. Прѣсловіе. Бѣа блга-
го блтїю, по блтїи...

Счетъ 2-й, лис. 1—240, начинается: Апостѣ гла-
голетъ: ѿдїизъ гѣ, ѿдїна вѣра, єдино крщєніе,... кончаєт-
ся: ... которы посѣ нїжѣ є здѣ напїсанъ амїнь.

Счетъ 3-й, лис. 1—70, начинается: „О пременѣ-
нїю днєй и празникѣвъ. Нєнєпотрєбно мнѹ, і ѿ нїнеш-
нѣ дерзопрєстѣплєнїю латїнскѣвъ вѣспомнѣти; ѿ пре-
менѣнїю днєй і свѣ... На оборотѣ 70 листа начинается
таблица. Этой таблицы въ нѣкоторыхъ экземплярахъ не
напечатано. Лис. 67-й, той же таблицы продолженїе; обо-
ротъ этого листа: „Крѣгъ сїрѣчъ, ѿбыходъ слнчный...“
Лис. 68-й показанїе вѣрѣ лѣта. Лис. 69-й „Сїа тѣбли-
ца, іли ключъ, на ѿвѣтѣнїе пасхи хрїтіаское, и жидѣ-
ское..., оборотная сторона: „Сїи ключъ прѣвїтсѣ крѣгѣ
солнѣчны свєрхѣ,..."

Счетъ 4-й, лис. 1—24: „О стѣхъ храмѣ въ мѣтѣ
и кѣ прєвывѣю імени гїѣ сѣзѣанї. і ѿ почитанїю стѣ
и кѣ, навѣспомнѣнїе вѣомѹнаго въ члѣнїа сїсова
напїсанѣ, ѿ цркви ѿлѣѣ ѿ храмѣ мѣтѣнѣ. Сѣмъ гѣ
нѣ іс хс, іако єѣлїста глѣть. внїдѣ в црковъ вѣїю,..."

Счетъ 5-й, лис. 1—3, Послѣсловїе: „Вїзїстїннѣ не
ѿлѣкѣвства, нї ѿ тѣсѣлѣвїа, сїа кнїжїца напїсѣсѣ; но
ѿ лѣвѣ хрїтіанскыя повїннѣстї. ѿ вѣтѣвѣнѣ пїсѣнїи
їзѣрѣвїши, прѣмѣо и вѣ ласкѣнїа вѣшеї лѣвѣ пѣчѣ
прїснѣмъ хрїтіанѣмъ прѣлагаѣ. прїлѣжно молѣще ко-
гѣждѣ ѿ прочїтѣющѣхъ ю, да не іѣростїю нерѣѣсѣднаго
зѣпалѣнїа мѣстїтї помышлѣтѣ кто, хотѣще вѣздаѣтї

злаа възблѣа; несвоиствѣно бо сѣ хрѣтіаномъ бѣ, ѡкромя невѣдущимъ бѣ. ѿже люты звѣремъ оуподобляюсѣ... покъсѣхсѣ написати, ѡбѣдною ѿстеною въре, ѿ бжтвѣныхъ писаніи свѣдѣтельствѣмъ. ѿ пакы ѿ вѣременника, сѣрѣчь, ѿ лѣтописца, ѿ ѿ власного писаніа самы нѣкы старѣиши римскыхъ, ѡ ѡторгнѣнью ѿхъ... Не ѿ своѣбо оумышлѣній сказахъмъ, но ѿ стыхъ писаній собравше вѣшей любви написахъмъ. сѣже гъ нашъ іс хс да просвѣти, ѿ поспѣши всѣкомъ желающѣмъ спїа. ѿ нѣгы вѣша направѣ на пѣть мїреѣ.“ Подъ симъ подписался:

„**Иновѣроушный ѿ хъждшій въ хрїстіанехъ оубѣдый васїлей.**“

Кто этотъ Василій?—Неизвѣстно. Такая же подпись находится въ Слѣдованномъ Псалтирѣ, напечат. въ Острогѣ, 1598 года.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Духовной Акад.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. муз.; Общ. Исторіи; Типогр. Двора; Хлудова (кат. № 26); Щапова.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I. стр. XCIV и № 750, (годъ изданія показанъ 1583, ошибочно).—*Кеппенъ*, Библ. лис. кол. 297, № 261 и 449.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 26; *его же*: Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 26.—*Сахаровъ*, Рус. древ. памятн., 1842 г., стр. 23, № 57.—*Востоковъ*, Описаніе Русс. и Славян. рукопис. Румянц. Музеума, 1842 г., стр. 415.—*Строевъ*, Библ. Общ. Истор. 1845 г., стр. 152, № 13.—*Удольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 37.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 80.—*Архіеп. Филаретъ Черниговскій*, Обзоръ Русс. духовн. литерат., кн. I, № 154.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 96.—*Удольскій*, Очеркъ, № 104.

Кастеринъ заплатилъ 23 руб. Каратаевъ—25 руб. Въ настоящее время заплатить 40 руб.

106. Тріодъ постная, напеч. въ Москвѣ, Андроникомъ Тимоѣевымъ Невѣжею, въ 1589 г. (нач. 7096 г. Декабря 20, конч. 7098 г. Ноября 8), въ

6-е лѣто царствованія Θεодора Іоанновича и въ 1-е— патр. Іова, въ листъ. 470 лист., имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Слѣдующіе листы имѣютъ ошибочную нумерацію: 129-й нумер. 126-мъ; 158-й—156-мъ; 424-й—414-мъ; 446-й нумеров. дважды, а 447-я нумер. пропущена; 469-й нумераціи совсѣмъ нѣтъ, потому что эта страница оставлена бѣлою. Полный наборъ страницы составляютъ 24 строки. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ возглавіяхъ отпечатаны фигурныя, черныя заставки. Листъ 1-й, озаглавленъ такъ. „Тѣпѣснѣ сѣ бѣѣ починаемъ ѿ мытарѣи ѿ фарисѣи.“ Съ лис. 441-го начинается: Житіе Маріи Египетскія, сочин. патр. Александрійскаго Софронія. Съ лис. 459-го: „Повѣсть полѣзна, ѿ древнѣаго списаніѣа сложенѣа. воспоминаніе іавлѣющіи преслѣбно бѣвшаго чудесѣи. ѣгда персы ѿ варвары, царьствѣющіи градъ облагоша бранію...“ Лис. 469 обор. и 470-й Послѣсловіе:

„Всѣмъ даѣніе бѣго ѿ всѣмъ дѣръ совершенъ сѣхѣ даѣи свѣше ѿ ѡца свѣтомъ. свѣтъ же ѣсть ѿистинный, хѣ бѣзъ нѣшъ. ѿже сѣи сѣѣніе слѣвы ѿча, ѿ ѡбразъ ѿпостѣи ѣго, носѣ же всѣческѣмъ глѣомъ сѣлы своѣмъ...“
И проч. см. катал. Царскаго (1836 г.), стр. 21—24.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Публичн. и Румянц. муз.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, стран. ХCV и № 1504 (у него ошибка въ годѣ).—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 298, № 272.—*Митр. Евгений*, Словарь о писат. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 268.—*Соколовъ*, Каталогъ Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 4. № 77, ошибка въ годѣ.—*Резстръ* книгъ *Ширяева*, 1838 г., № 13, ошибка въ годѣ.—*Строевъ* Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 27.—*Чертковъ*, Всеобщая Библіот., 1838 г., стран. 434, № 7, ошибка въ годѣ.—*Росписъ* книг. и рукоп. Россійс. Акад., 1840 г., стр. 7, № 40, ошибка въ годѣ.—*Сахаровъ*, Русс. древ. пам., 1842 г., стр. 22, № 59; и *его же*: Обзор.

Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 81.—*Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 38.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 97.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 105 и 114, ошибка въ годѣ.

Кастеринъ заплатилъ 17 руб. Каратаевъ—15 руб. Въ настоящее время цѣна таже.

107. Грамата польскаго короля Сигизмунда III, ко всему Княжеству Литовскому о проѣздѣ Константинопольскаго Патріарха Іереміи, съ предоставленіемъ ему права: судить, рядить, справовать и карать. Напеч. въ Вильнѣ, 1589 г., рукописными буквами, на одной сторонѣ листа. Начинается:

„Жикгимѣтз третій бѣю млѣтю Корѣ польскій, Великий Кнѣзь Литѣскій, Рѣскій, Прѣскій, жомоитзски, Пѣлантзскій, И королевства шведзскаго наблѣши дедичз, И прышлы Король.

„Кнѣземз, Паншмз, Рѣводамз, Кашталѣншмз, маршалкомз, Старостамз, державцямз. Кнѣгинѣмз, Панаѣмз, Рѣдовѣмз, вѣадникомз зѣскій, И дворнымз земаномз, И дворѣанѣ нашимз, И всемѣ рыцѣрствѣ, шлѣте, ѡбовѣтелемз Панствѣ нашего Великаго кнѣзьства Литовзскаго, И всеѣхз земель до него належачихз. такъже, Рѣотомз, Бѣрзмистромз, Рѣцамз, Лавзникомз, И местѣхз нашихз гѣрзскихз, Кнѣззскихз, панзскихз. И земѣньскихз, дѣховзныхз, И свѣскихз, И всемз вовецз комѣ быто Рѣдати належало. ѡзнѣмѣемз вамз, Ижз што, Прѣѡсвещенный Времѣ, Патріархз Конзстантинѣпольскій зѣ столицы своеѣ приѣхалз, тѣтз ѡмыслѣне до тѣхз краинз. панствз нашихз. хотѣчы церзкви законѣ Греческаго, И слѣжителѣ ихз, то естз, Арзхиѣпископовз, Епископовз, Арзхимѣдритовз, Игѣменовз, Поповз, дѣяконовз. И ѣншихз слѣгз церзковзныхз. Пѣвлазностью

Его мѣти бѣдѣчиѣхъ, Сповинности своеѣ навести, И
 дѣховѣства ихъ дозрети, таковы се вѣшѣлѣкіе sprawy
 церковныѣ, водѣлѣгъ законѣ ихъ хрестіаньскаго, Пос-
 лѣшенствѣ грѣческаго, И правилъ Свѣтыѣхъ ѡтецъ, в
 цѣлѣ заховали, И ѡправованы были. И просилъ насъ
 гѣдра, Абыѣхъмо его мѣти, того, вѣпанствѣхъ нашихъ
 пѣволили. А такъ мы бѣдѣчи, звѣрѣхънимъ, ѡборонѣ-
 цю Костеловъ, И церквѣ божіѣ. И розмѣноженъѣ
 вѣшѣлѣкаго Порядкѣ, вѣ церквѣхъ, законѣ хресті-
 аньскаго. Видѣчы вѣтомъ прозвѣ его мѣти ѡца Пат-
 риархѣа быти Слѣшнѣю зарадою Пановъ радѣ нашихъ
 натотъ часъ при насъ бѣдѣчѣ, того есмо его мѣти поз-
 волили. Водѣлѣгъ вѣлѣдзы И законѣ Своего Грѣческаго,
 вѣси sprawy церковныѣ, дѣховѣнствѣ его мѣти дав-
 ныѣхъ часовъ в панствѣхъ нашихъ належачіѣ ѡправо-
 вати, вѣсѣхъ дѣховъныхъ, законѣ грѣческаго, ѡ настарѣ-
 шого, Ажѣ до наіѣйшого станѣ, вѣлѣдзы И послѣшен-
 ствѣ своемъ мети, Судити Радити, справовати, И вы-
 стѣпного кождо, Водѣлѣгъ дѣховѣнства своего, И
 правилъ Свѣатыѣхъ ѡтецъ, карати. Прото авы кожѣды
 вѣрадъ, Извѣрѣхъность дѣхѣбнѣѣ, И свѣтѣскаѣ вѣ томъ
 панствѣ нашомъ великомъ кнѣзьствѣ литовъскомъ, И
 вѣвсѣ краѣхъ рѣскнѣхъ, томъ панствѣ нашомъ прѣслѣ-
 хаючнѣхъ, такъ в замѣкахъ, мѣстѣхъ, мѣстѣнахъ, И
 сѣлахъ нашихъ гѣдрѣскнѣхъ, кнѣзьскнѣхъ. панъскнѣхъ,
 земѣнъскнѣхъ, дѣховъныхъ, И свѣтѣскнѣхъ ѡ томъ вѣ-
 даючи боронити, И нѣкоторѣе переказы его мѣти ѡцѣ
 патриархѣ вѣ ростѣгаю вѣлѣдности в справѣхъ его мѣти
 дѣховъныхъ чинити несмѣли, дѣла ласки нашеѣ гѣдрѣс-
 кое. И подѣ виною на таковыѣхъ, хѣто бы росказѣѣ на-

шого небѣ послѣшонѣ, в статѣ ѿписаною. А ижъ бы то всемъ къ ведомости приходило, хочемъ мети, Абы ваша мѣть, Панове, Коеводове, Старосты державицы наши, А наместникомъ ихъ мѣти приказѣмъ, штовъ есте, сесь нашъ листъ вездѣ, гдѣ того потреба вѣдѣть ѿвѣзлати, И копѣи з него списѣючи, на торъгохъ, И при костелехъ, И церъквахъ, прививати велѣли Конецъно. Писанъ 8 Кильни, Мѣта вѣсего нарожѣмъ, тисе-ча пѣтьсотъ ѿсмыдесѣтъ девѣтого. мѣца Июльа, пѣтъ-надцѣтѣаго днѣа.

„Синсмѣндѣсѣ резъ.“

„Шатѣ вѣна писаръ.“

Внизу Граматы, по срединѣ листа, приложена не большая печать.

Въ Сиб., въ Публичн. Б-кѣ.

Ундольскій, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 40.—Сажаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 82.—Отчетъ Имп. Публичн. Библиот. за 1856-й годъ, стр. 26.—Каратаевъ Хронол. росп. № 98.—Ундольскій, Очеркъ № 106.

108. „ПРОСФОНИМА привѣтъ преосвященному Архіепископу кѣр Михаилу, Митрополиту кѣвскому и галицкому и всея россиі. В брѣскей школѣ Львовской составленный. Егда же въ градѣ львовѣ, первѣе по сщєнномъ рукоположеніи бѣ. Генуарія 17. року 1591. Тогда тако приглашеніе, въ церъкви прѣ народомъ ѿ дѣтей пріемъ, первое. Во утріе же въ школу любезно посѣщающе прійде, и тамо ѿ нищєбѣдныхъ моленіе к нему бѣ второе. Во Львовѣ. В друкарни Братской, февруарія 1. Року. 1591.“

Напечат. стихами и прозою, на славянскомъ и гре-

ческомъ языкахъ, in-4°, 6 листовъ. На оборотѣ заглавн. листа изображ. гербъ города Львова, вверху его стихи.

Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. Муз.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. V, № 13097.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библиогр., 1849 г., № 84.—*Максимовичъ*, Временникъ Общ. Истор., 1849 г., отд. III, стр. 3, № 2.—Библиогр. Записки, М., 1861 г., № 19, столб. 578—581.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 100.—*Удольскій*, Очеркъ, № 110.

109. Псалтирь, напеч. въ Москвѣ, въ 1591 г., въ 4. д. л.

Этого изданія въ извѣстныхъ Русскихъ библіотекахъ не существуетъ

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, стр. ХСV и № 933.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 298, № 273.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памят., 1842 г., стр. 22, № 61; и его же: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 83.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 99.—*Удольскій*, Очеркъ, № 114.

110. Окружная Грамата Константинопольскаго патр. Іереміи, напеч. во Львовѣ, въ типогр. Братской, 1591 года Генваря 23, на листѣ.

Объ этой Граматѣ, въ «Спб. Вѣдомост.» (1859 г., Мая 30, № 116), и въ «Отчетѣ Имп. Публич. Библиот.» (за 1859 г., стр. 22 и 23), напечатано:

«Окружная грамата Константинопольскаго патріарха Іереміи, писанная въ Ноябрь 1589 года къ Кіевскому митрополиту Михаилу, Литовско-Русскимъ Епископамъ, духовенству и мирянамъ, объ уничтоженіи обычаевъ приносить въ церковь мяса и пироги, для освященія, въ праздники Рождества Христова и Св. Пасхи, также святить день пятницы вмѣсто дня воскреснаго, и соборная грамата 20-го Іюня 1590 г., о томъ же. Во Львовѣ. В друкарни братской року 91-го, генуаря 23.»

Въ Спб., въ Публичн. Б.кѣ.

Каратаевъ, Хронол. росп., № 101. — *Удольскій*, Очеркъ, № 107.

Примѣч. Я. О. Головацкій, въ «Дополненіи къ Очерку Ундольскаго» (Спб., 1874 г.), на стран. 18-й, говоритъ: «Грамата окружная Михаила (Рогозы) архіепископа, митропол. Кіевскаго Галицкаго и всея Россіи, напеч. въ Львовѣ, въ братской (ставропигійской) типографіи, въ 1591 году генваря 23, на отгры-

томъ листѣ. Экземпляръ хранится въ архивѣ львовскаго митрополическаго собора. Она перепечатана въ Чтен. Общ. Истор. и Древн. Росс. 1859 г. кн. III. Матер. Славян. стран. 42». Та-ли эта грамота, что здѣсь показана или другая?

111. Грамматика Еллино-Словенская, напеч. во Львовѣ, въ типогр. Братской, на славянск. и греческ. язз., въ 1591 г., въ 8 д. л. 182 лис., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей, (коихъ 45½), изъ 4 лист. каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа, кирилловскія буквы, наприм. **Ѧ**, **ѦѦ** и 2 листа безъ буквъ, и т. д. На страницахъ 23 и 25 строкъ, другія же имѣютъ больше; въ концахъ страницъ предрѣчія. Печатано безъ киновари. На оборотѣ заглавнаго листа изображ. герба города Львова, вверху и внизу его стихи. На оборотѣ 182 листа, отпечатана монограмма, въ коей значится имя Арсенія митроп. Елассонскаго. Заглавіе:

„**АДЕЛФОТΗΣ. Грамматика доброглаголиваго Еллинословенскаго языка. Совершеннаго искусства осми частей слова. Конаказанію многоименитомъ Россійскомъ рѣдѣ. Во Львовѣ. В друкарни Братской. Рѣдѣ, ꙗѢ ч а.**“

Лис. 2-й: „**Правовѣрнымъ, Оученію любителей. Единымъ, стѣмъ. католическимъ, и апостольскимъ цркви. многоименитомъ россійскомъ рѣдѣ, вратіи нашей ѡ господѣ радоватисѣ.**“

„**Бога всесильнаго вѣгостію, ѡбразихомъ вамъ ѡ любовачійсѣ христоменимый рѣде роскій. съ всѣмъ опѣствомъ, еллинословенскій языкъ зложенъю грамматикѣ. юже ѡздаѣ въ ѡбщю въ ползѣ. и вначалѣ оубо сію начинающе, четырема же ѣмъ чѣми пре-**

аѡбѣчѣмъсѧ...“ И проч. См. катал. гр. Толстова (1829 г.), стран. 64—67.

На лис. 5-мъ, сказано: „Грамматѣка слѡженна ѡ различниѡхъ грамматѣкѡ, спѡдѣйми ѣже въ львѡвской шкѡлѣ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Публичн. и Румянц. муз.; Щанова; Хлудова (кат. № 28).—Во Львовѣ, въ библ. монаст. св. Онуфрія.

Катал. Имп. библиот. (Акад. Н. 1742 г.), стр. 35, № 7.—*Durich*, *Bibliotheca Slavica*, 1795, с. 23.—*Сопиковъ*, Опытъ Росс. Библ., ч. I, стр. XCV и № 225.—*Dobrowsky*, *Inst. Ling. Slav.*, 1822, стр. LVI и д.—*Калайдовичъ*, Іоаннъ Екз. Болгарскій, стр. 120.—*Кеппенъ*, Библ. листы, кол. 298, № 274.—*Строевъ*, Описаніе книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 27.—*Зубрицкіѣ*, Журн. Мин. Народ. Просв., 1838 г., № IX, стр. 566.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн. 1842 г., стр. 22, № 62; *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 85.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 41.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 102.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 109.

Кастеринъ заплатилъ 25 руб. Каратаевъ—30 руб., хорошо сохранившійся экзempl.

112. Апостолъ. напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, по благословенію Константинопольскаго патр. Іереміи и Кіевскаго митроп. Михаила Рагозы, въ 1591 году, въ листъ, 3, 14, 259 и 1 лис. Кирилловская нумерація листовъ находится, только въ третьемъ счетѣ, внизу, справа, а прочіе счета безъ оной. Для помѣты тетрадей (со втораго счета), коихъ 34½, употреблены внизу, по срединѣ листа кирилловскія буквы, наприм. тетр. 1-я помѣчена а, аѣ, аѣ и 3 листа безъ помѣты; тетр. 3-я помѣч. в (вѣ пропущена, на этомъ листѣ избобр. Ев. Луки), вѣ, вѣ, вѣ и 3 лис. безъ помѣты, и т. д. Послѣдняя тетр. помѣчена такъ: ю, юѣ, юѣ и 1 лис. (это послѣсловіе) безъ помѣты. Полный наборъ страницы 25 строкъ; подъ ними предрѣчія. Въ печатаніи

употреблена и киноварь. Въ возглавіяхъ отпечатаны фигурныя заставки. Этому изданію оригиналомъ служилъ Апостолъ напечат. во Львовѣ 1574 г., или точнѣе Апостолъ съ привиллегією (№ 78). Всѣ эти три изданія Апостола, между собою листъ въ листъ и строка въ строку согласуются; одно что можетъ ихъ между собою разнить, такъ это нумерація листовъ и помѣта тетрадей. Предъ Дѣянїями св. Апостолъ (въ 3-мъ счетѣ на 2-мъ листѣ), находится тоже самое изображеніе Ев. Луки, какъ въ апостолѣ съ привиллигією.

На лис. 1-мъ, въ рамкѣ, отпечатанъ гербъ Θεодора Скумина, съ буквами; Т. С. Р. Н. (Теодоръ Скуминъ Воевода Новгородскій). Лис. 2-й, лицевая и оборотная сторона, занята стихами къ гербу. Эти стихи напечатаны курсивомъ, подъ ними подписался А. Р. Литвинъ.

Лис. 3-й, посвященіе:

„Иснє вѣлможному пѣноу єго мѣти паноу теѡдорѸ скоуминоу воеводе новогорѡскому старосте городенскому враслѣскому ѡлѣйскому. ѡ прочѣ. пѣноу нашому мѣтивому. Р тоую кнѣгѸ дѣшєспитѣнѸю ѡплєскѸю вглєнѸвши лѣцно ваша пѣнска мѣть познати боудєшь рачилз зычливость нѣшѸ...“ и проч. Оканчивается:

„Писанз Ѹ столєчномѸ мєстє великого кнѣства литовскоѸ Р вилни. Лєта по воплощенїи слова вѣжїѣ. #ѡ ѡ ѡѡ. мѣѡ, ѡѡѡѡ. вѣ, дѣѡ. И ѡ сотворенїѣ мїѡра #Ѣ. ѡ ѡѡ. Наповолнєнїє ѡ вѣнєѣ слоуги. Лоукѡ ѡѡѡѡѡ вѣ мамонїѣ скарѣннѣи великого Р литовзскаго ѡѡѡѡѡѡѡ мамоничлѣ.“

Въ концѣ книги напечатано мелкимъ шрифтомъ Послѣсловіе:

„Господи, Боже. Боже, троица. видимыѧ, ѧ невидимыѧ, твари, содетелью. Сподовнаѧ ѣси насѧ недостыныхъ (sic) лицемѧ въ лице. ѡчиѧ ѡгледати моужа преподавна, слѧна ѧ свѧта светеишѡ вселенскѡ патріарха. кѡстантинопѡлскаго новаго рѣма. кѣ Йѣремѣѧ...“ И проч. См. катал. гр. Толстова стр. 67 и 68. Оканчивается:

„ѧ вили. которѧ докончана, в лѣто. ѡ воплощенѧ ѧ ѣс ѧ сѣса ѧ вѣа нашего, ѧ. ѧ. ѧ. ѧ. мѣа ѧѡнѧ. ѧ, дѣа. 3 дрѣкарни домѧ мамоничовѧ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.—Въ Москвѣ, Публичн. и Румянц. муз.—Хлудова (кат. № 27, счетъ: 3, 14, 259. 2 и 22 (?) лис.).

Кеппенъ, Библ. листы, кол. 298, № 275.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 28, *его же*: Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 29.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн., 1842 г., стр. 22, № 63.—*Строевъ*, Библ. Общ. Истор., 1845 г., стр. 152, № 14.—*Удольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 43.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 86.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 103,—*Удольскій*, Очеркъ, № 108 (счетъ: 3, 14, 259, 1 и 22 (?) лис.).

Кастеринъ заплатилъ 22 руб. Въ настоящее время можно дать 30 руб.

113. Тріодъ цвѣтная, напеч. въ Москвѣ, Андронникомъ Тимофеевымъ Невѣжею, 1591 года (нач. 7098 г. Августа 26, конч. 7100 г. Ноября 24), въ 8-е лѣто царствованія Θεодора Іоанновича и въ 5-е — патр. Іова, въ листъ. 236, 81 и 247 листовъ, имѣющіе внизу, справа, по срединѣ (на оборотѣ) и слѣва, кирилловскую нумерацію (съ нѣкоторыми опечатками). Полный наборъ страницы 24 строки. Шрифтъ одинъ и тотъ же что въ Тріоди постной 1589 года. Въ печатаніи употреблена и киноваръ. Въ концѣ на 2-хъ листахъ послѣсловіе. См. каталогъ Царскаго (1836 г.), стран. 25—29.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—
Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Публичн. и Румянц. муз.;
Хлудова (кат. № 29).

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, стр. LXVII, XCV и № 1535.—*Кеппенъ*, Библ. листы, кол. 299, № 277.—*Митр. Евгеній*, Словарь о писат. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 268.—*Соколовъ*, Каталогъ Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 5, № 98.—Реестръ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 14.—*Строевъ*, Описание книгъ Царскаго, 1836 г., № 28 —Роспись книг. и рукоп. Росс. Академіи, 1840 г., стр. 7, № 39.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн., 1842 г., стр. 22, № 65, *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 87.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 42.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 104.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 112.

Кастеринъ заплатилъ 17 руб. Каратаевъ—15 руб.

114. Псалтирь, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, при Кіевскомъ митроп. Михаилъ Рогозъ, въ 1592 году, въ 4 д. л. 1 ненум. и 180 листовъ (или точнѣе 185), счетъ ихъ въ верху, Для помѣты тетрадей (съ 1-го ненум. листа), коихъ 23^{1/4}, изъ 8 листовъ каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа, кирилловскія буквы, наприм. тетр. 1-я помѣчена: ѿ (ѿв пропущена), ѿг, ѿд, ѿе и 3 лис. безъ помѣты, и т. д., въ концѣ книги сигнатура: ф, фв, фг, фд, фе и 3 лис. безъ помѣты; за этой еще 2 лис., изъ коихъ 1-й помѣч. буквою х а послѣдній безъ помѣты. Нумераціи: 71, 101 и 161 пропущены, а слѣдующія: 85, 87, 136, 149, 160 и 180 дважды; между же двухъ нумерацій: 166 и 167 одинъ листъ безъ нумераціи, потому что его верхняя сторона оставлена бѣлою; а между нумерацій 180-хъ находится листъ съ нумераціею 182-й. Полный наборъ страницы составляютъ 17 строкъ, внизу коихъ предрѣчія. Въ текстѣ употреблена буква юсь—ж. Заглавныя надписанія, нѣкоторыя прописныя буквы, а также и точки, печатаны кицонарью. Большая часть Псалмовъ начинаются заглавною, фигурною, черною буквою, а про-

чіе обыкновенными киноварными. Въ возглавіяхъ: Псалтиря и Избранныхъ Псалмовъ; а также и по окончаніи оныхъ, отпечатано по фигурной, черной, заставкѣ. Лицевую сторону 1-го нумер. листа, занимаетъ слѣдующее, напечатанное крупнымъ шрифтомъ, заглавіе:

„Дѣла прѣка и цѣлѣ пѣснь. Пооученіе на бл҃гочестіе и ѿ метаніе противныхъ. Извѣствовѣтсѣ пѣть, къ бл҃гословенію вѣчномъ.“

На оборотѣ этого же листа изображеніе царя Давида, рѣзано (неискусно) на деревѣ.

Лис. 1—166, занимаетъ текстъ Псалтиря. Съ оборотной стороны листа нумерованнаго, находящагося между нумераціями: 166 и 167, начинаются Псалмы Избранные, и кончаются на верхней сторонѣ (второго) 180-го листа; на оборотѣ этого же листа находится слѣдующій, напечатанный рукописными буквами выходъ:

„Сіа книга. глаголемѣа. ѿѣты выдрѣкована въ велико кнѣствѣ литѣско в столѣно, градѣ вѣни, за щѣливаго пановѣмъ Гѣра короля его мѣти, пѣского, жикгимѣта третего. А за архіепѣкопа митрополита киѣского и галикого и всеѣа руси кѣ мѣхѣила рогозы. по дозорѣ извѣнѣи паномѣ дрѣкѣни Іѣснѣ вѣмнѣного пана пана Дѣа сапегѣи кѣцлерѣа великого кнѣства литѣского насѣдского, мѣкѣского и мѣадѣского и далѣи. старосты А промыслѣ проторы труды и тѣчаніѣ скѣбного короля его мѣти пана Лукаша ивановича мамонича. и брата его кѣмѣи вѣмѣистра, вилѣского. Рокѣ ѿ сѣзданнѣи мира „зѣѣѣ а ѿ воплощеннѣи слова вѣего вѣга и сѣса нашѣго исѣса хѣа „аѣѣѣ вѣгѣварѣи и днѣа. въ вѣдомѣи мамонѣи.“

Въ Спб., въ Публичн. Б-вѣ.

Сопиковъ. Опытъ Росс. Библ., ч. I, № 934 (ошибка въ годъ—1593).—Кеппенъ, Библ. листы, 1825 г., кол. 299, № 278, съ ссылкой на Сопикова.—Строевъ, Дополненіе, 1841 г., № 10.—Сахаровъ, Русс. древн. памят. 1842 г., стр. 22, № 64, и его же: Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 88.—Ундольскій, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 44.—Каратаевъ, Хронол. росп., № 105.—Ундольскій, Очеркъ, № 113.

Кастеринъ заплатилъ 44 руб. Изданіе не красивое но, рѣдкое.

Примѣч. Въ «Очеркѣ» Ундольскаго, № 114, показана Тріодъ постная, Москва, 1592 г., въ лис. Это ошибка въ годѣ.

115. Отвѣтъ Патр. Мелетія къ Іудеомъ, напеч. во Львовѣ, въ типогр. Братской, на греческомъ и славянскомъ языкахъ, въ 1593 году, въ мал. 8 д. л. 57 лист., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей, коихъ $14\frac{1}{4}$, изъ 4-хъ лист. каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа, только на первыхъ 2-хъ лист. греческія буквы, а другіе 2 листа безъ помѣты. Наборъ страницы 24 строки, внизу предрѣчія. Киноварь не употреблена. Греческій и славянскій тексты каждый на особомъ листѣ.

Заглавіе:

„Κοριου Μελετιου ἀγιώτατου παπα Αλεξανδρειας
ὁπὲρ τῆς Χριστιανῶν εὐσεβείας πρὸς Ιουδαίους ἀπολόγια.

Господина Мелетія Свѣтѣйшаго Папы Александрійскаго,
ѡ Хістіанскомъ благочестіи къ Іудеомъ ѿвѣтъ.

Λεοντοπολεως ετυπώθη ἐν οἰκίᾳ ἀδελφῶν. ἐτῆ θεογ-
νίας. α φ ς γ (1593).

Ролвѣвъ в дрѣкарни братской.“

Въ срединѣ заглавнаго листа помѣщено изображеніе герба города Львова; а на оборотѣ его стихи на греческомъ и славянскомъ языкахъ 20 строкъ.

Лис. 2-й, Предисловіе: „Да вѣстѣ оубо всѣмъ, ѿже хощетѣ прочести епистолѣю сію, ѿли ѿвѣ на ѿдѣмъ. ѿго же списа мелѣти стѣйшій папа ѿ патриарха великѣмъ александріѣ ѿ сѣдѣмъ вселѣнскѣй. прѣжде соущѣмъ великѣмъ стѣмъ цркви константинопольскѣмъ прото-сѣнгеломъ. ѿже тогда обрѣтѣ нѣкогого зѣло велерѣчива, ѿ горзделивнѣ ѿ оученіи єврейскаго ѿ латѣнскаго писаніѣмъ хвалѣшасѣмъ жидовина. ѿ блгочестіи же христѣаньскомъ прѣшасѣмъ. со нѣкимъ премоудрѣмъ цркви латѣнскѣмъ старѣйшѣмъ оучителемъ. ѿ егда невозмагаше противъ євреанина, нѣкѣмъ ѿ тамо предзстоѣщѣмъ вельмѣжъ, ѿже ѿ князей рѣнскѣмъ цркви подздвиже, оумолити блгословна оучителя мелѣти (вѣдоущѣ ѿго житіемъ ѿ разумомъ по вѣѣ оукрашенна, паче же въ вѣсткѣнномъ писаніи єллинскѣмъ ѿ латѣнскѣмъ мѣжа ѿскѣнѣйша) да ѿ ѿ троуда облегчитѣ н велерѣчива євреанина завѣсти. ѿже кракими оубо словесы ꙗзыкомъ же латѣнскѣмъ всѣмъ ѿже на христѣаньскѣмъ ѿдѣмъ прѣкословіѣ блгхѣмъ дожиѣмъ ѿзовлѣчи. ѿго же оумалиша вельмѣжа ѿны прѣснаго рѣди възспоминаніѣмъ латѣнскѣмъ ѿмъ сѣписати. таже ѿ стѣмъ нашеѣмъ вѣры соущѣмъ христѣаномъ по прошенію ѿхъ ꙗко же оубо ѿна латѣнскѣмъ, тако же сіѣмъ єллинскѣмъ ѿвѣщѣмъ рѣди полззы написа ѿже нѣмъ нѣкимъ христѣолѣбцѣмъ мандѣлѣ ѿ до насъ прѣйде. мы же ѿ сицевѣмъ рѣдѣющесѣмъ поѣтіѣ ѿ троудомъ своѣмъ. сіѣ ѿзобразивше, вѣ правослѣвнѣмъ, ѿ христѣолѣбнѣмъ вѣрѣчаѣмъ. ѿже ꙗко нѣкое дарованіѣ со лѣбовію прѣймѣте.“

Въ концѣ книги, лис. 56-й на оборотѣ послѣловіѣ:

„Сѣмъ книжица, ѿже на ѿдѣмъ въ краѣѣ ѿвѣтѣ,

вѣженнѣйшаго Шелѣтіа папы и патріарха Алѣксандрійскаго. юже рѣкою своєю написа, Латїски и Ёлліски, іако же и прѣчаа писанїа своа вратствѣ нашемѣ Лвоѣскомѣ милостивнѣ преподаде, нѣкои хрїстолѹбцѣ, Маноїлѣ, речѣннѣ мацапѣтѣ кританїнѣ грекѣ братѣ же братства нашего. влагодатїю же вѣжією, ѿ ёлліскаго на словѣнскїй нѣзыкѣ спѣдѣйми школы нашемѣ прѣложивше, вѣ ѡбщѣю полѣзѣ росїйскомѣ родѣ нашемѣ ёлліски и словѣнски, и зѣ ѡбразїхѣ. Рѣкѣ ꙗ ф ч г. мѣа апрїа дѣ.“

Лис. 57-й занятъ этимъ же послѣсловїемъ на греческомъ языкѣ.

Въ Спб., въ библ. Акад. Наукѣ.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, стр. ХCV и № 614.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 299, № 279.—*Резеэтръ* книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 15.—*Росписъ* книг. и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 16, № 31.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн., 1842 г., стр. 22, № 67; *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 89.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 106.—*Ундольскїй*, Очеркъ, № 116.

Этого изданїа въ продажѣ не было. Если найдется экземпляръ, то, можно заплатить 30 руб.

116. Псалтирь съ Возслѣдованїемъ, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, въ 1593 году, въ 4 д. л. 15 нумер. 222 и 138 листовъ, имѣющіе вверху, справа, кирилловскую нумерацію. Для помѣты тетрадей, коихъ 46, изъ 8-ми листовъ каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа кирилловскїя буквы, наприм. ва, вв, вг, и 5 листовъ безъ помѣты, и т. д. до буквы щ, влючительно; послѣ оной начинается опять буквою а, и оканчивается буквою п. Помѣта тетрадей начинается съ 4-го нумер. листа. Въ нумераціи листовой опечатки: 69-я вдвойнѣ; 177-я

пропущена, листь 95-й помѣченъ 96-мъ, 96-й — 97-мъ; нумеранція 122-я пропущена; лис. 125 и 126-й оставлены безъ нумераціи. Полный наборъ страницы 17 строкъ. Препрѣчій нѣтъ. Въ печатаніи хотя и употреблена киноварь, но, не во многихъ мѣстахъ. Каждый псаломъ начинается фигурной, черной, буквой. Въ заглавіяхъ главныхъ статей отпечатаны фигурныя, черныя, заставки. Надъ каждымъ Псалмомъ положено краткое поясненіе онаго. Изображ. царя Давида (на обор. 15-го лис.), предъ началомъ Псалтиря рѣзано на деревѣ. Заглавіе:

„Уаѡмы два прѣка, ѡ црѣ. Извѣстѣтсѣ поутъ къ блгословенію вѣчномъ. Всѣка радость ѡже неѡматъ ѡ доводѣтѣлѣ вѣнъ, таковѡна ѡвѣе пѡвизаніе желаніе въ ѡбрѣшѣи тѣ додвизѣтѣ. Блажено во войстинѣ тѣ ѡ добро. Кнемоу всѣмъ взѣраютъ, егѣ всѣмъ желѣютъ. Рѣвилни. Здрѣкарни дѡмъ Мамоничовъ. Рѣкъ ѣ ф ч г.“

Заглавіе обведено рамкою, на оборотѣ котораго находится изображеніе герба Луки Мамонича, съ буквами: Л. М. а вѣзу онаго стихи.

Лис. 2 и 3-й, Посвященіе:

„Блгородномъ, І мѣтию хѣ бѣа нашего ѡкрашенѡмъ. егѡ мѣти пѣмъ Лѣкашъ Івановичъ Мамонича. Стѣросте дисненѣскомъ. И Скѣбномъ Великого Кнѣства Литовскаго И прѣмъ. Пѣмъ мѣемъ мѣтѣвомъ.“

„Писаніе вѣжествѣное, ѡ законное преданіе, ѡ ѡчѣніе вѣгоносныхъ ѡтецъ, въ єдинѡ согласіе ѡ послѣшаніе црѣкви вѣжѣе ѡчѣщее. И многорѣзличными нрѣвы ненаѣчѣныхъ ѡли рѣзныхъ ѣ вѣре до навки ѡ непорожноѣаніѣ приводѣщее...“ и проч.

Лис. 4 — 13: „Прѣлисловіе въ книгѣ сѣю глѣмѣю

Ѹалтырь. Всѣко писаніе бѣоуховѣно ѿ полѣзно... Лис. 14—15: „Чинъ како подовѣтъ пѣти Ѹалтырь.“

Лис. 1—222: Псалтирь, который озаглавленъ такъ: „Дѣла пророка ѿ црѣ пѣснь. кѧ ѧ. Ѹалѣ, дѣвѣ, ѧ. поученіе на влѣгочестіе, ѿ ѡметаніе противныхъ. — Лис. 1—19: Псалмы Избранные. — Лис. 20—63: Много-милостивое. — Лис. 64—68: Начѧло вечерни. — Лис. 68—80: Начѧло третѣго часа. — Лис. 80—86: Начѧло оутрени. — Лис. 86—96: Начѧло павечерницы. — Лис. 96—108: Канонъ пресвѣтей вѣы, твореніе киръ ѡѡфанъ — Лис. 108—112: Тропарѣ възскрѣные ѿ бѣо-рѣдичны, ѿ ѿпѧкои ѡсмихъ глѧсовомъ. — Лис. 113—124: Тропарѣ ѿ Бѣродичны ѿ кондакѣ дѣвнымъ всемъ седмицы, ѿ проч. — Лис. 124—138: Пасхаліа; по окончаніи оной, на оборотѣ 138-го листа послѣсловіе:

„Лѣта ѡ сѣданіа мирѣ. зѣрѧ. ѧ ѡ нароженіа іса хѧ сѧа воѣго ѿзбавѣтелѧ нашего. ѧ. ф. ч. г. го, мѣа но-ѧбра л го. Сѧа кнѣга, глѣмаѧ Ѹалтирь Ѣыдрѣкована ѣстѣ в мѣстѣ вѣленскомъ. Ѣ дѣомъ, тгыпокрафовъ ѣго кѧ мѧ Шамоничовъ. За прѣвильемъ ѣго кѧ мѧті. Ко-торимъ тѣ ѣстѣ варѣвано. ѧбы кѧдый ѧкогоѣ кольвекъ станѣ члѣкъ, не вѧжилъсѧ тыхъ кнѣгъ, Ѣ панѣствахъ ѣ Королѣское мѣти, дрѣковать. ѧво гдѣ ѧдеи дрѣко-ваныхъ, до панѣствѣ ѣ Королѣское милости, Бѣдѣ ѧвне ѧво потѧемне, Прѣвозитъ Ѣ продаватъ. подѣ ви-ною Ѣ прѣвилею менѣваною. До свѧвѣ ѣ кѧ мѧ. Ѣ подѣ ѡтраченемъ всихъ кнѣгъ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библіот.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Исторіи.

Строевъ, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 30 (экземпл. не полный); *его же*: Библиот. Общ. Ист., 1845 г., стр. 152, № 15.—*Сахаровъ*, Руск. древн. памятн., 1842 г., стр. 22 № 66; *его же*: Обзор. Слав.-Русск. Библ., 1849 г., № 90.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1849 г., № 45. — *Каратаевъ*, Хронол. росп., № 107.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 115.

Кастеринъ заплатилъ 20 руб., но, хорошъ-ли былъ экземпл.? не знаю. Въ настоящее время можно заплатить 40 руб.

117. ОКТОИХЪ, напеч. въ Москвѣ, Андроникомъ Тимоѣевымъ Невѣжею, 1594 г. (нач. 7100 г. Юня 8, конч. 7102 г. Января 31), въ царствованіе Θεодора Іоанновича, при патр. Іовѣ, въ листъ, въ двухъ книгахъ: въ первой (гл. 1—4) 492, во второй (гл. 5—8) 483 листовъ, имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Въ первой книгѣ такъ начинается съ листа нумеров. ѿ, нумераціи же ѿ, во всѣхъ извѣстныхъ экземплярахъ не находится. Наборъ страницы 23 строки. Шрифтъ одинъ и тотъ же, что и въ Тріодяхъ, показанныхъ выше, подъ №№ 106 и 113. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы, а также заставки надъ послѣсловіями и первая буква каждаго изъ нихъ, напечатаны киноварью. Въ концѣ каждой книги послѣсловіе:

„Вѣмоуѣша ѿ животворѣша, стѣа трѣце, ѿ єдиноуѣшна. неѡдержимаа дѣржава ѿ нераздѣлімоє цѣтво, ѿже всѣмъ блгимъ винѡвнаа...“ и проч. См. катал. Царскаго (1836 г.), стран. 30—32.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Публичн. и Румянц. Муз.; Хлудова (кат. № 31).

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, № 751.—*Митр. Евгений*, Словарь о писат. духов. чина, 1827 г., стр. 268.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 299, № 280.—*Соколовъ*, Катал. Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 7, № 127.—*Резстръ* книгъ *Шураева*, 1833 г., № 17.—*Строевъ*, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 30.—

Роспись книг. и рукоп. Россійс. Акад., 1840 г., стр. 7, № 38 и 47.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн. 1842 г., стр. 22, № 69; и *его же*: Обоз. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 91.—*Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 46.—*Каратаевъ* Хронол. росп. № 108.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 118.

Кастеринъ заплатилъ 26 руб. Каратаевъ—20 руб.

**118. Васи́лія Великаго книга о постни-
чествѣ**, напеч. въ Острогѣ, на изживеніи Князя
Острожскаго, въ 1594 г., въ листь. 8, 160, 292,
142 и 1 лис., имѣющіе внизу, справа (только во 2,
3 и 4 счетахъ) кирилловскую нумерацію. Сигнатуры
тетрадей нѣтъ. Полный наборъ страницы составляютъ
19 строкъ; шрифтъ крупный. Въ печатаніи употреб-
лена и киноварь. Заглавіе книги помѣщено въ черной,
узенькой рамкѣ; на оборотѣ котораго гербъ Князя Ос-
трожскаго. Предъ текстомъ изображеніе Васи́лія Вели-
каго (въ 1-мъ счетѣ, на лис. 8-мъ), рѣзано на деревѣ.

Лис. 1-й, Заглавіе: „Кни́га ѿже въ стѣхъ ѿца
на́шего васі́лія велі́каго, а́рхиѣ́ппа кесарі́а каппадокі́нскаго.
з а́рхика́рнѣ о́строѡ́ское вы́дана ѣсть в ѣ́то ѿ сѣ́зана́и
ми́рѣ, ꙗ́зѣв. а ѿпоплѣтн ро́ждства ꙗ́а ба ѿ сѣ́са на-
ше́го і́с х́а, ꙗ́а фѣд. мѣ́ца ма́рта ꙗ́а днѣ.“

Лис. 2—5, Предисловіе: „Прѣсло́віе. ꙗ́ко во възмо́ж-
на ѿ ба, ѿ не́го же і́ к немѣ́ всѣ́ческаѣ сра́тъ ѿ сос-
то́мтисѣ желі́ю...“ и проч. См. катал. гр. Толстова
(1829 г.), стран. 71—75.

Лис. 5—7, Второе предисловіе: „Къ чита́телеви.
Да ни кто́ же ѿ не́просвѣ́щенны́хъ дѣ́хъвною бл҃гтію,...“

Счетъ 2-й, лис. 1—39: „Прѣсло́віе по́ническы́ сло-
весѣ́мъ стѣ́го васі́лія, а́рхиѣ́ппа кесарі́а каппадокі́нскаго.
Мно́гомъ свѣ́шымъ ѿже ѿ б́ога дѣ́хновѣ́нна писані́а по-

вѣдѣмы,..." Лис. 40—43, Оглавленіе въ 1-ю часть:
 „Суть же оустави, ꙗко въ главизнахъ рещи ѿ сѣхъ.“
 Лис. 44—160, Текстъ 1-й части, начинается: „ꙗко
 подобаетъ вѣровавшимъ гѣи, первѣе кѣмтисѣ,..."

Счетъ 3-й, лис. 1—16: „Того стго ѿца василіа
 прѣсловіе постническо (во 2-ю часть). Пѣстническое жи-
 тіе, еді разѣмъ имать...“ Лис. 16—42, оглавленіе во
 2-ю часть: „Главы написаніи, вѣпрашаніа пѣническа...“
 Лис. 43—292, текстъ 2-й части: „Вѣпрашаніа пѣни-
 ческа къ ѿже стѣго ѿ вѣлюбѣзнаго еѣпа василіа...“

Счетъ 4-й, лис. 1—2, оглавленіе въ 3-ю часть:
 „ѿже въ стѣхъ ѿца нашѣ василіа велікаго архіеѣпа ке-
 саріа каппадокіиска. словеса,..." Лис. 2—5, „Прѣсло-
 віе. ѿже ѿ хѣ любовѣдріе вѣспрімъ...“ Лис. 5—78,
 Текстъ 3-й части: „О помыслѣ настоѣтелствѣ...“ Лис.
 78—142, занимають статьи не вошедшія въ оглавленіе
 третьей части.

Въ концѣ книги (счетъ 5-й), выходной листъ:

„Сіа кнѣга василіи веліки. повелѣніемъ ѿ власнѣ
 коштомъ ѿ накладомъ. трѣдомъ ѿ промыслѣ. ꙗснѣ
 ѡсвецѣнаго велмѣжнаго кнѣжати константина константі-
 новича ѡстроѣскаго. воевѣды кіевскаго, маршалка земли
 волынское, старосты владімерскаго. в лѣто ѿ создѣ-
 ніа мѣрѣ, ѿзрѣв. ѿ ѿ поплѣти рождества га ба і сѣса
 нашѣ іс хѣ, ѿ ѿфѣд. мѣца мѣта г днѣ. ѿ дрѣкарнѣ
 ѡстроѣское выдана естъ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библіот.; Акад. Наукъ; Духов. Акад.;
 Д. О. Кобеко.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Общ. Ис-
 торіи; Публичн. и Румянц. муз.; Хлудова (кат. № 30); Ца-
 пова.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, № 193.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 299, № 282.—*Соколовъ*, Катал. Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 9, № 182.—*Строевъ*, Описание книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 31.—Реестръ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 16.—*Строевъ*, Описание книгъ Царскаго, 1836 г., № 31.—Роспись книгъ и рукоп. Росс. Акад. 1840 г., стр. 18, № 66.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн., 1842 г., стр. 22, № 70.—*Строевъ*, Библиот. Общ. Истор., 1845 г., стр. 152, № 16.—*Удольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 47.—*Сахаровъ*, Обзоръ Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 92.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 109.—*Удольскій*, № 117.

Кастеринъ заплатилъ 35 руб. Каратаевъ—40 руб. Въ настоящее время цѣна таже.

119. Тріодъ цвѣтная, напеч. въ Москвѣ, въ 1594 г., въ листъ.

Этого изданія въ извѣстныхъ бібліотекахъ не существуетъ.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, № 1536.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 209, № 281.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памят., 1842 г., стр. 22, № 71; и его же: Обзоръ Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 93.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 110.—*Удольскій*, Очеркъ, № 119.

120. Евангеліе Толковое, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, въ 1595 г., въ листъ. 8 нумер. и 399 листовъ, имѣющіе внизу справа, кирилловскую нумерацію. Для помѣты тетрадей, коихъ 1 и 50, изъ 8-ми лист. каждая, употреблены внизу, по срединѣ (со 2-го счета) кирилловскія буквы, наприм. а, аѣ, аѣ, аѣ, аѣ и 3 лис. безъ помѣты, и т. д. до буквы ѱ; потомъ вторично помѣта начинается буквою а и оканчивается: к, кѣ, кѣ, кѣ и 3 лис. безъ помѣты. Слѣдующіе листы имѣютъ ошибочную нумерацію: 235-й нумеров. 225-мъ; 246-й—153; 289-й—сѣр; 315-й—305-мъ; 388-й—381-мъ. Наборъ страницы 28 строкъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ нѣкоторыхъ мѣстахъ отпечатаны заставки. Евангеліе напечатано

точь въ точь какъ заблудовское (выше № 66). Заглавіе.

„Еѡліе толзковое Рáзліиными стѣмъ каѡоличѣскіа сирѣ. собóрными црѣкве хѣвы оучителми. Изъ всѣхъ до годѣ сѣмицы, такожде же ѡ нагоспòскіа прѣдники. И дрѣвкѣни з домѣ мамоничѣ, рокѣ ѡ сòданіа мїрѣ, зѣрѣ г. а ѡ възплòщеніа га нáшего їс хѣ ѡ ѣ ч е го.“

На оборотѣ этого же листа, гербъ пана Симеона Войны. Внизу герба стихи. Лис. 2-й, Посвященіе: „Вѣлмòномѣ пѣмъ ѣго мѣти пѣмъ симѣѡнѣ войнѣ...“ отъ козмы Ивановича Мамонича.

Лис. 3—5: „Прѣдисловіе кнїги сѣмъ...“ Лис. 5—8: Оглавленіе содержанія книги. За этимъ оглавленіемъ начинается текстъ.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.—въ Москвѣ, въ библ. Щапова и у нѣкоторыхъ книжныхъ любителей.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, № 320.—*Кеппенъ*, Библ. листы, 1825 г., кол. 299, № 283.—*Митр. Евгеній*, Словарь ист. о писат. духов. чина, 1827 г., ч. I, стр. 332.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 32.—*Сахаровъ* Русс. древ. памятн., 1842 г., стр. 22, № 72; и его же: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 94.—*Удольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 48.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 111.—*Удольскій*, Очеркъ, № 121.

Кастеринъ заплатилъ 22 руб. Каратаевъ—20 руб.

Примѣч. Въ Отчетѣ Импер. Публичн. Б-ки, за 1860 годъ, стран. 17, сказано: «Евангеліе учительное,» безъ заглавнаго и выходнаго листовъ, напечатанное, по предположенію Калайдовича, въ Заблудовѣ, въ 1596 году. Въ листѣ. Заставки и послѣдній листъ этого Евангелія отличаются отъ Евангелій: Заблудовскаго 1569-го и Виленскаго 1595-го годовъ.»

121. „Грамота (ставленническая, іерейская), данная Кирилломъ (Терлецкимъ), еписк. Луцкимъ и Острожскимъ, напечат. вѣроятно въ Острогѣ. 1587—1595 г., въ листъ,“

«Дополненіе къ Очерку Библиографіи В. Ундольскаго», Составл. А. Θ. Бычковымъ (1871 г.), кол. 333, № 1.

Въ Спб., въ Импер. Публичн. Б-кѣ.

122. „Обвѣщеніе князя Константина Острожскаго о пребываніи въ православіи греческія церкви, напеч. въ Острогѣ, въ 1595 г. (Вишневскій Истор. литер. польской, т. VIII, стр. 414). Эта статья вторично напечат. въ Сборникѣ, 1598 г. (Сахар. № 110).“

Заимствовано изъ «Дополненія къ Очерку Ундольскаго». Составл. Я. Θ. Головацкимъ.

123. Унія, напеч. курсивомъ, въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей (?), 1595 г., въ 4 д. л., 49 лист. (по Дополн. Строева). Заглавіе:

«Унія альбо выкладъ преднейшихъ артыкуловъ къ узгодноченью Грековъ съ костеломъ Римскимълежащихъ. У Вильни, року Божего нароженія 1500 деветдесять пятого. За дозволеніемъ старшихъ».

Въ библ. Кіево-Печерской лавры.—Въ Москвѣ, въ собраніи старопеч. книгъ Черткова.

Митр. Евгеній, Описаніе Кіево-Софійскаго собора, 1825 г., стран. 136, въ примѣч. (у него показано 102 стран. безъ нумер.).—*Строевъ*, Дополненіе, 1841 г., № 11.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. библ., 1849 г., № 96.—*Вишневскій*, Истор. литер. Польской, т. VIII, стр. 289 (показано 182 стран.)—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 113 а.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 120.—*Головацкій*, Дополненіе къ Очерку Ундольскаго, стр. 8.—*Чертковъ* Всеобщ. Библ. Россіи, 1838 г., стр. 435.

Смотря на эти три разныя показанія счетовъ (49 лис., 102 и 182 стр.), въ одномъ и томъ же названіи книги «Унія», можно предполагать, что, не одно было изданіе названной книги.

Примѣч. Къ этому времени относятся: КАТИХИЗИСЪ, сочин. С. Зизанія, напеч. около 1595 г., Въ Вильнѣ (?), на польскомъ и западно-русскомъ язз. (?); и КАЛЕНДАРЬ, издан. 1595 г., въ Римѣ. См. С. Голубева, «Библиограф. замѣчанія» (Кіевъ, 1876 г.), стран. 9—15 и 67 и др.

ОБОРОНА БРЕСТСКАГО СОБОРА. См. ниже № 133.

124. Псаломница (Псалтирь), напеч. въ Вильнѣ, 1595 г. Сентября 26, въ 12 д. л.

Въ Сиб., въ Публичн. Б-ѣѣ (Отчетъ ея за 1860 г., стр. 17). *Каратаевъ*, Хронол. росп. № 113 б.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 123.

125. Маргаритъ (собрание поучительныхъ словъ Иоанна Златоустаго), напеч. въ Острогѣ, на иждивеніи Князя Острожскаго, 1595 или 1596 г., въ 4 д. л. 8, 330, 1, 203 и 1 лис. (всего 543 л.), имѣющіе вверху, справа (только во 2-мъ и 4-мъ счетахъ), кирилловскую нумерацію. Для помѣты тетрадей (коихъ 2, 83 и 51), изъ 4-хъ лист. каждая, употреблена внизу, справа (со 2-го счета), только на 1-мъ листѣ тоже кирилловская нумерація. Наборъ страницы 25 строкъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Предъвозглавіями статей и въ концахъ ихъ отпечатаны фигурныя заставки. На оборотѣ заглавнаго листа изображеніе герба Князя Острожскаго. Въ концѣ книги выходной листъ. Заглавіе:

„Кни́га ѿже въ сѣѣ ѿца́ нашего іо́анна златоо́устаго, а́рхїе́йпа ко́стентїна гра́да. ма́ргари́тъ глѣ́маа. 3 а́рхїа́рни ѿстро́ское вы́дана є́сть.“

Лис. 2—4: „Прѣсло́віе. Всѣ́ка о́убо вѣщѣ ѿ дѣ́иства ѿменѣ́ма называ́ется. ꙗ́ко же ѿ сла́кости ме́дз глѣ́тсѣ, ѿли ꙗ́ко ѿ свѣ́та де́нь наре́ченѣ вы́сть; та́ко ѿ сіа́ кни́га, невѣ́дѣ́лне ма́ргари́тъ, сї́рѣчѣ, висе́рь, ѿли же́нчио́гѣ ѿменѣ́тсѣ...“ и проч. (разсуждается о пользѣ сей книги). См. Катал. гр. Толстова, стр. 77 и 78.

Лис. 4—6: „О́главле́ніе, Чї́нѣ іо́указанїе сло́вѣмѣ свѣ́шымѣ въ кни́зе сей блѣ́женаго іо́ана златоо́устаго,

глѣмей маргаритѣ...“ Лис. 7 и 8. „Оглавленіе. Слѣва ѣже соу к маргаритѣ приложени.“

Лис. 1—330: Текстъ по первому оглавленію. За нимъ слѣдуетъ 1 лис. нумер., на оборотѣ онаго слѣдующее: „Того же блженѣишаго ѱанна златооустаго нѣкоторые слова...“ Лис. 1—203: Текстъ по второму оглавленію. Въ концѣ книги, на верхней сторонѣ послѣдняго, нумер. листа послѣсловіе:

„Бжїею по́мощію, промы́шеніемъ же ѿ всѣмъ на-
кладѣ бл҃гочестиваго ѿ хр҃толюбѣи кнѣзѣ константїна,
въ стоми кр҃щенїи наречѣнаго васїліа, кнѣзѣи остро́с-
каго, воєводы кїевскоѣ, маршалка зѣли вольтское. ста-
росты владїмерскѣ, ѿ прѣчаа. Рѣдрѣковасѣ ѿ свѣр-
шисѣ книга сіа, блженѣи ѱанна златооуста; глѣмаа мар-
гаритѣ, с прѣчими дш҃еполеными слѣвы к нѣй прило-
жеными. въ б҃госїаеомѣ градѣ остро́зѣ. И лѣто ѿ соз-
данїа мїра сѣмѣа ты́сѣщи, рѣ. а ѿ по́плоти рожества,
҃га б҃га ѿ сїса на́ше Іс х҃а, ты́сѣща ф҃че. мѣа ѿбо́ла,
днѣа сї (Одно изъ двухъ лѣтосчисленїй ошибочно).
Давшемъ же б҃гѣ нача́ти, ѿ свѣршїти бл҃гоѿзвѣлишемъ,
чтѣ ѿ покланѣнїе, сла́ва ѿ держа́ва въ вѣкы,
амѣнь.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—
Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Общ. Исторїи; Публичн.
и Румянц. муз.; Хлудова (катал. № 33); Щапова.

Сотниковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I., № 464.—Кеппенъ, Библ.
лис., 1825 г., кол. 299, № 289.—Строевъ, Описаніе книгъ гр.
Толстова, 1829 г., № 33.—Реэстръ книгъ Ши́ряева, 1833 г.,
№ 18.—Строевъ, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 32.—
Чертковъ, Всеобщ. Библ. Россїи, 1838 г., стран. 435, № 9.—
Роспись книг. и рукоп. Росс. Академіи, 1840 г., стр. 14, № 10.—
Сахаровъ, Русс. древн. памятн., 1842 г., стр. 22, № 75.—Стро-

евъ, Библ. Общ. Истор., 1845 г., стр. 152, № 17.—Ундольскій, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 51,—Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 97.—Каратаевъ, Хронол. росп. № 114.—Ундольскій, Очеркъ, № 130.

Кастеринъ заплатилъ 23 руб. Каратаевъ—35 руб.

126. Молитвы повседневыя, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Братской, въ 1596 г., въ 12 д. л. 4, 100, 72, 4, 49 и 9 лист., имѣющіе (только во 2, 3 и 5 счетахъ) вверху, справа, кирилловскую нумерацію. Каждый счетъ (кромѣ 1-го и 6-го) имѣетъ свою особую помѣту тетрадей (коихъ вообще 29½ изъ 8-ми лист. каждая), внизу, по срединѣ листа, кирилловскими буквами, наприм. б, бѣ, бѣ, бѣ и 4 листа безъ помѣты, и т. д. Исключеніе дѣлаетъ тетр. 1-я, она помѣчена такъ: а, аѣ, аѣ и 3 лис. безъ помѣты. Полный наборъ страницы составляютъ 18 строкъ; внизу ихъ предрѣчія. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Заглавныя буквы помѣщены въ рамкахъ. Вверху главныхъ статей и въ концахъ ихъ напечатаны заставки. Какъ заглавіе книги, такъ и каждой статьи первая страница, обведена черною, фигурною, рамкою. Заглавіе;

„Молитвы повсѣднѣвныѣ. з мнѡгѣхъ стѣхъ ѿ црѣкве хѣхъ оучителей, с писмѡ Грѣческаго въ краѣхъ ѿзбрани. И ѿны молитвы На всю Сѣмицѣхъ Сѣго Кирилѡ Инокѡ. Выдрѡкованы соутѣ в Вилни, в дрѡкарни Брѣства церкѡвѣного, оу привилеѡной. в лѣто ѿ сѣдѡ мѣра, #зрѡ. а ѿ выплощѣхъ, хѣхъ, #афѣхъ, Мѣхъ ѡктѡрѣхъ. Кс днѡ.“

На оборотѣ заглавія и на слѣдующей страницѣ краткое оглавленіе.

Лис. 2, на оборотѣ: „Предословіе Къ православному“

хртіяннѣ. Се тобѣ правило молѣніа пѣніа и бѣго-
дарѣніа и зѣбразиса православнои читателю, еже пре-
начерташа богодѣхновенныи ѿцы нши. да ꙗко же
ѿни послѣдовахѣ гдѣ глѣюшѣ бѣхте и молитеса да
не ѿнѣдите въ напасть, такѣ и мы ревнѣе поведемъ ихъ,
да на всако время молитвами и молѣніе сздѣтеламъ
своего ѿмолѣи. въ еже быти емаи мѣтихѣ грѣхѣ и пре-
грѣшеніе наши...“ И проч.

Въ составъ сего изданія вошли, лис. 1—4: Заглавіе,
оглавленіе и предисловіе.—Лис. 1—8: Молитвы Полѣ-
нощныи.—Лис. 9—13: Ѹтрини.—Лис. 13—18: При ча-
сѣхъ.—Лис. 19—32: При стѣи Лѣтѣргіи.—Лис. 33
и 34: Прѣ ѿвѣдомъ.—Лис. 34 и 35: По ѿвѣдѣ.—
Лис. 36 и 37: По скончаніи вечерни.—Лис. 38 и 42:
На сонъ грядуще.—Лис. 43—87: Послѣдованіе еже
къ бжествѣнномѣ причащенію.—Лис. 87 и 88: Исповѣ-
даніе Православной вѣри стго Амвросіа Ѹппа Ме-
діоланскаго.—Лис. 89—91: Іже во стѣи ѿца ншего Іоан-
насіа архіеппа Іезадриискаго Ѹмволонъ (сирѣчь) Из-
ложѣніе ѿ православнои вѣрѣ.—Лис. 92—100: Канѣ
покаяны по вса дни и по вса часы, Творѣніе стго
Іоанна Крѣскаго. Лис. 1—72: Молитвы на всю сед-
мицу. Творѣніе стго ѿца, нашѣ Кіріла йнока.—
Лис. 72 (оборот.)—4: Молтва На вса Дѣ по часѣхъ.
Молтва на сонъ грядѣуши.—Лис. 1—24: Соборники
дванадцатемъ мѣсѣцемъ.—Лис. 25—49: Пасхалиа.—
Лис. 49-й на оборотѣ: Послѣловіе.—Лис. 1—9:
Наѣка Хотѣши вѣдати Лѣное течѣніе.

Въ Спб., въ Публичн. Б-кѣ; Акад. Наукъ.—въ Москвѣ,

въ Публичн. и Румянц. муз.—Въ Бреславлѣ, въ библ. Елисаветинской.

Bandtkie, Hist. druk. Krakowsk., 1815, стр. 148.—*Калайдовичъ*, Вѣстн. Европы, 1819 г., № 14, стр. 136; *его же*: Памятн. Росс. Словесн., 1821 г., предисловіе стр. 31.—*Кеппенъ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 299, № 288.—*Митр Евгений*, Словарь о писат. духов. чина, 1827 г., час. I, стр. 332.—*Соколовъ*, Катал. книгамъ библ. Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 41, № 77.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памяти., 1842 г., стр. 22, № 79.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 49.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав. Русс. Библиогр., 1849 г., № 102.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 115.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 127.

Кастеринъ заплатилъ 30 руб. Въ настоящее время заплатить дороже.

127. Казанье св. Кирилла патр. Іерусалимскаго, напеч. въ Вильнѣ, въ 1596 г., въ 8 д. л., на западно-русскомъ и польскомъ язз. 9 нум. и 215 лист., имѣющіе вверху, справа, двѣ нумераціи, каждая особо: у польскаго текста (107 лис.) арабскую и у славянскаго (108 лис.) кирилловскую. Всѣхъ листовъ 224. Листовая нумерація начинается: кирилловская 1-ой а на предъидущихъ 12-ти она пропущена; арабская 12-й а 11 лис., тоже безъ нумераціи. Нѣкоторые ласты съ ошибочной нумераціей: 21-й номер 24-мъ; 22-й—25-мъ; 23-й—26-мъ; 24-й—27-мъ; а 79-я и 102-я нумераціи не отпечатаны, и листы остались безъ оной. Для помѣты тетрадей (коихъ 1 и 27), изъ 8-ми лист. каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа (со 2-го счета), готическія и кирилловскія буквы. Наборъ страницы 20 строкъ, внизу ихъ подрѣзкія. Безъ киновари. На оборотѣ заглавнаго листа изображеніе герба Князя К. К. Острожскаго. Заглавіе:

„Казанье стго Кирилла Патріарху іерлімзского, ѿ атіхристѣ ѿ знакѣ егѡ. з рѡширеніемъ наѣки протѣ

ѣресей рѣзныѣ. Kazanie s. Cyrylla Patryarchy Ierololimskiego, o Antichryscie, y znakoch iego, z rozszyrzeniem nauki przeciw herezyam roznym. W. Wilnie, roku od stworzenia swiata. 7104, а ѿ воплощѣнїа ѿа ншѣ їс х҃а, а ф ч с.“

Лис. 2 и 3, Посвященіе: „И҃снѣ Ѡсвецо́номѸ Па́нѸ, а Па́нѸ Кѡ́стѣтѣнѸ Кѡ́стѣтѣновичѸ. Въ светѡ́мѸ крещѣ́нїи Васілію, княжѣтѣ ѡ́стро́скомѸ.“ и проч.

„И҃нѡго ѣстѣ рѣчїи непѣвныѣ, в ко́торѣсѣ кохѡ́ѡ лю́де. лѣчѣ повожностѣ са́мѡм ѡ́снѣ вельмѡ́жнѣм Кня́же ма́етностѣ вѣ́чнаѣ ѡ́ несмерѣтѣльнаѣ ѣстѣ члѣ́кови. ко́торѣм не́то́лко на сѣ́ свѣ́тѣ ѡ́ле ѡ́ по сме́рѣтѣ ѡ́номѸ помога́етѣ. Е́сли бо вѣ́мѸ вога́ство, то́ ѣстѣ непѣвнѡ. ѡ́акѣ ты мо́жностѣ ѡ́ сїла трѣва́ѣ то́лко до ча́сѸ. здо́ровѣм та́кѣ же пѣ́че хо́рѡва, а мо́лодѡстѣ ѡ́здѡвѸ, звѣ́таѣже ста́рѡстѣ. По́вожностѣ са́мѡм то́ко в правосла́внѡй вѣ́рѣ члѣ́кови ѣстѣ за́вѣзды мо́цнѣм. ко́торѡи розѣма́йтѣ спѡ́сѡбѡмѸ правѣдѣвыи снѡ́ве со́вѡрѣзнои цѣ́рѣкѣ со́бѣ на́вѣва́ли. е́динѣ бо всѣ́мѸ по́стоѡ, ѡ́ мо́литѡвоу, ѡ́лѣмѡ́жнѡу, чї́стѡстѡу, ѡ́ по́вѣста́глївѡстѡу тѣ́ла. а до́ругїи ста́тѣчнѡстѡу ѡ́ смѣ́лѡстѡу вы́зѣнанѣм прѣ́дѣвѡи вѣ́ри. И҃а́ко прѡ́ро́ци, Апѡ́сто́лове, И҃жѣ́нїици стѣ́и. ко́торѣи сво́ею повожностѡу на́ всѣ́ ѣ́стѣ по́лїчѣни. ѡ́во вѣ́м жа́лѣ крї́вѣзды бо́жеи знѡ́ты бѣ́дѡвнѣ, ѡ́ако ѡ́ гѣ́тѣмѣны прѡ́тїѡѡ на́йпѡтѣжнѣ́йшїи мо́нарѣхѡ́ свѣ́та то́го ста́новї́лисѣ. вы́нанѣм ѡ́ е́днѡй правосла́внѡй вѣ́рѣ чї́нѣчи, ѡ́ въ ѡ́нѡ до́конѣ́ца трѣ́ва́ючи жї́вѡта́ сво́е́го нежа́ловѣли. шѡ́ всѣ́ дѣ́лѣм мї́лѡстїи ѿ́а бѣ ѡ́ мѣ́нѣшенѣ вѡ́ратїи сво́еи чї́нїли, ко́торѣи вѣ́ри по́вожнѡстїи ѡ́ мѡ́жс-

тва наслѣдовали. ѿныѣ зацѣныѣ стѣе пѣмѣти прѣдз-
ковѣ Костѣти ѡнѣ великѣ гѣтмѣ ѿцѣ вѣшеи кнѣжѣц-
кои мѣти. которѣго стѣлость, мѣжство, повѣгѣ мѣдѣ-
рѣсть, вѣрѣ, гѣ бѣ и пѣнѣ свѣемѣ. нѣтѣлько вѣ тѣтѣш-
нѣ, ѣлѣ и вѣ иныѣ пѣствѣ дознѣли зацѣнѣ нѣродѣ люде.
нѣспѣминѣю тѣ длѣ хвалѣ бѣжеи на рѣзѣнѣи мѣсѣца
мѣтѣзности надѣнѣ. ѿздѣбѣы, великѣи кошѣты вѣдо-
вѣнѣ домѣвѣ бѣжѣихѣ длѣ рѣзѣи рѣнѣ побѣнѣости, и
вѣзпѣкоѣнѣи навѣжѣства ѣдѣнѣи свѣтѣи кѣфѣоличѣскои
цѣркѣи грѣчѣскои. нѣшѣто вѣилѣ ирѣвѣ гѣдѣ бѣ оѣ вѣсь
вѣкѣз свѣи ѣфѣрѣвѣ. зѣшѣто тѣи ѣго бѣгѣз вѣсѣдѣрѣжѣитѣ
гѣиѣнѣ блѣгѣсловѣитѣ рѣчѣи. вѣшѣ мѣжѣжѣцѣкѣю мѣтѣ, пѣс-
кои гѣдѣзности потѣка. и домѣ мѣжѣства ѣстрѣсѣскогѣ дѣ-
дѣчѣ, ѣ вѣз правѣслѣнѣи вѣрѣ перѣнѣнѣишѣго дарѣватѣ
рѣчѣи, которѣго мѣжѣнѣсть, стѣлѣстѣз, мѣжѣство. вѣрѣ пѣс-
кѣи пѣстѣзпѣзѣи нѣтѣжѣишѣи нѣпрѣиѣтѣлѣ зѣтѣитѣ нѣмѣжѣе.
ѣлѣ кѣдѣи домѣ ѣстрѣсѣскомѣ признѣти тѣе зѣвѣзѣдѣи
мѣсѣитѣ. Прѣто иѣ ѣвѣиѣсѣ нѣздѣлѣз нѣпотрѣбѣнѣ мѣвѣмѣчи
вѣспѣмнѣнѣти нѣхѣчѣ тѣе. тѣлько шѣтѣ Павѣлѣз до Тимо-
фѣѣмѣ написѣлѣз мѣвѣитѣ мѣшѣ. Дѣжѣкѣю бѣгѣмѣ которѣмѣ
слѣжѣоѣ спрѣродѣитѣлѣи чѣстѣи свѣмѣнѣнѣиѣ. и вѣзѣперѣсѣ-
тѣкѣ тѣвѣ вѣспѣминѣю вѣ прѣзѣбѣ мѣи вѣ нѣчѣи и вѣдѣнѣ
жѣдѣѣючѣи тѣвѣ вѣндѣти, пѣмѣтѣѣючѣи наслѣзѣи тѣвѣи ѣвѣи
вѣи рѣдѣбѣи напѣлѣнѣнѣи, прѣвѣдѣмѣчи сѣвѣи на пѣмѣ ѡнѣю
вѣрѣ-кѣторѣмѣ жѣстѣз вѣ тѣвѣ нѣлицѣмѣрѣнѣмѣ. кѣторѣмѣ перѣ-
вѣи мѣшѣзѣкалѣ вѣ ѣцѣи тѣвѣѣи Лѣнѣдѣ, и вѣ мѣтѣцѣи тѣвѣѣи
ѣвѣнѣиѣи, ѣ жѣстѣ тѣгѣи пѣвѣѣ жѣѣиѣ вѣ тѣвѣ. длѣ которѣи
прѣчѣиѣи напѣминѣѣютѣсѣ ѣвѣи рѣспѣлѣвѣз дѣрѣз бѣжѣи, кѣ-
тѣорѣи жѣстѣз вѣ тѣвѣ рѣвѣкѣпѣлѣжѣнѣѣмѣз мѣи. ѣвѣи вѣмѣз
бѣгѣз нѣдѣлѣз нѣ дѣхѣи вѣмѣзѣи, ѣлѣ мѣцѣи, и лѣвѣѣ, и

трѣвости. Невстыдаижеѡ тѣды терпѣнїѡ гѣ нашего. ѡнѣ менѣ вѣзна ѣго. аѣ поспѡлѣ працѣи вѣ ѣѣлїи, вѣдлѣ мѡци бѡжеи. Длѡ тѡго ѡ тѣѡ малѡѡ кнїжкѣ. ѡ, кѣ, мѣ, прѣписѡю. ѡ пїлнѣ проѡѣ ѡбы ѣи ѡ, кѣ, мѣ, читати ѡ мнѣ мѣтивѣ пѡномѣ вѣти рѡчилѣ. ѡ вїлнїи, *Шѡѣ*, кѣ, вѣдлѣ старожїного каленѣдарѣ. ѡ, кѣ, мѣ, Слѣгѡ ѡ богѡмѡлецѣ Стѣфанѣ Зїзанїи Слѡва вѣѡ проповѣнїѣ.“

Лис. 3 (оборот.)—6: Посвященїе на польскомѣ языкѣ. Лис. 5 (оборот.)—7: Оглавленїе „Рѣестрѣ ѡзначенїѡ потребнѣишнѣ рѣчїи вѣ тѣхѣ кнїжкѣ. Лис. 7 (оборот.) и 8: Оглавленїе на польскомѣ языкѣ. Лис. 9-й: Do Czytelnika... Оборѡтная сторона, этого же листа, начинается текстомѣ на польскомѣ языкѣ. За этимѣ слѣдуютѣ листѣ принадлежащїѣ кѣ нумерацїи. Заглавїе текста:

„Ѣтого ѡѣѡ нашего Кириллѡ патрїѡрха Іерѡсалимскаго каѣѣ, нѡ ѡсмѣѣ ѡртикулѣѣ вѣзнѡнѣ вѣрѣ. ѡѡко хрѣ ѣщѣ прїитї мѡетѣ сѣдїти живѣѣ ѡ мертвѣѣ, которѡго црѣтѣѣ нѣ вѣдѣ кѡцѡ. ѡ ѡ ѡнтїхрїстѣѣ вѣзѣвши ѡ прѣрка данїїла.“

Вѣ Спѡ., вѣ Публїчн. Библїѡт.; Духѡвн. Акад.—вѣ Москѣѣ, вѣ библ. Типѡгр. Дѡра; Публїчн. и Румянц. муз.; Хлѡдова (кат. № 32); и др.

Сѡпиковѣѣ, Опытѣ Росс. Библ., ч. I, № 571.—*Керпѣѣѣ*, Библ. лис., 1825 г., кол. 449.—*Митр. Ѣвѣнїѣѣ*, Словарѣ ѡ пис. дух. чина, 1827 г., час. II, стр. 4.—*Стрѡевѣѣ*, Опис. кнїгѣ гр. Толѣтова, 1829 г., № 35.—*Сахарѡвѣѣ*, Русс. дрѣв. пам. 1842 г., стр. 22, № 77; и ѣѡ же: Обѡзр. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 99.—*Унѡльскїѣѣ*, Каталогѣ кнїгѣ Кастерїпа, 1848 г., № 53.—*Каратаевѣѣ*, Хронол. росп., № 16.—*Унѡльскїѣѣ*, Очеркѣѣ, № 126.—*Гѡлубевѣѣ*, Библїѡграфїческїѣ замѣчанїѣ (Кїевѣ, 1876 г.), стр. 7, 9 и др.

Кастерїнѣѣ заплатилѣ 30 руб. Каратаевѣѣ—35 руб. Вѣ настоящее время заплатятѣ 50 руб.

128. Псаломница (Псалтирь), напеч. въ Вильнѣ, въ 1596 г., въ 8 д. л., 231 лис., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей, коихъ 29, изъ 8-ми лист. (въ послѣдней 7), употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Наборъ страницы 19 строкъ; предрѣчий нѣтъ. Киноварь употреблена только на первомъ листѣ въ надписаніи Псалтиря. Заглавныя буквы фигурныя, въ рамкахъ.

Лис. 1—168, Текстъ Псалтиря; заглавіе: „Дѣда прѣрѣбка ѿ црѣмъ пѣснь.“—Лис. 169—185: Псалмы избранныя.—Лис. 186—231: Многомѣстивое пѣвѣемо въ прѣзѣдники госпѣдскѣмъ, ѿ днѣ нарочѣтыхъ стѣхъ. По окончаніи текста, внизу лицевой стороны листа 231-го, выходъ:

„И ѡбрази сѣа ѡалѣнница въ вѣни. Въ лѣто, ѡ сѣдѣмъ мѣра. ѡ рѣ. ѡ ѡ рѣ хѣа, ѡ ф ѣс. мѣа, ѡ кѣ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.

Строевъ, Описаніе книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 34.—*Саваровъ*, Русс. древ. пам. 1842 г., стран. 22, № 76; его же Обзор. Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 98.—*Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 52.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 117.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 128.

Кастеринъ заплатилъ 20 руб.

Въ „Дополненіи къ Очерку В. Ундольскаго“, А. О. Бычковымъ (на столбцѣ 333, подъ № 2), показана: „Псаломница, напеч. въ Вильнѣ, 1596 г. Іюня 23, въ 8-ку.“

Въ Импер. Публичн. Б.—къ, этой Псаломницы, съ годомъ 1596, три экзempl.: гр. Толстова (тоже съ 23-мъ чис. Іюня), Кастерина и Погодина. Вѣроятно въ экземплярѣ показанномъ въ «Дополненіи» есть разница отъ экз. гр. Толстова.

129. Часовникъ, напеч. въ Вильнѣ, въ 1596 г., въ мал. 8 д. л., 104 лист. нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей, коихъ 13, изъ 8-ми лист. каждая, употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Наборъ страницы 18 строкъ, предрѣчий нѣтъ. Киноварь немного употреблена. Заглавныя фигурныя буквы въ рамкахъ. Особого заглавія книжки нѣтъ, но въ концѣ текста, на оборотѣ 104 листа, внизу напечатано только:

„Ѣ ѡни. Ѣ лѣ, ѡ рожѣ, хѣа ѣ ѣ ѣ с. Іюль, ѣ.“

Составъ сего изданія: Лис. 1—12: Начало вечерни.—Лис. 12—39: Начало третіаго чѣс.—Лис. 40—61: Начало 8 трени.—Лис. 61—77: Начало павѣрницы Великіа.—Лис. 77—92: Канѣ престѣи вѣи твореніе Киръ Ѳеофана.—Лис. 92—98: Тропарі възскрѣные ѡ вѣрѣдичны, ѡ ѡпакои.—Лис. 98—104: Тропарі ѡ вѣрѣдичны, ѡ кондаки днѣвныа.

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.—Въ Москвѣ, у Щапова (?).

Кеппелъ, Библ. лис., 1825 г., кол. № 580.—*Строевъ*, Дополненіе, 1841 г., № 12.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн. 1842 г., стр. 22, № 80; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 103.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 118.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 129.

Этотъ Часовникъ, хотя и мало извѣстенъ въ библиографіи, но, однако онъ не составляетъ большой рѣдкости.

130. Грамматика Славянская, сочин. Лаврентія Зизанія, напеч. въ Вильнѣ, въ тип. Братской, въ 1596 г., въ мал. 8 д. л. 4, 89 и 3 лис., имѣющіе вверху, справа (только въ среднемъ счетѣ) кирилловскую нумерацію. Листы: 3, 5, 7, 8, 17, 56, 62 и 64 остались безъ нумераціи. Для помѣты тетрадей (со 2-го счета, коихъ 12), употреблены внизу, по

среди́нѣ листа кирилловскія буквы, напр. тетр. 3-я помѣчена: г, гѣ, гѣ, гѣ и 4 листа безъ помѣты (предыдущія тетради съ ошибочной помѣтой), и т. д. Наборъ страницъ не одинакій: 18 и 19 строкъ; внизу страницъ предрѣчія. Киноварь не употреблена. Заглавіе книги и обратная его сторона, съ отпечатаннымъ на ней изображеніемъ, обведены фигурными рамками. Заглавіе:

„Грамматика Словенска Сзвершенна́ ѿсѣства ѿсми частіи слова, ѿ ѿны ѿданы. Новъ сзстала́на Л, Z. В Вилни В дровкарни Братской. Рѣ бѣго. а ф ч ѣ. А ѿ Сззданіа Мира. ѿ ѿ р г. Мѣца Фѣралла ѿ.“

Лис. 2-й: „Епіграмма на Грамматикѣ. (Она перепеч. въ Слов. дух. писат., 1827 г., час. II, стр. 1 и др.). Лис. 2 (оборот.) и 3: „Послание Свѣдѣм ѿзрѣдны ѿ всѣхъ любителей доброглаголіваго ѿ прострѣнзнаго словѣньскаго ѿзыка, ѣже ѿ хрѣстѣ брати нашѣ. С. ѿ гѣсподѣ радѣватисѣ...“ и проч. Лис. 4-й, занятъ краткимъ примѣчаніемъ желающимъ слагать стихи, и въ слѣдъ затѣмъ стихи къ ученикамъ отъ сочинителя, а другіе стихи отъ типографа. Съ листа 1-го нумер. начинается: „Грамматика Словѣнска. Сзставленна, Лаврѣнтіемъ Зізаніемъ.“ Въ концѣ книги, на 3-хъ не нумер. листахъ: „Толкованіе Молитвы кѣторѣи наѣчилъ гѣ ѿс хс ѿученикѣвъ своѣхъ. Сзставлено, Л. З.“

Въ Спб., въ Публич. Библ.; Акад. Наукъ.—Въ Москвѣ, въ библ. Общ. Исторіи; Публичн. и Румянц. муз.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ. ч. I, № 220.—Каченовскій, Вѣстн. Европы, 1817 г., № 11, стран. 168 и д.—*Dobrowsky*, *Inst. ling. Slav.* 1822 стр. LVII.—*Калайдовичъ*, Іоаннъ Екзархъ Болгар., 1824 г., стр. 119.—*Кенпенъ*, Библ. лис. 1825 г., кол. 299, № 287.—*Bandtkie*, *His. Druk. w krolestwie Polskiem*, 1826, т. II,

стр. 260.—*Митр. Евгеній*, Словарь о пис. духов. чина, 1827 г., ч. II, стр. 1 и д.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 36.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библ. Россіи, 1838 г., стр. 368, № 5.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памят. 1842 г., стр. 22, № 78.—*Строевъ*, Библ. Общ. Истории, 1845 г., стр. 152. № 18.—*Ундольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 54.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 100.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 119.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 125.

Кастеринъ заплатилъ 30 руб. Каратаевъ, хорошій экземпл.— 50 руб.

131. Азбука, напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Братской, въ 1596 г., въ мал. 8 д. л. 4 и 40 лис. нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей (со втораго счета), коихъ 5, изъ 8-ми лист. каждая, употреблены внизу, по срединѣ листа, кирилловскія буквы. Наборъ страницы 19 строкъ; внизу страницъ предрѣчія. Киноварь неупотреблена. Заглавіе:

„Наѡка кѡ читанноу, ѡ розѹмѣнію писмѡ словѣскаго: тѹ тѣ ѡ стѡй трѡици, ѡ възчловечѣніи гдѣни.“ Подъ этимъ на 11-ти строкахъ азбука, отъ а до ѡ и склады отъ ба до ве, ниже сего: „Ѡ Вилни Ѡ доѹкѡни Брѡ. Рѡ Ѡ. ѡ ф ч с. Ѡ ѡ соѡ мѣра, сѡм тѣсѡноѡ, р ѡ.“

Оборотная сторона заглавія и слѣдующій 2-й лис., верхняя сторона, заняты продолженіемъ складовъ: ки и такъ далѣе. Лис. 2 (обор.)—4, содержатъ въ себѣ: Молитвы и Исповѣданіе Православныя Вѣры. Счетъ 2-й. Лис. 1—34: „Лексис Сѣрѣчѣ Речѣніѡ Вѣкрѡтѣцѣ сѣврѡнны. Ѡ ѡз словѣскаго ѡзыка, на прѡбѣстѣ Рѹскіи Дѣклѣтѣ Истѡлковѡны. Л, З. Лис. 34—39: „Стефана зизѡніѡ. Ѡзложеніѣ ѡ правослѡвной вѣрѣ.“ Лис. 39 (обор.)—40: „Ѡ възчловечѣніи Госпѡдни.“ Лис. 40-й обор. „Ѡ знаменіи Крѣстномѡ.“

Въ Спб., въ Публичн. Библіот.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. муз.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ. ч. V, № 12800.—*Dobrowsky*, Inst. Ling. Slav., 1822, стр. LVII.—*Кеннезъ*, Библ. листы, 1825 г., кол. 299, № 286.—*Bandtkie*, Hist. Druk. w Krolestwie Polskiem, 1826, т. II, стр. 260.—*Митр. Евгений*, Словарь о писат. дух. чина, 1827 г., час. II, стр. 3.—*Строевъ*, Описание книгъ, гр. Толстова, 1829 г., стр. 81.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библ. Россіи, 1838 г., стр. 368, № 5.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. Библ. 1849 г., № 101; *его же*: Сказанія Русскаго народа, 1849 г., т. II, кн. 5-я.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 120.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 124.

Примѣч. Митр. Евгений, въ своемъ: Словарѣ историч. о писат. духовн. чина (ч. II, стр. 4), говоритъ, что, въ концѣ этого изданія находятся: Мѣсяцесловъ и Пасхалія. Вѣрно ли это сказано?

Кастеринъ заплатилъ 16 руб. Каратаевъ—15 руб. Полный и хорошо сохранный экземп. трудно приобрести.

132. „Книга о новомъ календарѣ, напеч. въ Римѣ, въ 1596 г.“, in-4° (?).

Это заглавіе заимствовано мною изъ статьи Я. О. Головацкаго, помѣщенной въ „Запискахъ Импер. Академіи Наукъ“, т. XXIX, кн. I, стран. 90—96, (при статьѣ три снимка съ оригинала). Въ статьѣ этой говорится, что въ Виленской публичн. бібліотекѣ, между старопечатными книгами, найдено два не вполне сохранившіеся листка, но оба съ лѣтописью. На первомъ, вѣроятно, заглавномъ листѣ оригинала сохранились три строки....„имѣ, (киноварью).... арни Апостольскѣ Ватиканскѣ. рокѣ Божего Тисеча. ф. ч. с.“ Далѣе г. Головацкій говоритъ: „Дополнивъ недостающія буквы, слѣдуетъ читать: *Въ Римѣ, въ друкарни Апостольской Ватиканской, року Божего тисеча ф ѿ с*. На второмъ листѣ вторично находимъ лѣтопись:..... „нижъ рокъ теперъ идѣчи тисеча. ф. ч с, починаеть...“ Оборотъ этого листка занятъ разграфованной таблицей, въ которой помѣщается соотвѣтствующая тексту пасхалія. Но какое настоящее было заглавіе книги?—не извѣстно. Бу-

демъ ждать когда найдется полный экземпляръ этого замѣчательнаго изданія. Вѣроятно въ Ватиканской библіотекѣ оно есть.

С. Голубевъ, въ «Библіографическихъ замѣчаніяхъ» (Труды Кіевской Духовн. Академіи 1876 г., Янв. и Февр.), стран. 67 и др.

Примѣч. М. Вишневскій, въ Исторіи литературы Польской (т. VIII, стр. 319), говоритъ, что, въ 1596 г., былъ изданъ **ОРИНОСТЬ** т. е. плачь восточной церкви..., сочин. Мелетія Смотрицкаго.—Я. О. Головацкій основываясь на этомъ извѣстіи, въ своемъ: Дополненіи къ «Очерку» Ундольскаго (стр. 9 и 18), тоже помѣстилъ это изданіе и съ тѣмъ же годомъ. Но г. Голубевъ въ Библіограф. замѣчаніяхъ» (стр. 4-я), очень основательно сказалъ, что, «указаніе Вишневскаго окончательно не можетъ быть принято».

133. „Описанье, | И скорона скорую Русско|го
Берестейского, | Къ року #АФЧЗ, мѣа октевра,
Пригто|не сд старшихъ згромаженого. | У Вильни |
Року Божего нароченья | #АФЧЗ.“

Это заглавіе печатано кирилловскимъ шрифтомъ и курсивомъ. Кругомъ его ободокъ. 62 нумер. листа, но, экземпляръ не полный. На оборотѣ заглавія: **Матѣи** ии **Идеже** еста два или трѣе събрани во имя мое, тоу есмь посреде ихъ. Лис. 2 и 3: Предъмова до чытельника. Съ лис. 4-го начинается внизу сигнатура: а, аѣ, аї по 4-й листъ, съ лис. 5-го: б, бѣ, бї и проч. Последняя помѣта должна быть оѣ. Въ *Предмовѣ*, на 5-й строкѣ, говорится, что „единеніе церквей сталосе року прошлого тисеча **ф ч з** въ Берестью на сыноде рускомъ“. Форматъ книги мнѣ не извѣстенъ.

Это буквально выписано изъ письма ко мнѣ Я. О. Головацкаго отъ 23-го Декабря 1877 г.

Этотъ экземпляръ находится въ Виленской Публичн. Библіот.

Н. Бантышъ-Каменскій, Историч. извѣстіе о возникшей въ Польшѣ Уніи, М., 1805 г., стр. 52.—*Сопиковъ*, Опытъ Росс.

библ., ч. 1, № 736.—*Кеппенъ*, Библиогр. листы, 1825 г., кол 299, № 284.—*Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс. библ., 1849 г., № 95 и стр. 35.—*Вишневскій*, Исторія литер. Польской, 1851 г., т. VIII, стр. 293.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 112.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 122.—*Головацкій*, Дополн. къ Очерку Ундольскаго, 1874 г., стр. 8 и 19.—*Голубевъ*, Библиогр. замѣчанія, 1876 г., стр. 15—17.

Примѣч. Въ «Дополненіи» г. *Головацкаго*, стр. 19, № 7, значится: «Ектесисъ альбо короткое собраніе справъ... напеч. въ 1597 г., безъ означенія мѣста печати». Это сочиненіе издано въ Краковѣ, на польскомъ языкѣ. Для чего г. *Головацкій* внесъ его въ число книгъ кирилловской печати. См. «Изслѣдованіе объ Апокриспѣ» *Н. Скабаланиовича*, стран. 4; и «Библиогр. замѣчан.» *С. Голубева*, стран. 16 и 17.

134. Молитвословъ, напеч. въ Венеціи, въ типогр. Рампацетто, благословеніемъ игумена Стефана, а трудомъ іером. Саввы, изъ монастыря Дечани, въ 1597 г., въ 24 д. л., 151 лис. Для помѣты тетрадей, коихъ 19, изъ 8-ми лист. каждая (исключая послѣдней въ коей только 7), употреблены внизу, по срединѣ листа, только на первыхъ 4-хъ листахъ, кирилловская нумерація и латинскія буквы: *ān*, *ānn*, *ānni* (листъ первый утраченъ) а другіе 4 лис. безъ помѣты; послѣдняя сигнатура: *ѿт*, *ѿти*, *ѿтиш*, *ѿтиш* и 3 лис. безъ помѣты. Наборъ страницы 15 строкъ. Шрифтъ хотя и мелкій но довольно четскій. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ концѣ книги, на двухъ листахъ, послѣсловіе:

„Изволеніемъ ѿца. съпоспѣшеніемъ сѣа. и съврѣшеніемъ стго дха. иже ѿ небытіа словѣ привѣди вьсѣхъ каа. азъ смерѣнни ігоумень стѣфанъ іѣромонахъ. ѿ храма прѣчстіе вѣце. ѿчѣствомъ же ѿ пацровикъ. боу поспѣшествоующоу ми съписахъ. сѣе дѣшеснїе кнїгы. въ нїже съписахѣ вькратце илѣженіе ѿ вѣхъствоу. и синѣзарь безъ тропарї. и слоужбоу вьскрѣніа. съ ча-

сови ѿ панагію. ѿ панагію прѣзъ все лѣто. ѿ паракли
вѣи. ѿ тропаре понѣпорочнахъ. ѿ тропаре въскрѣне, и
бо ѿ пакой. ѿ тропаре, ѿ бо ѿ ко. прѣзъ нелю. ѿ по-
ст-
нїе. ѿ свѣтиле прѣзъ нелю. ѿ славе празнїко влчнїмъ,
ѿ вѣи. ѿ катавѣ въселѣтнїе. ѿ свѣтиле празнїко влч-
нїмъ, ѿ вѣи. ѿ ктѣмоу вѣгорѣчнїи ѿсмїмъ глсѣво съ
неко́лико мѣтвъ. Съ влсвенїемъ г҃па і҃гоумена стѣфана
ѣромонаха. Троудїсе ѿ семь. ѿзъ грѣшнїи ѿ мнѣши
въ иноцѣ ѣромонахъ сава ѿ мѣнастира дечанїи. мѣюсе
ѿ мѣисе дѣю поюшїимъ ѿли чѣтоушїимъ ѿли прѣпи-
сѣюшїимъ. ѿще воудеть чѣ погрѣшено любве х҃ви ра-
ди ѿсправлѣйте. ѿ на оу҃срѣдно троудившїсе вл҃гослѣ-
вите ѿ неклѣните.

Тѣмоу Слава

Х҃

Въ вѣкы ѿ ко́нць Аминѣ

За

„Сїе съврѣшихомъ. Въ лѣто, ≠ зрѣ. А ѿ рѣства х҃ва.
а ф ч з. кроу слѣцу. кѣ. ѿ лоуни, ит. злато чїсло, в.
индиктїѣнь, т. ѣемѣлїе, кѣ. ѣпахта, е. Мѣца майа.
ѣт. днѣ. оубнѣцїе.

„IN VENETIA, Appresso Gio, Antonio Rampazetto.“

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.

Каратаевъ, Хронол. росп., № 121. — *Ундольскїй*, Очеркъ,
№ 131. Прочимъ библіографамъ не извѣстенъ.

135. Апостолъ, напеч. въ Москвѣ, Андрони-
комъ Т. Невѣжею, 1597 г. (нач. 7104 г. Мая 21,
конч. 7105 г. Іюля 4), въ царствованїе Θεодора Іоан-
новича, при патр. Іовѣ, въ листъ. 8, 8 и 302 ли-
стовъ, имѣющїе внизу, слѣва, по срединѣ и справа, ки-

рилловскую нумерацію. Сигнатуры тетрадей нѣтъ. Наборъ страницы 23 строки. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ возглавіяхъ отпечатаны фигурныя заставки. Предъ дѣяніями св. Апостоль (во 2-мъ счетѣ, на 8-мъ листѣ), находится изображеніе Ев. Луки, рѣзано на деревѣ, съ подписью: Андроникъ Тимоѣевъ Невѣжа. Лис. 301 и 302, послѣсловіе:

„Изволеніемъ бѣа ѿца, ѿ содѣтеля всего міра ѿ
совершеніемъ єдинорѣднаго сѣа слова бжїа ѿ испѣ-
шеніемъ стѣго ѿ животворящего дха, єдиносущнымъ ѿ
нераздѣлимымъ трѣца...“ и проч. См. катал. гр. Толсто-
това (1829 г.), стр. 82—84.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—
Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Шапова и др.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, № 75.—*Кеппенъ*, Библ. листы, 1825 г., кол. 300, № 290.—*Митр. Евеній*, Словарь опис. духовн. чина, 1827 г., час. I, стр. 268.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 37.—Резецъ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 19.—*Строевъ*, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 33.—Роспись книг. и рукоп. Росс. Академіи, 1840 г., стр. 2, № 25.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн. 1842 г., стр. 22, № 81; и его же: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 104.—*Удольскій*, Катал. книгъ Кастерина. 1848 г., № 55.—*Каратаевъ*, Хронол. росп., № 122.—*Удольскій*, Очеркъ, № 133.

Кастеринъ заплатилъ 15 руб.

136. Апокрисисъ, изданъ на западно-русскомъ языкѣ, въ 4 д. л., безъ означенія мѣста и времени печати (въ Острогѣ ?, не ранѣе 1598 года). 222 лис., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей (коихъ 56), изъ 4-хъ лист. каждая (исключая послѣдней, въ коей только 2 листа), употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Печатано двумя шрифтами; наборъ страницъ 26 и 27 строкъ; предрѣчій нѣтъ, киноварь не употреблена. Заглавіе:

„Апокрисисъ ѡлво ѡповѣдь (вѣтъ). на книжки о сзвѣрѣ верестейскомъ. именемъ людѣй, старожитной релѣй (набожествѣ) греческой. черѣ Христофѣра филѣлетѣ (носца. истиннолюбяща), врѣхѣ дана.“

Это заглавіе обведено каемкою. На оборотѣ онаго 16 строкъ стиховъ, подѣ надписаніемъ: „Книжка доминѣющихъ мѣвитъ.“

Лис. 2—3, Посвященіе: „Иснѣ велѣмому, пѣноу ѣго мѣти пѣноу ѣнови замѣйскому, ѣ замѣстѣ. канцѣлови ѣ гѣтманови велѣмому корѣнномъ. бѣльзскомъ дѣрпѣтскомъ мальбѣскомъ кнѣшѣйскомъ, ѣ прѣдѣ старѣстѣ, пѣноу своему милѣстивому. Христофѣръ филѣлетъ, ѣвѣторъ (тѣворѣща). слѣужбы своѣ оунижѣныѣ въ милѣстивѣю лѣскѣ залѣцѣетъ.“

„Писмъ хотѣ потрѣбныхъ, ѣснѣ велѣмѣный ѣ мѣтивѣй пѣнѣ, горѣщѣмъ ѣгнѣмъ лѣдѣской прѣтивѣности мнѣго вѣти ѣжѣрѣтъѣхъ (ѣѣлѣщѣныѣ), ѣлво накѣштѣлтѣ вѣскоу рѣстѣплѣныѣ здѣсвѣтѣемъ вѣдаючи...“ и проч. См. „Апокрисисъ вѣ переводѣ на русскѣй языкъ“ (Кіѣвъ, 1870 г.), стр. 1—3. Вѣ концѣ посвѣщенія: 3 вилѣнѣ. ѣстѣтнѣ днѣ. мѣца ѣктовѣ по старѣжитномъ. рѣкоу. ≠ ѣ ф ѣ 3.“

Лис. 4—7: „Прѣмѣва до читѣльника, ѣ стѣроны порѣдкоу ѣспѣсовѣ, вѣдавѣныю тѣнѣ ѡповѣди захѣванѣного...“

Лис. 7—10: „ѡповѣди чѣстѣ пѣрѣшаѣ. ѡпѣстѣпкѣ синодѣльнымъ ѣ вѣрѣстѣю... Прѣдмѣва на пѣрѣшѣю чѣстѣ ѡповѣди. Тѣгѣ што книжки...“

Тетр. 3, лис. 3—тетр. 13, лис. 3: Чѣстѣ пѣрѣваѣ, рѣздѣловѣ вѣсемъ.

Тетр. 13, лис. 3 — тетр. 23, лис. 3: Часть вторая, раздѣловъ четыре.

Тетр. 23, лис. 4 — тетр. 39, лис. 3: Часть третія, раздѣловъ девять.

Тетр. 39, лис. 3 — тетр. 56 лис. 2: часть четвертая, раздѣловъ девять.

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ; Акад. Наукъ; Д. Θ. Кобеко; В. И. Яковлева.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. муз.—Въ библ. Кіево-Софійскаго собора, и др.

Н. Байтышъ-Каменскій, Историч. извѣстіе объ Уніи въ Польшѣ, 1805 г., стр. 52, 86 и 414.—*Сопиковъ*, Опытъ Росс. Библ. ч. I, стр. ХСV и № 69.—*Кеппенъ*, Библ. листы, 1825 г., кол. 300, № 292.—*Митр. Евгеній*, Опис. Кіево-Софійск. собора, стр. 145.—*Строевъ*, Описаніе книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 38.—Реестръ книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 20 (у него приложенъ снимокъ съ заглавнаго листа).—Роспись книг. и рукоп. Росс. Академіи, 1810 г., стр. 15, № 12.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн. 1842 г., стр. 22, № 82; и *его ж.*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 105.—*Ундольскій*, Въ Чтеніяхъ Общ. Истор. 1846 г., № 3, отд. IV (статья: Оглавленіе книгъ, кто ихъ сложилъ), стран. 4 и 5.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 124.—«Апокрисисъ» въ переводѣ на современ. русскій языкъ», Кіевъ, 1870 г.—*Н. Скабалановичъ*, «Объ Апокрисисѣ», Спб., 1873 г.—*С. Голубевъ* «Библиограф. замѣчанія», Кіевъ, 1876 г.

Каратаевъ заплатилъ 125 руб. хорошо сохранившійся и полный экземпляръ. Д. Θ. Кобеко—150 руб. очень хорошій экз. и въ цѣлости.

Примѣч. Въ «Опытѣ Росс. Библиогр.» *Сопикова*, ч. V, № 13039, значится: ПАТЕРИКЪ ИЛИ ОТЕЧНИКЪ ПЕЧЕРСКІЙ, напеч. въ Острогѣ, 1597 года.—*Кеппенъ*, основываясь на этомъ извѣстіи, внесъ его въ «Библиогр. листы», кол. 300, № 291.—*Сахаровъ*, въ «Обзор. Слав.-Русской Библиогр.» подъ № 106, хотя и помѣстилъ это заглавіе, но, однако, съ нѣкоторымъ объясненіемъ объ этомъ, вѣроятно, не бываломъ изданіи.—Въ «Хронол. росписи» *Каратаева*, подъ № 123, также было показано, съ ссылкой на упомянутыя библиографіи.

137. Часословъ, напеч. (въ Острогѣ) 1598 г., въ 8 д. л., 121 лис.; нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей (коихъ 30 и еще 1 лис.), изъ 4-хъ листовъ каждая, употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ, сначала кирилловская нумерація, наприм. а

а прочіе 3 лис. безъ нумераціи и т. д. до нумераціи: 3 включительно; а за оной начинается помѣта кирилловскими буквами такъ: і, и, к, л, и т. д. до буквы ѣ (тетр. 30-й), послѣ этой тетради еще одинъ лис. непомѣченъ. Наборъ страницы 22 строки; предрѣчий нѣтъ. Киноварь не употреблена. Въ возглавіяхъ помѣщены заставки, а въ концахъ статей отпечатаны украшенія. Особого заглавія нѣтъ; но, въ концѣ текста, на оборотѣ 121 листа, внизу, выставлено только:

„Вѣдоукована; Къ лѣто ѿ созданиа Мира ѿ 3 р 3.
Ю ѿ.“

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.

Строевъ, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 40.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памяти., 1842 г., стр. 22. № 84; и его же: *Обозр. Слав.-Русс. Библи.* 1849 г., № 109.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 137.—*Удольскій*, Очеркъ, кол. 2.

Примѣч. Въ каталогѣ гр. Толстова это изданіе показано подъ двумя названіями: *Псалтирь* и *Часословъ*. При осмотрѣ ихъ оказалось, что Псалтирь принадлежитъ къ изданію: Слѣдованной Псалтири, 1598 г.

138. Часовникъ, напеч. въ Москвѣ, Андроникомъ Тимошеевымъ Невѣжею и Иваномъ Невѣжинымъ съ товарищи, 1598 г. (нач. 7106 г. Мая 17, конч. 7106 г. Іюля 27), въ царствованіе Бориса Θεодоровича Годунова, при патр. Іовѣ, въ 12 д. л. Наборъ страницы 12 строкъ. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы, печатаны киноварью. Въ возглавіяхъ отпечатаны черныя заставочки. Для помѣты тетр., изъ 8-ми лист. каждая, употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Всѣхъ листовъ 347? (Счетъ листовъ по Сахарову „Обозрѣнію“). Я полного экземпляра не видѣлъ. Въ концѣ книги, на послѣднихъ 4-хъ листахъ, слѣдующее послѣсловіе:

„Бѣга ѿца вседержителя, неизрѣченными щедротами. и единогободного сѣна его, га нашего іса хѣа блгостію. и престога и животворящаго дѣа дѣиствіемъ, милости блгодать излиасѣа всѣмъ члкомъ. да просвѣтитъ тѣхъ размы, сілою бжественною по богѣствѣ славы своѣмъ. воспріятіемъ дѣовнѣмъ плодѣвъ во славу и похвалу сво-его бжества; и сѣе воспріѣ въ срѣцы, мѣдрено и смотре-ливо. блгочестивыи и хрѣтолюбивыи., великіи гдѣрь црѣ. и великіи кнѣзь борисъ феѣдоровичъ всемъ великімъ ро-сѣмъ самодѣржѣ. правѣа скипетро блгочестно, росіискихъ великихъ гдѣри ствѣ іиныхъ. ѿ прилѣжне взысканіи бжтве-нѣмъ догмѣтъ печѣными писаніи, кѣ почести вышнемъ. и его блгочестиваго црѣа повелѣніемъ. и блгословеніемъ стѣишаго, киръ іѣва патриѣрха москѣвскаго и всемъ рѣсѣи. начѣта бысть печѣтати, сѣмъ кнѣига часѣовнѣ. лѣта, сѣмъ тысамъшѣ въ сто шестѣе. мѣа мѣиѣмъ. въ, зѣ днѣ. во слѣвномъ и преименітомъ црѣтвѣющѣмъ гдѣмъ москѣвѣ. въ црѣство великаго блгочестиваго црѣа, и великаго кнѣза бориса феѣдоровича всемъ рѣсѣи. и его блговѣр-ныхъ и хрѣтолюбивыхъ црѣцы и великімъ кнѣгѣини мѣрѣи. іи хъ блгородныхъ чадѣ. блговѣрнаго црѣвича феѣдора. и блговѣрныхъ црѣвны зѣнѣи. составленіе іи изложеніе стѣихъ ѿца, въ началѣ всѣмъкомъ правилѣ. вечерню и оутре-ню. часѣовомъ и пѣвечерномъ, и полѣнощницѣмъ, и начал-ное наоученіе члкъ, кѣ бжественнымъ догмѣтѣ. совершена же сѣмъ кнѣига часѣовнѣ. того же, лѣта. мѣа іюліѣмъ, въ, кѣз днѣ. трѣдолѣбѣмъ мастерѣствомъ. андрѣоника тѣмофѣева сѣна невѣжи. и прочѣихъ ѿ гѣ, сраѣотниковъ трѣдѣми, ивѣнца невѣжѣина стѣварѣи. во славу бѣмъ въ трѣцы гѣмъ нашѣмъ іѣмъ хѣмъ. и престѣи вѣцы и всѣмъ стѣмъ амѣнъ.“

Въ Сиб., въ Публичн. Б—кѣ (Отч. ея за 1865 г., стр. 29. Экземпл. не полный).—Въ Москвѣ, въ библиот. Синодальной Типогр. (Въ Сборникѣ памятн. относ. до книгопеч., 1872 г., на табл. XIV, снимокъ).

Удольскій, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 59.—Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библи., 1849 г., № 107.—Картаевъ, Хронол. росп., № 126.—Удольскій, Очеркъ, № 134.

Часовникъ этотъ чрезвычайно рѣдокъ; не извѣстно гдѣ находится полный экземпляръ. Слѣдуетъ замѣтить то, что Часовника, вѣроятно, было два тисненія; находящійся у меня литографированный снимокъ со всего выхода, я сличалъ со снимкомъ Синодальной Типографіи и нашелъ между нихъ разницу.

139. Книжица, въ десяти отдѣлахъ, напеч. въ Острогѣ, въ 1598 г., въ 8 д. л. 144 лис., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей, коихъ 18, изъ 8-ми лист. каждая, употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Наборъ страницы 21 строка. Предрѣчій нѣтъ, киноварь не употреблена. Книга эта библиографами названа: *книжицею въ десяти отдѣлахъ*, по числу десяти статей въ ней помѣщенныхъ. Заглавіе:

„Зарѣкарни ѡстроѡское ѡ лѣто ѡ созданіа міра
3 р. s. ѡ ѡ поплоти рожества гда вѣа ѡ сѣса нашего
іс хъ, лѣта # ѡ ф ч и. мѣа ѡ ѡна, ѡі, сѣа книжица вы-
дана.“

На оборотѣ заглавнаго листа предисловіе:

„Гоу нашемъ іс хъ повелѣвающюу, еже рече глго
вѣа въ тмѣ, рцѣте во свѣте, і еже въ оуши слышасте
проповѣдите вѣрхъ домѡвъ..“ и проч. См. катал.
гр. Толстова (1829 г.), стран. 88 и 89.

Лис. 2 (оборот.)—6: „Чинъ, ѡли ѡглавленіе, еже сз-
дѣржи въ совѣ сѣа книжица. См. Сахарова, Обзорѣніе
Слав.-Русс. Библиогр. стр. 37.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. двора; Публичн. и Румянц. муз.; Хлудова (кат. № 35).

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, № 596.—*Кеппенъ*, Библ. лис. 1825 г., кол. 300, № 294.—*Митр. Евгеній*, Опис. Кіево-Софійс. собора, 1825 г., стр. 136 и 145.—*Строевъ*, Описаніе книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 41.—Реєстръ книгъ Ширяева, 1833 г., № 22.—*Строевъ*, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 35.—*Сахаровъ*, Русс. древ. памятн.; 1842 г., № 85; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 110.—*Ундольскій*, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 57.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 127.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 137.

Кастеринъ заплатилъ 23 руб. Въ настоящее время можно заплатить 30 руб.

140. „Ѡписѣ. На листѣ, к бѣзѣ велѣбного, Ѡца и пѣтіа володимѣскаго і верестейскаго еѣпа. До ѣсне-ѡскецѣнаго кнѣжати костѣтина, ѡстроѣскаго, коебѣды кіевскаго. Ѡ залецѣнью и прехвалѣнью костѣчнѣи цѣрки, зѣ захѣднѣи костѣломъ, ѣнѣи ѣко зѣбѣды. Ѡ роѣкѣ. ѣ фѣи, писанный. Черѣ ѡдногѣ наѣмнешаго клирика, цѣрки ѡстроѣскаго, к тѣ же роѣкѣ Ѡписанный.“

Напеч. въ Остроѣ, въ 1598 г., въ 4 д. л. 57 лист., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей (коихъ 14 и еще 1 лис.), изъ 4-хъ лист. каждая, употреблена внизу, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Наборъ страницы 26 стрѣкъ; предѣвичій нѣтъ, безъ киновари.

Лис. 2—3: „До читѣльника. Рѣліко ѣсть, вѣдѣванѣе на чѣжѣмъ закладати фѣдамѣнтѣ небеспѣчѣство. немѣнша, не свой рѣдѣти дѣломъ троудность...“ и проч. Въ концѣ: „Писѣ оу ѡстроѣ, оу шѣколѣ кѣрѣкой ѡстроѣскаго. Ѡз бѣзѣ велѣбномъ, ѣго мѣти гѣдѣ Ѡцѣ и пѣтію володимѣрскомъ и верестейскомъ еѣписѣкомъ. Ѡ

тепѣрешнемъ вѣкѣ добра своихъ въ животъ своею фор-
тоуinne възсприймати, а оу ѡномъ прійдучѣ, комуу
веде гѣдности дано боудеть, Писа того листъ, зы-
читъ.“

Лис. 3 (оборот.)—4: „Прѣмова листъ до ѡца єпис-
копа. Справедливый...“ Лис. 5—32, Текстъ: „Листъ
Малый хмары ѡволочокъ...“ Между прочимъ сочиинтель
Отписи говорить, что Исторія Флорентійскаго собора
давно написана: „Исторійкѣ въ коротцѣ, але правдиве
ѡ съборѣ флорѣнскомъ давно списаню, при концоу
того писанья ѡмъ къ прочитаню маешъ, прочитавши
правда оузнаѣ.“ (лис. 20-й).

Лис. 33—57: „Исторія ѡ листрикійскомъ, то єсть,
ѡ разбѣйническомъ, ферарскомъ аѡ флорѣнскѣ сино-
дѣ, въ коротце правдиве списанаѣ. Кгда высѣкого нѣа,
незычливые дѣрботы,...“ и проч.

Въ Спб., въ Публичн. Библиот.—Въ Москвѣ, въ библ. Ти-
погр. Двора; Архива Мин. Иностр. дѣлъ; Публичн. и Румянц.
муз.; Хлудова (кат. № 36); Щацова, и др.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., час. I, № 789.—Кеппенъ, Библ.
лис., 1825 г., кол. 300, № 293.—Строевъ, Дополненіе, 1841 г.,
№ 13.—Шевыревъ, Журн. Мин. Нар. Просв., 1843 г., час. 49,
отд. 2, стр. 60—78; и Журн. Москвитининъ, 1841 г., час. 3,
стр. 498—509.—Булларинъ, Сѣверния пчела, 1841 г., № 86 и
193.—Сахаровъ, Русс. древн. памяти, 1842 г., стр. 22, № 86.—
Митр. Евгеній, Словарь Русс. свѣтскихъ писат., 1845 г., ч. I.,
стр. 303.—Удольскій, Катал. книгъ Кастерина, 1848 г., № 58.—
Сахаровъ, Обзор. Слав.-Русс. Библиогр. 1849 г., № 111.—Кара-
таевъ, Хронол. росп. № 128.—Удольскій, Очеркъ, № 138.—
Головацкій, Дополн. къ Очерку, 1874 г., стр. 19, № 9 и 10.

Кастеринъ заплатилъ 13 руб. Въ настоящее время можно
заплатить 25 руб.

Въ Импер. Публичн. Б.—кѣ, находится: ПСАЛТИРЬ СѢ
ВОЗСЛѢДОВАНІЕМЪ, экземп. не полный, напеч., вѣроятно,
въ Вильнѣ, 1585—1598 г., in-4°. Кирилловская нумерація по
страницамъ вверху, а внизу сигнатура тетрадей кирилловскими

буквами, по 4 лис. въ тетр., на страницѣ 17 строкъ; въ вверху ихъ украшенія съ числомъ каждой каѳизмы; съ предрѣчіями. Изображ. царя Давида, рѣзано на деревѣ. Болѣе X^{II} страницъ.

141. „Правило истинаго живота христіанскаго“ (Псалтирь Слѣдованная), напеч. въ Острогѣ, повелѣніемъ князя Острожскаго, трудомъ многогрѣшнаго Василя, въ 1598 г., въ мал. 8 д. л. 44, 3, 7 и 439 листовъ, имѣющіе вверху, справа, (только въ 1-мъ и 4-мъ счетахъ), кирилловскую нумерацію. Для сигнатуры тетрадей, употреблена внизу, справа, тоже кирилловская нумерація только на 1-мъ листѣ, каждой тетради. 28 строкъ, полный наборъ страницы, предрѣчій нѣтъ. Шрифтъ хотя и мелкій, но довольно красивый и четкій. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ возглавіяхъ отпечатаны фигурныя, черныя, заставки; а въ концахъ статей украшенія. На оборотѣ заглавнаго листа изображенъ гербъ князя Острожскаго. Заглавіе:

„Сѣа кнѣга, прѣвило ѣстинаго живота хрѣтіанскаго, нарицѣтисѣ достѣйна. Бжѣією пѣмоцією, повелѣніємъ же і вѣлмъ накладѣ блгочестѣиваго ѣ хрѣтолюбѣиваго кнѣза констѣтина, въ стѣ крѣщеніи наречѣнаго васіліа. кнѣжати ѣстрѣскаго, воевѣды кѣевского, маршѣлка земли волѣнское старѣсты владѣмерскаго, ѣ прѣмъ, з дрѣкарни его ѣстрѣское выдана ѣсть.“

Лис. 2—12 (перваго счета), начинается: „Пошѣбра-зѣ вѣію... Посѣмъ дѣнникъ, сѣрѣчъ, свѣтцы ѣ корѣтѣ, спѣказаніємъ доволны, кѣко водѣти ѣ прѣвѣти ѣ ѣмамы. котѣрыє водлоу сѣнѣнаго ѣвыхѣдѣ, з рѣкою лѣтѣ, коупно же ѣ съ настѣтіємъ лоунымъ, ѣ съ ѣз-

вѣками пасхѣными сзчинѣни сѣть.“—Лис. 12—29, „Начало книги сѣа. На предѣ положи хумъ въ ней дни вселѣтнаго обхожденіа слнечна...“ Святцы начинаются, съ обор. 17-го лис., мѣсяцомъ Мартомъ. „Тажъ о новоутвореномъ бгопротѣномъ календарю, о немъ же ѡще кто съ вниманіемъ разсудителнѣ прочитающе оувѣсть и познаетъ, іако слнечное и лоунное теченіе съ пасхалією предано єсть хртїаномъ, не на волхвованіе, і недовѣдомыхъ нбнѣй вѣщей шепераніе, еже чюже єсть и неподобно хртїанѣ. но точію да вѣмо симъ, истинный днь спсительныхъ пасхи обрѣтали. іако да не прѣжде бгооувѣщавъ іудей, иіже коупно с нимъ безпразднественнаго ихъ праздника праздновали. но далеко ѡставляетъ насъ ѡ безаконнаго ихъ слженіа.“—Лис. 29—38: „Вѣдати и сѣ ненепотребно є іако лѣто, сирѣчъ, годъ єдинъ,...“—Лис. 39—44: Посемъ ключъ пасхаліи, и скаръ и лоунное теченіе, с показаніи доволными, како то ѡбрѣтати, или знайдовати ѡмамы. Оі же всѣ дньникъ приналѣжа, обрѣмъ въ прѣди книги положено, въ мѣ листехъ напечатавши скончено.

Во 2-мъ счетѣ, на 3-хъ листахъ: „Чинъ и ѡглавленіе, ѡже имать, и сдержитъ въ сѣбѣ книга сѣа. Напервѣй. Прѣсловіе, доволно показюще, како, истиннымъ хртїанѣмъ наслѣдоюще хъ спса нашего, житѣловати достонтъ...“

Въ 3-мъ счетѣ, на 7-ми листахъ: „Самыа книги начало. Первое съ прѣсловіемъ доволнымъ ѡалтыръ блженнаго двѣа прѣрка и црѣ.“

Счетъ 4-й, лис. 1—438: Текстъ. По окончаніи котораго послѣсловіе:

„До здѣ еже по вѣѣ конѣца ѿ свѣршеніе пріѣтъ кни́га сіа. прѣвило ѿсти́наго живота хрѣті́анскаго назва́наа. Бж҃ією мл̃тїю, Повелѣніємъ ѿ всѣмъ накла́до вы́шей менова́наго бл҃гочести́ваго кнѣзѣ константи́на въ стѣ крѣщеніи наре́ченаго васі́ліа, кнѣжа́те дѣтрѣ́скаго. Сниска́ніемъ же ѿ стѣхъ бж҃ствѣны́хъ писаній, ѿ троу́домъ, мнѣгогрѣ́шнаго хоу́жѣшаго въ хрѣті́анехъ, оубѣ́гаго васі́ліа...“ и проч. См. катал. гр. Толстова 1829 г.), стр. 86 и 87. Оканчивается: „Сконча́жесѣ ѿ свѣрши́сѣ кни́га сіа въ лѣто ѿ сзда́ніа мі́рѣ, 3̃ р̃з̃. ѿ ѿ по плоти ро́ждества́ га вѣа ѿ сїса нѣшего іѣ х̃а, а̃ ф̃ ч̃и. мѣа дека́вріа. На днѣ стѣхъ, і, мнѣи ѿ в̃ крѣтъ страда́вшихъ, Число́мъ к̃г.“

Лис. 439-й: „Давше́мъ же бѣ нача́ти, ѿ свѣрши́ти бл҃гоѿзво́лившемъ. сла́ва ѿ велелѣ́піе, чѣтъ ѿ поклонѣ́ніе. ѿцѣ ѿ снѣ ѿ стомъ дх̃ѣ. нѣтъ ѿ рѣно, ѿ въ вѣкы вѣкѣмъ, а́мѣнь.

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Акад.—Въ Москвѣ, въ Публичн. и Румянц. муз.; Хлудова (кат. № 34). Щапова, и др.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, стр. ХCV, и № 987; и час. V, № 12,883, 13114, и 13123 (все одна книга).—*Кеппенъ*, Библ., лис., 1825 г., ког. 300, № 295—298 (все одна книга).—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толстова, 1829 г., № 39.—*Резстръ* книгъ *Ширяева*, 1833 г., № 21.—*Строевъ*, Опис. книгъ Царскаго, 1836 г., № 34.—*Чертковъ*, Всеобщ. Библ. Россіи, 1838 г., стр. 445, № 10.—*Роспись* книг. и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 3, № 53.—*Сахаровъ*, Русс. древн. памятн., 1842 г., стр. 22, № 83; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 108.—*Удольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 56.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 129.—*Удольскій*, Очеркъ, № 136.

Кастеринъ заплатилъ 26 руб. Каратаевъ—50 руб., полный экземп. и хорошо сохраненъ; въ такомъ видѣ въ настоящее время очень трудно приобрести.

142. Возраженія на Апокрисисъ и Отписъ, напеч. въ Вильнѣ (?), курсивомъ, въ 1599 (?) году, in-4°. 547 (?) стран. (листь заглавный и слѣдующія затѣмъ 12 потеряны). Указаніе о времени изданія сей книги находится на стр. 318: „апостатовъ недавно бѣ. марта рокъ ѿѿѿ. писати рачыли. Копиа злиств его Королевское милости. Жикгимонтъ третій Король польски...“

Единственный экземпляръ этого сочиненія находится въ библиотекѣ при Главномъ Архивѣ Министр. Иностр. Дѣлъ.

Сахаровъ, Русскіе древн. памятн. 1842 г., приложенъ снимокъ; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., № 112.—*Журналъ Мин. Народн. Просв.*, 1845 г., № VI, стр. 67—70.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 130.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 139.—*Н. Скабелановичъ*, Объ Апокрисисѣ, 1873 г.—*С. Голубевъ*, Библиогр. замѣчанія, 1876 г., стр. 34 и др., говоритъ, что это сочиненіе, т. е. «*Возраженія*», есть не иное что, какъ русское изданіе «*Антииррисиса*».

Примѣч. Въ «Очеркѣ» Ундольскаго, показаны: № 135. Псалтирь, вѣроятно Виленская, крупной красивой печати, съ красными точками, въ 4-ку. Ундольск. 15***.—№ 140. Посланіе Мелетія патр. Александрійскаго къ Ипатію Поцѣю, напеч. въ Острогѣ, 1599 г., въ 4-ку. Наход. у Погодина.—№ 145. Молитво словъ, напеч. въ Евю, 1600 г., въ 16 д. л. Наход. у Погодина. (По справкѣ оказался: Анеологіонъ 1613 г.).

143. Минея Общая, напеч. въ Москвѣ, 1600 г., (нач. 7107 г. Іюня 4, конч. 7108 г. Іюня 29), въ царствованіе Бориса Θεодоровича, при патр. Іовѣ, въ 4 д. л. 590 лист., нумераціи листовой нѣтъ. Для помѣты тетрадей (коихъ 1 и 73) изъ 8-ми лис. каждая, употреблена внизу листа, справа, только на 1-мъ листѣ кирилловская нумерація. Наборъ страницы 15 строкъ, предрѣчий нѣтъ. Шрифтъ очень чистъ и красивъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ заглавіи каждой статьи, отпечатано по заставкѣ. Въ тетради 44-й лис. 8-й остался съ обѣихъ сторонъ бѣ-

Бориса Θεодоровича, при патр. Іовѣ, въ листъ, 8 и 332 лист., имѣющіе внизу, слѣва и справа кирилловскую нумерацію (съ опечатками). Сигнатуры тетрадей нѣтъ. Наборъ страницы 21 строка. Шрифтъ тотъ же самый, что и въ предъидущемъ изданіи. Надстрочныя надписанія, заглавныя и мѣстами строчныя буквы, а также одна изъ заставокъ, печатаны кинноварью. Составъ этой Миней одинъ и тотъ же, что подъ № 143. Последніе вѣ здѣсь въ началѣ на 3-хъ листахъ. См. катал. гр. Толстова (1829 г.), стр. 91—94 и кат. Царскаго (1836 г.), стр. 34—35.

Лис. 4—7: „Сказаніе ѱзвѣстно книзѣ сѣн.“ Лис. 7 (оборотъ)—8: „Сказаніе главѣ. ѱже єсть въ книзѣ сѣн...“ Лис. 1—332: Текстъ. На оборотѣ послѣдняго листа:

„Слава ѿцѣ нероженѣ, слава сѣнѣ єдинороднѣ. слава пресѣбѣ ѱсходителномѣ дхѣ всѣмѣ славиомѣ въ трцы єдиномѣ бгѣ. давшемѣ сѣбѣ стѣю книгѣ рекѣмѣю минѣю ѿвѣсѣю начати печѣтати, ѱ сподѣвльшемѣ ю ѱ совершити. мастерствѣмѣ ѱ трѣды; многѣгрѣшнаго ѱ неключимаго раба ѱндрѣонка, тимофѣѣва сѣна ѱ прѣчнхѣ трѣдѣвшихѣ...“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ.—Въ Москвѣ, въ библ. Типогр. Двора; Публичн. и Рум. муз.; Щапова, и др.

Сотиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I. № 618.—Кеппенъ, Библ. лис., 1825 г., кол. 300, № 300.—Соколовъ, Каталогъ книгъ Акад. Наукъ, 1832 г., стр. 6, № 109.—Стровъ, Опис. книгъ Царскаго, 1836 г., № 37.—Сахаровъ, Русскіе древн. памяти., 1842 г., стр. 22, № 88; и *его же*: Обзор. Слав.-Русс. Библ., 1849 г., № 113.—Ундольскій, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 61.—Каратаевъ, Хронол. росп. № 132.—Ундольскій, Очеркъ, № 142.

Кастеринъ заплатилъ 23 руб. Каратаевъ—15 руб.

145. Евангеліе (напрестольное), напеч. въ Вильнѣ, въ типогр. Мамоничей, въ 1600 г., in-folio. 8*) и 393 лист., имѣющіе внизу, справа, кирилловскую нумерацію. Для сигнатуры тетрадей (коихъ 51), употреблены внизу, по срединѣ листа кирилловскія буквы. Наборъ страницы 17 строкъ; предрѣчій нѣтъ. Во второмъ счетѣ листы: 1, 105, 301, 392 и 393 безъ нумераціи; а слѣдующія ошибочныя, вмѣсто 340-й 343-я, вмѣсто 373-й тѣ. Два листа съ изображ. Евв. Луки и Іоанна, не вошли въ нумерацію, такъ что съ ними, во 2-мъ счетѣ 395 листовъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Это изданіе есть новое перепечатаніе Виленскаго же Евангелія 1575 года; такъ что листъ въ листъ и строка въ строку совершенно согласуются. Шрифтъ одинъ и тотъ же въ обѣихъ изданіяхъ; только здѣсь замѣтна подержанность шрифта. Буква юсь (ѣ) и здѣсь употреблена въ тѣхъ же словахъ, какъ, и въ изданіи подъ № 76. Изображенія четырехъ Евангелистовъ, тѣже самыя что и въ Евангеліи 1575 года; только здѣсь, прежде бывшія, сіянія вокругъ главъ Евангелистовъ и еще украшенія (у Ев. Матѳея) уничтожены. Сіянія замѣнены ободочками а мѣста украшеній оставлены бѣлыми. Въ концѣ книги, на верхней сторонѣ послѣдняго листа, находится, мелкимъ шрифтомъ напечатанное, послѣсловіе:

„При державѣ гдѣи нашѣ нагаснѣшѣ, жикгимонта третего, бою млтѣю короля нѣско, ѿ великого кнѣзѣ

*) Въ оригиналѣ, въ этомъ первомъ счетѣ, нумерація послѣдняго листа: девятая, но надобно замѣтить, что всѣ известные экземпляры этого Евангелія не имѣли въ началѣ нумераціи первой а начинались второю. См. Каратаева «Библиогр. Замѣтки», (1872 г.), стран. 38.

литовзского, рѹсѹко, прѹсѹского, жомойского мазовекого
й-аляйскаго. й дѣдичнаго короля шведзскаго. Й при
нареченномъ архіепископѣ йпатію, митрополитѣ киевскомъ,
й галицкомъ, епѣископѣ, володимѣрскѹ й верестѣскомъ
архимандритѣ печерскомъ. За волею й позволѣемъ,
паче невелможнаго пана ёго мѣти пана, лва сапѣги. канз-
цлера великаго князства литовзскаго. слонѣйскаго, пер-
навзскаго, могилѣвзскаго, старосты, й прочахъ, Ста-
ранземъ й накладомъ, ёго мѣти пана лѹкаша мамони-
ча, скарбнаго великаго князства литовскаго, старосты
дисненскаго. й пѣа кѹмы мамонѣча бѹмѣстра вѣлѣсѹко.
Выдрѹкована бысть сѣа книга, в мѣсте столечнѹ ви-
лензсѹко. в лѣто ѿ созланиа мирѹ. $\#3$, ρ и. а ѿ вопло-
щенѣа гѣ бѣа, й сѣса нашего тс χ а. $\#5\chi$, мѣа йѹла,
 $\#1$, дѣа.“

Въ Спб., въ Публичн. Библ.; Акад. Наукъ; Духовн. Ака-
деміи; Синодальной библ. (№ 5).—Въ Москвѣ, въ Публичн. и
Румянц. муз.; Типогр. Двора; Хлудова (катал. № 38); Щапова,
и др.

Сопиковъ, Опытъ Росс. Библ., ч. I, № 276.—*Келленъ*, Библ.
лис., 1825 г., кол. 300, № 302.—*Строевъ*, Опис. книгъ гр. Толе-
това, 1819 г., № 42.—*Реэстръ* книгъ Ширяева. 1838 г., № 24.—
Росписъ книгъ и рукоп. Росс. Акад., 1840 г., стр. 2, № 26.—
Сахаровъ, Русскіе древн. памятн., 1842 г., стр. 22, № 89.—
Чертковъ, Всеобщ. Библ. Россіи, 1845 г., стр. 358, № 1.—*Ун-
дольскій*, Каталогъ книгъ Кастерина, 1848 г., № 62.—*Сахаровъ*,
Обозр. Слав.-Русс. Библиогр., 1849 г., № 115.—*Каратаевъ*,
Хронол. росп. № 133.—*Ундольскій*, Очеркъ, № 141.

Кастеринъ заплатилъ 22 руб. Каратаевъ—15 руб.

Примѣч. Въ «Дополненіи къ Очерку библиогр. Ундольскаго»
(1871 г.), кол. 333, № 3, сказано: «Евангеліе, Вильно, 1600 г.,
въ л.; отлич. отъ означ. подъ № 141 (т. е. въ Очеркѣ) застав-
ками и имѣетъ счетъ тетрадей».

146. Псалтирь и Новый Завѣтъ, въ 8 д. л.,
безъ означенія мѣста и времени печати, но вѣроятно
изданъ около 1600 года, въ Вильнѣ. 1 нумер.. 96

и 377 листовъ (или точнѣе 383, потому что листы 187—192 вдвойнѣ, кромѣ того въ нумераціи много есть опечатокъ, а нѣкоторые листы оставлены совсѣмъ безъ нумераціи), имѣющіе вверху, справа кирилловскую нумерацію. Сигнатура тетрадей не употреблена. Наборъ страницы 30 строкъ; подрѣзъ нѣтъ. Шрифтъ строчныхъ буквъ мелкій; заглавныя помѣщены въ рамкахъ. Въ печатаніи употреблена и киноварь. Въ концахъ статей положены украшенія. Изображенія царя Давида (на обор. заглавія.) и четырехъ Евангелистовъ (Лука и Іоаннъ дважды), рѣзаны на деревѣ. Заглавіе (въ рамкѣ):

„Книга Новаго завета. В ней же на преди ѡалмы
Блаженнаго дѣла пророка ѿ црѣ.“

Лис. 1—82: Псалтирь.—Лис. 83—90: Псалмы Избранные.—Лис. 91 оставленъ бѣлымъ.—Лис. 92—95: Оглавленіе и предисловіе въ Евангеліе отъ Матѳея.—Лис. 96: Изображеніе Ев. Матѳея.—Лис. 1—44: Евангеліе отъ Матѳея.—Лис. 44—45: Оглавленіе и предисловіе въ Евангеліе отъ Марка.—Лис. 46: Изображеніе Ев. Марка.—Лис. 47—74: Евангеліе отъ Марка.—Лис. 73—75 (ошибочная нумер.): Оглавленіе и предисловіе въ Евангеліе отъ Луки.—Листъ безъ нумераціи съ изображеніемъ Ев. Луки.—Лис. 77—123: Евангеліе отъ Луки.—Лис. 123—124: Оглавленіе и предисловіе въ Евангеліе отъ Іоанна.—Лис. 125 (безъ нумераціи): Изображеніе Ев. Іоанна.—Лис. 126—159: Евангеліе отъ Іоанна.—Лис. 160—161: Сказаніе Дѣяній Апостольскихъ и изображеніе Ев. Луки.—Лис. 161—199: Дѣянія св. Апостоль.—Лис. 200—225: Соборныя Посланія св. Апостоль: Іакова, Петра, Іоанна и Іуды.—Лис. 226—336: Четырнадцать Посланій св. Апостола Павла.—Лис. 335 оборотъ: Изображеніе Ев. Іоанна.—Лис. 336—356: Апокалипсисъ.—Лис. 357—377: Соборникъ, Сказаніе главамъ Евангельскимъ и проч.

Выписка изъ текста:

„Въ началѣ бѣ слово, ѿ слово бѣ оу бѣ, ѿ бѣ
бѣ слово. сѣ бѣ ѿскони ѿ бѣ. Исѣ тѣмъ выша. ѿ
безъ него ничтоже бысть, еже бысть. въ томъ живѣ бѣ.
ѿ живѣтъ бѣ свѣтъ члкъмъ. ѿ свѣтъ въ тѣмъ свѣтитѣмъ,

и тма єго нѣвѣятъ. Бысть члкъ посланъ ѿ вѣа, имѣ
 ємъ іѡаннъ. сѣй прійде възсвѣдѣтельство, да свѣдѣтел-
 ствѣтъ ѿ свѣтъ. да вси вѣрѣ имѣтъ ємъ. не вѣ
 той свѣтъ, но да свѣдѣтельствѣтъ, ѿ свѣтъ. вѣ
 свѣтъ истинный, їже просвѣщаєтъ всѣаго члака
 градыаго въ міръ. въ міръ вѣ, и міръ тѣмъ
 бысть, и міръ єго непозна. въ своѣ прійде, и свой
 єго не пріѣша. єлицы же пріѣша. єго, дасть
 имъ ѿвласть чадомъ вѣи быти, вѣрѣющимъ въ имѣ
 єго. їже не ѿ крове, ни ѿ похоти плѣтскѣа, ни ѿ
 похоти мѣжескѣа, но ѿ вѣа родишасѣ. и слово плѣ
 бысть, и вселѣа въ ны. и видѣхомъ слѣвъ єго слѣвъ
 їако єдинороднаго ѿ ѿца, испѣльнъ вѣти и истинны
 іѡанъ свѣдѣтельствѣтъ ѿ нѣмъ, и възвѣ глѣа. Сеѣ вѣ
 єго же рѣхъ, їже по мнѣ градыи предомною бысть,
 їако перѣве менѣ вѣ. И ѿ исполненіа єго мѣа вси
 пріѣхомъ, и благода възвѣтъ. їако законъ моѣсѣѣ
 данъ бысть. вѣтъ же и истинна їс хрѣстомъ бысть.“

Въ Спб., въ Публичн. Б—кѣ.—Въ Москвѣ, въ библиот. Хлу-
 дова (кат. № 37).

Строевъ, Описаніе книгъ Царскаго, 1836 г., № 76.—*Кара-
 таевъ*, Хронол. росп. № 134.—*Удольскій*, Очеркъ, № 146.

Каратаевъ заплатилъ 40 руб.

147. Чиновникъ Архіерейскій священнаго
 служенія, напеч. въ Москвѣ, въ 1600 г., въ листъ.

Объ этомъ изданіи извѣстно изъ каталога *И. Демидова*, (М.
 1806 г., 4°), № 266. На сей каталогъ ссылаєсь и прочіе пока-
 зывали въ своихъ библиографіяхъ: *Сахаровъ*, Обзор. Слав.-Русс.
 Библиогр. № 116.—*Каратаевъ*, Хронол. росп. № 135.—*Удольскій*,
 Очеркъ, № 144.

ОПЕЧАТКИ.

Стран. Строка. Напечатано:

Должно быть:

IV	10	му	ту
5	21	тетра	тетра̃
—	22	ѡ пачаткѸ	ѡ початкѸ
6	12	блѣнвшѸ	блѣвшѸ
7	1	Прави	Правѣ̃
10	5	ѡ, і	ѡ, і
12	17	Ѡз пѡт̃	Ѡз пѡт
15	14	дѣсѣноѸю	дѣсѣноѸю
—	17	чѣтоѸщеи	чѣтоѸщеи
—	18	пишоѸще	пишоѸще
—	22	ѠѸ	ѠѸу
25	9	бѸ.	бѸ.
27	5	Ѡv. Ѡс	Ѡv. Ѡс
30	19	раци	раци
32	30	разозознати	разознати
38	3	ОотомѸ	ПотомѸ
41	39	мца	мца
43	15	правѣднѣ̃	правѣднѣ̃
—	26	своѸ.	своѸ.
44	1	Беликѣ̃	Беликѣ̃
—	6	сѸѸсрьдѣѸмь.	сѸѸсрьдѣѸмь.
—	9	ѡ гюрь̃	ѡ гюрь̃
—	22	иѸѸниѸ.	иѸѸнили.
—	25	грѸвь	грѸвь
—	29	Ѹзложившаго	Ѹзложившаго
—	30	ѸѸлѸчѣте	ѸѸлѸчѣте

45	8	сѣ,	сѣ,
—	16	сѣѣ	сѣѣ
46	2	се-	се-
—	17	Iahrb.	Jahrb.
—	18	Atzeigebbl.	Anzeigebbl.
48	11	тодо	того
59	25	дѣлѣть	литъ
—	32	Bibliteh	Biblioth
64	13	ісѣ	ісѣ хѣ.
68	4 и 5	прѣчтѣнѣ	прѣчтѣнѣ
73	22	а	а
76	18	индиктѣвъ,	индиктѣвъ,
79	20	принеоше.	принеоше.
—	25	имѣлѣсе	имѣлѣсе
—	26	воудѣтъ	воудѣтъ
—	27	блѣвите	блѣвите
80	7	страшніи	страшніи
82	18	аа, аан, ааш, ааш,	аа, аан, ааш, ааш,
92	10	Inst.	Inst.
94	2	подѣ 36,	подѣ № 36,
112	9	Доконана ѣ	Доконана ѣ
114	14	нумерѣція	нумерація
116	25	имѣмлю	имѣмлю
117	11	црѣкънь	црѣкъвь
126	4	прѣмша ѣ,	прѣмша ѣ,
133	25	и оутверди	и оутверди
145	13	на	на
151	9	вга	вга

160	26	и роуѣги	и дроуѣги
161	8	плавль	павль
—	15	жерѣть	жрѣть
164	3	ѡблацѣхъ	ѡблацѣхъ
168	17	дасѡвѣтельсвѣтъ	дасѡвѣтельствѣтъ
171	23	и пожро	и пожрѡ
173	21	и 4 листа	и 3 листа
174	28	дрѡвованыѣ	дрѡкованыѣ
176	13	вѡсмьдссѣтъ	вѡсмьдссѣтъ
201	32	заплативъ	заплатилъ
207	13	сѡднѣ	сѡдинѣ
208	14	хрестн-	хрести-
213	22	сѡдларн.	сѡдларнѣ.
214	25	ѡ чюдесѣ	ѡ чюдесѣ
—	27	к кѡстѣтинове	в кѡстѣтинове
222	21	днѣ	днѣ
227	1	наведити,	наведити,
237	15	бжѣсткѣнномъ	бжѣствѣнномъ
—	17	ѣвреаніи	ѣвреаніи
240	11	ѡсѡфанъ	ѡсѡфана
249	24	и ѣны	и ѣны
—	26	церкѡвнѡго,	церкѡвнѡго,
—	35	знакѡ	знакѡ
255	16	ѡлодннцѣ	ѡлодница
261	30	ѡзь	ѡзь
264	14	мнѡстивѡю	мнѡстивѡю
269	15	на лѣстѣ	на лѣстѣ
276	21	ѡдрѡнника,	ѡдрѡника,

$\frac{62.\overline{\text{II}}075}{1}$ P.
Я12(28)2
Бг К-215

11045

И.Каратаевъ
Описаніе
слав.-руск
книгъ

P БГ $\frac{016:09}{K-215}$
T